NÉGOCIATION HÂTIVE CHEZ CORUS - PAGE 9



Le Nouvelliste

LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE

cyberpresse.ca



Victime de la méningite
Ses parents songent à poursuivre l'hôpital - **page 16**

Touriste de l'espace
Dennis Tito réalise le rêve de sa vie - **page 22**

81e ANNÉE, No 154 TROIS-RIVIÈRES, LE MARDI 1er MAI 2001 65¢ PLUS TAXES

Trois-Rivières dit non

Le contrat de mariage pour la fusion a été adopté par Sainte-Marthe-du-Cap, Trois-Rivières-Ouest et Cap-de-la-Madeleine

MARTIN LAFRENIÈRE
Trois-Rivières

Afin de manifester son opposition à l'idée que chaque ville concernée par la fusion dans l'agglomération trifluvienne soit responsable de sa dette et de ses surplus, le conseil de ville de Trois-Rivières a rejeté, hier soir, l'entente élaborée par le conciliateur du gouvernement à propos du regroupement de cette ville avec Trois-Rivières-Ouest, Cap-de-la-Madeleine et Sainte-Marthe-du-Cap.

C'est à l'unanimité que les 11 conseillers présents à la séance spéciale ont refusé de signer ce contrat soumis par Me Dennis Pakenham. Trois-Rivières est ainsi la seule municipalité visée par la fusion à écarter l'entente.

À Trois-Rivières-Ouest, l'entente a été ratifiée à l'unanimité, pendant qu'à Cap-de-la-Madeleine, sept des huit conseillers ont approuvé le «contrat de mariage» du conciliateur.

Pour ce qui est de Sainte-Marthe-du-Cap, le débat a été beaucoup plus corsé. Après avoir expliqué pendant plus de deux heures les composantes de l'entente à la vingtaine de personnes présentes à la séance spéciale, les six membres du conseil ont été appelés à se prononcer. Et comme le vote était égal (trois pour, trois contre), le maire Richard Dufresne a tranché en faveur de l'acceptation de l'entente.

La décision de la Ville de Trois-Rivières est basée sur une série d'éléments qui ont été considérés inacceptables par les membres du conseil. Rappelant que la fusion devrait être effectuée à partir des trois villes

Voir **NON** en page 2
et **COMITÉ** en page 5

Des maires déçus

Les élus du Centre-de-la-Mauricie déplorent le fait de ne rien connaître du rapport du conciliateur

MARTIN FRANCOEUR
Shawinigan

L'épopée de Claude Gélinas comme conciliateur dans le dossier de la réorganisation municipale au Centre-de-la-Mauricie se termine de la même façon qu'elle avait commencée. Dans la controverse.

Les maires du Centre-de-la-Mauricie se disent profondément déçus d'être tenus dans l'ignorance quant aux recommandations contenues dans le rapport que le mandataire a déposé vendredi à la ministre Louise Harel.

«Je trouve ça très désolant. Au début du processus, M. Gélinas nous avait dit clairement qu'il voulait un travail de collaboration. Il nous avait aussi mentionné qu'il nous présenterait son rapport avant de le déposer», remarque la mairesse de Grand-Mère, Linda Lafrenière, non sans amertume.

Selon elle, cette façon de faire confirme que les maires du Centre-de-la-Mauricie «n'ont jamais véritablement été concernés» par le processus. Linda Lafrenière se souvient même que le mandataire avait offert aux élus de leur transmettre des chapitres du rapport en cours d'écriture, ce qui n'a pas été fait.

Le son de cloche est semblable du côté du maire de Lac-à-la-Tortue et préfet adjoint de la MRC du Centre-de-la-Mauricie, Bernard Cayouette. «On est déçus. On a passé pour des gens irresponsables au début du processus, quand on a boycotté les travaux du conciliateur. Mais finalement, on avait peut-être raison de vouloir le boycotter. On se rend compte que M. Gélinas n'est pas aussi transparent qu'il nous l'a laissé entendre», déplore-t-il.

Le préfet adjoint de la MRC a discuté avec quelques-uns de ses collègues et tous semblaient garder un goût amer de la façon cavalière dont ils ont été traités. «On a reçu un fax vendredi à

Voir **MAIRES** en page 2

Dernier tour de piste ?

Bernard Laferrière pourrait devoir cesser ses activités d'aviation

MARTIN FRANCOEUR
Shawinigan

Le conseiller municipal de Saint-Gérard-des-Laurentides, Bernard Laferrière, pourrait bien jouer sa dernière carte, aujourd'hui, dans l'épineux dossier de la piste d'atterrissage pour petits avions qu'il a aménagée à proximité du lac à la Perchaude.

Bernard Laferrière tente cette fois d'interjeter appel d'une décision du Tribunal administratif du Québec, qui avait confirmé une décision de la Commission de protection du territoire agricole du Québec (CPTAQ). Cette décision ordonnait à M. Laferrière de faire cesser les activités d'atterrissage et de décollage d'avions dans ce secteur, de même que de démolir le hangar d'entreposage qu'il avait construit à proximité.

Le Tribunal administratif du Québec avait confirmé cette décision, que Bernard Laferrière avait portée en appel. Aujourd'hui, c'est la Cour supérieure du Québec qui devrait donner ou non la permission d'en appeler de nouveau.

Bernard Laferrière et sa conjointe, Sylvie Gervais, s'étaient portés acquéreurs, en 1996, d'une série de terrains situés dans le secteur du lac à la Perchaude, à Saint-Gérard-des-Laurentides. Les terrains se trouvent en zone agricole. En 1998, une partie de ces terrains boisés a été rasée pour aménager une piste d'atterrissage, d'une largeur de 30 mètres et d'une longueur d'un kilomètre. Un hangar utilisé à des fins de stationnement et d'entretien d'avions avait aussi été érigé.

Les propriétaires avaient d'abord été avisés qu'un tel aménagement contrevenait à la Loi sur la protection du territoire et des activités agricoles.

Selon les observations de la CPTAQ, rien ne permettait de croire que le hangar et la piste avaient été aménagés pour des fins agricoles. «À l'intérieur du hangar étaient entreposés trois avions, dont un n'apparaissait pas

Voir **DERNIER** en page 2



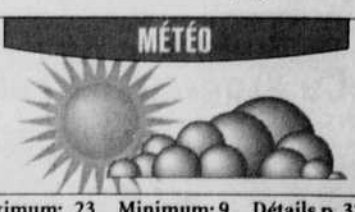
IMAGE-MÉDIA MAURICIE: PATRICK BEAUCHAMP

QUALITECH À L'AVANT-SCÈNE

Opération Enfant soleil bénéficiera de l'implication du Centre de formation professionnelle Qualitech de Cap-de-la-Madeleine lors de son téléthon. En effet, ce sont le personnel et les élèves du département de soudage qui ont construit gracieusement l'immense structure en aluminium qui soutiendra une partie de la scène. Il s'agit du plus important projet jamais réalisé par Qualitech. Une telle structure a une valeur de 150 000 $ environ. Sur la photo, on peut voir deux enseignants impliqués dans ce projet, MM. René Moreau et Pierre Monfette, en compagnie d'un étudiant, Frédéric Dion.

Voir **QUALITECH** en page 7

MÉTÉO



Maximum: 23 Minimum: 9 Détails p. 32

SOMMAIRE

Arts et spectacles:	25-26	Nécrologie:	30
Bandes dessinées:	14	Opinions:	6
Feuilleton:	29	Petites annonces:	27 à 29
Horoscope:	14	Secrets de Polichinelle:	32
Jeux et enjeux:	14	Sports:	17 à 21
Loterie:	11	Vos affaires:	9 à 13
Mots croisés:	14		

Semaine
10294403 8 13536 00001 3

PENSÉE

On ne peut pas toujours changer les choses, mais on peut essayer de les regarder d'un autre oeil.

www.gervaisauto.com
GERVAIS AUTO
ST-GEORGES-DE-CHAMPLAIN
225 véhicules disponibles en tout temps
538-3375
1052453

BOUTIQUE Au Pas, ENR.
NOUVEAU DÉCOR, NOUVELLE COLLECTION !
Le renouveau printanier est arrivé, et, bien entendu, le même service les meilleures marques...
et notre sourire !
CENTRE-VILLE 180, rue des Forges, Trois-Rivières 378-4766
CENTRE-VILLE 745, 5e Rue, Shawinigan 537-0155
1052711

SOURIRE

Pensant à un ancien amour, une femme disait: «C'était le bon temps car j'étais bien malheureuse.»

LOCATION D'AUTOS ET CAMIONS
National TILDEN
Trois-Rivières 375-6263
1053187

Le Nouvelliste

FONDÉ LE 30 OCTOBRE 1920
1920, rue Bellefeuille,
Trois-Rivières - G9A 3Y2
(819) 376.2501

PRÉSIDENT ET ÉDITEUR ANDRÉ PROVENCHER

RÉDACTION

DIRECTEUR DE L'INFORMATION MICHEL SAINT-AMANT
information@lenouvelliste.qc.ca
Télécopieur: (819) 376.0946

PUBLICITÉ - MARKETING
DIRECTRICE GINETTE PANNETON
ANNONCES LOCALES ANDRÉ GARCEAU
PROMOTIONS ET CLASSÉES CÉLINE PARENT

ABONNEMENT ET TIRAGE
DIRECTEUR NORMAND DUMOULIN
abonnement@lenouvelliste.qc.ca
Téléphone: (819) 376.2000

ADMINISTRATION ET FINANCES
DIRECTEUR ALAIN ROCHER

PRÉIMPRESSION
DIRECTEUR MARC PRONOVOST

INFORMATIQUE
SUPERVISEUR JEAN-MARC DE JONGHE

IMPRIMÉ À TROFFSET
DIRECTEUR FERNAND SYLVAIN
Téléphone: (819) 379.1866

N
O E
S

Croix-Rouge canadienne
Division du Québec

En tout lieu. En tout temps.

1 800 592-7649
www.croixrouge.ca

NON

Suite de la page 1

majeures de l'agglomération trifluvienne, Trois-Rivières estime que la façon de répartir les dettes et les surplus précisée dans l'entente est inéquitable.

Selon la théorie de Trois-Rivières, certaines villes visées par le regroupement seront pénalisées si les dettes ne sont pas partagées par l'ensemble de la nouvelle ville et si seuls les coûts d'opération sont rassemblés. «Nous avons pesé chacun des articles et selon nous, l'entente est inacceptable principalement en raison de la fiscalité qui est proposée, a laissé savoir Henri-Paul Jobin, maire suppléant de Trois-Rivières. Quand on parle de fiscalité, on doit parler aussi de coûts d'opération et pas seulement de dettes et de surplus.»

Rappelant que Trois-Rivières est toujours favorablé à la fusion, M. Jobin a cependant précisé que cette option ne doit pas se faire au détriment des citoyens actuels de Trois-Rivières ni créer de l'iniquité parmi les municipalités fusionnées.

En déposant son projet d'entente hier après-midi, Me Pakenham a finalement tranché en faveur des villes de Trois-Rivières-Ouest, de Cap-de-la-Madeleine et de Sainte-Marthe-du-Cap, qui désiraient que chacun des secteurs composant la nouvelle ville soit responsable de sa dette au moment du décret.

À Cap-de-la-Madeleine, le maire Alain Croteau a déclaré que le conseil de ville avait voté en faveur de l'entente, car elle était satisfaisante dans le contexte des fusions forcées. «On a rappelé dans l'adoption du règlement que Cap-de-la-Madeleine est toujours opposée aux fusions forcées. Mais quand le conciliateur est arrivé, on a évalué qu'il était préférable pour nous de participer aux négociations au lieu de se faire imposer quoi que ce soit.»

Le maire de Trois-Rivières-Ouest, Yves Lévesque, partageait le même avis. Selon lui, l'entente méritait d'être signée étant donné qu'elle respecte la volonté de la ministre Louise Harel dans le dossier des fusions. Et M. Lévesque a été très surpris de voir Trois-Rivières rejeter l'entente. «Je suis estomaqué de voir ça. Trois-Rivières est la ville qui va retirer le plus de la fusion. Si cette ville a refusé de signer l'entente pour des motifs de fiscalité, cela vient démontrer que Trois-Rivières est surendettée! C'est totalement absurde!»

La position de Trois-Rivières a grandement étonné Alain Croteau, étant donné que cette ville a toujours été en faveur des fusions. «C'est Trois-Rivières qui a réussi à imposer la fusion dans l'agglomération. Je trouve dommage que cette ville ne se prête pas au jeu; elle devrait être la première à donner l'exemple en se tournant vers l'avenir pour fonder une nouvelle ville.»

Le maire de Sainte-Marthe-du-Cap, Richard Dufresne, semblait assez satisfait, même s'il a bien pris soin de répéter aux gens présents à la séance d'hier soir que Sainte-Marthe-du-Cap appuie un contrat de regroupement dans un contexte de fusions imposées.

M. Dufresne était particulièrement fier d'avoir pu inclure dans le contrat une clause garantissant à Sainte-Marthe-du-Cap de percevoir le produit de la vente des immeubles faisant partie du projet de développement du terrain de golf Le Marthelinois. «Le fonds de terrain, d'une valeur de 1,1 million de dollars et indexé à chaque année, sera versé uniquement au secteur de Sainte-Marthe à la suite d'une vente du terrain. C'est une très bonne nouvelle.»

Le fait que chacune des municipalités soit responsable de ses dettes et de ses surplus a réjoui le maire de Sainte-Marthe-du-Cap. Ce dernier a profité des dernières rencontres avec le conciliateur pour lui demander que les clauses relatives aux travaux d'infrastructures dans le secteur des Prairies, telles qu'incluses dans le rapport du mandataire André Thibault sous le chapitre des mises à niveau des services, soient inscrites au rapport et traitées en priorité par le gouvernement.●

MAIRES

Suite de la page 1

16 h 30, nous disant simplement que le rapport était déposé. On a aucune idée du contenu», déplore Bernard Cayouette.

Même la préfète de la MRC du Centre-de-la-Mauricie et mairesse de Shawinigan, Lise Landry, laisse percevoir une certaine aigreur dans ses propos. «On a bien hâte de savoir ce qu'il y a dans ce rapport-là. On marche dans l'inconnu depuis le début et ça, c'est parfois lourd à porter pour des élus», remarque-t-elle. «Depuis le 25 janvier, on a fait nos devoirs, on a collaboré. Et les municipalités s'attendaient à avoir une idée avant la fin du processus.»

Il semble d'ores et déjà acquis que la réorganisation municipale au Centre-de-la-Mauricie passera par le regroupement des villes de Shawinigan, Shawinigan-Sud, Grand-Mère et Saint-Georges. Le reste, c'est de l'inconnu pour les maires. Même si l'idée d'une fusion à six a déjà été évoquée, en incluant Saint-Jean-des-Piles et Saint-Gérard-des-Laurentides, il semble que les représentants de ces municipalités ne soient pas plus au fait que leurs collègues.

«On était supposés avoir une copie du rapport. On devait même rencontrer M. Gélinas. Ça n'a pas été le cas. Personne n'est content de ça», note Yvon Geoffroy, le maire de Saint-Gérard-des-Laurentides.

Les élus attendent donc de connaître le contenu du rapport du conciliateur avant de le commenter. Au cabinet de la ministre d'État aux Affaires municipales et à la Métropole, on affirme qu'il faudra laisser le temps nécessaire à la ministre de prendre connaissance des recommandations de M. Gélinas avant de rendre public son rapport.

«Nous allons prendre acte des recommandations. Pour la suite, il faudra peut-être attendre de deux à trois semaines. La ministre devra faire rapport au gouvernement», a expliqué au *Nouvelliste* Mme Annick Bélanger, attachée politique de la ministre Louise Harel.

Il est encore tôt pour savoir de quelle façon sera rendu public le rapport du mandataire Claude Gélinas. Selon Mme Bélanger, la ministre pourrait très bien choisir de rencontrer d'abord les maires, comme elle l'a fait à Rimouski, avant de rendre public le rapport.

La seule chose que l'on sait de ce rapport, c'est qu'il est assez volumineux. On parle d'un document de 133 pages.

Rappelons que la désignation de Claude Gélinas avait suscité une vive controverse en janvier dernier, alors que les maires du Centre-de-la-Mauricie déploraient ce choix par la ministre. Le nom de M. Gélinas avait été écarté des suggestions soumises à Louise Harel parce que le candidat avait déjà été à l'emploi de la Ville de Shawinigan. Les travaux du conciliateur avaient débuté trois semaines plus tard que prévu, en raison d'un boycottage de la part des maires ruraux et, pour une période plus courte, de ceux de Shawinigan-Sud et Grand-Mère.

Claude Gélinas a remis son rapport vendredi dernier, soit un mois plus tard que l'échéance initialement prévue.●

DERNIER

Suite de la page 1

opérationnel. Outre une tondeuse à gazon motorisée, il y avait absence de machinerie lourde ou légère reliée à l'agriculture. Une piste d'atterrissage était entièrement déneigée sur une largeur d'environ 30 mètres par toute la longueur de la superficie déboisée, soit environ 1000 mètres. Le hangar, pour lequel un permis de construction avait été émis par la municipalité par la municipalité le 23 juillet 1998, devait être utilisé, selon ce permis, à entreposer et à réparer équipements et machineries agricoles et forestières», peut-on lire dans la décision de la CPTAQ, formulée en juillet 1999.

Les intimés ont toujours continué à prétendre qu'ils avaient déboisé pour se livrer à des activités de nature agricole. Bernard Laferrière a aussi allégué que le projet récréotouristique comprenant camping, tir à l'arc et piste d'atterrissage qu'il avait présenté à la MRC du Centre-de-la-Mauricie, avait été abandonné en raison de l'opposition qu'il avait soulevée.

Un groupe de citoyens de Saint-Gérard-des-Laurentides a vivement dénoncé la circulation d'avions, l'utilisation d'une piste d'atterrissage et, plus récemment, l'épandage de boues de fosses septiques sur les terrains en question.

La CPTAQ avait conclu que la preuve présentée pour démontrer que Bernard Laferrière a procédé à un aménagement qui va à l'encontre de la loi était concluante.

En juillet 2000, le Tribunal administratif du Québec maintenait la décision de la CPTAQ de même que l'ordonnance de faire cesser les activités aéroportuaires et de démolir le hangar. Les requérants Bernard Laferrière et Sylvie Gervais avaient alors prétendu, en vain, que la CPTAQ n'avait pas juridiction en matière d'aéronautique.

«Il ne fait pas de doute que les décollages et atterrissages d'avions, de même que l'entreposage d'aéronefs dans un hangar, sont des utilisations du lot à des fins autres que l'agriculture. Qu'elles soient occasionnelles ou fréquentes, ces utilisations sont interdites par l'article 26 de la Loi sur la protection du territoire et des activités agricoles», peut-on lire dans la décision du Tribunal administratif du Québec. «Le Tribunal est d'avis que le lot a été déboisé et égalisé, et que le hangar a été construit d'abord et avant tout pour que les avions des requérants atterrissent, décollent et soient entreposés. L'utilisation agricole n'est que secondaire, sinon un prétexte», ajoute-t-on.

Récemment, la Canadian Owners and Pilots Association (COPA), qui représente plus de 17 000 pilotes et propriétaires d'avions, s'est désistée dans cette affaire. Il y a quelques mois, l'association avait accepté de se ranger derrière M. Laferrière et Mme Gervais pour assurer la défense des droits des pilotes.

Enfin, les procureurs de la CPTAQ souhaiteraient voir devenir exécutoire l'ordonnance initiale qui vise à faire cesser les activités d'aviation et à démolir le hangar.●

Projet de dépollution volontaire

BRIGITTE TRAHAN
Louiseville

Le programme fédéral-provincial Saint-Laurent Vision 2000 est à la recherche d'entreprises riveraines du fleuve Saint-Laurent ou de ses affluents pour réaliser un projet de dépollution sur une base volontaire.

Ce projet, d'une durée de deux ans, vise les entreprises des secteurs de la chimie, du traitement de surface des métaux (ex.: métaux galvanisés) et de la petite métallurgie (ex.: refonte de métal). On espère trouver de nouveaux moyens pour réduire les émissions de polluants dans le fleuve contenant des métaux comme le zinc, le plomb, le nickel, l'arsenic, le chrome, le cuivre et autres.

Bien qu'aucune aide financière ne soit rattachée au projet, SLV 2000 mettra gratuitement à la disposition des entreprises participantes une firme de génie-conseil. Comme le fait valoir le coordonnateur du dossier pour Environnement Canada, M. Alain Bernier, un virage environnemental pourrait avoir des impacts économiques intéressants sur les entreprises participantes et pourrait même influencer positivement leur image corporative.

Le projet vise plus précisément les petites et moyennes entreprises. Pour l'instant, aucune ne s'est prévalue de l'offre de SLV 2000 en Mauricie. M. Bernier espère que les entreprises participantes pourront contribuer à encourager les autres à dépolluer par leur exemple.●

Serge Simard candidat

Trois-Rivières (ML)

Après avoir été candidat à la mairie lors des élections qui ont eu lieu à Trois-Rivières-Ouest en 1998 et en 1999, Serge Simard sera de la course à la mairie de la nouvelle ville de Trois-Rivières.

Technicien en technologies nucléaires, M. Simard tente sa chance à la mairie pour faire de Trois-Rivières une grande ville. Il préconise l'amélioration des installations du port et la construction d'un deuxième pont sur le fleuve Saint-Laurent, pour que la nouvelle ville ait vraiment l'air d'une grande ville.

La construction d'une gare et l'agrandissement de l'aéroport font également partie de ses priorités. Le retour du transport par train est un élément sur lequel M. Simard entend se pencher une fois élu à la mairie de Trois-Rivières. Se décrivant comme un fonceur et un marginal, M. Simard souhaite bâtir une ville à la grandeur de l'ambition des gens d'ici.●



BOGAZON
Faites-le vous-même et économisez avec le programme d'engrais granulaire 4 étapes de BOTANIX.

Avec notre programme de fertilisation granulaire 4 étapes de BOTANIX, il est facile d'obtenir des résultats de professionnels.

BOTANIX
ON PREND VOTRE PLAISIR AU SÉRIEUX !

Ce programme complet comprend :
couvre jusqu'à 6000 pi²



Étape 1 : 20 kg d'engrais 21-4-6 avec 50 % d'azote à dégagement lent.
Étape 2 : 20 kg d'engrais 21-4-6 combiné avec un herbicide.
Étape 3 : 20 kg d'engrais 10-4-6 combiné avec 50 % d'azote à libération lente.
Étape 4 : 20 kg de notre fameux engrais d'automne 4-10-15 combiné à un herbicide.

Programme 20 kg pour 6000 pi
69,99$

Programme 10 kg pour 3000 pi
48,99$

La réponse est simple, c'est parce qu'ils font appel aux services d'un vrai professionnel :

BOGAZON

Nous savons ce dont la pelouse a besoin
Nous savons quand l'appliquer
Nous savons comment l'appliquer
Nous garantissons des résultats !

À compter de 99$ pour 7 traitements en 4 applications

- 4 fertilisations
- 2 contrôles des mauvaises herbes
- 1 contrôle des insectes nuisibles (au besoin)

• Taxes en sus. certaines conditions s'appliquent.

Les Jardins Gaétan Chassé

BOTANIX
5350, boul. Jean-XXIII
378-4666, poste 222
4252, boul. Royal, Shawinigan

1021298



JEAN-MARC BEAUDOIN
jbeaudo2@lenouvelliste.qc.ca

Les médias sont restés sobres

C'est sous le coup de 18 h (à deux minutes près), soit l'heure d'ouverture des grands bulletins de nouvelles télévisés, que les artificiers de la firme Engineered Demolition, en Idaho, ont mis à feu les explosifs provoquant l'effondrement de la tour de Notre-Dame-de-Mont-Carmel.

Ce qui permettait aux grands réseaux nationaux d'entamer leur bulletin de vendredi soir avec des images chocs et fraîches. Sur le plan médiatique, c'était du gâteau. Les réseaux de télévision ne pouvaient espérer meilleur scénario ni meilleur minutage. La programmation de l'événement aurait été confiée à un réalisateur de dramatiques qu'on n'aurait pu faire mieux.

De là à soupçonner que les médias télévisés sont parvenus une fois de plus à imposer leurs préférences, subordonnant tout le monde à leurs impératifs de mise en ondes et de maximalisation de l'audience, il n'y a qu'un pas que des gens ont franchi. On l'a vu dans certains commentaires du week-end.

Pourtant, la collusion soupçonnée n'a pas eu lieu. Les médias, et pas plus la télévision que les autres, ne sont intervenus dans l'établissement de l'heure de chute de la tour. Si le moment est apparu malgré tout éminemment stratégique, ce n'est pas parce que les gens responsables de la décision ont cédé aux caprices ou aux pressions des médias ou qu'ils aient pu chercher à prendre leurs préférences en compte. Seul le hasard et les contraintes de l'opération sont en cause.

L'événement, on le sait, a été très médiatisé et a attiré sur les lieux des milliers de curieux, donnant à l'ensemble un ton morbide et une ambiance de kermesse inattendus. C'est la présence gênante de cette foule, voyeuse, légère dans le comportement et le propos, un peu délurée et même bassement commerciale, dans certains cas, qui a agacé, dérangé, irrité et même scandalisé bien des gens.

Des proches du pilote ont eu le mot juste en disant qu'ils avaient la pénible impression que son corps suspendu à mille pieds dans les airs était devenu «une attraction».

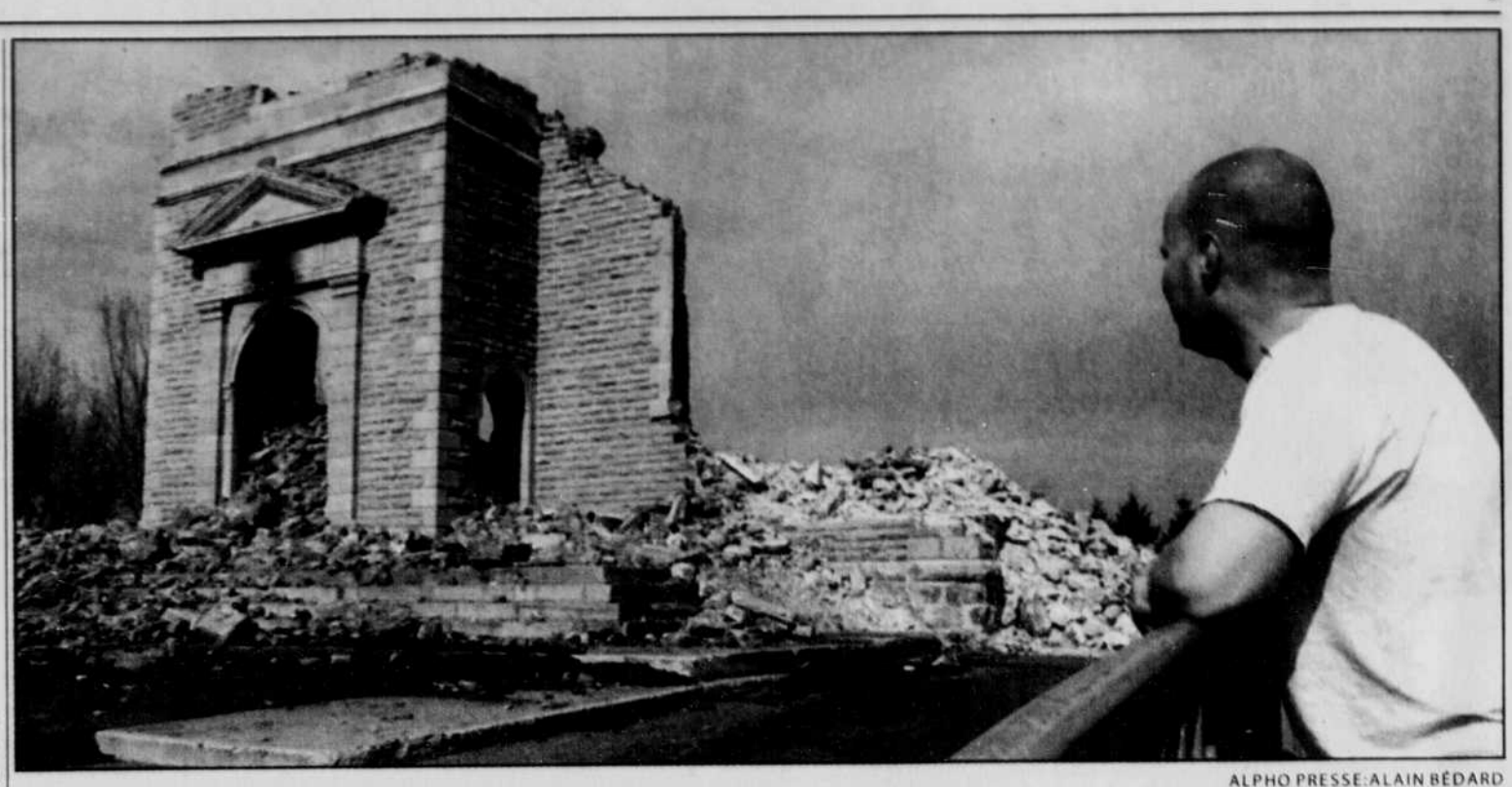
Or, même si le rôle des médias, mettant en relief le caractère spectaculaire de l'accident, a contribué à l'affluence de ces spectateurs, ceux-ci ont été très peu critiqués pour leur travail. C'est rare. C'est pourtant ce qui s'est produit.

Il faut reconnaître que les membres des médias ont été particulièrement disciplinés dans le cas de la tour de Notre-Dame-de-Mont-Carmel. Jamais ils n'ont sombré dans le sensationnalisme. Ç'aurait été facile. Ils étaient pourtant de plus en plus nombreux sur les lieux, à mesure que la semaine avançait et plus le sujet captait l'intérêt du public. Ils ont tout de même évité de s'engager dans une surenchère de reportages macabres ou cyniques. On n'a pas vu de photos ou d'images bouleversantes. Les reportages écrits ou verbaux sont aussi restés sobres. Les journalistes n'ont pas cherché à pénétrer dans l'intimité de la famille. Quand l'épouse du pilote décédé est apparue dans les médias, c'était son choix. Personne ne l'a pourchassée, même pas pour piéger ses émotions, vendredi, quand la tour s'est écrasée sur elle-même. Ç'aurait été indécent, mais ça s'est déjà vu.

On avait pu dans la semaine mesurer la retenue des journalistes et des reporters quand le coroner Raynald Gauthier avait expliqué avoir constaté des «lésions incompatibles avec la vie». Parce qu'il y avait des membres de la famille du pilote dans la salle, personne n'a demandé de préciser quelles étaient ces lésions. Tout le monde avait compris. Une différence notable d'avec Nicolet, où la presse nationale a été fermement critiquée.

À Nicolet, c'est quand les coupoles satellites ont fait leur arrivée qu'on a commencé à parler de cirque médiatique. À Notre-Dame-du-Mont-Carmel, les coupoles étaient là, mais le dérapage ne s'est pas produit. Les journalistes, il est vrai, ont été davantage confinés à un périmètre bien défini et il leur aurait été inutile de pourchasser les gens du village comme on l'a fait à Nicolet.

Cela n'a pas empêché qu'il y ait abondance de reportages de haute qualité. ●



ALPHO PRESSE: ALAIN BÉDARD

C'était tout ce qui restait, hier après-midi, des ruines de l'église incendiée de Bécancour. Il appartient à l'Assemblée de fabrique de décider si on conserve la partie de façade encore debout ou si on jette tout par terre.

Ne reste plus qu'une partie de la façade de l'église

MARCEL AUBRY
Bécancour

L'entrepreneur André Cyrenne a complété, hier avant-midi, son travail de démolition des murs incendiés de l'église de Bécancour. Ce travail avait été entrepris tôt, vendredi matin.

Seule une petite partie de la façade de l'église a été épargnée par les démolisseurs jusqu'à maintenant. Il s'agit de la partie de la façade qui entoure la grande porte centrale, de même que les deux petites ouvertures latérales. Tout le reste avait été jeté par terre, hier midi.

Il est toutefois loin d'être acquis que ce qui reste de la façade ne sera pas aussi démoli. Joint, hier après-midi, le président de l'Assemblée de fabrique, M. Côme Cossette, a fait part de son intention de convoquer les marguilliers sur les lieux des ruines pour qu'ils puissent apprécier eux-mêmes la situation et prendre une décision par la suite.

«Ça pourrait devenir dangereux de laisser la façade dans cet état. Si nous ne sommes pas couverts par les assurances de l'entrepreneur en démolition, la décision ne sera pas difficile à prendre, on va tout jeter par terre», a prévenu M. Cossette. Il a ajouté que l'idée de conserver une petite partie de la façade pour l'intégrer éventuellement à la future construction visait à satisfaire le «comité élargi».

Quant aux vieilles pierres de l'église, elles seront transportées dans un dépotoir de matériaux secs dès que la période de dégel sera terminée, ce qui devrait être le cas d'ici une dizaine de jours, croit M. Cossette. Les lieux seront ensuite nettoyés et la cave de l'église sera remplie de sable jusqu'à égalité du sol.

Le président de l'Assemblée de fabrique entend par la suite s'adresser aux divers comités paroissiaux pour leur demander d'exprimer leurs besoins relativement à la future bâtisse. «On va faire des compromis pour essayer d'en arriver à un consensus avec le plus de monde possible», a-t-il dit.

UN ENTREPRENEUR DÉÇU

De son côté, M. Roland Paradis, propriétaire d'une entreprise familiale spécialisée en restauration d'édifices et bâtiments historiques, a contacté *Le Nouvelliste*, hier, pour exprimer sa déception relativement à la démolition de l'église.

Selon lui, les murs incendiés auraient très bien pu être restaurés et être intégrés à une nouvelle construction, malgré la violence du feu du 22 décembre.

M. Paradis, un résidant de Saint-Grégoire qui a été candidat pour le Parti libéral du Canada (PLC) lors des dernières élections fédérales dans le comté de Bas-Richelieu-Nicolet-Bécancour, a mentionné qu'au train où vont les choses, le dossier de l'église incendiée de Bécancour était en voie de devenir un projet beaucoup plus diviseur que rassembleur.

Il s'est montré désolé qu'on décide de démolir les murs sans prendre le temps de bien analyser les alternatives qui se présentaient. ●

«C'est méchant de sortir de vieux dossiers»

Thérèse Goulet coupable de tentative de fraude

CLAUDE SAVARY
Trois-Rivières

«C'est méchant de sortir de vieux dossiers. Est-ce que c'est parce que je n'ai pas d'avocats que vous me faites cela?» Thérèse Goulet, une femme de 52 ans de Saint-Tite, ne l'a vraiment pas trouvé drôle quand la procureure de la couronne, Me Hélène Carle, lui a rappelé quelques erreurs de jeunesse qui meublaient son casier judiciaire. Surtout que la juge Dominique Slater venait de conclure que la défense de l'accusée ne tenait pas debout.

Thérèse Goulet avait acheté un petit téléviseur, le 1er novembre 2000, dans un magasin Wal-Mart. Jusque-là pas de problème. Quelques jours plus tard, l'accusée revenait au même magasin en se présentant au comptoir du service à la clientèle. Elle disait qu'elle voulait échanger le téléviseur qu'elle avait dans son panier contre une chaise berçante ou une lampe de style Tiffany.

Or, le service de sécurité du magasin avait à l'oeil cette femme. Les agents de surveillance semblaient convaincus que la dame n'était pas entrée dans le magasin, le jour même, avec le téléviseur. En vérifiant la facture de cette cliente, les doutes sont devenus des certitudes. Ils ont demandé des explications à l'accusée. Celle-ci a expliqué qu'elle était venue en auto-stop de Saint-Tite, avec, sous le bras, l'immense boîte de carton contenant le téléviseur. Le bon samaritain l'aurait même conduit à la porte du magasin. Elle prévoyait retourner chez elle en faisant à nouveau de l'auto-stop, peut-être avec une chaise berçante ou une lampe Tiffany.

Avant d'alerter la police, les responsables de la sécurité du magasin ont vérifié les bandes vidéo des caméras de surveillance. Ils y ont aperçu l'accusée rentrant par la porte principale du commerce, sans aucune marchandise dans les mains. Ils l'ont ensuite localisé près d'un étalage de promotion de petits téléviseurs. Hier, l'accusée a nié complètement sa présence près de cet étalage où on l'aperçoit vaguement saisir un téléviseur pour le mettre dans un panier. En fait, l'accusée a seulement reconnu avoir été au comptoir de service pour échanger le téléviseur. En vérifiant le numéro de code de l'appareil, les agents de sécurité se sont rendus compte que cette marchandise avait été livrée au magasin le 7 novembre alors que la dame avait fait un achat le 1er novembre.

Thérèse Goulet a nié l'évidence jusqu'au bout. Se défendant seule, elle s'est attardée longuement sur des points sans intérêt mais la juge Slater lui a donné la chance d'aller au bout de ses arguments. Mais finalement, elle a conclu que la version de l'accusée ne tenait tout simplement pas. «Vous êtes coupable hors de tout doute, vous avez tenté de frauder», a dit la juge en rendant sa décision.

Comme les antécédents judiciaires de l'accusée dataient de presque vingt ans, la présidente du tribunal a choisi de surseoir à sa sentence tout en ordonnant à l'accusée qu'elle se tienne tranquille pendant un an. ●

Message des élus madelinois et marthelinois,

FUSION DU TROIS-RIVIÈRES MÉTRO

Notre agglomération n'échappe pas au processus de fusions qui s'étend à la grandeur du Québec. Nous avons toujours manifesté notre désaccord avec cette façon de faire. Malgré tout, Mme la ministre, Louise Harel, nous a imposé le délai du 30 avril 2001 afin d'en venir à une entente entre les villes concernées. Dans les circonstances, nous avons opté pour une négociation positive dans le meilleur intérêt de tous. Dès maintenant, pour le bien commun...

Travaillons ensemble
pour bâtir notre nouvelle ville.

Cap-de-la-Madeleine
Sainte-Marthe-du-Cap

1052234

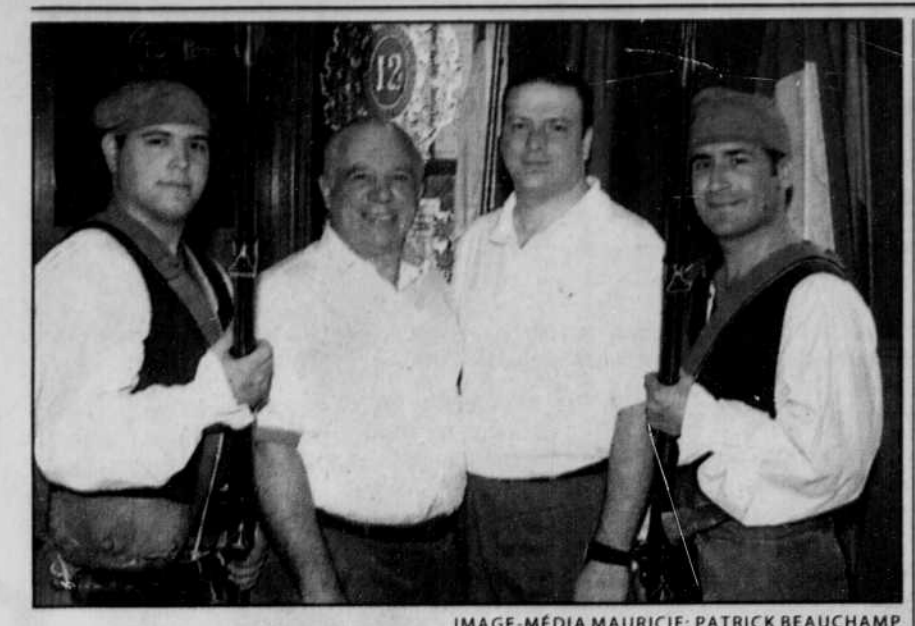


IMAGE-MÉDIA MAURICIE: PATRICK BEAUCHAMP

RETOUR DE LA MILICE

En raison du succès remporté l'an passé, la milice coloniale sera de retour dans les rues de Trois-Rivières cet été. Composée de cinq réservistes et de 17 civils, la garde entamera la saison 2001 lors de la Plantation du mai qui aura lieu le 6 mai au Manoir de Tonnancourt en l'honneur de Me Guy LeBlanc, ex-maire de Trois-Rivières. Parmi les autres activités de l'été, on compte un série de spectacles dans le cadre de la Fête du Canada, dont la reconstitution de la bataille de Trois-Rivières de 1776 au parc portuaire. La population pourra également apprécier le talent des miliciens du jeudi au dimanche, entre le 1er juillet et le 27 août, à raison de deux représentations par jour, au parc des Ursulines et au port de Trois-Rivières. Sur la photo, on voit de gauche à droite, le caporal Benoît Carbonneau, le lieutenant-colonel Pierre Bruneau, l'adjudant Marc Ducharme, commandant de la milice, et le caporal Stéphane Veillette.

L'enquête est complétée

On attend les recommandations du coroner Delage concernant les maisons de chambres

MARIE-JOSÉE MONTMINY
Shawinigan

Le coroner Cyrille Delage a complété hier son enquête publique concernant l'incendie d'une maison d'hébergement, l'été dernier à Shawinigan, un drame dans lequel le pensionnaire Louis L'Heureux a perdu la vie.

Un des enjeux de cette enquête concerne le manque de réglementation en ce qui a trait aux divers types de maisons de chambres. La semaine dernière, une première journée d'enquête s'était surtout concentrée sur les modes d'intervention du service de pompiers de la Police régionale de Shawinigan.

Le capitaine aux incendies, Jean-Guy Laterreur, avait notamment fait mention qu'il ne savait pas que le duplex du 2692 rue Sainte-Angèle, où les pompiers ont été appelés la nuit du 29 juillet 2000, était une résidence qui hébergeait 16 personnes âgées ou souffrant de troubles psychiatriques.

Hier, lors de la deuxième et dernière journée de l'enquête, des représentants de la Régie du bâtiment du Québec et du réseau public de la santé, entre autres, ont défilé devant le coroner pour faire état de ce qui existe comme réglementation dans leur domaine respectif.

Yan Saint-Arnaud, le policier ayant effectué l'inspection du bâtiment à la suite de l'incendie, a relevé devant le coroner les infractions constatées en vertu du règlement municipal d'incendie. La bâtisse, qui aurait dû être classée comme «établissement de santé et de soins» selon le Code national du bâtiment, était par ailleurs considérée comme «édifice public» parce qu'elle hébergeait plus de neuf personnes.

Selon ces considérations, des plans d'évacuation auraient dû être affichés dans la maison et des exercices d'évacuation auraient dû avoir lieu. La bâtisse aurait dû être munie d'un réseau d'avertisseurs d'incendie, comprenant entre autres un détecteur de fumée dans chaque chambres, tous reliés à un panneau d'où sont gérés les signaux d'alerte et les alarmes.

Les matériaux utilisés par le propriétaire pour faire des rénovations à la maison n'étaient pas conformes en ce qui concerne le degré de résistance coupe-feu exigé, et l'interdiction de fumer dans les endroits publics n'était pas respectée non plus.

L'inspecteur adjoint en bâtiments pour la Ville de Shawinigan, Josée Bergeron, est par la suite venue confirmer qu'aucun permis de construction n'avait été demandé depuis 1956 sur le bâtiment agrandi à deux reprises avant cette date.

En 1987, la maison était inscrite au rôle d'évaluation en tant que foyer d'accueil pour les personnes âgées, sans qu'il ne soit question du nombre de chambres. La dernière visite des évaluateurs remontait à octobre 1996, où on avait seulement noté au dossier que neuf chambres étaient aménagées dans ce qui était encore considéré comme foyer d'accueil pour aînés.

Le coroner Delage s'est alors étonné que le service d'inspection en bâtiment soit au courant que la maison en question était une résidence d'hébergement, et que le service d'incendie l'ignore.

Le propriétaire de la maison incendiée, Pierre Tremblay, a par la suite témoigné pour dresser le bilan de toutes les transformations qu'il a effectuées dans la maison à partir du moment de son acquisition en 1989. Lors de l'achat, neuf chambres étaient louées. Au fil des années, le propriétaire a ajouté d'autres chambres, en convertissant des salons où une véranda et en aménageant le sous-sol.

Pierre Tremblay a effectué les travaux avec son père, sans demander de permis et sans savoir, selon ce qu'il a dit au coroner, qu'une résidence devenait «endroit public» lorsqu'elle hébergeait plus de neuf pensionnaires.

M. Tremblay a par la suite confirmé qu'aucune politique concernant la cigarette ne régissait les pensionnaires. Le propriétaire se faisait assister de façon bénévole par ses parents (dont son père aujourd'hui âgé de 71 ans) pour assurer la surveillance de la maison, aider au lavage et à la cuisine. Il travaillait pour sa part de 5 h le matin à environ 17 h pour faire les repas et s'assurer que les pensionnaires prennent leur médication.

Marc Latour, directeur du groupe santé sociale à la Régie régionale de la santé et des services sociaux, ainsi que Marc Brosseau, directeur des programmes du soutien à domicile et de la santé au travail pour le CLSC du Centre-de-la-Mauricie, ont pour leur part expliqué au coroner en quoi le système de santé public n'a aucun contrôle et aucun pouvoir sur les maison d'hébergement privées.

Finalement, Jean Chartier, urbaniste consultant pour la Ville de Shawinigan, a présenté au coroner les travaux du comité consultatif sur les maisons de chambres et pensions, comité dont l'objectif est l'élaboration d'un projet de réglementation concernant ce type d'habitation.

Une dizaine d'intervenants de diverses organisations concernées par la problématique siègent sur ce comité. Un plan d'action a été déposé au conseil municipal en février dernier, et le projet de règlement sera déposé sous peu.

Le recensement des maisons de chambres et pensions a permis d'en dénombrer plus de 65 dans la ville de Shawinigan, accréditées par la Régie ou non. Le capitaine Laterreur a dévoilé quelques articles de la proposition de règlement, dont entre autre celui interdisant de fumer outre dans des fumoirs à superficie déterminée et équipés d'un système de ventilation.

De plus, le projet propose que toute nouvelle habitation louant trois chambres ou plus devra être munie de gicleurs. Un permis de la Ville sera obligatoire pour quiconque veut ouvrir une maison de chambres, et une déclaration annuelle aux autorités municipales sera exigée.

Le comité consultatif présentera son projet de réglementation au conseil municipal de Shawinigan, qui pourrait l'adopter s'il le juge pertinent. Le rapport du coroner Delage concernant les circonstances entourant l'incendie de la maison d'hébergement de Pierre Tremblay est attendu, et devrait mettre en lumière les lacunes de la réglementation relative à ces résidences non accréditées.●

Incendie mortel

Notre-Dame-de-Montauban (NM)

Un homme de 72 ans a perdu la vie dans la nuit de dimanche à lundi à la suite de l'incendie de sa résidence. Il s'agit de M. Louis Audet de Notre-Dame-de-Montauban.

Les policiers de la Sûreté du Québec présument que le septuagénaire a péri après avoir tenté d'éteindre les flammes. Celles-ci s'étaient déclarées sur les murs extérieurs à l'arrière de sa résidence de la rue des Loisirs à Notre-Dame-de-Montauban.

En effet, le feu a pris naissance vers 9 h 45 dimanche matin. Une défectuosité électrique pourrait en être à l'origine. Or, M. Audet aurait tenté de l'éteindre mais les flammes se sont propagé à ses vêtements, lui brûlant presque tout le corps. La victime a été conduite au Centre hospitalier du Centre-Mauricie pour ensuite être transférée au Centre des grands brûlés de Montréal. Il est mort des suites de ses brûlures quelques heures plus tard.

Notons que cet incendie a causé peu de dommages. Seuls les murs extérieurs ont été touchés. Un chimiste sera sur place aujourd'hui pour déterminer les circonstances exactes de la mort de M. Audet. ●

ERRATA

Veuillez noter ce qui suit au sujet de l'encart « **Dorlotez votre auto et roulez avec fierté** ».

Page arrière : seau de 11 L, 99-3903-0
le cahier indique : bons de rabais (valeur 75 $) il devrait indiquer : bons de rabais (valeur 30 $).

Veuillez noter ce qui suit au sujet du guide de pêche 2001 « Ça mord ! ».

Page 27, article 2 : moteur pour pêche à la traîne Maxxum 40, 79-8583-8 :
le cahier indique : ch. 339,99
il devrait indiquer : ch. 399,99

VEUILLEZ NOUS EXCUSER DES INCONVÉNIENTS QUE CECI PEUT VOUS CAUSER.

Cnote-Cat/01 Cahiers d'annonces français et bilingues.
1057912

Solde de camions

Silverado 2001
Cabine régulière

S-10 LS 2001
3 portes 4 x 4 à cabine allongée

Blazer 2001
4 portes 4 x 4

Tracker 2001
4 x 4

Silverado Thunder 2001
Cabine allongée

Blazer LS 2001
2 portes 4 x 4

Tahoe LT 2001
4 x 4

CAMIONS CHEVROLET

Un comité de transition sera en place

Jusqu'à l'élection du mois de novembre

MARTIN LAFRENIÈRE
Trois-Rivières

L'entente soumise par le conciliateur du gouvernement, qui a été approuvée par les dirigeants des villes de Trois-Rivières-Ouest, de Cap-de-la-Madeleine et de Sainte-Marthe-du-Cap et refusée par Trois-Rivières, prévoit que la nouvelle ville de Trois-Rivières sera gérée par un comité de transition jusqu'à la tenue des élections le 4 novembre 2001.

Selon le document portant sur les modalités au regroupement des quatre villes, ce comité de transition entrera en fonction dès l'adoption du décret gouvernemental. Comme *Le Nouvelliste* en faisait part la semaine dernière, le comité de transition sera composé des maires et des directeurs généraux des quatre villes touchées par le regroupement.

Ce comité aura la mission d'établir les conditions les plus aptes à faciliter pour les citoyens de la nouvelle municipalité la transition entre les administrations existantes et la nouvelle ville. Il devra s'occuper entre autres du premier budget de la nouvelle ville, de sa structure organisationnelle et de l'intégration des fonctionnaires et des employés qui ne sont pas représentés par une association accréditée.

Présidé par Me Gilles Poulin, l'actuel greffier de Trois-Rivières qui a été nommé greffier de la nouvelle ville pour un mandat de cinq ans, le scrutin du 4 novembre prochain permettra d'élire un maire et 14 conseillers.

TAXES ET BUDGETS

Dès l'entrée en vigueur du premier exercice financier pour lequel un budget aura été adopté à l'égard de son territoire, la nouvelle municipalité devra adopter un règlement limitant à 5 % la hausse de la taxe foncière générale ou de la taxe ou de la surtaxe sur les immeubles non résidentiels payables en rapport avec le taux de taxe de l'exercice financier précédent.

Le budget adopté par une municipalité pour l'exercice financier pendant lequel entrera en vigueur le décret du regroupement restera applicable. Les dépenses et les revenus de la nouvelle municipalité, pour le reste de l'exercice financier pendant lequel entrera en vigueur le décret de regroupement continueront d'être comptabilisés séparément. Autrement dit, on va agir exactement comme si la fusion n'avait pas lieu.

Pour ce qui est des surplus accumulés, ils seront utilisés pour les résidants du secteur correspondant aux anciennes villes pour la réalisation de travaux ou pour une diminution de taxes.

DÉVELOPPEMENT

En matière de développement, le «contrat de mariage» préparé par le conciliateur prévoit que le conseil municipal de Trois-Rivières aura le pouvoir de se doter d'un comité exécutif, pourra instituer un fonds de logement social et pourra élaborer un plan relatif au développement de son territoire.

Le plan devra préciser quels sont les objectifs poursuivis en matière de développement économique, social et communautaire et quelles sont les règles relatives au soutien financier d'un organisme qui a pour mission de développer ces trois secteurs.

AUTOBUS, ASSAINISSEMENT ET HABITATION

La Corporation intermunicipale de transport des Forges, qui devait faire place à la Société municipale de transport des Forges, gardera finalement son appellation et son mode de fonctionnement. Le paiement des déficits d'exploitation de la société demeurera à la charge des contribuables des villes actuelles de Trois-Rivières, de Trois-Rivières-Ouest et de Cap-de-la-Madeleine.

Pour ce qui est de Sainte-Marthe-du-Cap, les résidants seront appelés à contribuer aux déficits d'exploitation de la société lorsque le service de transport y sera offert.

Par contre, la Régie intermunicipale d'assainissement des eaux du Trois-Rivières métropolitain va disparaître dès le 12 novembre, date de constitution de la nouvelle ville. La responsabilité de cette régie reviendra à l'administration de la nouvelle entité municipale.

L'entente intervenue entre les partie prévoit de plus la constitution de l'Office municipale d'habitation de la Ville de Trois-Rivières. Cet office prendra la place de ceux des villes actuelles. Jusqu'à l'élection, le conseil d'administration de l'office sera formé de neuf membres, soit trois membres nommés par le conseil d'administration parmi les membres de l'Office municipale d'habitation de Trois-Rivières, de Trois-Rivières-Ouest et de Cap-de-la-Madeleine. ●

Le rapport en retard

Trois-Rivières (ML)

Toutes les discussions concernant le partage de la dette parmi les villes visées par la fusion ont fait en sorte que Dennis Pakenham n'a pu remettre son rapport à la ministre Louise Harel selon l'échéancier initial, soit hier, le 30 avril. Il devrait plutôt être déposé au courant de cette semaine.

Me Pakenham mentionnait la semaine dernière qu'il déposerait son rapport au plus tard aujourd'hui, le 1er mai.

Mais hier, le conciliateur du gouvernement ne tenait plus le même discours. «Il va être impossible de remettre mon rapport demain (aujourd'hui). Mais c'est certain qu'il sera remis à la ministre d'ici la fin de la présente semaine.»

Ce rapport que présentera Me Pakenham à Louise Harel sera composé de deux volets. La première partie fera état du «contrat de mariage» signé par trois des quatre villes visées par le regroupement. Tous les éléments de l'entente seront alors abordés. Le deuxième chapitre sera consacré à la situation des villes de Pointe-du-Lac et de Saint-Louis-de-France. Me Pakenham fera alors ses recommandations quant à leur statut au sein de l'agglomération trifluvienne.

De plus, il n'est pas impossible que la municipalité de Saint-Étienne-des-Grès se retrouve quelque part dans le rapport du conciliateur. ●



Silverado *2001* Cabine régulière

288 $ /mois* TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS 22 648 $ à l'achat***

Location 36 mois	
Comptant (ou échange équivalent)	Mensualité
0 $	389 $
1 675 $	338 $
3 317 $	288 $

INCLUANT BOÎTE AUTOMATIQUE GRATUITE

3,9 % à l'achat*

• Moteur Vortec V6 4,3 L de 200 HP • Boîte automatique 4 vitesses avec surmultipliée et mode remorquage • Freins à disques et système antiblocage aux 4 roues • Calandre, pare-chocs et roues chromés • Pont arrière autobloquant

Silverado Thunder *2001* Cabine allongée

348 $ /mois* TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS 27 698 $ à l'achat***

Location 36 mois	
Comptant (ou échange équivalent)	Mensualité
0 $	475 $
1 873 $	418 $
4 172 $	348 $

INCLUANT BOÎTE AUTOMATIQUE GRATUITE

3,9 % à l'achat*

• **Moteur Vortec V8 4,8 L de 270 HP** • Boîte automatique 4 vitesses avec surmultipliée et mode remorquage • Freins à disques et système antiblocage aux 4 roues • Climatiseur et centralisateur informatique de bord • Calandre, pare-chocs et roues chromés • Pont arrière autobloquant

Blazer *2001* 4 portes 4x4

378 $ /mois* TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS 35 738 $ à l'achat***

Location 48 mois	
Comptant (ou échange équivalent)	Mensualité
0 $	478 $
2 723 $	418 $
4 538 $	378 $

1,9 % à l'achat**

• Moteur Vortec 4300 V6 de 190 HP • Boîte automatique 4 vitesses avec surmultipliée • Climatiseur • Verrouillage des portes, rétroviseurs chauffants et vitres à commandes électriques • Lecteur de disques compacts et système Bose • Pont arrière autobloquant

Tracker *2001* 4x4

319 $ /mois* 0 $ COMPTANT TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS 21 198 $ à l'achat***

Location 48 mois	
Comptant (ou échange équivalent)	Mensualité
0 $	319 $
953 $	299 $
1 861 $	279 $

1,9 % à l'achat**

• Moteur DACT 2,0 L de 127 HP • Boîte de transfert permettant de passer de 2 à 4 roues motrices à la volée • Radiocassette AM/FM stéréo • Essuie-glace et lave-glace de lunette arrière

Blazer LS *2001* 2 portes 4x4

318 $ /mois* TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS 31 448 $ à l'achat***

Location 48 mois	
Comptant (ou échange équivalent)	Mensualité
0 $	418 $
2 723 $	358 $
4 538 $	318 $

1,9 % à l'achat**

• Moteur Vortec 4300 V6 de 190 HP • Boîte automatique 4 vitesses avec surmultipliée • Climatiseur • Verrouillage des portes, rétroviseurs chauffants et vitres à commandes électriques • Lecteur de disques compacts et système Bose • Pont arrière autobloquant

S-10 LS *2001* 3 portes 4x4 à cabine allongée

328 $ /mois* TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS 26 548 $ à l'achat***

Location 48 mois	
Comptant (ou échange équivalent)	Mensualité
0 $	369 $
926 $	348 $
1 808 $	328 $

1,9 % à l'achat**

• Moteur V6 SFI 4,3 L de 190 HP • Boîte automatique 4 vitesses • Climatiseur • Lecteur de disques compacts • Roues en aluminium

Tahoe LT *2001* 4x4

684 $ /mois* TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS 48 698 $ à l'achat***

Location 36 mois	
Comptant (ou échange équivalent)	Mensualité
0 $	874 $
3 217 $	774 $
6 112 $	684 $

• Moteur Vortec V8 5,3 L de 285 HP • Boîte de transfert Autotrac • Système de communication et d'assistance routière OnStar^MC avec plan de sécurité de 1 an • Climatiseur avec contrôle automatique de la température • Sièges baquets avant chauffants avec assises en cuir • Vitres, portes et rétroviseurs chauffants à commandes électriques

CAMIONS CHEVROLET

La route. *Sans le doute.*

CHEVROLET Oldsmobile GM

FESTIVAL INTERNATIONAL DE JAZZ DE MONTRÉAL

9mcanada.com

L'Association marketing des concessionnaires Chevrolet Oldsmobile du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offres d'une durée limitée réservées aux particuliers, s'appliquant aux véhicules neufs sélectionnés 2001 en stock, tels que décrits ci-dessus. Photos à titre indicatif seulement. Sujet à l'approbation du crédit de GMAC. *Paiements mensuels basés sur un bail avec versement initial (voir tableaux de mensualités). À la location, transport et préparation inclus. Immatriculation, assurance et taxes en sus. Dépôt de sécurité d'au plus 1 025 $ et première mensualité exigés à la livraison. Frais de 12 ¢ du km après 60 000 km (80 000 km pour Blazer, S-10 et Tracker). **Taux de financement à l'achat de 1,9 % disponible jusqu'à 36 mois pour le S-10, jusqu'à 48 mois pour le Tracker et jusqu'à 60 mois pour le Blazer. ***À l'achat, préparation incluse, transport (Blazer : 835 $, Tracker : 810 $, Silverado : 990 $, S-10 : 810 $, Tahoe : 990 $), immatriculation, assurance et taxes en sus. *Taux de financement à l'achat de 3,9 % disponible jusqu'à 48 mois. Le concessionnaire peut fixer son propre prix. Exemples de financement de 25 000 $ à 1,9 % : 1) 36 versements de 714,97 $, coût en intérêts de 738,92 $, coût total de 25 738,92 $. 2) 48 versements de 541,29 $, coût en intérêts de 981,92 $, coût total de 25 981,92 $; 3) 60 versements de 437,10 $, coût en intérêts de 1 226,00 $, coût total de 26 226,00 $. Exemple de financement de 25 000 $ à 3,9 % : 48 versements de 563,36 $, coût en intérêts de 2 041,28 $, coût total de 27 041,28 $. ^MC Marque déposée de General Motors Corporation. Banque TD, usager agréé. Un échange de véhicule peut être requis. **Pour plus d'information, voyez votre concessionnaire participant, visitez le www.gmcanada.com ou faites le 1 800 463-7483.**

1047646

Président et éditeur André Provencher
Directeur de l'information Michel Saint-Amant
Éditorialiste Ginette Gagnon

Opinions

Sacrifiez plutôt Montréal!



GINETTE GAGNON
ggagnon1@lenouvelliste.qc.ca

Québec a tué dans l'oeuf, vendredi dernier, le grand projet de relance de l'Hippodrome de Montréal. Une décision qui pourrait sonner le glas de l'hippodrome trifluvien.

Rappelons que c'est la Société nationale du cheval de course qui administre depuis quelques années trois des quatre hippodromes québécois, dont celui de Trois-Rivières.

Cette société caressait le projet de transformer la piste Blue Bonnet en une sorte d'Hippo-parc avec musée du cheval, manège présentant des spectacles équestres, etc. Elle disait vouloir investir à cette fin quelque 80 millions $ d'ici à 5 ans à la condition que le gouvernement lui permette d'exploiter 1250 machines à sous en plus de ses appareils de loterie-vidéo. Autrement dit, à condition qu'elle devienne un mini-casino.

La ministre des Finances, Pauline Marois, a dit non. Avec raison. La province ressemble déjà bien assez comme ça à un gros tripot.

Ce qu'il faut savoir, c'est que l'industrie des courses sous harnais n'a jamais été capable de se remettre en selle malgré les millions que Québec y a injecté au cours des dernières années. La Ville de Trois-Rivières, qui gérait son Hippodrome autrefois, avait même mis la clef dans la porte en 1995 tellement elle était fatiguée de pomper des taxes pour une activité en déclin.

D'un plan de relance à l'autre, rien n'y fait au Québec. Les courses n'attirent plus autant que dans le bon vieux temps. Les goûts du public ont changé et l'arrivée des casinos a drainé la clientèle des courses.

Bref, l'industrie ne tient que sur le respirateur artificiel. Elle serait déjà morte de sa belle mort n'eut été qu'on lui ait permis d'exploiter 400 appareils de loterie-vidéo dont 65 à Trois-Rivières qui en redemande d'ailleurs plus au grand dam des bingos locaux qui ont peur d'en faire les frais.

L'Hippodrome de Trois-Rivières n'est pas dans le rouge, mais il ne roule pas sur l'or non plus. Certains s'attendent cependant à ce que le non de Québec au projet de Montréal se répercute en région. À Trois-Rivières et à Québec. C'est que la Société nationale du cheval de course devra probablement sacrifier Trois-Rivières et Québec pour se garder la tête hors de l'eau. C'est en tous cas un scénario qui court.

Il y a des emplois en jeu. Et Trois-Rivières n'a pas les moyens d'en perdre. S'il faut rationaliser l'offre et si Trois-Rivières peut tirer son épingle du jeu mieux que ne le fait Montréal, peut-être faudrait-il songer à sacrifier la vieille piste de Blue Bonnet au profit de l'industrie des courses en région. Pourquoi sacrifier nécessairement les régions pour sauver Montréal qui est moins à plaindre en matière de chômage? Un gouvernement qui se targue d'avoir un préjugé envers les régions pourrait pousser un peu de ce côté-là. À condition que cela se fasse sans qu'on quémande encore et encore des privilèges au Trésor public. Trop c'est trop!

L'industrie plaide que l'Ontario a converti, elle, ses hippodromes en casinos et qu'elle peut donc offrir de meilleures bourses aux hommes à chevaux et attirer la crème. Peut-être. Mais est-ce que notre avenir économique réside nécessairement dans la surenchère avec les voisins? Dans le sport professionnel, les équipes canadiennes n'arrivent plus à suivre le rythme des salaires payés aux États-Unis. Là non plus, l'État n'a pas à compenser.

Et si Québec avait dit oui aux machines à sous à l'Hippodrome de Montréal et que le énième plan de relance de l'industrie échoue, faudra-t-il autoriser les danses à 10 $ dans les hippodromes pour prolonger encore un petit peu leur agonie? Où tirer la ligne?

Québec a déjà investi énormément pour sauver une industrie qui périclite. Voilà que cette dernière réclame encore autre chose parce que les vieux millions misés sur sa relance ont été vains.

Un Hippo-parc à Blue Bonnet? L'idée a l'air séduisante mais on voit mal comment un lieu de paris mutuels doublé d'un mini-casino aurait pu servir d'attraction familiale par excellence. ●

Les aînés s'inquiètent

Lettre au ministre de la Santé et des Services sociaux du Québec, Rémy Trudel

Depuis plus de dix ans que nos actions dans le milieu local, régional et provincial sont axées vers l'amélioration des conditions de vie des aînés.

Plusieurs mémoires, dossiers et demandes d'appui ont été portés à la connaissance des instances décisionnelles politiques et gouvernementales, mais en vain...

Que dire de la demande consultative de la Commission Clair, les aînés ont été si peu écoutés, ainsi que les organismes les représentant... Aussi, laissez-nous exprimer nos inquiétudes alors que votre ministère et votre gouvernement décident, sans nous consulter, d'accorder plus de pouvoir aux régies régionales.

Les personnes âgées prennent part aux consultations, nous mettons en oeuvre des actions innovatrices pour la prévention, dans le sens le plus large, avant même que des programmes et ou politiques sociales soient mises en application pour répondre à leurs besoins.



Rémy Trudel

Par exemple, nous demandons depuis 1991 une réglementation des centres d'hébergement privés et publics. Nous demandons également l'amendement de la Loi sur la santé et les services sociaux qui pouvait excuser l'immobilisme de certaines régies.

De plus, nous revendiquions une instance neutre et impartiale pour répondre aux plaintes d'abus et négligence constatant la lourdeur et la lenteur du mécanisme qui desservait les plaignants ainsi que leurs accompagnants. Nos demandes se sont tournées vers une politique globale du vieillissement.

Donc, dans un but de concertation, ayant une vue globale, et en guise d'une partie de la solution, nous les aînés, avons tenu des journées de réflexion et de concertation. Nous souhaitons vivement vous soumettre personnellement le compte rendu des sections AQDR à travers le Québec avant que des décisions soient prises qui auront un impact à long terme sur la qualité de vie des aînés.

Nous faisons appel à votre sens d'équité et de justice, que nous avons déjà apprécié et nous espérons que vous porterez une attention particulière à nos demandes.

Yvette Jutras
présidente AQDR Drummond
Yolande Pellerin
présidente Trable des aînés MRC Drummond

C'était hors de notre contrôle!

Nous avons été choquées de lire les commentaires de monsieur Pierre L. Gosselin dans un article publié, hier, au lendemain du Salon du livre de Trois-Rivières.

Nous comprenons que le public ait été déçu de l'absence de deux de nos invités d'honneur pour cette 13e édition. Nous l'avons aussi été profondément.

Anique Poitras n'a pu être des nôtres pour cause de maladie, elle n'avait d'ailleurs pu se présenter au Salon du livre de Québec deux semaines plus tôt. Quant à Marcel Dubé, sachez que nous l'attendions fébrilement dimanche dernier. Pas plus tard que le 24 avril, la maison d'édition avait reconfirmé la présence de monsieur Dubé à notre Salon. Nous l'avons aussi attendu en vain.

Nous tenons à ce que le public comprenne que, peu importe l'événement, il y a certaines choses que les organisateurs ne peuvent contrôler. Nous n'avons, par exemple, pas encore trouvé le moyen de choisir la température idéale et nous ne pouvons pas aller chercher l'auteur chez lui et le prendre par la main pour l'amener chez nous.

En cette année de nombreux changements, notre équipe, dont nos centaines de bénévoles, a travaillé très fort pour la réalisation de ce Salon du livre dont nous sommes fières.

Nous trouvons dommage qu'on nous reproche une absence dont nous ne sommes pas responsables, qu'on n'ait retenu que les absents et qu'on ne souligne pas autant l'extraordinaire présence des nombreux autres auteurs et des 86 éditeurs et exposants.

Isabelle Leclerc et Joane Bergeron
Codirectrices du
Salon du livre de Trois-Rivières

Du voyeurisme et de l'eau bénite

Les événements de Mont-Carmel me laissent perplexe. L'attitude de certains citoyens contemplant ce cadavre accroché au haut d'une tour m'a désolé. Quand on fait presque payer pour voir la mort en direct on a un problème entre les deux oreilles!

Mais quand on ne fait rien pour empêcher cela, ça je me révolte tout autant. Quelle désolation de voir le curé Trépanier préparer fébrilement sa rencontre avec la dépouille de monsieur Gilbert Paquette. De l'eau bénite et des prières pour quelqu'un qui a sûrement fait le choix du paradis en mourant ce dimanche matin-là.

Il aurait été plus bénéfique et chrétien pour le curé d'aller voir ces voyeurs et leur demander pourquoi ils agissaient ainsi. Son intervention aurait au moins servi à quelque chose, faire prendre conscience que la mort d'un homme, même absurde, mérite plus de respect qu'un regard dans un télescope ou des jumelles pendant cinq jours consécutifs.

Dieu vous bénisse monsieur le curé!

Yvan Martin
Shawinigan

Pied de nez aux auteurs locaux

Je suis allée visiter le Salon du livre de Trois-Rivières le week-end dernier. Je me suis toujours imaginée que ledit Salon se devait d'être un tremplin à la culture régionale d'ici.

Mais, à ma grande déception, nos artistes locaux avaient peine à obtenir une visibilité digne de ce nom. On aurait dit que les organisateurs du Salon, désireux d'attirer la foule et surtout de «rentabiliser» leur projet, ont snobé les gens du milieu local au profit de «l'élite» qui n'a nul besoin de visibilité médiatique pour vendre ses produits. Les Marie Laberge, Denise Bombardier, Victor-Lévy Beaulieu, Andrée Boucher, Louise Portal et compagnie, ont déjà fait leur renommée.

Mais qu'en est-il de nos artisans locaux qui ont maille à partir avec la reconnaissance du public régional fautre d'être connus?

Alors, messieurs et mesdames les dirigeants(es) du Salon du livre de Trois-Rivières, sans doute auriez vous intérêt à réviser votre tir si vous ne voulez pas être responsables de l'exode des talents locaux vers les grands centres.

C'est un pensez-y bien. Nul besoin de faire un pied de nez à la culture locale au détriment du remplissage de vos goussets.

Elaine Chicoine
Trois-Rivières

Le ministre Julien a-t-il perdu du poids politique ?



Une question de priorité et de solidarité

Le premier ministre du Québec, Bernard Landry, adresse aujourd'hui un message spécial aux Québécois à l'occasion de la fête des Travailleurs.

En cette journée du 1er mai, je tiens à souligner la précieuse contribution des travailleurs et des travailleuses au progrès de la société québécoise. Ce sont les forces vives d'un Québec fort, moderne, prospère et compétitif.

Chaque année, la Journée internationale des travailleurs vient nous rappeler le chemin parcouru et les efforts qui restent à réaliser dans ce domaine. Pour le gouvernement que je dirige, l'accès à l'emploi constitue une priorité.

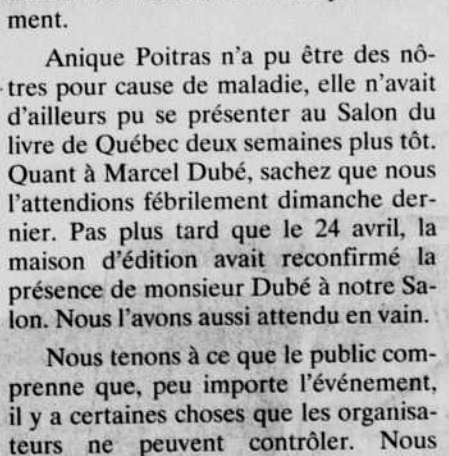
LE TRAVAIL: UN CHANTIER BÂTI SUR LA SOLIDARITÉ

Nous avons en effet pour objectif prioritaire d'étendre la dignité du travail à l'ensemble des citoyens et des citoyennes du Québec. Clairement, cet objectif se ramène à la création d'emplois dans toutes les régions. Déjà, depuis 1994, des ressources considérables ont été investies à ce chapitre par l'État québécois et elles ont porté leurs fruits. Ainsi, le taux de chômage au Québec est actuellement à son plus bas niveau en 25 ans, près de 300 000 personnes de plus qu'en 1996 ont aujourd'hui un emploi.

Il faut que chaque Québécois et chaque Québécoise capable d'occuper un emploi ait la possibilité de le faire. Quant à ceux et celles qui ne le peuvent pas, ils doivent pouvoir compter sur les efforts de solidarité de l'ensemble de la société. C'est le sens que le gouvernement donne à l'offensive majeure contre la pauvreté et l'exclusion qui, rappelons-le, sont au coeur de ses préoccupations. Cette volonté de lutter résolument contre la pauvreté et l'exclusion trouve aussi son expression dans notre nouvelle stratégie de développement pour les régions ressources.

TRANSITION HARMONIEUSE VERS LA MONDIALISATION

En attendant de joindre le concert



Bernard Landry

des nations, le Québec ne peut être indifférent au sort des travailleurs de l'ensemble du monde et en particulier ceux de son propre hémisphère. À cet égard, la création éventuelle de la Zone de libre-échange des Amériques soulève des questions sérieuses. Je pense notamment au danger du «dumping social», comme on désigne les politiques et les pratiques qui tendent à affaiblir la protection sociale et le droit au travail dans le but d'attirer des entreprises.

La position du Québec est claire: il est essentiel de s'assurer que tout accord de libre-échange ne se traduira pas par des atteintes aux droits des travailleurs, ici ou ailleurs. Nous entendons exercer une vigilance constante afin de protéger leurs droits fondamentaux en matière de libertés syndicales et de conditions de travail. De plus, le Québec continuera d'exprimer sa solidarité à l'égard des travailleurs des pays en développement, en particulier par la coopération et la promotion de valeurs sociales progressistes.

Je tiens aussi à réitérer l'importance pour nous de conquérir notre place à ces tables où se négocient des choses vitales pour notre avenir. Avec sa souveraineté, le peuple québécois évitera de perdre le contrôle sur une grande partie de sa vie démocratique et il s'assurera d'une participation aux grands débats internationaux qui ont une influence majeure sur sa destinée.

La fête des Travailleurs 2001 est pour moi une occasion privilégiée de réaffirmer ma volonté et mon ardent désir que nous oeuvrions ensemble à la réalisation de ces essentiels et fondamentaux principes de justice sociale.

Bonne journée à toutes et à tous! ●

POUR NOUS JOINDRE

OPINIONS:
opinions@lenouvelliste.qc.ca
en format Word 97 s.v.p.
ou
VOTRE OPINION:
LE NOUVELLISTE, c.p. 668, Trois-Rivières G9A 5J6

Les lettres doivent être brèves et accompagnées du nom complet, de l'adresse et du numéro de téléphone de leur auteur.
Le Nouvelliste se réserve le droit d'abréger ou de refuser des lettres.

Qualitech s'implique socialement

Quatre projets sont réalisés pour le téléthon Opération Enfant Soleil



NANCY MASSICOTTE

Le Centre de formation professionnelle Qualitech de Cap-de-la-Madeleine participera concrètement à l'Opération Enfant Soleil cette année puisque le personnel et les élèves ont réalisé quatre projets majeurs dans le cadre du téléthon.

Le plus important de ces projets consiste en une immense structure en aluminium qui soutiendra la scène du téléthon. Depuis le mois de mars, plus d'une vingtaine d'élèves et quatre enseignants du département de soudage travaillent d'arrache-pied à construire cette structure en forme d'anneau qui se retrouvera au centre de la scène. Son diamètre atteint les 18 pieds. Sa valeur sur la marché serait de 150 000 $ environ.

Dans le cas présent, on comprend qu'Opération Enfant Soleil n'a pas déboursé ce montant d'argent. L'organisme a seulement payé les matériaux évalués à plus de 15 000 $.

«La construction de cette structure s'est avérée très complexe. Nous avons travaillé 1200 à 1500 heures sur ce projet à raison de 24 heures par jour. Je peux vous confirmer que c'était tout un défi, plus difficile que prévu. En fait, c'est le plus gros projet qui n'a jamais été réalisé ici. Nos avons accepté de le faire pour la cause, bien sûr, mais aussi pour l'apprentissage académique et pour la visibilité que gagnera Qualitech», a expliqué M. René Moreau, enseignant.

Cette semaine, le département de soudage procédera à l'assemblage de la structure pour vérifier certains points techniques. Puis, le 29 mai, une quarantaine d'étudiants et trois enseignants se rendront à Québec pour installer la structure en vue du téléthon qui aura lieu au début de juin. Outre René Moreau, notons que les enseignants impliqués dans ce projet sont Pierre Monfette, Denis Tousignant et Simon Caron.

D'autre part, les élèves de charpenterie-menuiserie ont construit une maisonnette à l'image des maisons-modèles qui seront attribuées lors du tirage de l'Opération Enfant Soleil. Le département d'ébénisterie de Louiseville a, de son côté, fabriqué 18 lits d'enfant en érable tandis que les élèves en fonderie ont réalisé les garnitures de toit en fonte d'aluminium pour les maisons-modèles. ●

nmassico@lenouvelliste.qc.ca



IMAGE-MÉDIA MAURICIE: PATRICK BEAUCHAMP

En flammes sur la 55

Un camion-remorque, transportant des matières dangereuses en provenance de l'Ontario, a été la proie d'un incendie, hier matin, sur l'autoroute 55, entre les boulevards Saint-Michel et Raymond à Trois-Rivières. Les freins de l'une des deux remorques auraient surchauffé, ce qui a causé l'incendie. Ce sont les pompiers de Trois-Rivières qui se sont rendus sur place pour éteindre les flammes. Le ministère de l'Environnement a également été contacté pour s'assurer que rien n'avait été contaminé. Le tout a évidement entraîné des problèmes de circulation puisque l'autoroute, en direction nord, a été fermée pendant près d'une heure. Notons que les matières dangereuses contenues dans ce camion étaient destinées à être enfouies à Grandes-Piles.

Une dispute qui tourne mal

NANCY MASSICOTTE

Louiseville

Martine Vallières, 24 ans de Louiseville, a comparu hier au palais de justice de Trois-Rivières pour y répondre à des accusations de menaces de mort, voies de fait graves et voies de fait armées.

Les événements qui lui sont reprochés auraient été commis le 27 avril dans un logement de la rue Saint-Laurent à Louiseville. Au cours d'une dispute avec son conjoint, elle se serait emparée d'un couteau avec l'intention de le poignarder. Son conjoint aurait tout juste eu le temps d'éviter le coup en utilisant une chaise comme bouclier. Or, il a néanmoins été blessé puisque le couteau lui a lacéré le ventre. Il a alors pris la fuite afin de se rendre au poste de police. Il a ensuite été conduit à l'hôpital pour y recevoir les premiers soins.

La suspecte, qui souffre de problèmes de toxicomanie, a été arrêtée quelques minutes plus tard par les policiers de la Sûreté du Québec. Elle a comparu hier matin. Son enquête sur détention a été fixée à mercredi. ●

Communication-Québec

VOUS DÉMÉNAGEZ ?

Pour la plupart des gens, un déménagement évoque de multiples démarches, sinon une véritable corvée. En effet, déménager nécessite une certaine planification. Vous devez penser à plusieurs détails et vous aurez à effectuer diverses démarches. Pour vous faciliter la tâche, Communication-Québec met à votre disposition la brochure ***Changer d'adresse.***

Dans la première section intitulée ***Les préparatifs et autres démarches,*** vous trouverez, entre autres, de l'information sur la planification du déménagement, la résiliation du bail, l'achat et la vente d'une résidence, le choix du déménageur et les assurances. Cette section vous fournira de nombreux renseignements et de précieux conseils.

Un autre préparatif du déménagement consiste à vous assurer que votre courrier sera livré à votre nouvelle adresse. Dans la deuxième section du guide ***Changer d'adresse,*** vous trouverez les démarches vous permettant d'aviser les principaux services du gouvernement du Québec et du Canada de votre nouvelle adresse. De plus, le guide ***Changer d'adresse*** contient une liste de rappel des avis à donner aux organismes privés avec qui les gens font habituellement affaire.

Pour obtenir gratuitement l'édition 2001 du guide ***Changer d'adresse,*** il suffit de téléphoner ou de passer à notre bureau. Ce document est également offert sur le site Internet de Communication-Québec à l'adresse : www.comm-qc.gouv.qc.ca

Québec

Ministère des Relations avec les citoyens et de l'Immigration

Trois-Rivières : (819) 371-6121
Sans frais : 1 800 363-1363

1057208

Sautez sur les toits ouvrants gratuits.

Toit ouvrant électrique gratuit

• Moteur L4 Twin Cam de 2,4 L à ISC (150 HP) • Boîte manuelle GETRAG 5 vitesses à surmultipliée • Climatiseur • Régulateur de vitesse • Téléverrouillage des portes • Dispositif antivol PASSLockII • Lecteur de disques compacts avec 8 haut-parleurs Monsoon • Système antiblocage aux 4 roues • Vitres et miroirs à commandes électriques

location 48 mois
Transport et préparation inclus

Options de paiement à la location		
	Comptant (ou échange équivalent)	Mensualité
1,9 % à l'achat ou à la location**	0 $	313 $
	1 388 $	283 $
	3 239 $	243 $

22 198 $ à l'achat***

Garantie 5 ans ou 100 000 km sur le groupe motopropulseur.



Sunfire GT *2001*
2 portes

243 $ /mois*

Grand Am GT *2001* 2 portes



1,9 % à l'achat ou à la location**

Le toit ouvrant électrique est également gratuit sur les coupés Grand Am GT et SE1 2001.

Spécifications : Coupé Grand Am	SE1	GT
Toit ouvrant électrique gratuit	✓	✓
Moteur L4 Twin Cam de 2,4 L à ISC (150 HP)	✓	
Moteur V6 3400 Ram Air à ISC (175 HP)		✓
Transmission automatique à 4 vitesses et traction asservie améliorée		✓
Système de freinage antiblocage aux 4 roues	✓	✓
Climatiseur et régulateur de vitesse	✓	✓
Miroirs, portes, coffre et vitres à commandes électriques	✓	✓
Téléverrouillage des portes	✓	✓
Siège arrière divisé rabattable	✓	✓
Lecteur de disques compacts	✓	✓
Roues de 16 po en aluminium coulé		✓
Système de son Monsoon à 8 haut-parleurs		✓

PONTIAC
LA PASSION DE CONDUIRE

PONTIAC BUICK GMC

FESTIVAL INTERNATIONAL DE JAZZ DE MONTRÉAL

gmcanada.com

L'Association marketing des concessionnaires Pontiac Buick GMC du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offres d'une durée limitée réservées aux particuliers, s'appliquant aux véhicules neufs 2001 suivants : coupés Sunfire GT et Grand Am GT et SE1 neufs sélectionnés 2001 en stock équipés d'un toit ouvrant gratuit installé en usine inclus dans le prix. Photos à titre indicatif seulement. Sujet à l'approbation du crédit de GMAC. *Paiements mensuels basés sur un bail avec versement initial (voir tableau de mensualités). Transport et préparation inclus à la location. Immatriculation, assurance et taxes en sus. Dépôt de sécurité d'au plus 375 $ pour la Sunfire et première mensualité exigés à la livraison. Frais de 12 ¢ du km après 80 000 km. **Taux de financement de 1,9 % disponible à l'achat jusqu'à 60 mois pour la Sunfire GT et jusqu'à 36 mois pour les coupés Grand Am GT et SE1. Taux de financement de 1,9 % disponible à la location jusqu'à 48 mois pour la Sunfire GT et jusqu'à 36 mois pour les coupés Grand Am GT et SE1. ***À l'achat, préparation incluse, transport (730 $), immatriculation, assurance et taxes en sus. Exemple de financement de 15 000 $ à 1,9 % : 1) 36 versements de 428,98 $, coûts en intérêts de 443,28 $, coût total de 15 443,28 $. 2) 60 versements de 262,26 $, coûts en intérêts de 735,60 $, coût total de 15 735,60 $. †Rabais aux diplômés taxable et accordé selon les critères du manufacturier. ††Marque déposée de General Motors Corporation. Banque TD, usager agréé. Un échange de véhicule peut être requis. Pour plus d'information, voyez votre concessionnaire participant, visitez le www.gmcanada.com ou faites le 1 800 463-7483.

Gérer sa propre vie malgré un handicap

Conférence en faveur de l'autodétermination des personnes déficientes intellectuelles

LOUISE PLANTE
Trois-Rivières

Le Centre de services en déficience intellectuelle de la Mauricie et du Centre-du-Québec recevait récemment le docteur Michael Wehmeyer, chercheur associé au Centre Beach sur la famille et les personnes présentant des incapacités de l'Université du Kansas, venu prononcer une conférence sur le principe d'autodétermination comme facteur d'une meilleure qualité de vie chez les personnes présentant une déficience intellectuelle.

Le docteur Wehmeyer a partagé les résultats de sa recherche et sa foi dans un processus d'intervention faisant en sorte que la personne ayant une déficience intellectuelle puisse elle-même établir des choix et gérer sa vie personnelle de manière autonome.

Intervenants, parents, chercheurs et collaborateurs de divers milieux d'intervention ont été initiés à ce concept d'autodétermination ainsi qu'aux modalités d'intervention à préconiser pour assurer aux personnes présentant une déficience intellectuelle davantage d'occasions de faire des choix, de prendre des décisions et de résoudre des problèmes pour exercer davantage de contrôle sur leur vie.

La présence de ce spécialiste était d'autant plus appréciée que le CSDI s'intéresse au concept d'autodétermination. Depuis près d'un an déjà, le département de psychoéducation de l'Université du Québec à Trois-Rivières a signé un contrat d'affiliation interuniversitaire avec la Direction de la recherche et du développement du CSDI en matière de recherche en ce domaine.

Dans le cadre des travaux de recherche menés par le Laboratoire de recherche interdépartementale en déficience intellectuelle, le professeur Yves Lachapelle s'est penché sur ce concept avec des collaborateurs de recherche dont le docteur Wehmeyer. Ce dernier est aussi l'auteur de plusieurs ouvrages traitant de l'autodétermination, concept se définissant comme les «habiletés et les attitudes requises chez une personne lui permettant d'agir directement sur sa vie en effectuant librement des choix non influencés par des personnes de l'extérieur.»

Parmi les travaux de recherche menés en collaboration avec le professeur Wehmeyer, notons la réalisation d'un matériel pédagogique intitulé: «C'est l'avenir de qui après tout?», destiné aux élèves du secondaire qui présentent des difficultés d'apprentissage. On lui doit aussi l'échelle de mesure de l'autodétermination pour adolescents, adaptée pour le Québec, des communications scientifiques effectuées aux États-Unis et des travaux actuellement en cours pour l'adaptation québécoise de l'outil d'évaluation au programme de développement de l'autodétermination.

Récemment, les chercheurs Yves Lachapelle et Daniel Boisvert de l'Université du Québec à Trois-Rivières et Gilles Cloutier, du CSDI, ont obtenu une subvention de recherche de 105 000 $ du Conseil de la Recherche en sciences humaines du Canada pour mener des travaux devant permettre d'adapter, d'évaluer et ultimement, de diffuser une version d'un matériel pédagogique pour les élèves présentant une déficience intellectuelle moyenne à sévère.●

L'hôpital et les foyers deviennent des «pavillons»

MARCEL AUBRY
Pierreville

L'ancien Hôpital du Christ-Roi à Nicolet, le Foyer de Saint-Célestin et le Foyer Lucien-Shooner, de Pierreville, seront désormais désignés sous le nom de «pavillon».

Le conseil d'administration du Complexe santé et services sociaux Nicolet-Yamaska (CSSSNY) a en effet décidé, à sa dernière réunion, d'utiliser désormais cette nomenclature pour désigner les trois établissements qui font partie du CSSSNY.

Les membres du conseil d'administration ont voulu ternir compte de la fusion de ces établissements, de l'adoption toute récente d'un nouveau logo pour le CSSSNY, et de leur volonté de continuité avec les établissements issus de la fusion.●

VENTE ÉTIQUETTES ROUGES

Fier en TOYOTA

La fierté, ça se partage.



Ou louez une Corolla plus 2001 199$/mois
location 48 mois² / comptant de 3045$
Transport et préparation inclus
770 $** d'équipement Valeur Plus inclus
• Système d'accueil sans clé et verrous de portières assistés
• Enjoliveurs de roue complets
• Climatiseur
• Banquette arrière divisée 60/40
• Pare-boue avant et arrière
• Moulures protectrices latérales.

Ou louez une Camry plus 2001 299$/mois
location 48 mois² / comptant de 3945$
Transport et préparation inclus
1 010 $** d'équipement Valeur Plus inclus
• Climatiseur
• Radio AM-FM avec lecteur CD et 4 haut-parleurs
• Glaces et verrous de portières assistés
• Régulateur de vitesse
• Rétroviseurs de couleur assortie à télécommande assistée
• Système d'accueil sans clé.

Ou louez une Sienna plus 2001 299$/mois
location 48 mois² / comptant de 5475$
Transport et préparation inclus
987 $** d'équipement Valeur Plus inclus
• Régulateur de vitesse
• Glaces et verrous de portières assistés
• Éclairage d'accueil
• Dispositif «oubli de clé»
• Maintien temporaire du courant
• Rétroviseurs extérieurs à télécommande assistée
• Graphiques aux revêtements latéraux
• Immobilisateur du moteur.

Echo 2001 à partir de 179$/mois
location 60 mois³
Options de location
MENSUALITÉ | COMPTANT
179$ | 785$
199$ | 0$
0$ Dépôt de sécurité
Transport et préparation inclus

• Moteur 4 cylindres de 1,5 litre et 108 ch, VVT-i
• Cotes de consommation MANUELLE: 7,0/5,5 L/100 km - 40/50 mi/gal. Ville/Route***
• Volant inclinable • 2 coussins gonflables
• Banquette arrière divisée 60/40
• Bouches de chaleur à l'arrière

Toutes les Toyota comprennent l'assistance routière, un plein réservoir d'essence et des tapis protecteurs.

TOYOTA SERVICES FINANCIERS Programmes de location au détail et de financement à l'achat de Toyota Canada Inc. sur approbation de crédit par Crédit Toyota. Immatriculation, assurances et taxes en sus. †Offre de financement à l'achat valable sur les modèles Corolla, Camry, Camry Solara, 4Runner et Sienna 2001 neufs en stock. Transport et préparation en sus. Exemple de financement à l'achat de 15000$ à 1,9 %: 36 versements de 428,98$, coût en intérêts de 443,28$, coût total de 15443,28$. ¹Offres de location au détail valable sur les modèles Corolla CE (BR12EM-BA), Camry CE (BG22KP-BA), Sienna CE (ZF19CS-BA) neufs en inventaire. Premier versement de 228,90$ (Corolla) / 343,92$ (Camry) / 343,92$ (Sienna) taxes incluses et dépôt de sécurité de 250$ (Corolla) / 350$ (Camry) / 350$ (Sienna) exigibles au moment de la livraison. ²Offre de location valable sur les modèles Echo 2001 (AT123M-AA) neufs en inventaire. Premier versement 205,90$ taxes incluses exigible au moment de la livraison. *Le rabais aux diplômés peut différer selon le modèle. ** Montant de la contribution du manufacturier pour les caractéristiques décrites. *** Cotes de consommation (ville/route) basées sur l'année-modèle 2001 pour le moteur indiqué. Franchise annuelle de 24 000 km. Frais de 7¢ (Corolla et Echo) / 10¢ (Camry et Sienna) du kilomètre excédentaire. Photos à titre indicatif seulement. Offres d'une durée limitée. Détails chez votre concessionnaire Toyota participant.

TROIS-RIVIÈRES
Trois-Rivières Toyota
374-5323

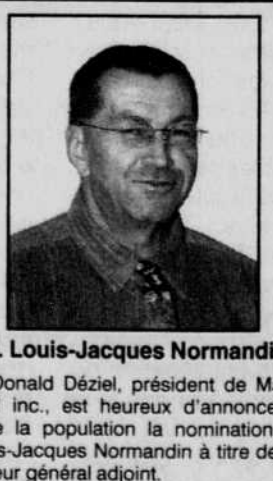
SHAWINIGAN
Mauricie Toyota
539-8393

Jusqu'à 1000$ de remise*
diplômés

www.toyota.ca

TOYOTA votre concessionnaire

NOMINATION



M. Louis-Jacques Normandin

M. Donald Déziel, président de Maski Ford inc., est heureux d'annoncer à toute la population la nomination de Louis-Jacques Normandin à titre de directeur général adjoint.
M. Normandin, fort d'une expérience de 33 années dans l'industrie, sera en mesure de vous conseiller pour l'achat ou la location de votre véhicule.
M. Louis-Jacques Normandin invite tous ses clients et amis à venir le rencontrer chez Maski Ford inc.

MASKI Ford LOUISEVILLE

640, boul. Saint-Laurent Est
Louiseville
(819) 228-9448

1066538

Vos Affaires

TSE-300	CDNX	S CAN	S&P 500	OR	NASDAQ	DOW JONES
7946,63 -20,71	3057,92 +2,02	65,08 +0,24	1249,46 -3,59	264,00 +0,10	2116,24 +40,56	10734,97 -75,08

Le Nouvelliste

La cote de solvabilité du Québec
Moody's réviserait à la hausse - **page 10**

Marc Rochette
Weaver, bloqueur défensif... à l'attaque! - **page 11**

Négociation hâtive chez Corus

L'entreprise veut sécuriser ses clients

MARTIN LAFRENIÈRE
Trois-Rivières

À huit mois de l'échéance de la présente convention collective, la direction de l'usine Corus de Cap-de-la-Madeleine et le syndicat des travailleurs et des travailleuses de l'aluminium de l'entreprise devraient commencer à négocier dès demain en vue de signer un nouveau contrat de travail pour les 520 employés syndiqués.

Cette négociation avant-terme est une demande qu'a adressée la direction au syndicat des employés, affilié à la Confédération des syndicats nationaux (CSN), en janvier dernier. «Nous demandons une négociation aussi hâtive avec la partie syndicale dans le but de sécuriser nos nombreux clients pour assurer leur approvisionnement», a déclaré Georges Bilodeau, vice-président du service des ressources humaines à l'usine madelinoise.

Gilles Dubuc, le président du syndicat des travailleurs et des travailleuses de l'aluminium de Cap-de-la-Madeleine (CSN), a confirmé que cette demande de l'employeur est pour rassurer la clientèle de l'entreprise quant à la production et à l'approvisionnement. «De nos jours, les compagnies ne possèdent plus d'entrepôt, ou presque. Elle s'approvisionnement régulièrement. Si une grève venait paralyser l'usine, les clients seraient obligés de s'approvisionner un peu plus.»

Selon M. Bilodeau, cette façon de faire est de plus en plus à la mode dans plusieurs industries nord-américaines. En sachant qu'une convention collective est en vigueur pour un bon bout de temps, les compagnies qui font affaire avec une entreprise comme Corus sont sûres qu'une grève ne viendra pas chambarder la production à cette usine spécialisée dans la fabrication de pièces d'aluminium. «Nous avons fait la même chose en 1993 et en 1995. Et en procédant de cette façon, on sécurise aussi les employés syndiqués qui ont des obligations», a ajouté M. Bilodeau.

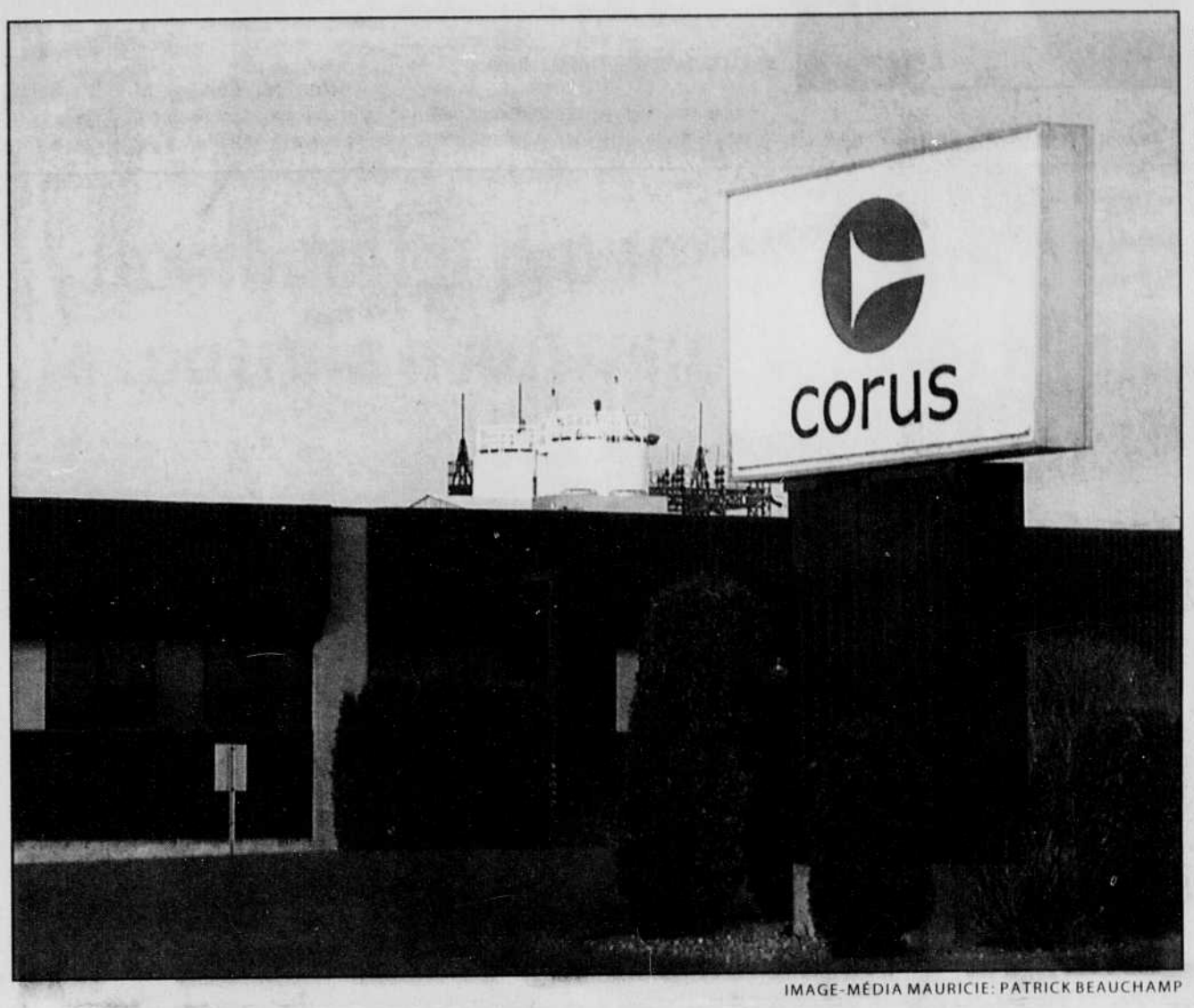


IMAGE-MÉDIA MAURICIE: PATRICK BEAUCHAMP

Les 520 employés syndiqués de l'usine Corus, de Cap-de-la-Madeleine, commencent des négociations hâtives à la demande de l'entreprise.

Le syndicat affilié à la CSN a préparé son plan d'attaque en vue des négociations. Parmi sa liste de demandes figure l'amélioration des conditions des remplaçants, en matière de vacances, d'assurance et de vie dans l'usine. Selon M. Dubuc, le dossier de renouvellement de convention collective préparé par le syndicat est très positif et a été adopté à l'unanimité par les membres lors d'une rencontre tenue récemment.

Sans entrer dans les détails, Georges Bilodeau a mentionné que la partie patronale veut profiter de la signature du prochain contrat de travail pour assurer une certaine stabilité à l'usine. Un meilleur contrôle des coûts figure également à la liste de priorités de la compagnie.

L'usine madelinoise de cette firme allemande qui emploie plus de 60 000 personnes à travers le monde concentre actuellement sa production sur la fabrication de matériaux nécessaires à la production des climatiseurs pour automobile. ●

Cascades voudrait racheter la participation de Domtar dans Norampac

MARIE TISON
Montréal (PC)

Cascades serait intéressée à racheter la participation de Domtar dans Norampac. La papetière de Kingsey Falls attendrait cependant à l'an prochain avant de procéder à une telle transaction. C'est ce qu'a déclaré hier le président et chef de la direction de Cascades, M. Laurent Lemaire, en marge de l'assemblée annuelle des actionnaires de l'entreprise.

Domtar a annoncé hier matin l'acquisition de quatre usines dans le domaine des papiers fins aux États-Unis, une transaction qui atteindrait 1,5 milliard $. «Ils nous indiquent ainsi que leur avenir est dans le papier fin», a commenté M. Lemaire aux journalistes.

Norampac, une entreprise de fabrication de cartons-caisses, est détenue moitié-moitié par Cascades et Domtar. La participation de Domtar dans cette entreprise pourrait atteindre 500 millions $.

M. Lemaire a souligné qu'il s'agissait d'un très bon partenariat et que la relation entre le président de Domtar Raymond Royer et les frères Lemaire était très ouverte. «On va trouver un moyen de s'entendre», a-t-il déclaré.

Cascades pourrait acquérir graduellement la participation de Domtar, ou se trouver un partenaire. «Le but, c'est de faire croître la société et d'en garder le contrôle effectif», a affirmé M. Lemaire.

En vertu de l'entente qui a permis la création de Norampac, il y a plus de trois ans, il sera possible pour un des partenaires de racheter l'autre, sous certaines conditions, dès l'an prochain. Il ne serait cependant pas impossible de voir une transaction avant cette date. «Ce matin, nous avons appris que Domtar achetait des usines pour 1,5 milliard $, a déclaré M. Leamire. S'ils achètent autre chose, ils pourraient avoir besoin de sous et vouloir vendre leur participation.»

Cascades a profité de l'assemblée annuelle hier pour annoncer des résultats positifs pour le premier trimestre de 2001. Le chiffre d'affaires a augmenté de quatre pour cent par rapport à la même période de l'année précédente, passant de 707 millions $ à 733 millions $. Le bénéfice net a plus que doublé, passant de 11 millions $ à 22 millions $. Toutefois, si on exclut les éléments inhabituels, le bénéfice net du premier trimestre de 2001 s'est établi à 13 millions $.

Au premier trimestre de 2001, Cascades a réalisé un gain de 11 millions $ provenant de la vente d'actions de Boralex. Elle a également inscrit une quote-part de deux millions $ provenant d'une charge pour restructuration de sa société affiliée Dopaco.

M. Bernard Lemaire, a cependant affirmé qu'il était nécessaire de rationaliser quelque peu la production.

Cascades a également annoncé hier l'arrivée de nouveaux membres de poids au sein du conseil d'administration: le président et chef de la direction du Groupe Laperrière et Verreault, M. Laurent Verreault, et surtout, M. Michel Desbiens, l'ancien président et chef de la direction de Donohue. ●

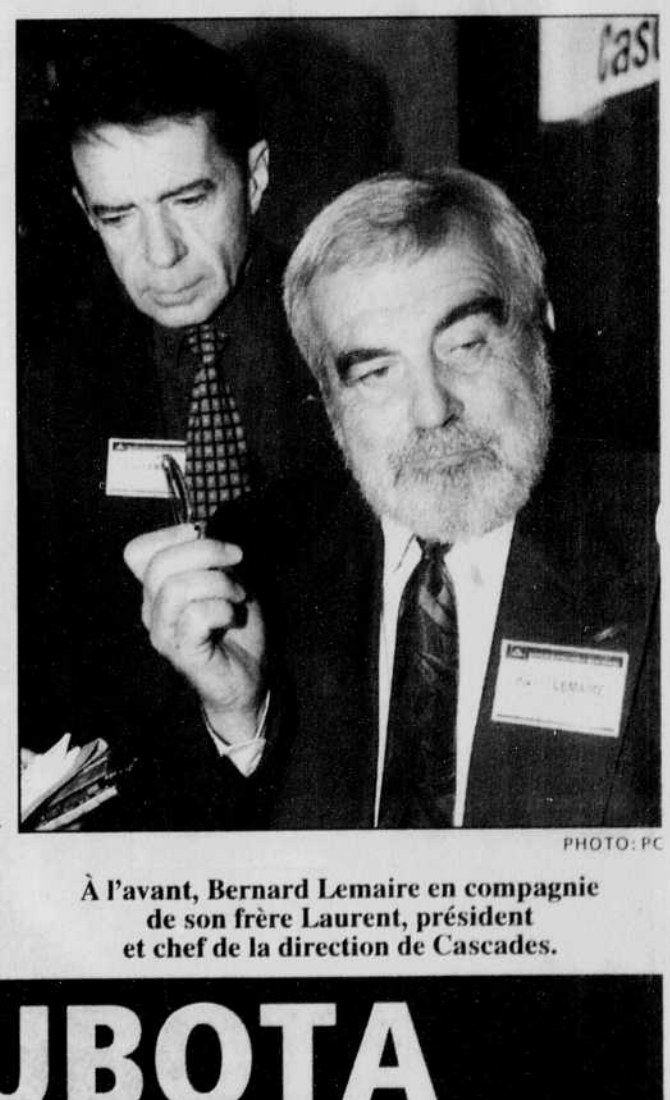


PHOTO: PC

À l'avant, Bernard Lemaire en compagnie de son frère Laurent, président et chef de la direction de Cascades.

Des efforts récompensés

Moody's révise la cote de solvabilité du Québec en vue d'une possible hausse

NORMAN DELISLE
Bonaventure (PC)

Le premier ministre du Québec a fort bien accueilli les nouvelles voulant que la firme américaine d'évaluation financière Moody's s'apprête à hausser la cote de crédit du Québec.

«On voulait cesser d'être décoté. C'est pourquoi on a travaillé à améliorer les finances publiques», a déclaré M. Bernard Landry, qui effectuait lundi une tournée éclair de la Côte-Nord et de la Gaspésie.

Plus tôt en matinée, depuis New York, la réputée firme de cotation avait laissé savoir qu'après de nombreuses années de déficits, la province avait remis ses finances en ordre en 1998-1999.



PHOTO: PC

Bernard Landry

Au cours des trois dernières années, Québec a de fait maintenu un budget équilibré ou a enregistré des surplus.

Moody's a noté que la dette du Québec continuait d'augmenter en raison d'un ensemble de transactions hors-budget mais elle a souligné que le rythme de progression de la dette avait diminué.

Cette diminution et la robustesse de la croissance économique ont permis d'améliorer quelque peu les ratios d'endettement. Moody's a toutefois rappelé que ces ratios étaient encore élevés par comparaison aux autres gouvernements du Canada et d'autres territoires.

«La révision se concentrera sur la capacité de la province à maintenir un équilibre budgétaire au cours des années à venir, ce qui sera nécessaire pour faire des progrès au niveau de la réduction de la dette», a indiqué la firme dans son communiqué.

La révision de la cote de solvabilité du Québec, qui se situe actuellement à A2, provoque également une révision de la cote de solvabilité d'Hydro-Québec et de Financement-Québec.

Dans ses commentaires à la Presse Canadienne, le premier ministre Landry faisait la même lecture que Moody's face aux raisons qui justifieraient une hausse possible de la cote du Québec.

Selon M. Landry, Moody's serait impressionnée par la façon dont le gouvernement contrôle ses dépenses. ●

Les négociations dans la construction vont bien

LIA LEVESQUE
Montréal (PC)

Les négociations dans la construction vont mieux pour trois des quatre secteurs d'activités, au point où la direction syndicale se montre confiante de pouvoir y éviter la grève, qui pourrait être théoriquement déclenchée le 22 mai.

Dans le secteur du génie civil, toutefois, les parties patronale et syndicale seraient encore éloignées.

Techniquement parlant, les quatre conventions collectives dans la construction sont arrivées à échéance ce lundi soir, 30 avril, pour les secteurs résidentiel; industriel; commercial et institutionnel; ainsi que génie civil. Les ouvriers pourront légalement déclencher la grève le 22 mai. Le mandat à ce sujet est déjà accordé.

Cependant, en entrevue lundi, le codirecteur général du Conseil conjoint de la construction (partie syndicale) Jocelyn Dupuis se montrait optimiste face à la possibilité d'un règlement, du moins pour les secteurs résidentiel, industriel, commercial et institutionnel. «Ca s'annonce assez bien présentement.»

Le Conseil conjoint est issu du regroupement de la FTQ-Construction et du Conseil provincial du Québec des métiers de la construction (international). Le Conseil conjoint représente 72 pour cent des 103 000 ouvriers de la construction.

«Oui, on devrait être capable d'éviter le conflit de travail dans le commercial, l'institutionnel et l'industriel, suite au déblocage de la semaine dernière», confiait-il. Pour ce qui est du secteur résidentiel aussi, «ça va être un autre secteur qu'on va pouvoir régler sans aller en conflit», a opiné M. Dupuis.

Prudent, il prend soin de préciser que les négociations pour le renouvellement des conventions collectives réservent parfois des surprises. «On ne sait jamais. Une journée, ça va bien, puis le lendemain . . .» Mais reste que la négociation va bon train, depuis la semaine dernière.

M. Dupuis avoue que «le seul (secteur) où j'ai un gros doute», c'est celui du génie civil, «où il y a un blocage assez important».

Dans le secteur du génie civil — routes et grands travaux — les principaux écueils ont trait à la durée de la semaine de travail et aux heures supplémentaires pour les travaux d'asphaltage, a précisé M. Dupuis.

La médiation, déjà entamée, prendra fin le 2 mai. Les négociations se poursuivront cependant entre les parties patronales et syndicales, étant donné le rythme prometteur, a indiqué M. Dupuis.

Au départ, les demandes syndicales portaient sur des hausses salariales de six pour cent pour chacune des trois années de la convention collective, ce qui signifiait des hausses de huit pour cent pour l'ensemble de la masse salariale, qui inclut non seulement les salaires, mais aussi les avantages sociaux et l'équipement de sécurité, précisait M. Dupuis.

M. Dupuis notait que le salaire moyen dans la construction atteint 22 $ l'heure, mais qu'en moyenne, les ouvriers ne travaillent que 1050 heures par an. ●

Les télécommunications font chuter le PIB

PRESSE CANADIENNE
Ottawa

À cause d'un net recul de la production de matériel de télécommunications, le produit intérieur brut (PIB) «par industrie au coût des facteurs» a perdu en février 0,1 pour cent, après avoir gagné 0,3 pour cent en janvier.

Statistique Canada notait lundi un «fort relâchement» pour les biens électriques et électroniques; le secteur de l'automobile «s'est contracté» mais ce repli était le plus faible depuis la baisse de régime apparue chez les constructeurs au deuxième semestre de 2000.

Dans le cas de l'électronique, ce secteur est tombé de 9,1 pour cent en février, sa chute mensuelle la plus marquée depuis qu'est compilé le PIB de cette industrie en 1961. De gros clients américains ont réduit leurs dépenses, entraînant des mises à pied chez les producteurs canadiens.

La diminution a touché surtout le matériel de télécommunications qui a perdu 23,1 pour cent, ceux des composants et pièces électroniques (15,4 pour cent) et d'équipements à fibre optique (14,9). ●

Pour faciliter les rapprochements d'affaires, ça prend un avocat.



Avec un avocat, *vous êtes* en affaires.

Barreau du Québec

www.barreau.qc.ca

1047639

John Weaver ou un bloqueur défensif... à l'attaque!

La première fois que je l'ai rencontré en avril 1999, son accent me donnait plutôt l'impression du cow-boy américain fraîchement débarqué à Montréal avec ses grosses bottes. Et le magazine R.O.B. qui paraît ce matin même dans les kiosques au pays lui accorde effectivement le faciès du chanteur country Kenny Rogers, attribue sa manière de s'exprimer à ses deux décennies passées en Georgie et évoque son passé de bloqueur défensif étoile au football.

Avec ses six pieds et trois pouces, John Weaver se veut tout aussi imposant à la tête d'Abitibi-Consolidated qu'il pouvait l'être sur le terrain avec ses quelque 250 livres. Et il aura eu besoin de tout son poids corporatif pour contrer l'offensive des Pierre Karl Péladeau et Michel Desbiens l'automne dernier qui visait à le déloger de son poste de président et chef de la direction de la géante papetière à la suite de l'acquisition de Donohue.

Mais déjà, à la lumière de son premier discours prononcé il y a deux ans, il était clair que ce garçon de la classe ouvrière de l'Ohio allait vite mériter le titre de la une du *Report on Business Magazine*: Tough guy. «Je veux offrir de la valeur aux actionnaires. Nous avons mis les stratégies appropriées en oeuvre, mais nous devons accélérer le processus; je suis personnellement déçu des résultats, et il ne fait aucun doute que nos actionnaires méritent mieux». Voilà sur quel ton «l'homme dur» du sud des États-Unis aura amorcé son mandat.

D'ailleurs, en dépit de la présence des maires de la région à sa première assemblée annuelle, John Weaver m'avait alors confié au sujet de l'avenir de l'usine Wayagamack que «pression, pas pression, ce sera ultimement une décision d'affaires et on devra prendre la bonne». Et ses exigences de performance ouvraient la porte non seulement à une transaction mais, également, à une fermeture éventuelle de sa division trifluvienne.

Avec le spectre d'un scénario à la Gaspésia, pas étonnant que les syndiqués de la Wayagamack se soient donc retrouvés aux côtés de ceux de Chandler l'an dernier lors d'une manifestation devant le Musée des beaux-arts de Montréal. À l'occasion de cette assemblée annuelle, le grand patron parlait toujours de vendre ses installations de



MARC ROCHETTE
mrochett@lenouvelliste.qc.ca

Trois-Rivières ou, à défaut, d'y fermer une autre machine.

26 avril 2001. Sourire aux lèvres, les dirigeants syndicaux de la Wayagamack se rendent à une rencontre convoquée sans tambour ni trompette par leur futur employeur, soit la compagnie Kruger, au Château Champlain. Ce sont les délais de la transaction qui ont forcé cette mise à jour de l'entente intervenue entre les parties en septembre dernier. Le geste vient néanmoins confirmer que les trois années d'incertitude des gens de Wayagamack tirent à leur fin.

«Si ça peut correspondre aux plans de Kruger et être bénéfique aux employés, j'en suis heureux pour eux», commentait quatre heures plus tôt John Weaver par rapport à la vente prochaine de Wayagamack qui rapportera à Abitibi-Consolidated plusieurs millions de dollars.

Dehors, toujours devant le même Musée des beaux-arts de Montréal, des airs de déjà-vu. Pancartes et manifestants sont au rendez-vous. Cette fois, ce n'est ni Gaspésia, ni Wayagamack qui sont en cause mais l'usine d'Iroquois Falls. «Votre entreprise entend fermer la machine à papier numéro un si les syndicats ne consentent pas à prolonger les conventions collectives jusqu'en 2010 et à faire bon nombre d'autres concessions. Pourquoi est-ce nécessaire?», pouvait-on lire dans le tract syndical.

C'est que l'histoire se répète. Voulant non seulement être le plus grand mais, aussi, le meilleur, John Weaver est déterminé à présenter aux actionnaires des résultats toujours améliorés, à réduire la dette, à atteindre l'objectif de synergie et à achever la rationalisation de la capacité de production excédentaire à coût élevé, soit 200 000 tonnes sur un total de 400 000. Et dans le paysage des compressions, il y a dans le décor les Iroquois Falls, Grand Falls... et Belgo!

Évidemment, en coulisses, on s'empresse de nous rassurer sur la division de Shawinigan. Il n'en demeure pas moins que l'usine shawiniganaise figure à son tour sur la liste des mal-aimées. Et le simple fait que John Weaver l'identifie formellement comme l'un des «moulins à papier» à examiner pour atteindre ses objectifs a pour effet d'inquiéter les travailleurs.

L'année dernière, il était acquis que l'annonce de l'élimination d'un volume additionnel de 400 000 tonnes de production coûteuse n'était pas sans menacer le futur de l'usine Belgo, celle-ci étant définitivement dans la mire de la haute direction pour fins d'analyse stratégique.

Et l'ancien bloqueur défensif n'a pas l'intention de reculer. Au contraire, son plan en est plutôt un d'attaque dans la recherche d'occasions de croissances uniques mais aussi, et malheureusement, la poursuite d'une rationalisation souvent douloureuse. Bien triste perspective en cette Fête des travailleurs.

The tough guy rides again! ●

Le Canada menacé de représailles

ASSOCIATED PRESS

Washington

Le gouvernement américain menace de représailles commerciales le Canada, le Japon, le Brésil, la Corée du Sud et d'autres pays s'ils ne lèvent pas certaines barrières commerciales qui pénaliseraient des entreprises exportatrices des États-Unis.

L'avis de représailles ainsi transmis à ces pays fait partie d'un processus annuel dans le cadre duquel l'administration américaine fait part de ses objectifs quant aux négociations commerciales qu'elle veut mener avec certains pays pour le règlement de différends. Cette fois le Canada est accusé de bloquer l'accès à son marché pour des produits agricoles ainsi que pour l'obtention de contrats gouvernementaux.

L'administration de George W. Bush formule des reproches à l'endroit de 11 pays ainsi que des 14 pays de l'Union européenne, dans le cadre de son rapport baptisé Super 301, en référence à un article de la loi américaine sur le commerce. Cet article accorde au gouvernement américain le droit de recourir aux sanctions commerciales contre un pays dans le cas où les négociations ne permettraient pas de lever les barrières considérées comme préjudiciables aux entreprises des États-Unis.

Outre le Canada, les pays qui figurent sur la liste du Super 301 sont le Brésil, le Mexique, l'Inde, le Japon, Israël, la Corée du Sud, l'Australie, Taïwan, les Philippines et la Malaisie, en plus de l'Union européenne. ●

Bombardier prend le contrôle d'Adtranz

PRESSE CANADIENNE

Montréal

Bombardier et DaimlerChrysler ont annoncé lundi la conclusion de la transaction de 1,1 milliard $ CAN concernant la division ferroviaire Adtranz, dont Bombardier prend officiellement le contrôle à compter de mardi.

Cette acquisition permettra à Bombardier de devenir un leader mondial dans la fabrication de véhicules sur rail, devant Alstom, de France, et Siemens, d'Allemagne. La transaction permet aussi à DaimlerChrysler de se concentrer sur ses activités automobiles, au moment où sa division américaine éprouve de graves ennuis financiers.

Bombardier avait annoncé au mois d'août dernier son intention d'acquérir Adtranz, une filiale en difficulté de DaimlerChrysler. Les activités d'Adtranz seront intégrées à celles de la division Bombardier Transport, qui aura un chiffre d'affaires de plus de 8 milliards $ CAN et comptera quelque 37 000 employés à la suite de cette transaction.

La Commission européenne avait approuvé la transaction au début du mois d'avril, en imposant toutefois certaines conditions relativement mineures.

CONTRAT DE 476 MILLIONS $ DE LUFTHANSA

D'autre part, la division aéronautique de Bombardier obtient un contrat de 476 millions $ CAN de la part du transporteur allemand Lufthansa, pour la vente de 15 jets régionaux CRJ200. L'entente comprend de plus une option pour 30 autres appareils.

Les livraisons des avions faisant l'objet de commandes fermes s'échelonneront d'octobre 2001 jusqu'au printemps 2003.

Les appareils CRJ200 seront exploités par Eurowings, une filiale de Lufthansa dont le transporteur allemand est actionnaire à hauteur de 24,9 pour cent. Eurowings offrira le service de transport en CRJ au début du mois prochain avec une flotte de cinq appareils à 50 places en location, puis il remplacera ces avions loués par les appareils achetés à mesure qu'il en prendra livraison. ●

BioChem Pharma: décision reportée au 11 mai

PRESSE CANADIENNE

Montréal

Le ministère fédéral de l'Industrie a prolongé jusqu'au 11 mai la date limite pour l'évaluation du projet de prise de contrôle de BioChem Pharma par la société britannique Shire Pharmaceuticals.

Il ne manque plus que l'aval d'Industrie Canada pour que la transaction de 5,9 milliards $, sous forme d'échange d'actions, se concrétise. Lundi, Shire a fait savoir que la date limite qui avait été préalablement fixée au 27 avril était reportée au moins jusqu'au 11 mai par le ministère fédéral, «ou toute autre date sur laquelle les parties pourraient s'entendre».

Les actions des deux sociétés concernées avaient grandement fluctué sur les marchés boursiers, vendredi — celles de Shire prenaient de la valeur, alors que celles de BioChem chutaient —, en raison des rumeurs à l'effet que la fusion pourrait ne jamais se réaliser.

Lundi, les conseils d'administration de Shire et BioChem ont réitéré leur appui à la transaction.

«Les administrateurs de Shire et de BioChem continuent de croire au bienfondé de la fusion autant d'un point de vue stratégique que financier», est-il écrit dans le communiqué de Shire.

En vertu de l'entente annoncée en décembre, Shire doit verser 0,7839 de ses actions pour chaque action de BioChem, en fonction du cours de l'action de Shire dans les 15 jours précédant la clôture de la transaction. À l'origine, celle-ci devait survenir le 31 mars.

Le titre de BioChem Pharma a clôturé en forte hausse, lundi, s'appréciant de 1,99 $ à la Bourse de Toronto, à 48,59 $, et de 1,49 $ US au Nasdaq, à 31,65 $ US. L'action de Shire Pharmaceuticals a toutefois reculé de 85 cents US au Nasdaq, à 49,90 $ US. ●

Le dollar clôture au-dessus des 65 cents US

PRESSE CANADIENNE

Toronto

Le dollar canadien a clôturé au-dessus des 65 cents US pour la première fois depuis le 6 mars, lundi.

La devise canadienne a terminé la journée en hausse de 0,24 cent, à 65,08 cents US. Pour l'ensemble du mois d'avril, la progression du dollar est de 1,64 cent US, ou 2,6 pour cent.

En ce dernier jour du mois, le dollar canadien a fait l'objet d'un volume de transaction plus élevé qu'à l'habitude.

«On note de l'intérêt pour le dollar de la part de certains fonds, a dit Scott Dulmage, spécialiste du marché monétaire chez Scotia Capital Markets. Il y a de l'intérêt de fin de mois, un peu plus qu'à l'habitude.»

Sur les marchés boursiers, l'indice TSE 300 de la Bourse de Toronto a clôturé en baisse de 20,71 points, à 7946,63, malgré la hausse des titres du secteur technologique. L'action de Nortel Networks a ainsi gagné 1,70 $, à 23,40 $. ●

Prix modérés

Ottawa (PC)

L'effet des coûts de l'énergie ayant été moindre en mars, disait lundi Statistique Canada, les taux annuels de montée des prix des matières brutes et des biens des fabricants s'est atténué.

Les prix des fabricants, que mesure l'indice des prix des produits industriels (IPPI), ont grimpé de 2,4 pour cent par rapport à mars 2000, suivant la progression plus modeste observée depuis décembre.

Cela tient à une hausse moins forte dans le secteur du pétrole car, pour la première fois depuis 1999, les prix pétroliers ont plutôt contribué à ralentir l'augmentation; en excluant le pétrole et le charbon, la variation en hausse de l'IPPI aurait été de 2,6 pour cent.

Alors que les secteurs de l'automobile et du papier ont poussé à la hausse, les prix du bois de construction ont en partie pesé à la baisse. ●

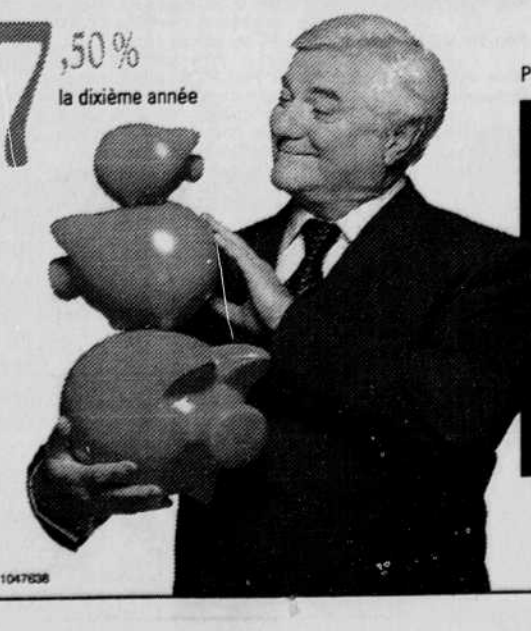
loto-québec résultats
Banco
Tirage du 2001-04-30
06 10 13 15 16
21 25 26 34 37
42 43 45 51 54
59 62 65 68 69
La Québécoise
Tirage du 2001-04-30
3 4
971 2857
Extra
Tirage du 2001-04-30
NUMÉRO: 844238
1047670 Le jeu doit rester un jeu
Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de L-Q, cette dernière a priorité.
TVA, LE RÉSEAU DES TIRAGES DE LOTO-QUÉBEC

BACS ROULANTS
recommandés par les municipalités
POUR UNE SEMAINE SEULEMENT 119 $ 360 litres
LIVRÉ CHEZ VOUS!

BAC ROULANT
Récupération P.M.
1 888-992-1499 (sans frais)
1057206

BELLE DE NUIT
Promotion fête des Meres
30% DE RABAIS
sur TOUS les sous-vêtements
WonderBra
WARNER'S
PASSIONATA
VOGUE
Playtex
Valide du 1 au 15 mai inclusivement
DE PLUS Courez la chance de GAGNER un ensemble soutien-gorge et culotte WonderBra
Tirage le 13 mai 2001. Aucun achat requis

LES GALERIES DU CAP
300, rue Barkoff, Cap-de-la-Madeleine
1052721

Cherchez-vous à diversifier vos placements ?
Jusqu'à 7,50 % la dixième année
Les Obligations à taux progressif Placements Québec constituent une solution intelligente pour équilibrer votre portefeuille. Elles vous offrent des taux progressifs des plus avantageux garantis pendant 10 ans. Votre capital est aussi garanti sans limites par le gouvernement du Québec. De plus, elles vous permettent de profiter d'éventuelles hausses de taux d'intérêt puisqu'elles sont remboursables chaque année à leur date anniversaire. Pour une réponse judicieuse toute l'année, contactez l'un de nos agents d'investissement du lundi au vendredi de 8 h à 20 h, et les samedis du mois de mai de 10 à 16 h.
Placements Québec. Une réponse en tout temps à vos besoins de placements.

1 800 463-5229
Pour la région de Québec, composez le 521-5229.
LES OBLIGATIONS À TAUX PROGRESSIF PLACEMENTS QUÉBEC
www.placementsqc.gouv.qc.ca
Québec
Placements Québec
1047638

Le marché boursier

Toronto

Cours transmis par la Presse Canadienne

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chg.
A et B					
Acd sys	5800	3.000	2.900	3.000	0.000
AD Opt	12380	2.990	2.850	2.850	+0.030
ADF Gr f	1560	8.900	8.800	8.900	0.000
ADS Inc A	13300	0.920	0.920	0.920	0.000
Agf B F	42394	25.990	24.500	24.500	-0.500
AIC Diver	400	31.500	31.500	31.500	+0.400
AIT adv	2100	1.130	1.080	1.130	0.000
ALI Tech	1100	4.750	4.500	4.750	+0.050
AMR Tech	5400	1.500	1.450	1.500	+0.100
AMT Intl o	3000	0.090	0.090	0.090	0.000
ARC Res I	1448	13.750	13.500	13.750	+0.250
Art adv o	10150	4.000	3.500	3.900	-0.100
AT plastics	11600	3.100	3.000	3.000	0.000
At f can	55422	46.590	46.000	46.550	+0.230
ATI tech	671906	8.900	8.430	8.650	+0.150
ATS Auto	168920	25.400	25.000	25.250	-0.200
Aastra T	5350	12.500	12.100	12.100	-0.400
Aber dm	26050	15.750	15.650	15.650	0.000
Abitibi C	1919499	13.040	12.700	13.000	+0.350
Acetex	4400	10.250	10.250	10.250	+0.250
Acktion	7800	17.500	16.350	17.500	+1.150
Adrian o	12500	0.105	0.105	0.105	+0.005
Advantx o	66814	0.750	0.700	0.750	+0.020
Aeterna f	15652	8.458	8.250	8.350	-0.050
Afton o	5000	1.030	1.020	1.020	-0.010
Agnico E	89660	11.650	11.250	11.250	-0.350
Agrium	372085	17.970	17.000	17.000	-0.650
AimGlobl	100615	3.250	2.650	2.650	-0.500
Ainsworth	300	4.200	4.200	4.200	+0.050
Air Canada	248047	9.200	8.800	8.950	-0.100
Air Can a f	23035	7.450	7.060	7.300	+0.060
Airboss o	29000	1.370	1.350	1.350	0.000
Akita A f	4390	13.700	13.500	13.650	0.000
AlarmF o	4500	0.870	0.770	0.870	+0.100
Alt Energy	563932	16.940	15.330	15.550	-0.850
Alt Ener p	3416	26.750	26.500	26.500	0.000
Alcan	1306920	69.570	67.550	68.350	-1.450
Alcan C p	1250	25.800	25.800	25.800	+0.150
Alcan E p	108500	21.850	21.800	21.850	0.000
Alcatel c	20953	50.970	49.750	50.220	+2.220
Aldeavisn o	11500	0.260	0.240	0.240	0.000
Algo Gr A f	31500	0.490	0.450	0.490	+0.020
Alg steel	160112	0.355	0.330	0.350	+0.015
Algor Merc	5300	4.600	4.400	4.500	0.000
Aliant	52376	33.250	32.400	32.400	-0.500
Aliant 2 p	45470	25.100	25.000	25.050	0.000
Alimenta A	100	30.000	30.000	30.000	+1.000
Alimenta B f	39455	26.000	25.400	25.580	+0.480
Allbanc Sp	18145	42.390	41.000	41.750	-0.190
AllBanc Sp p	5657	25.800	25.660	25.660	0.000
All Atl Bf	25294	19.500	19.250	19.390	+0.030
Alli Forest	311276	24.950	24.800	24.800	0.000
Allied Oil	75428	2.300	2.130	2.300	+0.220
Altagas	6569	6.000	5.120	6.000	0.000
Altai Res o	5000	0.105	0.100	0.100	-0.005
Altarex o	11838	2.200	2.120	2.200	+0.050
Alternat o	37500	0.800	0.740	0.780	+0.020
America o	4000	0.650	0.600	0.600	0.000
Am Leduc	33000	0.480	0.400	0.400	-0.110
Amica m	300	0.000	0.000	0.000	0.000
Amisco I	5027	4.750	4.700	4.750	+0.010
Amisk A	47900	2.030	2.000	2.010	0.000
Amves	16742	28.000	27.200	27.500	+0.350
Anadime o	30000	0.400	0.350	0.400	+0.090
Anderson	604289	36.200	34.500	35.000	-1.250
Andrs WA f	7850	10.450	10.320	10.320	-0.130
Angiotec	7865	67.500	66.300	67.200	+0.700
AnorMed	5900	18.500	18.250	18.250	-0.500
Anthem P	2700	6.750	6.500	6.750	+0.390
Anthony o	600	6.030	5.850	6.030	-0.010
Antrim ene	600	1.140	1.140	1.140	-0.040
Apex A	3000	1.650	1.640	1.640	-0.030
Arbor B f	1300	8.900	8.900	8.900	0.000
Arcis o	33650	2.800	2.610	2.800	0.000
Arcis w	25000	0.360	0.360	0.360	+0.030
Arctic Gr o	428	0.000	0.000	0.000	0.000
Armbro En	38115	4.120	3.950	4.010	+0.160
Asbestos	800	16.000	16.000	16.000	+0.250
Ashton	24500	0.880	0.810	0.880	0.000
Asia o	29469	0.530	0.500	0.530	+0.030
Aspen g o	1	0.000	0.000	0.000	0.000
Assante c	49940	5.950	5.500	5.500	-0.450
Astral A f	27466	44.000	43.950	44.000	-0.450
Atco I f	26194	52.500	48.750	52.500	+3.250
Atco II	400	51.750	50.250	51.750	+1.250
Atna o	31000	0.420	0.400	0.400	-0.020
Aur Res	120981	2.370	2.250	2.350	+0.130
Aurado Ex o	29500	0.085	0.085	0.085	-0.010
Aurizon o	24800	0.410	0.400	0.410	0.000
Avcorp I	13300	1.750	1.650	1.650	+0.050
Avid OG A	557488	5.820	5.660	5.730	+0.280
Avid OG B	53129	9.850	9.590	9.750	+3.100
Axcan P	42428	16.410	15.950	16.250	+0.500
Axia Net o	14200	1.950	1.850	1.880	-0.010
Azcar Tec	1500	0.800	0.790	0.800	0.000
Azco Mng o	1000	0.900	0.960	0.900	0.000
B Split	1170	44.500	44.500	44.500	+1.460
B Split II	4400	21.500	19.750	19.750	-1.000
B Split IIp	5445	18.200	18.200	18.200	0.000
BCE Emer	109524	37.970	36.500	37.740	+0.900
BCE Inc	1834332	39.840	38.000	38.390	-0.990
BCE I P	8974	25.750	25.650	25.700	-0.050
Bce I r	800	25.850	25.700	25.850	-0.150
BCE I S	5600	25.100	24.900	25.100	+0.100
BCE I Y	5810	24.610	24.500	24.550	-0.050
BC Gas	75768	31.770	30.550	31.550	+0.300
BMTC A f	4500	11.000	11.000	11.000	-0.500
BW Tech o	3700	9.700	9.400	9.500	-0.150
BXL Enr	2541254	2.860	2.800	2.830	-0.010
Badger	47200	1.650	1.460	1.460	-0.050
BakBone	102287	5.500	4.600	4.900	-0.350
Ballard	255954	85.750	80.210	81.820	+2.720
Bando ore o	11075	0.730	0.700	0.730	-0.010
Bank Mtl	2279947	36.100	35.000	35.200	-0.300
Bk Mtl 3p	3400	26.250	26.000	26.000	-0.250
BkMtl b4	9548	25.150	24.910	25.150	+0.050
BkMtl b5	7400	24.210	24.080	24.200	-0.010
Barc Res I	200	24.950	24.950	24.950	0.000
Bank N S	1871929	40.200	38.050	38.050	-1.450
Bk NS 6p	300	26.150	26.150	26.150	+0.100
Bk NS 7p	1350	27.000	26.870	26.870	-0.130
Bk NS 8p	2400	27.450	27.350	27.450	0.000
Bk NS 9p	8300	27.400	27.350	27.350	-0.050
Bk NS 11p	4400	26.600	26.600	26.600	-0.150
BK NS 12 P	8600	23.420	23.250	23.250	-0.200
Barick gld	1113565	25.700	25.050	25.150	-0.720
Basis100 o	42962	1.800	1.660	1.700	+0.040
Battery	131260	0.380	0.350	0.360	-0.020
Baytex	87303	13.050	12.950	13.000	0.000
Belair e o	16791	4.200	4.040	4.120	+0.080
Bell C 15p	900	25.650	25.600	25.650	+0.050
Bell c 17p	15100	25.100	25.000	25.000	0.000
Bell C Intl	44791	18.750	18.250	18.700	+0.200
Bema Gl o	156296	0.320	0.310	0.310	-0.005
Benet E o	2800	4.100	4.000	4.100	+0.100
Best Pac	75100	1.460	1.420	1.460	+0.050
Bidcom I o	38745	0.750	0.680	0.700	+0.020
Big Horn o	48871	1.030	0.930	0.950	-0.050
Big Rock	3042	4.900	4.550	4.550	+0.050
Bioch Phar	236053	49.590	47.500	48.590	+1.990
Biomira	234948	12.490	11.660	11.700	-0.170
Bioniche o	10275	3.490	3.400	3.490	+0.160
Biovail C	163425	61.040	59.000	60.580	+1.620
Birim A o	10000	0.220	0.220	0.220	+0.045
Bitech	34800	0.750	0.750	0.750	+0.020
Bl Hawk o	5000	0.085	0.085	0.085	0.000
Blk Swan	3880	0.240	0.240	0.240	+0.010
BlkRock o	15300	1.050	1.050	1.050	+0.040
Boardwlk	29552	12.750	12.300	12.750	+0.410
Bocenor Gr	7100	0.500	0.490	0.490	-0.010
Boliden	487663	0.550	0.520	0.520	-0.030
Bombdr A	23762	23.040	22.360	22.360	-0.390
Bombdr B f	2520266	23.000	22.150	22.150	-0.700
Bmbdr 2 p	8079	25.250	25.060	25.100	-0.020
Bonavist	176604	34.000	33.500	33.800	-0.150
Bonus Res	189594	4.650	4.500	4.650	+0.170
Boomrng o	13300	3.450	3.200	3.450	0.000
Boralex A	31581	8.900	8.750	8.750	0.000
Bow Val I	36760	1.400	1.320	1.400	0.000
Bowater C	1378	74.210	74.000	74.000	+0.500
Bowridge	26300	0.940	0.920	0.940	-0.010
Boyd Gr Ao	550	1.770	1.770	1.770	+0.030
Brocknel	64271	6.990	6.700	6.950	+0.190
Brndst A f	3000	1.300	1.250	1.250	-0.350
Brndst B	5200	1.500	1.300	1.300	-0.200
Brmptn A f	47400	7.350	7.250	7.350	+0.250
Brascad B	800	42.400	42.250	42.400	+0.050
Brascan o	588426	25.030	23.650	24.850	-0.180
Brascan 2	700	17.650	17.650	17.650	-0.750
Breakwtr	32540	1.420	1.360	1.400	+0.050
Brik Brw o	14500	0.440	0.420	0.420	0.000
Bridgepf	58000	0.350	0.280	0.320	-0.020
Bridge C o	12720	2.450	2.250	2.450	+0.100
BrAir ads	100	78.000	78.000	78.000	-9.000
Brocker o	5189	1.850	1.400	1.850	+0.250
Brookfld P	67756	26.700	26.050	26.310	-0.390
Buhler	1000	3.540	3.540	3.540	+0.040
Burlington	975	74.650	72.200	72.200	-2.730
Burntsnd	81545	2.540	2.450	2.520	+0.070
C					
CAE	307736	25.600	25.100	25.150	-0.150
CBOC C	2500	0.750	0.550	0.550	+0.040
CCL B f	99911	8.950	8.700	8.700	-0.100
Ccr tech o	451100	0.270	0.200	0.250	+0.050
CFM Maj	91830	11.000	10.500	10.650	-0.350
CGI A f	1233178	8.740	8.200	8.620	+0.520
CHC H a f	51368	17.800	17.250	17.800	+0.800
CI Fund	178787	14.560	13.670	14.250	+0.100
Cmac Ind	908761	50.400	47.500	49.750	+2.550
CPI Plast o	2950	5.950	5.880	5.880	+0.170
Cns Wt n	8500	23.560	23.550	23.550	0.000
CRS Robot	11300	2.990	2.900	2.990	+0.290
CSI wirlss o	21650	2.870	2.780	2.820	+0.040
Cable Sat f	15454	5.600	5.420	5.500	+0.050
Calador o	75000	0.070	0.070	0.070	0.000
Caldwel A f	21980	1.990	1.900	1.940	+0.050
Caledonia	35600	0.050	0.050	0.050	+0.010
Calian tech	13000	3.300	3.020	3.200	+0.140
CallNet	42950	1.100	1.020	1.100	+0.080
CallNet B f	56834	0.770	0.700	0.750	+0.090
Calpine	8126	87.700	84.000	86.900	+1.060
Cambior	46900	0.510	0.485	0.510	0.000
Camco Inc	2500	3.000	3.000	3.000	+0.200
Cameco	107236	36.750	36.100	36.650	+0.200
Camp Res	200	0.000	0.000	0.000	0.000
Camvec	11500	2.250	2.200	2.250	0.000
Can Ban A	75	0.000	0.000	0.000	0.000
Can Ban p	175	25.800	25.800	25.800	0.000
Can Bread	3900	12.750	12.600	12.700	+0.300
Can Life F	135557	40.490	40.060	40.260	+0.160
Canadex	1000	1.700	1.700	1.700	+0.150
Cdn Crude	6300	6.500	6.360	6.360	-0.140
C BB Eng	3102248	3.650	3.450	3.600	-0.050
Cdn fin	1650	28.650	27.800	28.650	+0.650
Cdn fin o	600	15.650	15.650	15.650	+0.250
CG Invest	8741	9.250	9.000	9.100	+0.090
CG inv 1p	400	25.250	25.250	25.250	0.000
C Hunter	213998	45.500	44.200	44.500	-0.690
C hydro o	107217	2.850	2.730	2.850	+0.100
Ci Bk Com	2387086	51.300	49.700	49.850	-0.900
CIBC 14	5200	26.260	26.250	26.250	-0.250
CIBC 17	250	25.750	25.750	25.750	-0.250
CIBC 18	5170	24.600	24.310	24.600	+0.080
CIBC 19	10170	24.740	24.550	24.550	+0.040
CIBC 21	1800	26.400	26.400	26.400	-0.050
CIBC 23	4700	25.150	25.110	25.120	-0.130
C Medical	4400	17.950	17.700	17.950	0.000
CN Rail	364787	62.700	60.500	61.000	-1.210
Cdn Nat Res	471740	49.200	47.500	47.860	-0.740
CP Ltd	1435802	61.490	59.600	60.100	-1.040
CP Ltd p	2070	25.000	24.750	24.760	-0.090
Cdn Tire	359	40.700	40.700	40.700	+1.700
CTire A f	181385	24.090	23.110	24.000	+0.650
CUnl A f	32108	53.700	53.000	53.050	+0.050
C Unl B	5700	53.450	53.000	53.000	-0.500
CUnl Ser q	600	25.050	24.100	24.750	+0.250
CUnl ser r	500	23.250	23.250	23.250	+0.250
Cdn Ws Bk	38265	23.750	23.250	23.750	+0.150
Cdn Z o	17500	0.330	0.320	0.320	-0.040
Canam A f	8910	8.250	8.100	8.250	+0.100
Canbras	100	4.200	4.200	4.200	0.000
CanCap p	6460	25.500	25.080	25.500	0.000
Cancar o	1000	0.400	0.400	0.400	+0.040
Cantor	293045	11.250	10.850	11.000	+0.080
Cangene	18099	6.650	6.400	6.550	+0.050
Canlan Ice	12573	0.045	0.040	0.040	-0.020
Canmine o	110000	0.490	0.470	0.470	-0.020
Canwst n v	12932	14.000	12.750	12.750	-0.050
Canwst G f	237418	13.400	12.500	13.050	+0.050
Cap Gain y	11916	26.500	25.000	25.750	-0.750
Cap Gain o	11900	15.300	15.100	15.100	-0.200
Capstone	2833000	0.035	0.030	0.035	+0.010
Cara	6100	7.250	7.000	7.250	+0.500
Cara A f	7070	5.990	5.800	5.990	+0.040
Cars4u	3500	0.380	0.380	0.380	+0.070
Cascades I	44479	8.370	8.250	8.250	0.000
Cassiar o	600	0.270	0.270	0.270	-0.030
Cathedrl o	3300	1.390	1.360	1.390	+0.040
Causeway o	1490225	2.950	2.610	2.700	+0.080
Caussa C o	5000	0.045	0.045	0.045	0.000
Cavell En	149445	1.400	1.310	1.380	+0.080
Cedara sft	10300	2.150	2.050	2.050	-0.050
Celestica	1020859	79.250	74.000	79.000	+4.350
Cell Loc o	70973	2.000	1.880	1.900	0.000
Centrfund	2540	10.000	9.750	10.000	+0.240
Centrinty	60171	9.350	8.800	8.900	-0.400
Centurion o	152700	0.760	0.710	0.710	-0.020
Certicom	187519	16.250	15.410	15.600	+0.450
Canel R	6000	0.060	0.060	0.060	0.000
Chapter I	11374	8.250	7.010	8.250	+1.250
Chaptr O o	300	0.000	0.000	0.000	0.000
Chief Int I	14365	49.080	47.390	48.000	-1.190
Chromo o	1000	4.250	4.250	4.250	0.000
CHUM B f	20572	69.000	60.000	69.000	+9.000
Churchill	21000	2.360	2.350	2.350	0.000
Cinram	45344	2.750	2.550	2.750	+0.120
Circa o	6500	1.380	1.310	1.380	+0.060
Circuit W	2000	2.550	2.550	2.550	-0.200
Clarica	144872	41.550	40.600	40.600	-0.150
Clarica p	1000	26.700	26.700	26.700	0.000
Clarke I	1700	6.750	6.750	6.750	0.000
Claude R	24991	0.680	0.640	0.650	+0.010
Clearly C	600	1.700	1.610	1.610	+0.010
Clublink	6000	5.400	5.350	5.400	0.000
Co Oper A	600	24.490	24.100	24.490	+0.190
Co Steel	36600	7.750	7.070	7.750	+0.740
Cogeco cble f	478075	25.300	24.750	25.000	-0.150
Cogeco f	598323	25.750	23.750	25.000	+0.450
Cognicase	151245	8.450	7.900	8.250	+0.500
Cognos	237553	32.240	30.590	30.590	-0.660
Collicutt	22500	6.000	5.750	5.750	-0.250
Com Dev	95072	7.700	7.300	7.300	-0.110
Comaplx	1000	1.150	1.150	1.150	0.000
Cominco L	8406176	34.510	33.100	33.350	+1.100
Command	50300	2.700	2.620	2.690	+0.020
Comand w	46650	0.300	0.290	0.290	-0.030
Comunic o	1300	0.700	0.700	0.700	-0.040
Compton	2386750	6.190	5.800	5.900	+0.070
Concert i	3800	6.000	5.900	6.000	0.000
Concord p	13000	0.900	0.900	0.900	0.000
C onjuch o	155000	6.250	6.150	6.250	+0.150
Conor Pac o	2833000	0.035	0.030	0.035	+0.010
CC Expr f	25070	0.780	0.660	0.660	-0.120
Con Pkg	34972	0.850	0.760	0.850	+0.050
Consumat	5000	0.045	0.045	0.045	0.000
Consbrnd	24247	1.600	1.500	1.500	-0.080
Corby	4457	59.900	59.000	59.900	+0.900
Corby B f	400	51.250	51.250	51.250	+0.250
Coreo I	1300	6.240	6.050	6.240	0.000
Corel	48552	3.790	3.500	3.700	+0.260
Coretec	53106	5.750	5.250	5.250	-0.500
Corner Bay o	11400	1.700	1.650	1.700	+0.100
Corona G o	2600	1.150	1.150	1.150	-0.090
Corriente o	14000	1.020	0.900	0.950	0.000
Corus B f	13166	36.300	35.000	35.000	-1.260
Cossette f	6274	15.300	15.050	15.300	+0.300
Cott	222760	14.270	13.500	14.000	+0.250
Counsel	121975	3.010	2.900	2.950	+0.050
Courage E	52300	4.800	4.650	4.750	+0.250
Creo Prod	68195	31.400	30.250	31.400	+0.770
Crew D o	43100	1.000	0.950	0.990	-0.080
Cros Lke o	19000	0.060	0.060	0.060	-0.005
Crosof o	3800	1.550	1.500	1.500	-0.050
CLife I A	800	26.750	26.750	26.750	0.000
Cryocath	300	6.400	6.400	6.400	+0.350
Cryptolog	25903	28.400	24.760	28.400	+3.400
Crystaix o	23900	1.800	1.550	1.750	+0.200
Cumberl o	16285	0.740	0.680	0.740	+0.040
Cusac Gld o	39500	0.150	0.150	0.150	0.000
Cyberplx o	23525	0.820	0.770	0.770	-0.030
Cygnal o	23750	3.050	2.650	2.800	+0.190
D a F					
DC Diagn o	21800	0.175	0.170	0.170	-0.010
Daimlerch	142	75.500	75.500	75.500	-1.250
Dalsa	3550	6.700	6.600	6.600	0.000
Danbel I p	41500	0.550	0.400	0.500	+0.150
Danier L f	6439	9.750	9.740	9.740	-0.110
Datamark	8800	2.050	1.800	1.800	0.000
Datamiro	824	6.740	6.500	6.740	+0.240
Datawest o	6750	2.250	2.220	2.250	0.000
Dayton o	12000	0.430	0.380	0.430	+0.030
Decoma A f	229900	10.700	10.500	10.500	0.000
Dejour o	38750	0.045	0.035	0.035	0.000
Delrina ex	444	99.000	97.000	99.000	+2.000
Denbridge	6000	0.090	0.085	0.090	+0.010
Denbury	7900	14.950	14.350	14.350	-0.030
Denison	954999	0.170	0.155	0.155	-0.020
Denlan	900	1.280	1.280	1.280	0.000
Descarte	336408	31.900	30.000	30.000	+0.490
Desjrdn A p	750	25.600	25.600	25.600	+0.100
Destiny R	56000	0.220	0.200	0.200	+0.015
Devlan o	40400	3.260	3.200	3.240	-0.060
Dia met of	1400	20.880	20.880	20.880	+0.010
Dias net b	8600	20.930	20.880	20.880	-0.020
Diagnocur o	8300	1.670	1.630	1.670	+0.020
Diamwrk o	15092	0.750	0.660	0.660	-0.090
Dimethad	30080	6.440	6.200	6.370	-0.070
Dion Ent o	13000	0.350	0.320	0.350	+0.030
Dofasco	1659925	26.000	24.800	25.100	+0.350
Doman B f	2000	0.530	0.530	0.530	+0.010
Domtar	1515329	15.450	15.000	15.250	-0.050
Dorel A	1400	29.250	28.500	29.250	+0.250
Dorel B f	33590	29.470	29.000	29.000	-0.500
Dover Ind	1500	13.750	13.050	13.750	+0.150
Draxis	14030	3.030	2.930	3.000	-0.010
Drillers	6500	1.600	1.550	1.550	-0.050
Drillers wt	1750	0.270	0.270	0.270	-0.040
Drug Royal	7850	2.050	2.000	2.000	-0.050
Dundee A f	32676	17.000	16.800	17.000	0.000
Dundee P A	4172	8.200	8.120	8.120	+0.120
Dundee Re	83190	1.800	1.750	1.800	0.000
Dundee We	225	7.300	7.300	7.300	0.000
Dupont A	33169	58.950	56.500	56.500	-1.500
Dylex Ltd	83619	1.220	1.210	1.220	+0.020
Dynamic g o	1000	2.210	2.210	2.210	+0.060
Dynasty C o	14000	4.150	4.000	4.000	-0.230
Dynatec	67541	0.225	0.200	0.225	+0.015
Dynetek o	2850	2.800	2.768	2.800	0.000
E-L Fin	4820200	0.000	193.000	200.000	+0.500
EGI Can	2800	14.500	14.500	14.500	+0.750
EMJ Sys	4300	4.000	3.900	3.900	-0.050
Echo Bay	20050	1.270	1.230	1.260	+0.010
Ecopia b o	25610	3.280	3.000	3.000	-0.230
Ecuadorn o	21300	1.030	1.030	1.030	-0.060
Eden Roc o	11000	0.550	0.550	0.550	+0.030
Edsipitch o	41450	1.180	1.060	1.060	-0.040
Eiger Tec o	44100	0.700	0.620	0.650	0.000
Eldorado	22000	0.350	0.340	0.350	+0.010
Elctrfl	19195	7.200	7.100	7.200	+0.200
Electmic o	18900	2.840	2.650	2.700	+0.090
Eli Eco o	27965	0.850	0.780	0.800	-0.050
Elk Point	124864	5.040	4.910	5.040	+0.040
Emco	7517	4.000	3.800	3.800	0.000
Emera inc	75204	17.000	16.810	17.000	+0.010
Empire A f	7141	34.000	33.250	34.000	0.000
Enbridge	3472707	38.250	37.800	37.900	-0.100
Enbridge p	3800	24.530	24.000	24.000	-0.520
Enbrid 760	3195	25.250	25.050	25.250	+0.100
Enbridge 8	10400	25.900	25.500	25.500	-0.400
Encounter	7700	1.150	1.120	1.150	-0.050
Enerchem	24500	3.550	3.550	3.550	+0.200
Enerflex	7119	29.500	28.900	29.500	+0.500
Energy Nt	81160	0.950	0.900	0.950	+0.080
Energy sv u	810120	10.340	10.160	10.250	+0.090
Enermrk w	773925	0.900	0.590	0.720	+0.140
Engenuity	500	2.450	2.450	2.450	-0.100
Enghouse	1870	11.450	11.100	11.100	0.000
Ensign res	32026	54.450	52.250	52.600	-0.700
Envoy	27250	4.500	4.250	4.400	+0.150
Epic Data	7800	0.440	0.420	0.420	0.000
Equato E o	143725	3.700	3.550	3.600	-0.050
Essex o	305600	0.190	0.160	0.160	-0.030
Etruscan o	2031347	0.285	0.250	0.260	-0.020
Eurogas o	29151	0.580	0.560	0.560	-0.030
Exall o	6500	0.380	0.355	0.380	-0.020
Exco Tec	81918	4.850	4.850	4.850	0.000
Exfo elec	489723	53.000	51.600	51.600	+0.600
Extendi	1300	4.700	4.450	4.700	+0.090
Extend A f	174150	4.800	4.600	4.700	+0.050
Ezenet o	34975	2.100	1.960	2.000	0.000
FPI Ltd	43971	11.650	11.150	11.500	+0.200
Fahnstk A f	156644	38.600	38.450	38.500	-0.050
Fairfax f	391821	184.000	181.250	182.600	+2.400
Fairstar o	10000	0.075	0.075	0.075

L'occasion de découvrir les fromages fins du Québec

Septième Festival des fromages de Warwick

ROGER LEVASSEUR
Warwick

Avec comme thème «Sur la route gourmande des fromages fins du Québec» se déroulera la septième édition du Festival des fromages de Warwick, du 14 au 17 juin.

Comme l'a mentionné M. Jocelyn Michaud, président du comité organisateurs, cette activité est devenue l'occasion idéale pour se familiariser et découvrir les fromages fins du Québec. L'an passé, c'est plus de 40 000 personnes qui ont répondu au rendez-vous.

Cette année, le Festival des fromages de Warwick présentera une soixantaine d'exposants à son Salon des fromages fins qui offrira un tout nouveau coup d'oeil. De ce nombre d'exposants, on retrouvera 26 fromageries du Québec, des plus grosses aux plus artisanales, un nombre jamais atteint par le passé. Vignobles et entreprises offrant des produits du terroir québécois compléteront la gamme des exposants. Ils seront tous regroupés à l'intérieur de l'aréna local. Deux bistros seront installés, un à l'intérieur de l'aréna et l'autre à l'extérieur, sous un grand chapiteau.

Comme par le passé, en plus de l'aventure gastronomique, des spectacles de classe attendent les visiteurs. Qu'il suffise de mentionner les noms de Steve Hill, le jeudi soir, Les Respectables, le vendredi soir et Jean Leloup, le samedi soir. Un spectacle country clôturera la septième édition, le dimanche après-midi. Animation musicale, tournois sportifs, jeux pour enfants, il y en aura pour tous les goûts. Cette année, un laissez-passer au coût de 20 $, en prévente jusqu'au 10 juin, donnera accès à toutes les activités et à tous les spectacles.

Par ailleurs, Le Festival des fromages de Warwick, par le biais de son Salon des fromages fins, a mis sur pied, en 1999, le concours Sélection Caseus (Caseus désignant le mot fromage en latin). Depuis lors, le concours Caseus a obtenu ses lettres de noblesse. L'an passé, le concours a permis de faire découvrir au public 113 fromages fins provenant de 23 fromageries et micro-fromageries québécoises, réparties sur le territoire de 11 régions.



ALPHO PRESSE:ALAIN BÉDARD

La programmation du 7e festival des fromages de Warwick a été dévoilée. On aperçoit au centre, M. Léandre Dion, adjoint parlementaire au ministre de l'Agriculture du Québec, M. Maxime Arsenau, en compagnie à gauche, de M. Jocelyn Michaud, pésident du Festival et de M. Gilles Lafontaine, président du Salon des fromages fins.

«Sélection Caseus joue un rôle de premier plan à la promotion et au développement de l'industrie fromagère québécoise. En plus des jurys officiels, les consommateurs sont conviés eux aussi à choisir des gagnants. Ils pourront le faire dans des IGA participants et dans des boutiques spécialisés, de même qu'au Salon des fromages fins», a exprimé le président du Salon, M. Gilles Lafontaine. À noter que c'est l'Institut de technlogie agroalimentaire de Saint-Hyacinthe qui est maître-d'oeuvre du concours Caseus et que le Festival des fromages agit comme promoteur. Souligons aussi qu'au Salon des fromages fins, tout au long du festival, il y aura des conférences et des animations culinaires avec des invités de grande marque.

Le président du Festival des fromages de Warwick, M. Jocelyn Michaud, a appris que le budget de la septième édition était de 350 000 $. Toutes les activités ne sauraient être réalisées sans l'apport d'un nombre impressionnant de 400 bénévoles.

«C'est 8 % de la population de Warwick. Le Festival des fromages de Warwick a remporté le Prix de la manifestation touristique (budget d'opération de moins de 1 M $) pour le Centre-du-Québec, aux Grands Prix du tourisme québécois. Je félicite les organisateurs et je leur souhaite bonne chance pour cette année», a exprimé M. Claude Desrochers, maire de Warwick.

Disons en terminant que l'édition 2001 est sous la présidence d'honneur du ministre québécois de l'Agriculture, M. Maxime Arsenau. ●

AGROACTIVITÉS

Lait d'exportation

Le Syndicat des producteurs de lait de la Mauricie vous informe que la période des offres pour le lait d'exportation sera désormais du 17 au 23 plutôt que du 15 au 22 de chaque mois. Ceci est effectif en mai 2001. Il est à noter aussi que, étant donné que le 21 mai est une journée fériée, aucune offre ne sera acceptée.

Producteurs acéricoles

La Régie des marchés agricoles et alimentaires du Québec arbitrera le litige opposant la Fédération des producteurs acéricoles du Québec et les acheteurs de sirop d'érable quant au décret de la convention de mise en marché 2001 (prix, délai de paiement, etc.) lors d'une séance se tenant à compter de 10 heures, les 3 et 4 mai, à la salle de bal du complexe hôtelier Le Colibri, situé au 19, Route 116, à Victoriaville.

Les producteurs(trices) acéricoles sont invités en grand nombre à assister à ces audiences. En vue d'exercer des pressions politiques sur la Régie et le Ministre de l'agriculture, le Syndicat des producteurs acéricoles de la Mauricie vous demande de signer la résolution d'appui au secteur acéricole qui était incluse dans le bulletin info-sirop. Vous pouvez la poster au Syndicat des producteurs acéricoles de la Mauricie, au 230, rue Vachon, Cap-de-la-Madeleine, G8T 8Y2. Dans l'éventualité où vous avez perdu cette résolution, le S.P.A.M. a fait un envoi à chaque producteur(trice) en même temps que la demande de contribution de la cotisation volontaire.

Horaire de bureau

La direction de la Fédération de l'UPA de la Mauricie vous informe, qu'à partir de lundi prochain, soit le 7 mai, les heures de bureau seront de 8 h à 12 h et de 13 h à 16 h et cela, jusqu'à la fête du Travail. Merci d'en prendre note et bonne saison estivale.

Oies des neiges

Les producteurs de la Mauricie qui désirent obtenir de l'information concernant la chasse ou l'effarouchement des oies sur les terres agricoles peuvent contacter M. Jacques Paquin au (819) 227-2037 (secteur ouest) ou M. Marcel Rousseau au (418) 325-2469 (secteur est). ●

CRÉA MAURICIE INC.

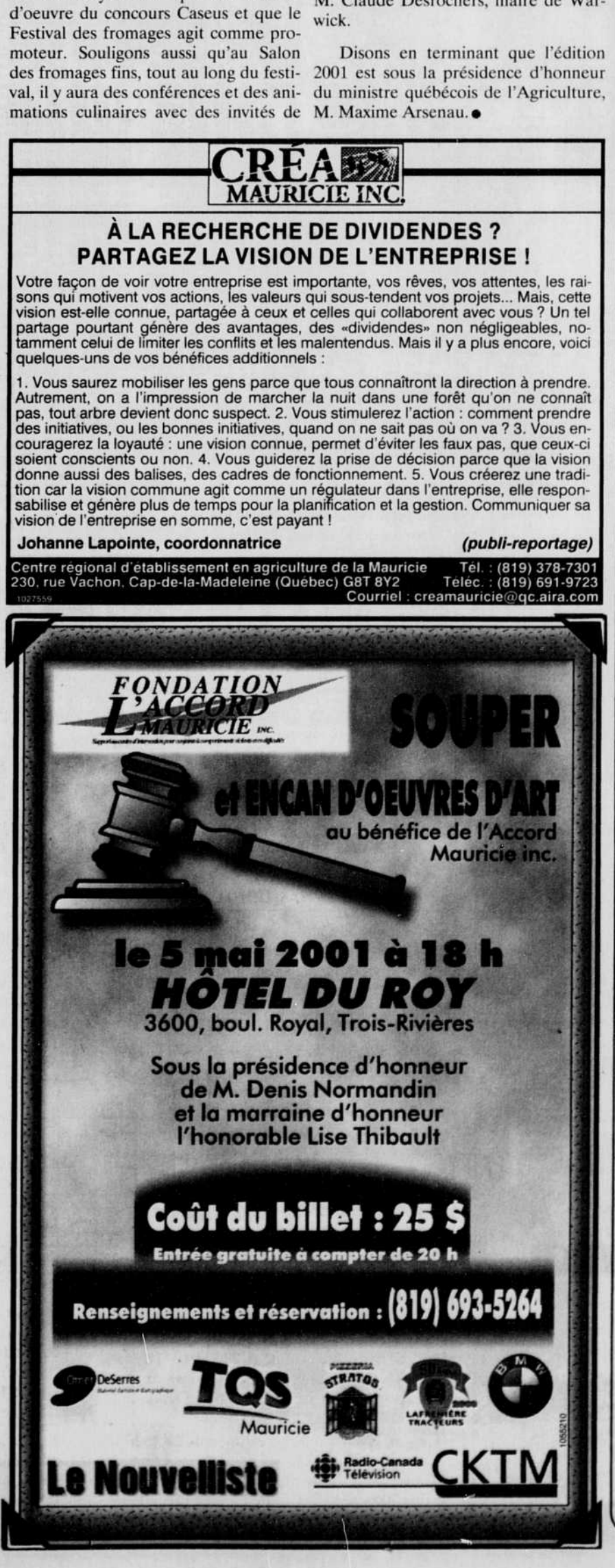
À LA RECHERCHE DE DIVIDENDES ? PARTAGEZ LA VISION DE L'ENTREPRISE !

Votre façon de voir votre entreprise est importante, vos rêves, vos attentes, les raisons qui motivent vos actions, les valeurs qui sous-tendent vos projets... Mais, cette vision est-elle connue, partagée à ceux et celles qui collaborent avec vous ? Un tel partage pourtant génère des avantages, des «dividendes» non négligeables, notamment celui de limiter les conflits et les malentendus. Mais il y a plus encore, voici quelques-uns de vos bénéfices additionnels :

1. Vous saurez mobiliser les gens parce que tous connaîtront la direction à prendre. Autrement, on a l'impression de marcher la nuit dans une forêt qu'on ne connaît pas, tout arbre devient donc suspect. 2. Vous stimulerez l'action : comment prendre des initiatives, ou les bonnes initiatives, quand on ne sait pas où on va ? 3. Vous encouragerez la loyauté : une vision connue, permet d'éviter les faux pas, que ceux-ci soient conscients ou non. 4. Vous guiderez la prise de décision parce que la vision donne aussi des balises, des cadres de fonctionnement. 5. Vous créerez une tradition car la vision commune agit comme un régulateur dans l'entreprise, elle responsabilise et génère plus de temps pour la planification et la gestion. Communiquer sa vision de l'entreprise en somme, c'est payant !

Johanne Lapointe, coordonnatrice *(publi-reportage)*

Centre régional d'établissement en agriculture de la Mauricie Tél. : (819) 378-7301
230, rue Vachon, Cap-de-la-Madeleine (Québec) G8T 8Y2 Téléc. : (819) 691-9723
Courriel : creamauricie@qc.aira.com
1027559





Déjà 10 ans pour Maski Ford de Louiseville



Le 24 mars dernier, il y avait une fête avec tous les employé(e)s et client(e)s pour les 10 ans de Maski Ford de Louiseville. Et ça continue... Venez rencontrer toute l'équipe de Maski Ford, gagnant du Prix nord-américain du service à la clientèle depuis 8 ans.
De gauche à droite, M. Martin Drolet, de Ford Canada, Mme Sylvie Bellemare de Crédit Ford, M. Donald Déziel et Mme Ghislaine Déziel, propriétaires de Maski Ford inc., M. Rémy Désilets, député de Maskinongé, M. Jean-Pierre Gélinas, maire suppléant de Louiseville.

Tout nouveau !



Maintenant ouverte au centre-ville, la boutique À la Grange vous offre des produits d'artisanat, souvenirs et cadeaux. Vous serez agréablement surpris par l'originalité et la beauté des articles offerts. Si vous souhaitez offrir un présent à un être cher, si vous redécorez votre intérieur et désirez y ajouter une touche particulière, ou simplement pour vous faire plaisir, passez nous voir !
Sur la photo, nous apercevons Mmes Suzanne Gaudet Verner, propriétaire, et Hélène Ricard, conseillère publicitaire au quotidien Le Nouvelliste.

Du nouveau chez Béton St-Louis



Nouveau chez Béton St-Louis, 2131, boul. Saint-Louis à Saint-Louis-de-France. La plus vaste salle de montre de brique, pierre, pavé, fontaines et bassins d'eau au Centre-du-Québec, à des prix des plus compétitifs.
Distributeur de la pierre antique de Shouldice, assurance de qualité et de beauté, la brique d'argile Brampton, une tradition de qualité, et la brique de béton F. Letendre inc., plus de 50 ans à votre service. Aussi, de tout pour l'aménagement avec les produits Permacon, pavé, murets, etc, et ne pas oublier le vrac.
Sur la photo, nous apercevons M. Claude Loranger, propriétaire et Mme Louise Fortin, conseillère publicitaire au quotidien Le Nouvelliste.

Le Salon horticole de Trois-Rivières



Le Salon horticole de Trois-Rivières, qui a rassemblé pas moins de 10 000 personnes en fin de semaine dernière à la bâtisse industrielle du Parc de l'exposition, a connu un succès monstre, ce qui a réjoui les organisateurs de l'événement. On pouvait y admirer des arrangements de fleurs coupées ; se renseigner sur le jardinage, les accessoires de jardin et mobiliers extérieurs ; le pavé uni ; les jardins d'eau, etc. Avec l'engouement que les gens éprouvent pour l'été et le plein air, le Salon horticole devrait connaître encore de belles années.
Sur la photo, nous apercevons M. André Garceau, directeur adjoint de la publicité au quotidien Le Nouvelliste, Mmes Renée Cyr, organisatrice et vice-présidente de Expomax, Henriette Milette, conseillère publicitaire au Nouvelliste ainsi que M. René Martin, organisateur et président de Expomax.

Du nouveau à la Ferme Duvalait



Déjà reconnue pour sa vaste gamme de travaux à forfaits et son service de location de machinerie, la Ferme Duvalait, de la route Grand-Saint-Esprit à Nicolet, présente un nouveau produit aux agriculteurs : les mangeoires hygiéniques pour le bétail. Faites de plastique recyclé, ces mangeoires offrent facilité d'entretien et propreté accrue.
MM. René et Gabriel Duval, de la Ferme Duvalait, vous invitent à les découvrir.
Sur la photo, nous retrouvons MM. Réjean Goudreault, du Nouvelliste et Gabriel Duval, de la Ferme Duvalait.

1055462

Jeux et enjeux

CONSOMMATEUR AVISÉ

Éviter les affres du déménagement

GARY FROST
Office de la protection du consommateur

Nous nous apprêtons à revivre les moments forts d'un sport bien québécois; le déménagement synchronisé! Particularité bien de chez nous, ce phénomène de mutations immobilières massives et presque simultanées pointe à l'horizon. Selon les statistiques disponibles, il appert que le nombre des déménagements soit relativement stable d'une année à l'autre. L'industrie estime en outre réaliser environ 40 % de son chiffre d'affaire au cours de cette période. Chaque année, des consommateurs nous signalent des problèmes de diverses natures après un déménagement: meubles endommagés, retards, sur-facturation etc. Bien qu'il semble que nous soyons les as du déménagement et que l'on pourrait s'attendre à ce que nous ayons développé un expertise certaine en ce domaine, il demeure qu'un déménagement sans problème, ça se prépare.

INDUSTRIE DÉRÈGLEMENTÉE

Jadis étroitement encadrée, cette industrie a connu depuis la fin des années 80, plusieurs opérations visant à libéraliser ce domaine d'activité. À cette époque, même les tarifs chargés aux consommateurs étaient réglementés. Toute entreprise désireuse d'oeuvrer dans ce secteur devait être titulaire d'un permis particulier à ce domaine d'activité ce qui n'est plus le cas aujourd'hui. Une simple inscription au registre de la Commission des transports du Québec (ACQ) suffit désormais.

DES RÉFÉRENCES

Parcourir les pages jaunes ou les annonces classées ne nous apprend pas grand-chose lorsque l'on est à la recherche d'une entreprise sérieuse ayant bonne réputation. On peut consulter son entourage pour connaître leurs bonnes et moins bonnes expériences. On peut désormais vérifier si le déménageur avec qui on envisage de faire affaire, a déjà fait l'objet de plaintes en communiquant avec votre bureau régional de l'Office de la protection du consommateur (OPC). Ce nouvel outil, appelé Profil du commerçant, fait état des plaintes que des consommateurs ont pu déposer à l'égard des commerçants au cours des deux dernières années.

GARE AUX AVENTURIERS

Chaque année, certains s'improvisent déménageurs question de profiter de la manne annuelle et leurs prix défient toute concurrence. Attention cependant car les expériences malheureuses sont fréquentes dans ce domaine. Certains ne font affaire que pour cette courte période et cessent leurs activités sans laisser de traces ce qui s'avère, avouons-le, très peu pratique si l'on doit exercer des recours. Vaut mieux payer un peu plus cher pour une bonne qualité de services.

MAGASINER

Il est recommandé de se procurer des estimations écrites auprès d'au moins deux entreprises. N'oubliez pas de faire mention à ce moment, question d'éviter les mauvaises surprises de toutes les particularités que peut comporter votre situation (accès difficile par exemple). Questionnez également les entreprises sur leur mode de tarification car il peut varier d'une entreprise à l'autre. Certaines entreprises vont charger un minimum d'heures, d'autres prévoient des marges d'erreur prédéterminées dans leurs estimations, on calcule le temps à partir de et jusqu'au retour de l'entrepôt, etc. Les entreprises sérieuses fourniront sur demande tous les renseignements pertinents à l'égard des assurances qu'elles détiennent. Vérifiez la teneur de la couverture.

À LA LIVRAISON

Le paiement final vous sera vraisemblablement réclamé au moment de la livraison du ménage. Le fait d'acquitter la facture ne signifie pas nécessairement que vous vous déclarez satisfait. Mais attention: souvent, on réclamera votre signature au bas d'une clause indiquant que vous déclarez être pleinement satisfait de l'état de vos biens. Or il est impossible d'inspecter un ménage complet en si peu de temps. Il serait alors indiqué, pour préserver vos recours, d'ajouter la mention «sous réserve d'un examen approfondi» ou autre formule du genre. Demandez une facture claire et détaillée.

En cas de pépins, il faut toujours agir avec diligence en informant immédiatement le commerçant d'une situation problématique. Si aucune entente à l'amiable n'est possible, vous pouvez signaler la situation en portant plainte à l'ACQ ou à l'OPC avant, ultimement, d'exercer des recours devant les tribunaux. ●

L'HISTOIRE

1er mai

1999 — Un missile occidental frappe un autobus traversant un pont, près de Pristina, tuant 39 personnes.

1996 — La ministre fédérale Sheila Copps démissionne tel que promis, n'ayant pu faire abolir la TPS; elle sera réélue le 17 juin dans son comté de Hamilton.

1993— Le président du Sri-Lanka Ranasinghe Premadasa est tué par une bombe.

1992 — Le Turkménistan renonce à l'alphabet cyrillique pour un autre, plus proche de l'alphabet latin.

1990 — La guerre des casinos fait deux morts dans la réserve mohawk d'Akwesasne, près de Montréal.

1972 — La Cour suprême déclare l'alcootest valide au Canada.

1971 — Le Bureau des statistiques du Dominion devient Statistique Canada.

1963 — Québec nationalise, moyennant indemnités, 11 compagnies d'hydro-électricité.

1912 — Émission des premiers billets de 5 $ au Canada.

1786 — Première à Vienne de «Le Nozze di Figaro», de W. A. Mozart.

1707 — L'union de l'Angleterre et de l'Écosse est proclamée, créant la Grande-Bretagne.

1688— À Québec, Notre-Dame-des-Victoires, la plus ancienne église en pierre au Canada, est inaugurée. ●

HOROSCOPE

BÉLIER

(du 21 mars au 20 avril)
Rien ne vous pèse autant que l'inaction. Saturne vous contrarie. Il «sape» votre moral. Pas de pessimisme, demain Mercure vous assurera sa protection.

TAUREAU

du 21 avril au 20 mai
C'est le début du beau mois de mai. Les natifs de ce signe s'apprêtent à fêter gaiement leur anniversaire. Si vous êtes de ceux-là, profitez-en à plein. Votre entourage sera très gentil avec vous. Vous serez comblé et vous le méritez bien.

GÉMEAUX

(du 21 mai au 21 juin)
La Pleine Lune vous rend susceptible. Essayez de ne pas prendre tout au sérieux. Soirée tranquille. Excellentes perspectives dans l'ensemble. Mais gare aux jugements hâtifs! Avant de vous prononcer réfléchissez soigneusement.

CANCER

(du 22 juin au 22 juillet)
Vous avez une occasion d'accroître votre prestige. Ne le ratez pas! Des problèmes personnels vous préoccupent. Il faut les régler sans tarder. Vous aurez l'esprit beaucoup plus libre pour vivre en paix le reste de la journée.

LION

(du 23 juillet au 23 août)
Vous réussirez. Mais à force de persévérance! Pas trop de dépenses! Pensez à mettre vos comptes à jour. Vous y verrez plus clair. Le travail de routine s'amoncelle.

VIERGE

(du 24 août au 22 sept.)
Votre calme habituel va faire place à une dangereuse impulsivité. Heureusement vous savez très bien vous dominer. Cela vous évitera des complications.

BALANCE

(du 23 sept. au 23 oct.)
Attention! Vous ne serez pas à l'abri des désillusions. N'attendez pas trop de vos proches. Ne laissez pas passer des occasions intéressantes sur le plan financier. Allez de l'avant.

SCORPION

(du 24 oct. au 22 nov.)
Vous avez bien organisé votre journée. Ne craignez rien. Aucun imprévu ne devrait changer vos plans. Remettez à une date ultérieure les décisions importantes. Évitez de conclure des accords.

SAGITTAIRE

(du 23 nov. au 21 déc.)
Une date heureuse à retenir pour prendre des décisions importantes. Dépêchez-vous d'agir dans la matinée, la soirée sera nettement moins favorable.

CAPRICORNE

(du 22 déc. au 21 janv.)
Pour conserver l'avantage, soyez discret. La chance tourne. Il vous faudra lutter pour vaincre des résistances qui paralysent votre vie. Soyez très prudent.

VERSEAU

(du 22 janv. au 19 fév.)
Mercure, votre maître planétaire, vous épaule. Profitez-en pour prendre des initiatives. Recherchez la compagnie de vos amis. Leur fidélité ne pourra pas être mise en doute.

POISSONS

(du 20 fév. au 20 mars)
La journée démarre «sur le bon pied». Si on vous confie une responsabilité, vous la prendrez tout de suite en mains. Quelques difficultés, mais rien de grave. ●

MOT MYSTÈRE

7 lettres — l'alimentation

affamé	denrée	goût	mitonner	roux
appétit	diète	gras		
	digère	grignote	noix	salade
boire	digeste			santé
bon		jus	ogre	soif
bouffe	épice			soupe
bouillon		lait	pain	sucre
boutefas	faim	légume	picore	surimi
brie	famine	lipide	polenta	
brunch	frichti			table
	frire	mange	recette	
chaud	frit	méchoui	régime	
chère	fruit	menu	repas	
cuit		mets	ribote	

Solution du problème précédent: vodka

B	E	S	A	F	E	T	U	O	B	O	U	F	F	E
N	R	M	R	D	S	M	I	T	O	N	N	E	R	G
G	O	U	A	A	E	P	I	I	G	G	P	A	I	N
E	i	L	N	F	I	C	O	A	L	O	R	U	C	A
T	A	T	L	C	F	C	I	L	F	T	U	E	H	M
S	E	C	O	I	H	A	P	P	E	T	I	T	T	E
E	U	R	M	A	U	E	M	E	E	N	M	U	I	C
G	E	R	U	E	R	O	R	I	D	E	T	E	C	H
I	R	D	I	E	T	E	B	E	N	I	R	A	N	O
D	I	I	P	M	R	S	T	M	M	E	P	C	D	U
I	E	A	G	S	I	S	A	I	N	U	B	I	U	I
G	S	N	O	N	B	U	B	G	R	O	G	O	L	S
E	R	U	R	R	O	J	L	E	I	F	I	E	N	O
R	P	A	I	E	T	T	E	R	R	O	U	X	L	I
E	E	E	S	R	E	C	E	T	T	E	R	I	R	F

MOTS CROISÉS

No 627

HORIZONTALEMENT

1 - Primordiale.
2 - Débitera des marchandises - Garçon d'écurie.
3 - Chaussure - Qui est à un rang indéterminé mais très grand.
4 - Se rendra - Oiseau passereau dont une espèce est la farlouse - Protactinium.
5 - Mentionna - Langue iranienne parlée dans la région du Caucase.
6 - Haine - Perroquet.
7 - Dans la pensée chinoise ancienne, principe suprême et impersonnel d'ordre et d'unité du cosmos - Île de la mer d'Irlande - Zone externe du globe terrestre.
8 - Rien (arg.) - Mental.
9 - Radium - Publicité - Sel de l'acide urique.
10 - Renforçai des relations.
11 - Monnaie des Philippines - Épiée.
12 - Une armée - Qui n'ont pas l'usage de la parole - Vieille cité.

VERTICALEMENT

1 - Complimenter qqn sur sa conduite - Fl. d'Italie.
2 - Petit instrument de musique populaire - Dieu grec de la Guerre.
3 - Courte remarque - Levant.
4 - Fut tenu de payer - Américium - ... facto.
5 - V. du nord-ouest de la Syrie - Remplis de.
6 - Pron. pers. - Lettre grecque - Se dit d'un cheval dont le cornet dentaire des incisives disparaît tardivement.
7 - Enzyme du suc intestinal - Voie publique.
8 - Traite une plante de manière à l'empêcher de grandir - Un peu acide.
9 - Mot latin - Harenguets.
10 - Bière - Ne dirait pas.
11 - Boirait avidement - Obtenu.
12 - V. du Cameroun - Falsifier.

SOLUTION DU PROBLÈME 626

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	L	I	N	A	I	R	E	■	R	A	N	D
2	A	G	O	U	T	I	■	A	E	R	E	R
3	M	U	R	■	E	P	A	C	T	E	■	U
4	B	A	I	E	■	E	R	R	A	■	B	E
5	I	N	A	B	O	R	D	A	B	L	E	■
6	N	E	■	E	T	A	U	■	L	E	N	T
7	E	■	P	R	E	■	S	A	I	S	I	R
8	R	A	I	L	L	E	■	P	R	E	T	A
9	I	N	S	U	L	T	E	R	A	■	I	I
10	O	S	■	A	O	R	T	E	■	P	E	T
11	N	E	O	N	■	O	O	■	S	E	R	E
12	S	E	N	T	E	N	C	I	E	U	S	E

HENRI



BLONDINETTE



GIGI



BEN (Daniel Shelton)



MANDRAKE



LE FANTÔME



Mobilisation de partenaires

Un «Comité durable» voit le jour au Centre-de-la-Mauricie

ROYAL SAINT-ARNAUD
Shawinigan

Bien conscients que le Centre-de-la-Mauricie n'est pas épargné par la pauvreté et la vulnérabilité d'une bonne partie des citoyens et citoyennes qui y résident. Sensibles à cette situation, plusieurs dirigeants et intervenants expriment aujourd'hui leur intention de travailler ensemble à dynamiser le milieu pour lui donner une meilleure qualité de vie.

C'est pourquoi le «Comité durable» voit le jour. Il entend notamment permettre, avec le respect et en collaboration avec la population, aux laissés-pour-compte de la communauté de bénéficier d'un solide appui d'un partenariat en plein développement.

Aussi, le comité entend-il ne pas se limiter à discuter des difficultés et problèmes qui marquent la collectivité du Centre-de-la-Mauricie. Des actions concrètes, tenant compte de la réalité, seront ainsi mises de l'avant, toujours dans l'objectif d'associer les efforts pour améliorer la qualité de vie.

Sachant que dans la région une famille sur quatre est considérée sous le seuil de faible revenu et que c'est au Centre-de-la-Mauricie que l'on observe le plus fort pourcentage de ces ménages, ainsi que le plus fort taux de bénéficiaires de la sécurité du revenu, les partenaires entendent tout mettre en oeuvre afin de développer un ensemble de moyens pour assurer un avenir intéressant et de qualité.

Les partenaires du Comité durable travailleront donc au-delà des préoccupations corporatives. Il entendent assurer la continuité de leurs échanges et de leurs actions, tout en travaillant au développement global. Ils n'hésiteront pas à interpeller leurs façons de faire, en changeant notamment certaines habitudes, comme planifier sans consulter, agir sans impliquer.

Ils estiment d'autre part, que la contribution des citoyens et des citoyennes est indispensable pour assurer l'efficacité des actions du Comité durable. Ils verront, en priorité, à promouvoir et intégrer le développement social dans le développement global de la MRC du Centre-de-la-Mauricie. Ils préconiseront des approches intégrées et durables, tout en suscitant la mise en place de moyens pour mobiliser la population dans ce processus.

On verra bientôt apparaître une Corporation de développement communautaire, regroupant l'ensemble des organismes communautaires de la région. De plus, sous l'impulsion des réflexions du Comité durable, le travail de certains partenaires a permis que soit créé un comité de revitalisation des quartiers Saint-Marc et Christ-Roi à Shawinigan. ●



PHOTO: SYLVAIN MAYER

Ces personnes formant le Comité durable du Centre-de-la-Mauricie (CDCM) vont multiplier leurs contacts pour assurer un bon partenariat. De gauche à droite: Luc Arvisais (CLD), Lucie Carrier et Renald Turcotte (CLSC), Lise Landry (MRC), France Cormier (CAB), Jean-Maurice Roy (RRSSS), Daniel Béliveau (CLD), Michel Angers (CSN) et Cécile Thériault (CDM). Francine Bonicalzi du Cégep, Julie Laforme du Carrefour jeunesse emploi et Gilles Martel, président de la Chambre de commerce n'ont pu assister au point de presse.

La campagne «Sans pesticides, naturellement» lancée à Victoriaville

ROGER LEVASSEUR
Victoriaville

Le Centre de recherche et d'éducation à l'environnement régional (CRÉER) a lancé sa campagne «Sans pesticides, naturellement», hier, à la bibliothèque municipale de Victoriaville, en présence de plusieurs invités, dont M. Jean-Pierre Ricard d'Environnement Canada.

M. Bertrand Lambert, conseiller municipal du quartier Assomption, a été invité à planter la première affiche sur la pelouse de la bibliothèque municipale. La pancarte identifie et fait la promotion des terrains qui sont traités de façon écologique, soit sans herbicides et sans insecticides. Le comité Environnement-Récupération a profité de l'occasion pour encourager les citoyens de la ville à se tourner vers des solutions écologiques pour entretenir leur pelouse.

Par ailleurs, pour toute la saison, la ville de Victoriaville s'est engagée à éliminer les pesticides sur les pelouses de la bibliothèque municipale et dans le parc l'Amitié du secteur Assomption.

Cet été, le CRÉER rendra visite à 500 résidants du quartier Assomption. Les citoyens pourront, s'ils le désirent, bénéficier de conseils pratiques pour l'entretien de leur pelouse écologique. Un sac de compost leur sera aussi distribué gratuitement de même qu'une trousse d'action très complète. Cette trousse «Sans pesticides, naturellement» est pleine d'idées pratiques pour l'obtention d'une belle pelouse, sans produits chimiques. Elle contient aussi des trucs pour le potager, que faire en cas d'empoisonnement par les pesticides, etc. On met également l'emphase sur la vulnérabilité des enfants, face à ces produits.

Cette campagne fait partie d'une opération menée à travers tout le Canada par des organismes similaires. ●

Faites le ménage, c'est pour une bonne cause!

Le comité local de la Coopérative jeunesse de services (CJS) Acti-Jeunes de Gentilly organise un bazar samedi, le 5 mai et dimanche, le 6 mai, de 10 h à 16 h, à la salle Louis-Baribeau, à Gentilly. Vous avez des meubles usagés en bon état, des outils, de la vaisselle, des vêtements, des jouets pour enfants, des livres et autres objets qui ne vous servent plus? Faites-en don à la Coop Acti-Jeunes!

L'organisme recueillera les objets dont vous voulez vous départir le vendredi 4 mai, entre 13 h et 20 h, à la salle Louis-Baribeau. On recueillera aussi les bouteilles consignées et les cannettes. Les profits de ce bazar serviront à défrayer une partie des coûts pour l'embauche des animateurs de la coopérative durant l'été 2001.

Pour information: Christiane Gervais au 298-2802 ou Richard Lebleu au 298-2734. ●





Des hausses de 60 pour cent suggérées

Des experts se penchent sur les soins à domicile

MICHEL HÉBERT
Québec

Le Québec devrait rehausser de 60 pour cent le budget alloué aux soins à domicile, suggère un comité d'experts.

Les dépenses annuelles de 480 millions $ au maintien à domicile devraient ainsi être augmentées de 20 pour cent par année au cours des trois prochaines années, soutient le comité pour la révision du Cadre de référence sur les soins à domicile (CRSD).

Porter ainsi ce budget à plus de 760 millions $ semble aberrant mais «un investissement dans ce secteur est certainement porteur de solutions à long terme pour la viabilité du système», signale le comité dans un rapport transmis au ministère de la Santé et des services sociaux en décembre 2000.

On y indique, à titre d'exemple, que les pays scandinaves ont des systèmes de santé plus performants parce qu'ils s'appuient sur des services de maintien à domicile bien organisés. Bien qu'ils comptent une proportion de personnes âgées plus élevée qu'au Québec, leurs dépenses par tête d'habitant en santé sont égales ou inférieures à celles du Québec.

Le rapport précise que le Québec est la province qui accorde le moins de ressources au soutien à domicile, soit 65 $ par année par habitant contre 108 $ au Nouveau-Brunswick, 109 $ en Ontario et 129 $ au Manitoba. On estime à plus d'un million le nombre de personnes privées de tels soins au Québec.

Les urgences seraient moins achalandées et les hôpitaux dans une situation budgétaire moins dificile si les soins à domicile étaient efficacement rendus, estiment les experts.

Ils rappellent qu'au cours des dernières années, le virage ambulatoire et l'intégration des clientèles nécessitant un soutien particulier ont mis en évidence le «manque de cohérence» des soins à domicile.

Dans cette «mosaïque complexe», on retrouve les CLSC, les hôpitaux, les centres d'hébergement, des organisations communautaires, des entreprises d'économie sociale, etc.

Les experts du comité suggèrent au gouvernement de transformer les CLSC en guichet unique des soins à domicile. La commission Clair sur les soins de santé a récemment fait une recommandation similaire.

Au ministère, on a indiqué lundi que le cadre de référence des soins à domicile sera «mis à jour» bientôt.●

Les parents d'un bébé mort de méningite songent à poursuivre l'hôpital

PRESSE CANADIENNE
Québec

Les parents du petit Tommy Cerda-Morin, 11 mois, qui a succombé à une méningite la fin de semaine dernière, songent à poursuivre l'hôpital Saint-François d'Assise, à Québec, pour mauvais diagnostic.

La mère, Mélanie Morin, et le père, José-Andres Cerda, croient que la mort de leur fils aurait pu être évitée. Le poupon est décédé samedi matin, neuf heures après qu'un médecin de l'hôpital Saint-François-d'Assise l'eut examiné et retourné chez lui, croyant que l'enfant souffrait d'une gastro-entérite.

«Vendredi matin, Tommy était en pleine forme. Il a commencé à faire de la fièvre et à vomir dans l'après-midi. Nous l'avons d'abord conduit, vers 18h, à l'hôpital Saint-François-d'Assise parce que c'est là qu'est son dossier médical», raconte la mère.

Après plusieurs heures d'attente, Tommy a été vu par un médecin. «Elle a tâté son ventre, ils ont tenté de faire descendre la température et ont prescrit des suppositoires pour une gastro. Le bébé faisait 40 degrés de fièvre et nous ont renvoyés chez nous vers 23 heures», relate le père de 18 ans, José-Andres Cerda.

De retour à la maison, l'enfant a continué d'être fiévreux, de vomir et de présenter de plus en plus de rougeurs sur le corps. «Vers 6h, j'ai bien vu que quelque chose n'allait pas. Il commençait à avoir les lèvres bleues et ses yeux viraient à l'envers», témoigne la grand-mère, Mme Nicole Goupil.

Cette fois-ci, ils l'ont conduit au Centre hospitalier de l'Université Laval (CHUL). «Là, ils l'ont tout de suite pris en charge et ils ont immédiatement soupçonné la méningite. Ils lui ont donné un antibiotique, mais il était trop tard. Le bébé a fait un arrêt cardiaque, ils l'ont réanimé, mais il en a fait un deuxième et il est mort vers 9h30», enchaîne la mère.

Le Centre hospitalier universitaire de Québec a d'ailleurs annoncé lundi qu'il mènera une enquête pour éclaircir les circonstances entourant le décès du petit Tommy Cerda-Morin.

Le grand-père de l'enfant, M. Maurice Morin, s'interroge sur la mort du petit Tommy. «C'était un amour d'enfant et il n'est plus avec nous. Il y a un point d'interrogation sur les soins qu'on lui a donnés à Saint-François-d'Assise et tout ce que je veux, c'est alerter tout le monde.»

Les parents du petit Tommy Cerda-Morin souhaitent que la Direction de la santé publique se réveille au sujet de la méningite. «Il était toujours souriant et commençait tout juste à marcher. Il n'avait encore rien demandé de la vie. Notre petit ange est au ciel et c'est très injuste», affirme la mère de 17 ans, Mélanie Morin.

La direction de la Santé publique va faire connaître d'ici vendredi son calendrier de vaccination contre la méningite pour les enfants de la région de Québec. Quelque 100 000 doses d'un vaccin conjugué, plus efficace, ont été commandées pour vacciner les enfants d'âge préscolaire et primaire.

La mort de Tommy Cerda-Morin constitue le troisième cas mortel de méningite depuis le début de l'année dans la région de Québec. C'est également le 16e cas de méningite déclaré dans cette région.●

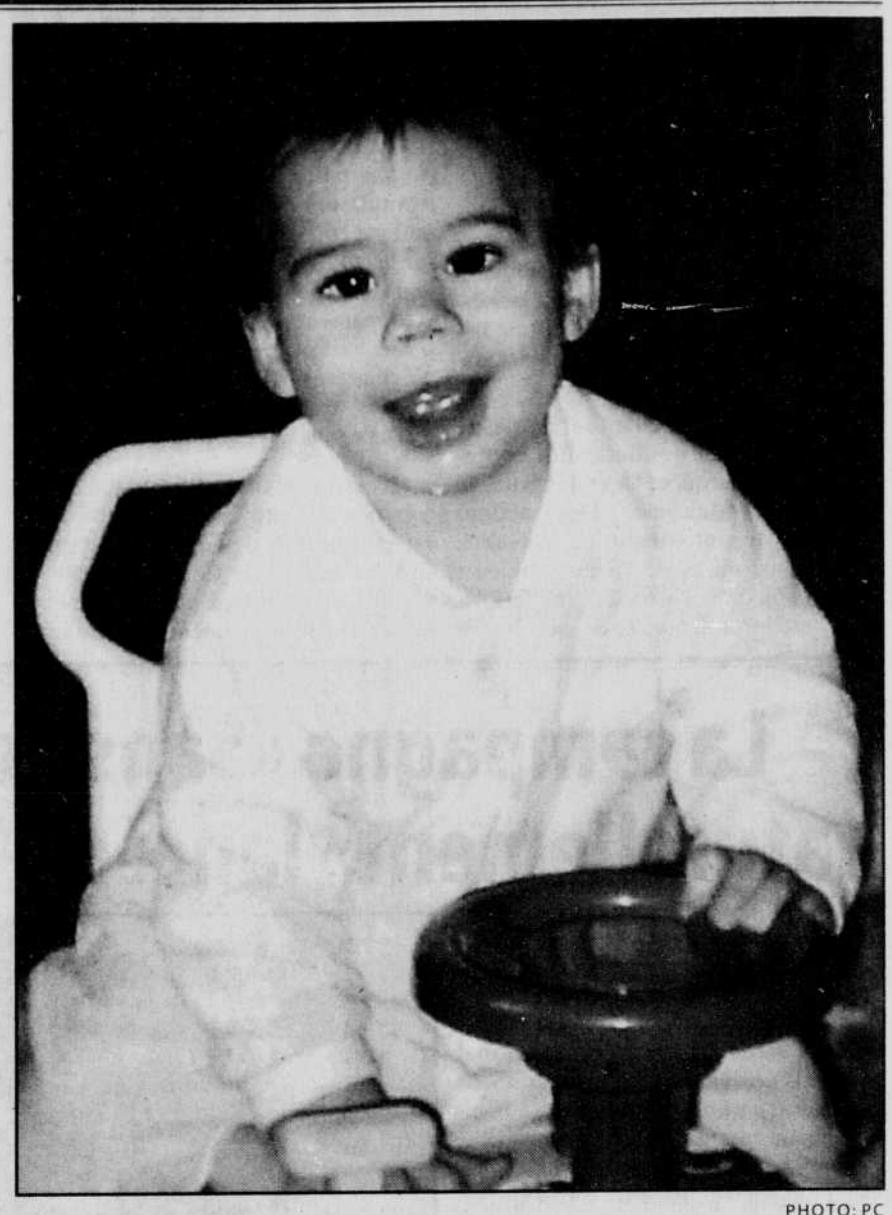
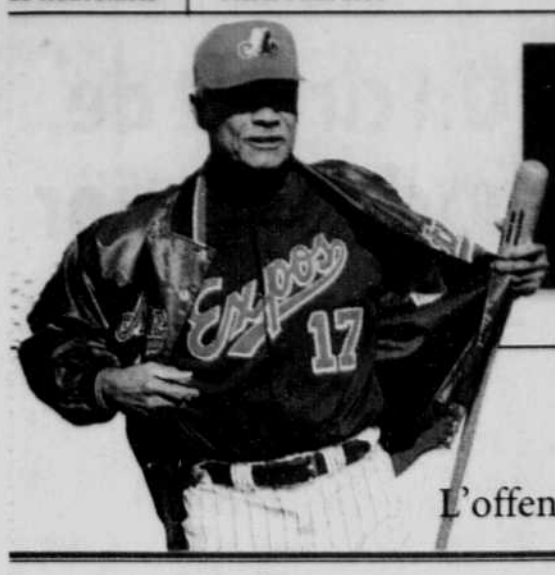


PHOTO: PC

La mort de Tommy Cerda-Morin constitue le troisième cas mortel de méningite depuis le début de l'année dans la région de Québec.



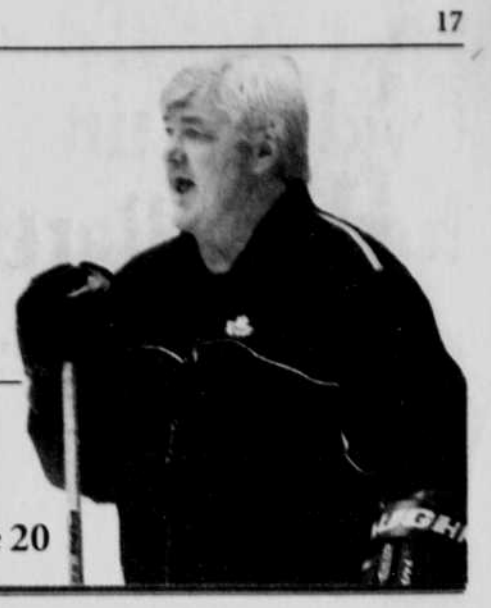


Les Sports

Le Nouvelliste

Felipe Alou inquiet
L'offensive poursuit ses ratés - **page 20**

Séries de la LNH
Quinn veut secouer sa troupe - **page 20**



Les Sabres de retour

GUY ROBILLARD
Pittsburgh

Battus 4-1 hier par les Sabres de Buffalo, les Penguins de Pittsburgh doivent sûrement penser au scénario de l'an dernier. Après avoir éliminé les Capitals de Washington en première ronde, comme cette année, les Penguins avaient remporté les deux premiers matchs de deuxième ronde à l'étranger (à Philadelphie)... comme cette année. Par un score total de 6-1... comme cette année.

Mais ils avaient aussi perdu le troisième match à domicile... comme cette année. Puis ils avaient perdu les trois suivants. Mais cette fois, il y a Mario Lemieux (plus discret dans le troisième match), a tenu à rappeler Kevin Stevens, l'auteur du premier but à la seconde période. C'était d'ailleurs le premier match des séries impliquant les Penguins où l'équipe qui marquait le premier but ne remportait pas la victoire.

Curtis Brown, à la seconde période, puis Jason Woolley et Miroslav Satan et James Patrick, à la troisième, ont amplement compensé le but de Stevens. Le dernier but a été réussi dans un filet désert.

Les Penguins, qui n'ont pas accordé plus qu'un but et seulement quatre en tout en cinq matchs sur la route depuis le début des séries, en ont maintenant concédé 11 à leurs trois derniers au Mellon Arena.

Quant aux Sabres, c'était la première fois de leur histoire, à leur 16e occasion, qu'ils gagnaient un troisième match après avoir tiré de l'arrière 2-0 dans une série.

Le jeune gardien Johan Hedberg, encore très solide, n'est aucunement à blâmer pour la défaite. Après avoir laissé les Penguins dominer la première période et joué de chance quand Stevens puis Alexei Kovalev ont frappé le poteau, les Sabres, plus affamés dans les circonstances, ont eu l'avantage du jeu au cours des deux derniers engagements.

LEMIEUX DONNE CRÉDIT AUX SABRES

Mario Lemieux a donné crédit aux Sabres de Buffalo après la défaite. «Nous avons très bien commencé le match», a-t-il constaté, «mais ils ont pris le dessus par la suite. Nous n'avons jamais pensé qu'on allait balayer les honneurs de la série», a-t-il ajouté.

Lemieux n'a surtout pas blâmé le gardien recrue Johan Hedberg. «Il a disputé un grand match», a-t-il estimé. «Il a fait de brillants arrêts pour nous garder dans le match à la deuxième période.»

L'entraîneur des Sabres préférait attendre avant de dire que ses joueurs avaient résolu le problème Hedberg, après avoir été limités à un but en deux matchs à Buffalo. «Qui sait?», a dit Lindy Ruff. «On va voir mercredi. On a marqué de beaux buts. Il n'y pouvait pas grand-chose à vrai dire. Il a effectué neuf ou dix gros arrêts. Je ne l'ai pas vu flancher.» ●

«La pédale au plancher, nous les aurions sortis»

Les questions se bousculent dans la tête de Denis Francoeur

GUY VEILLETTE
Shawinigan

L'élimination des Cataractes devant les Foreurs ne fait peut-être pas aussi mal paraître l'organisation qu'en 1999 contre les Olympiques de Hull, mais l'entraîneur Denis Francoeur s'attend à ce que le choc prenne encore deux bonnes semaines avant d'être bien encaissé. Les questions se bousculent dans sa tête, et les réponses qui leur succèdent se valent autant les unes que les autres.

Francoeur reconnaît une chose. Les Foreurs ont pratiqué du hockey très inspiré, presque parfait. Ils pouvaient difficilement mieux jouer qu'ils l'ont fait. On ne peut en dire autant des Cataractes.

«Les Foreurs étaient à leur maximum», concède l'entraîneur. «Ils ne pouvaient pas jouer de façon plus intense. Si nous avions mis la pédale au plancher, nous les aurions sortis. Mais ça ne s'est pas produit et au bout du compte, Val d'Or mérite pleinement ce qui leur est arrivé.»

Cette constatation crève les yeux. Quand vient le temps de se demander comment on en est arrivé là, ça se complique un peu. Francoeur aime revenir avec l'étiquette de négligés qui a fort bien servi les Foreurs dans cette confrontation. Un manque de respect qui a certainement motivé cette formation. Mais qui ne peut quand même pas tout expliquer, surtout pas la lamentable performance des Cataractes lors du dernier match.

«Si nous avions débuté la série comme nous avons joué le troisième match, nous n'aurions pas permis aux Foreurs de prendre de l'oxygène», analyse-t-il. «En plus, lors de cette troisième rencontre, nous avons disputé notre meilleur match, mais nous sommes sortis avec une défaite. Pourtant, nous avons dominé 23-9 dans les chances de marquer !»

«On s'attendait à plus», poursuit Francoeur. «Nous avons travaillé, mais pas avec l'acharnement qui aurait pu faire la différence. En saison, ça aurait quand même suffi pour gagner. Mais pas en séries.»

L'entraîneur hésite à affirmer que ses joueurs se sont contentés d'éliminer les Huskies. «Les gars n'étaient pas rassasiés, mais ils sont tombés dans une zone de confort. Ils n'ont peut-être pas tous réalisé qu'ils devraient encore affronter beaucoup d'adversité. Ils en ont fait abstraction dans leur préparation mentale.»

Et quelle part de responsabilité Francoeur s'impute-t-il dans cette impossibilité à réveiller sa troupe ? Le pilote assure avoir pris les moyens qu'il fallait mais qu'à un moment donné, les jeunes devaient se prendre en mains. «Quand tu organises deux grosses réunions pour brasser les joueurs et que l'effet ne dure que le temps d'un match, il faut se poser des questions», émet-il. «Les joueurs étaient-ils à leur maximum ? Je pense qu'ils étaient encore capables de monter d'une coche.»

«Cette année, nous avons créé nous-mêmes notre adversité», poursuit-il. «Contre les Huskies, ce fut le prolongement de la saison. Mais contre les Foreurs, on a vu que ce n'était pas tout le monde qui était capable d'offrir les mêmes performances quand l'adversité montait d'un cran. En tout cas, pas suffisamment pour faire la différence dans la série.»

Pourtant, Francoeur assure que ses joueurs étaient préoccupés. Entre la deuxième et la troisième période vendredi, il en a vu certains pleurer de rage parce qu'ils ne voulaient pas se faire éliminer. Et dimanche, des joueurs ont eu des nausées sur le banc pendant le match. «Les intentions étaient là, c'est sûr et certain», réitère Francoeur. «Mais certains gars ont paralysé. Nous avions un club qui a offert des performances comme on en avait rarement vu en 32 ans dans cette ligue. Une pression accompagnait ça. Nous n'avions plus le droit à l'erreur. Ce ne sont pas tous les joueurs qui pouvaient gérer ça. Certains ont craqué.»

Le fait aussi que les Foreurs se soient présentés à Shawinigan sans complexe dès le premier match n'a pas facilité la tâche des Cataractes. Ils ont senti très rapidement qu'ils affrontaient une équipe talentueuse et très unie. «Val d'Or était prêt à nous en faire baver un coup», conçoit Francoeur. «Ils se sont dit que s'ils ne passaient pas, ils auraient la fierté du devoir accompli.»

Ce qui ne semble pas être le cas pour les Cataractes.

SAISON EXCEPTIONNELLE

Malgré tout, Denis Francoeur souhaite qu'on ne balaiera pas trop rapidement du revers de la main les 54 victoires et les 116 points de cette campagne historique. «Nous sommes déçus d'être éliminés», assure-t-il. «Mais une fois cette déception passée, on ne peut retenir que du positif de cette saison. Nous avons amassé plus de points que n'importe quel club junior au Canada, nous n'avons pas subi deux défaites de suite en saison régulière. Personne ne peut nous enlever ça. Je pourrais diriger un club encore 20 ans et ne jamais revivre quelque chose de comparable.»

«Ce serait injuste de noircir cette saison parce que nous ne sommes pas allés au bout. Si on balance tout pardessus bord, je trouverais ça un peu sévère.» ●



PHOTO: SYLVAIN MAYER

Les joueurs des Cataractes sont passés prendre leurs effets personnels en fin d'après-midi hier. Pour le gardien Frédéric Cloutier comme pour plusieurs autres, cette saison exceptionnelle se termine sur une note un peu amère.

NOMINATION



M. Albert Lavaute

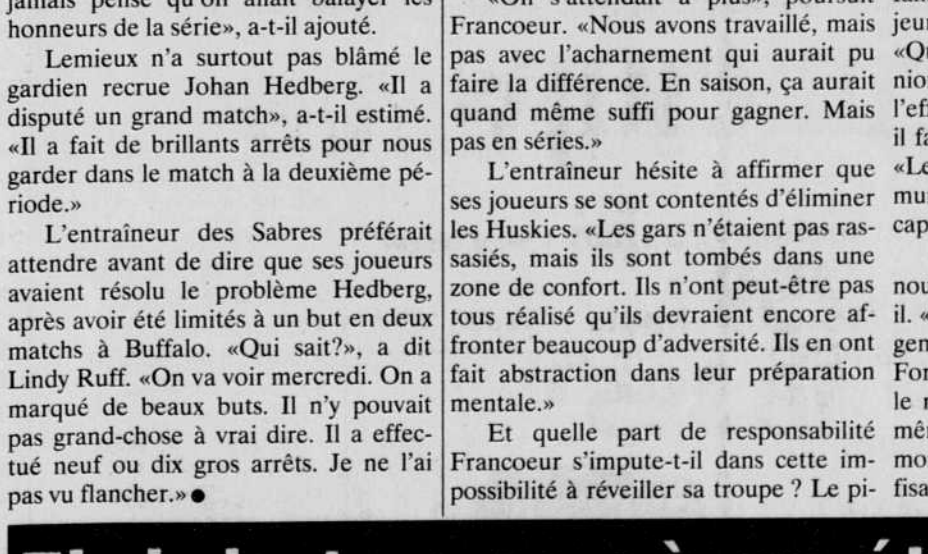
M. Louis-Jacques Normandin, directeur général adjoint chez Maski Ford inc., est heureux d'annoncer à toute la population la nomination de Albert Lavaute à titre de directeur des ventes.
M. Lavaute, fort d'une expérience de 10 années dans l'industrie, sera en mesure de vous conseiller pour l'achat ou la location de votre véhicule.
M. Albert Lavaute invite tous ses clients et amis à venir le rencontrer chez Maski Ford inc.

MASKI Ford LOUISEVILLE

640, boul. Saint-Laurent Est
Louiseville
(819) 228-9448

1065539

Fini, le temps où on était silencieux!
maintenant on en fait plus pour votre auto



Plus
✓ Mécanique générale
✓ Réparation et entretien
freins - amortisseurs - silencieux
✓ Pneus
✓ Équipement à la fine pointe de la technologie
✓ Recommandé par le CAA

CENTRE AUTO-PNEU PACO

Pour rouler...
en toute tranquilité

775, rue Bureau
Trois-Rivières
375-1069

4937, boul. Royal
Trois-Rivières-Ouest
373-0033

398, rue Thibeau
Cap-de-la-Madeleine
375-1141

GARAGE RECOMMANDÉ CAA

Raybestos GOODYEAR MONROE

1026396

«Il est un homme libre»

L'équipe espagnole de hockey justifie l'embauche de James

Madrid (AP-PC)

L'équipe espagnole de hockey qui a engagé Graham James justifie sa décision, mais elle admet que l'avenir à la barre de l'équipe de l'entraîneur canadien qui a déjà été reconnu coupable d'agression sexuelle demeure nébuleux.

Juan Francisco Bravo, coordonnateur du programme de hockey de Majadahonda a déploré toute l'attention médiatique qu'a suscitée l'engagement de James en Espagne. «Il est un homme libre, a dit Bravo. Il a purgé sa peine d'emprisonnement.»

Mais à cause de l'actuelle controverse, on ne sait plus si on retiendra les services de James en vue de la prochaine saison, a précisé Bravo. À l'aréna de Majadahonda, a-t-il continué, l'équipe a pris les moyens afin de s'assurer qu'il ne prenne pas sa douche avec les jeunes joueurs.

James, qui a reçu une peine d'emprisonnement de trois ans et demi en 1997, ne peut plus agir comme entraîneur au Canada. Il a été engagé, l'automne dernier, par l'équipe de Majadahonda à titre de directeur technique. En vertu de ces tâches, il dirige une équipe de joueurs âgés de 18 ans et plus, en plus de d'autres équipes de jeunes joueurs, a expliqué Bravo. Bravo a mentionné que les joueurs et leurs parents avaient été informés de son passé criminel au Canada. James a été reconnu coupable en 1997 d'avoir agressé l'ancien joueur de la LNH Sheldon Kennedy et un autre joueur junior non identifié. ●

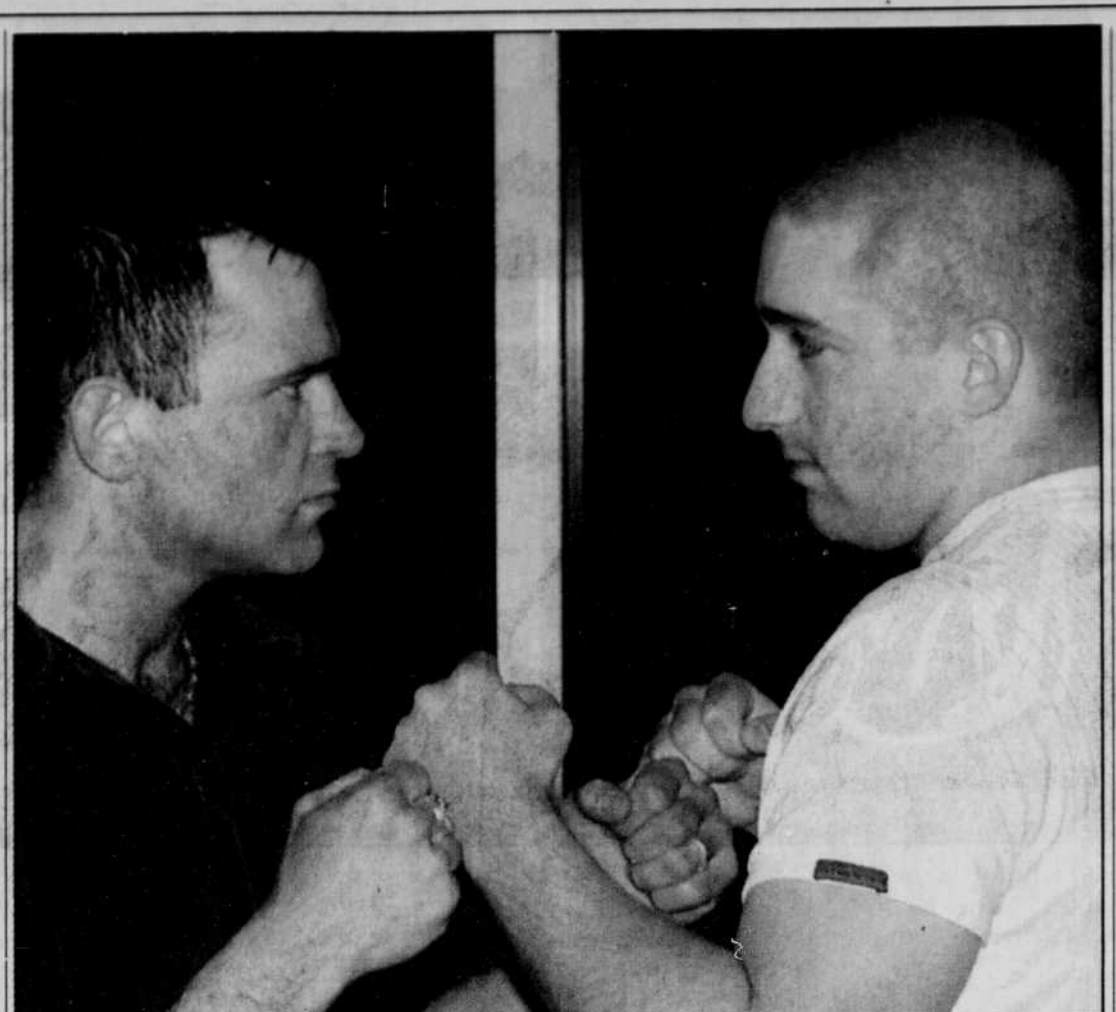


IMAGE-MÉDIA MAURICIE: PATRICK BEAUCHAMP

UN DUEL ENFIN OFFICIEL !

Jim Girard a enfin pu réunir Jason Diamond et Patrice Côté pour officialiser leur affrontement du 5 juin. Les deux pugilistes trifluviens, qui ont signé leur contrat hier soir dans les locaux du *Nouvelliste*, participeront au gala pro-am de Girard au Pavillon de la jeunesse. Diamond et Côté ont bien voulu poser pour l'occasion mais ils n'ont pas fraternisé plus longtemps, comme quoi la guerre psychologique que se livrent les deux clans se poursuivra jusqu'au combat. Deux autres boxeurs locaux seront de la carte, soit Patrice L'Heureux et Nathalie Lacombe. Le volet professionnel de la soirée sera complété par deux jeunes protégés d'InterBox.

Un circuit de hockey senior en Mauricie?

Une importante réunion sera tenue mardi prochain

STEVE TURCOTTE

Trois-Rivières

Les nombreux amateurs de hockey senior en Mauricie risquent d'être servis à souhait l'an prochain puisqu'un projet de création d'un circuit réunissant cinq à six équipes pourraient bien voir le jour.

Le Nouvelliste a en effet appris que quelques réunions ont déjà été tenues entre les principaux instigateurs du projet et que Jack Croteau a même été approché pour assurer la présidence du circuit.

Joint au téléphone hier, Croteau n'a pas voulu vendre la mèche mais il a confié qu'une importante rencontre a été programmée pour mardi prochain à Saint-Tite et qu'il sera de la partie. «Mais, je ne peux pas en dire plus», assure-t-il. «On verra bien ce qui émanera de cette réunion et on pourra faire des commentaires par la suite.»

Les villes de Saint-Boniface, Nicolet, Daveluyville, Louiseville et Saint-Tite auraient déjà confirmé leur intérêt. «Je pense qu'il y a de la place pour une ligue senior dans la région», rajoute Croteau qui est évidemment intéressé à tenir les guides du circuit. «Mais attendons voir avant de spéculer. Tout est encore officieux. La seule chose qui est sûre, c'est que je vais embarquer dans l'aventure à mes conditions. Pas question de faire rire de moi», conclut Croteau. ●



Le retour du printemps

F-150 XLS 2001 à cabine simple
299 $** /mois
Location 36 mois
Mise de fonds de 3 595 $
TRANSPORT INCLUS
22 195 $*

- Transmission automatique sans frais additionnels
- Moteur V6 de 4,2 L, 205 ch
- Direction assistée
- Freins ABS aux 4 roues
- Chauffe-moteur
- Climatiseur
- Sacs gonflables pour conducteur et passager avant
- Antidémarrage SecuriLock^MC
- Radio AM/FM stéréo/lecteur laser
- Pont arrière à glissement limité

GROUPE DÉCOR XLS
- Banquette divisée 60/40
- Baguettes de teinte harmonisée sur portes
- Jantes en aluminium poli

RANGER EDGE 2001 à cabine simple
259 $** /mois
Location 36 mois
Mise de fonds de 1 995 $
TRANSPORT INCLUS
18 395 $*

- Moteur V6 de 3 L
- Transmission automatique
- Freins ABS aux 4 roues
- Climatiseur
- Antidémarrage SecuriLock^MC
- Radio AM/FM stéréo/lecteur laser
- Pont arrière à glissement limité
- Banquette divisée 60/40
- Phares antibrouillard
- Lunette arrière à glace coulissante

RANGER EDGE 2001 à cabine double
pour seulement 30 $ de plus par mois

F-150 XLS 2001 à cabine double
pour seulement 60 $ de plus par mois

CHOISISSEZ LE PAIEMENT SUR 36 MOIS QUI VOUS CONVIENT LE MIEUX

Mise de fonds ou échange équivalent	Mensualité F-150 XLS à cabine simple	Mensualité F-150 XLS à cabine double
3 595 $	299 $/mois	359 $/mois
1 895 $	349 $/mois	409 $/mois
0 $	409 $/mois	469 $/mois

CHOISISSEZ LE PAIEMENT SUR 36 MOIS QUI VOUS CONVIENT LE MIEUX

Mise de fonds ou échange équivalent	Mensualité Ranger Edge 2001 à cabine simple	Mensualité Ranger Edge 2001 à cabine double
1 995 $	259 $/mois	289 $/mois
995 $	289 $/mois	319 $/mois
0 $	319 $/mois	349 $/mois

LES FRANCOFOLIES DE MONTRÉAL
AVANTAGES 36 LOCATION

VOS CONCESSIONNAIRES FORD DU QUÉBEC
www.ford.ca

1000$ DE REMISE AUX DIPLÔMÉS

*Transport (990 $ F-150, 795 $ Ranger) et taxes applicables en sus. **Transport inclus. Mise de fonds, dépôt de sécurité et première mensualité exigés. Immatriculation, assurances, taxes et frais d'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers en sus. Des frais de **0,08 $ du kilomètre après 60 000 kilomètres** et d'autres conditions s'appliquent. Sous réserve de l'approbation du crédit. Ces offres ne peuvent être combinées avec aucune autre offre, exception faite de la remise aux diplômés. Voyez votre concessionnaire pour obtenir tous les détails.



STÉPHAN FRAPPIER
sfrappier@lenouvelliste.qc.ca

Question d'émotion

Le talent, c'est une chose. L'émotion, c'en est une autre. Certes, ça prend du talent pour gagner. Mais sans émotion, c'est pas mal plus difficile. Parlez-en aux Cataractes de Shawinigan. Après avoir passé à travers les Huskies de Rouyn-Noranda comme un couteau dans le beurre, les hommes de Denis Francoeur se sont heurtés à plus déterminés qu'eux. Résultat: les Foreurs les ont éliminés avouons-le avec une certaine facilité.

On dit que les joueurs shawiniganais sont peut-être sortis de leur série face aux Huskies avec un surplus de confiance. On avance également qu'on avait peut-être sous-évalué les forces en présence du côté des Foreurs. Peut-être, mais cela n'explique pas tout.

Chose certaine, ces interprétations ne justifient pas le manque d'émotion des Cataractes, surtout lors de ce sixième et capital affrontement présenté à Val-d'Or, dimanche soir. Les Shawiniganais auraient dû sauter sur la glace des Foreurs avec du feu dans le yeux, avec la ferme intention de gagner ce match pour revenir en finir à Shawinigan. Mais non. Au contraire, ce sont les locaux qui les ont littéralement bouffés tout ronds. Inexplicable.

Qui doit-on pointer du doigt pour expliquer un tel renversement de situation? Instinctivement, on serait porté à se tourner vers l'entraîneur Denis Francoeur. Excellent technicien, Francoeur n'est par contre pas du style très flamboyant. Sans être méchant, on pourrait même dire qu'il est blanc pâle par moments. Cette attitude plus que réservée, qui n'est sûrement pas de nature à renverser une chambre de hockey, a-t-elle un rapport avec les insuccès des Cataractes en séries au cours des dernières saisons? Même si elle risque de faire mal, cette question doit être posée.

D'accord, les Cataractes connaissent habituellement de très bonnes saisons régulières. Mais en séries, c'est une autre histoire. En cinq saisons avec Francoeur derrière le banc, la formation n'est parvenue qu'à remporter deux petites séries: l'an passé contre Victoriaville et cette année face à Rouyn-Noranda. Pourtant, en 1999 et cette année, Francoeur avait dans les mains des formations qui pouvaient potentiellement se rendre jusqu'au bout.

Manque d'émotion ou simple malchance? On peut en débattre longtemps. Mais il est évident que, cette année, ce manque d'émotion a fait très mal aux Cataractes. Qui dit manque d'émotion, dit manque de motivation. Et si on regarde de plus près les performances des Cataractes lors des dernières séries, on voit très bien où les Shawiniganais tiraient leur motivation: dans les médias! Contre les Huskies, ils étaient les négligés: ils sont sortis fort. Face aux Foreurs, ils étaient les favoris: ils ont été surclassés! Mais la motivation des joueurs ne doit pas venir exclusivement de l'extérieur. Elle doit faire partie d'une équipe.

Denis Francoeur en est bien conscient: il n'est pas le plus grand motivateur sur cette terre. Il croyait bien avoir réglé ce problème en réunissant l'un des plus beaux noyaux de joueurs de l'histoire de la concession. Du talent, du leadership et du caractère, il y en avait chez les Cataractes cette année! Pour récolter 116 points en une saison, il fallait bien qu'il y ait quelque chose de bon. Mais il faut dire que les Cataractes n'ont pas eu à faire face à beaucoup d'adversité en 2000-2001. En fait, ils ont été victimes de leur succès. Quand une formation ne perd pas deux matchs d'affilée en une saison, c'est un peu difficile de savoir comment les joueurs peuvent réagir devant l'adversité.

Cette adversité, les Cataractes l'ont rencontrée en séries contre les Foreurs de Val-d'Or. Malheureusement, Francoeur et ses acolytes n'ont pas été en mesure de trouver le moyen rapide et efficace de remettre leurs équipiers sur la bonne voie. C'est dommage.

Le talent, c'est bien beau. Les beaux systèmes de jeu aussi. Mais parfois, il faut savoir rallumer cette flamme qui permet aux joueurs de se dépasser. Contre les Foreurs, les Cataractes en ont été tout simplement incapables.

LA question maintenant: doit-on remplacer Denis Francoeur? Peut-être pas. Mais on pourrait peut-être songer à des solutions pour mettre un peu plus d'émotion chez le personnel d'entraîneurs... comme dans le temps où certain Claude Bouchard était l'adjoint de Denis Francoeur à Shawinigan! Tiens, ça me donne une idée: Denis Francoeur directeur général et Claude Bouchard entraîneur à Shawinigan, est-ce possible?●

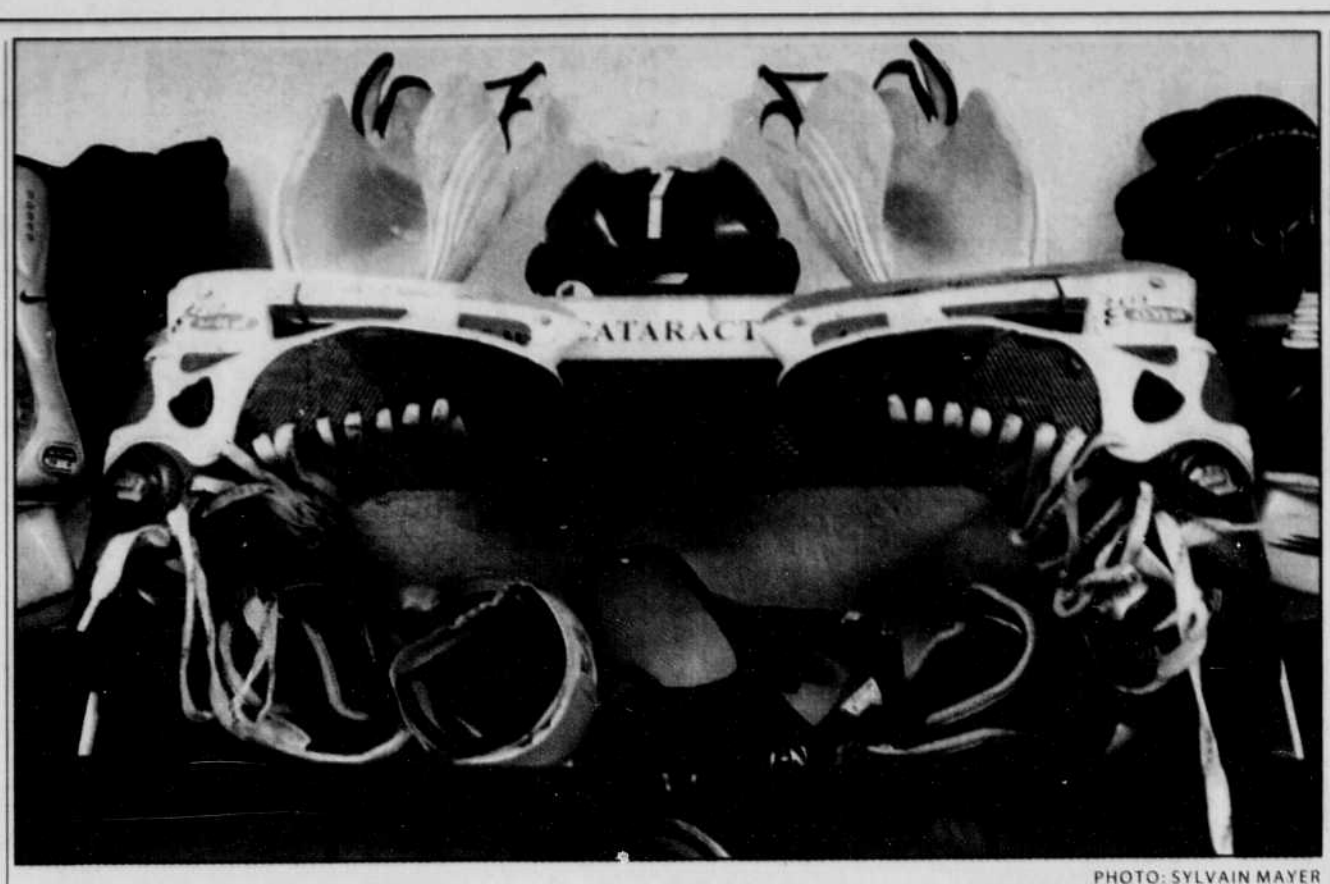


PHOTO: SYLVAIN MAYER

Même si les joueurs ne le réalisent pas encore complètement, la réalité va les frapper au cours des prochaines heures: les Cataractes ont disputé leur dernier match en 2000-2001. Les jeunes ne reverront plus les casiers avant la fin de l'été.

La vie continue

Les joueurs des Cataractes ne réalisent pas encore ce qui leur arrive

GUY VEILLETTE
Shawinigan

Les joueurs des Cataractes se sont réunis une dernière fois de façon formelle en fin d'après-midi hier, à l'aréna Jacques-Plante. Ils se verront à nouveau mercredi pour le traditionnel souper de fin de saison, et chacun d'eux rencontrera l'entraîneur Denis Francoeur avant les vacances estivales.

Si la bonne humeur régnait, les joueurs ne pouvaient cacher un certain malaise lorsqu'ils étaient abordés sur leur élimination. Comme s'ils n'avaient pas encore eu le temps de bien analyser les dernières heures.

«Quand la finale va commencer vendredi, ça va faire bizarre», convient Gilbert Lefrançois. «Ce n'est pas le fait de perdre qui nous déçoit, mais de savoir que nous aurions pu gagner. Je ne sais pas ce qui s'est passé; ce n'est pas explicable.»

Lefrançois convient qu'après la victoire expéditive contre les Huskies, les rêves les plus fous étaient permis. «Nous avons vu trop loin en avant», reconnaît-il. «On se voyait avec la coupe dans les bras. Et on s'est réveillé trop tard.»

Jonathan Lessard admet que les Cataractes ont vécu un niveau d'émotion si élevé contre les Huskies que l'enjeu avait passablement diminué face aux Foreurs. Les champions du calendrier régulier n'ont jamais pu refaire le plein pour la finale de l'association Lebel.

«Avant la série contre les Huskies, on sentait vraiment qu'il fallait les battre», estime-t-il. «Contre les Foreurs, c'était différent. Nous les avions battus en saison. L'émotion était différente. Je pense que les gars étaient simplement satisfaits d'avoir vaincu Rouyn-Noranda.»

«Nous avons battu un gros morceau dès le départ», ajoute Anthony Quessy. «En fait, nous nous sommes surpris nous-mêmes lorsque nous avons éliminé les Huskies en quatre parties. Ça augurait bien pour le reste des séries, mais quelque chose a changé. On voulait bien faire, mais ça n'a pas tourné pour nous.»

Jonathan Bellemare a rejoint ses coéquipiers hier après-midi. En voilà un qui a cruellement manqué aux Cataractes dimanche. Sa forte fièvre a provoqué son transport à l'hôpital vendredi, et il n'en est sorti que le lendemain.

«J'ai écouté le match à la radio», raconte-t-il. «Plus ça avançait, et plus j'aurais aimé être avec les gars pour les aider. Les Foreurs ont été plus réguliers que nous dans cette série. Ils ont aussi été plus opportunistes. De notre côté, nous avons connu des hauts et des bas.»

Trevor Ettinger ne voulait pas trop penser à cette élimination. «C'est dur à réaliser que nous ne jouerons plus cette saison», fait-il remarquer. «Je ne voulais pas enlever mon chandail après le dernier match. Je n'ai fait partie de cette équipe que pendant quelques mois, mais ça fait très mal.»

L'an dernier, Frédéric Cloutier avait subi l'élimination avec le Titan d'Acadie-Bathurst dès la première ronde. La douleur semble différente cette fois. «Les attentes n'étaient pas les mêmes», convient-il. «Cette année, on y croyait vraiment. Mais ça n'a pas tourné pour nous. Il faut apprendre de ça.»

La victoire et la défaite font partie du hockey, philosophe Dominic Forget. Mais le meilleur pointeur de l'équipe en saison régulière reconnaît qu'il manquait un petit quelque chose. «On n'a pas joué comme d'habitude», commente-t-il. «On essayait, mais ça ne fonctionnait pas. On ne peut pourtant pas parler de fatigue mentale. Mais il manquait cette petite magie qui nous avait animés pendant toute l'année.»

«Nous avons été incapables de prendre notre erre d'aller», enchaîne Marc-André Bergeron. «En plus, les Foreurs ont été opportunistes. Ils ont marqué des buts à des moments importants, et ça nous a dérangés.»

«Ça fait bizarre de ne plus s'entraîner, de ne pas se préparer pour un match», souligne Radim Vrbata. «C'est pourtant bien fini. Nous aurions voulu nous rendre plus loin, mais on peut garder la tête haute. Nous avons connu une excellente saison.»

«À peu près tous les matches de cette série se sont décidés par un seul but», ajoute Vrbata. «Nous avons aussi écopé de mauvaises pénalités. Les Foreurs ont été plus chanceux, mais il faut admettre qu'ils possèdent une très bonne équipe.»●

COMMENTAIRE

Une mort paisible



GUY VEILLETTE

Ceux qui connaissent un tant soit peu Denis Francoeur ont dû sursauter lorsque l'entraîneur des Cataractes a prédit, après le troisième match du duel quatre de sept contre les Foreurs, que son club remporterait la série. De nature plutôt réservée, le chevronné pilote jouait gros en lançant une prévision du genre après une défaite, en arrière 2-1 par-dessus le marché.

Une déclaration d'autant plus ironique que Francoeur se scandalisait que tous les observateurs aient manqué de respect envers les Foreurs, sous prétexte qu'ils prédisaient de façon unanime une victoire expéditive des Cataractes.

Au-delà de l'émotion du moment, cette déclaration dénotait toute la confiance qui enveloppait l'organisation des Cataractes depuis le début des séries. Même en arrière 3-1, tout le monde continuait à y croire. Un changement drastique par rapport à l'insécurité qui paralysait ce vestiaire à la moindre épreuve lors des saisons précédentes.

Les Cataractes ont cependant péri par l'épée. Bien sûr, les premier et troisième matches auraient pu aller de leur côté. Mais si les Foreurs remportent la deuxième rencontre en prolongation, ils gagnent cette série en quatre matches. Ça aussi, ça aurait pu arriver. Mais personne dans l'entourage des Cataractes n'en a parlé parce que la confiance bâtie tout au long de la saison ne leur a jamais permis d'envisager l'échec.

Triste retour du pendule, cette bande imperturbable n'a jamais suffisamment douté pour que l'émotion la guide contre les Foreurs. Les Cataractes n'ont jamais eu peur de perdre, dimanche comme au premier match. De l'extérieur, ça devenait un peu désarmant.

Pour que la peur s'installe, il faut qu'une bonne dose d'émotion soit impliquée. Or, les champions du calendrier étaient vidés à la suite d'une saison parfaite, et d'une série tout aussi parfaite contre les Huskies. L'exécution impeccable et la hargne qui ont caractérisé cette formation pendant 76 rencontres se sont évanouies avec le spectaculaire triomphe de la ronde précédente.

Jonathan Lessard l'a avoué hier, et d'autres joueurs en prendront sans doute aussi conscience au cours des prochaines semaines: les Cataractes ont remporté leur Coupe Memorial lorsqu'ils ont éliminé les Huskies en quatre petites rencontres. Or, l'être humain étant conçu pour vivre des hauts et des bas, il devenait excessivement difficile d'exiger à ces jeunes de maintenir le même niveau d'intensité pour le reste des séries.

L'objectif ultime, sur le plan psychologique précisons-le bien, avait été atteint contre Rouyn-Noranda. Le nirvana, rien de moins. Même si, dans les faits, les Cataractes demeuraient encore bien loin de la coupe aux lèvres, ils ne pouvaient espérer, dans leur subconscient, atteindre une satisfaction aussi grande lors des séries suivantes. Et ne semblaient de toute façon plus intéressés à s'investir autant pour arriver à un résultat moins exaltant sur le plan émotionnel. Éliminer les Foreurs ? Bof, qu'est-ce que ce serait à côté de ce que nous avons vécu contre les Huskies ?

Triste comme réflexe, mais très humain. Denis Francoeur et ses adjoints pouvaient multiplier les rencontres, les joueurs pouvaient émettre les meilleures intentions, vomir sur le banc, et quoi encore. Entre les deux oreilles, ça ne suivait plus. Ces jeunes étaient vidés, et à la limite, presque désintéressés par la suite des séries éliminatoires.

Bien sûr, tous les matches contre les Foreurs ont été serrés. Mais les Cataractes ont perdu la meilleure partie qu'ils ont disputée, la troisième. La pente devenait importante. Puis, en arrière 3-1, ils ont puisé dans leurs ressources pour éviter l'humiliation ultime, soit l'élimination à l'aréna Jacques-Plante, où ils n'avaient perdu que quatre fois depuis le 17 septembre.

Ils ont réussi, non sans peine. Ce fait accompli, ils se sont présentés à Val-d'Or dimanche la mort dans l'âme, connaissant très bien l'issue qui les attendait sans trop vouloir se l'avouer. Acculés au pied du mur, ils ont alors disputé l'un de leurs pires matches de la saison.

Mauvaise soirée ? Vous n'y êtes pas du tout. Loin des leurs, les joueurs pouvaient mourir en paix. Ou du moins, être libérés des immenses attentes placées en eux, dont la réalisation demandait un investissement émotif que ces jeunes ne se sentaient plus capables de fournir.●

SURVOL DE LA RÉGION

L'argent pour Le Tremplin

L'équipe juvénile AAA de handball de l'école secondaire Le Tremplin, de Sainte-Geneviève-de-Batiscan est revenue du championnat provincial avec la médaille d'argent chez les garçons. La troupe de Martine Pépin a été impeccable jusqu'en finale, enfilant les victoires les unes après les autres, avant que Sherbrooke ne vienne ternir cette belle aventure sur la scène provinciale.

Vainqueurs sur Sherbrooke, Champlain et Laval, les troupiers de Pépin ont nettement dominé tous leurs adversaires en ronde préliminaire. Contre la formation du Phare, également de Sherbrooke, en finale toutefois, les joueurs de Sainte-Geneviève-de-Batiscan ont été incapables de s'ajuster à temps, échappant les grands honneurs par 17-14.

Félix-Antoine Jacob s'est encore une fois illustré en attaque de même que les deux gardiens de but Sébastien Cossette et Dominic Baril. L'équipe de l'école Le Tremplin était la plus jeune du circuit juvénile AAA cette année et tous les joueurs reviennent la saison prochaine.

Quilles

La jeune Mélissa Gendron, de Louiseville, a échappé par trois quilles seulement, un voyage au Nevada et une bourse d'études de 1000 $ U.S., en terminant deuxième de la Finale provinciale Coca-Cola internationale de quilles, présentée au Salon 444 de Laval en fin de semaine.

Membre de la Ligue jeunesse du Trois-Rivières Métropolitain, la jeune Gendron, 12 ans, a terminé derrière une représentante de la Gaspésie. Championne de la catégorie 11 ans et moins l'année dernière, la joueuse de Louiseville s'est maintenue au premier rang de l'épreuve jusqu'à la quatrième partie sur huit au total prévues en finale de la catégorie 12-21 ans féminin, avec handicap.

Quatre autres joueurs de la Ligue jeunesse étaient aussi à Laval pour cette importante compétition. David Fournier et Thomas Lemay, 12-21 garçons, de même que Maxime Labonté et Frédéric Levasseur, 12-21 garçons avec handicap, ont fait bonne figure.

Une centaine de joueurs et joueuses, les meilleurs de chacune des ligues juniors du Québec, ont pris part à l'épreuve de Laval, samedi. Le prochain défi pour les jeunes quilleurs du Québec aura lieu à la fin du mois de juillet, du 26 au 28, dans le cadre du championnat provincial.

Parlant de quilles, un des principaux bénévoles de cette discipline en Mauricie, Jean-Louis Lalande, est actuellement hospitalisé au centre Saint-Joseph. Admis mercredi dernier, le président de la Ligue jeunesse du Trois-Rivières Métropolitain ne sait pas encore quand il pourra reprendre ses activités habituelles. Il garde néanmoins le moral! Prompt rétablissement.

Plongeon

Deux plongeurs du Club de plongeon de la Mauricie étaient à Jonquière en fin de semaine, pour participer au championnat provincial Espoir.

Gabriel Désilets a remporté un ruban pour sa quatrième position au tremplin de un mètre dans la catégorie 10-11 ans. Le jeune plongeur a réussi un total de 127 points, à seulement ,80 point de la première position!

Dans la catégorie 16-18 ans féminin par ailleurs, Andrée-Anne Jacob a décroché la médaille d'or au tremplin de un mètre, avec un total de 256.10 points, de même que la médaille de bronze au tremplin de 3 mètres, avec un pointage de 229.10 points.

Grâce à ces performances, les deux plongeurs de la Mauricie ont obtenu leur laissez-passer pour le championnat provincial junior qui aura lieu à Montréal, à la fin du mois.

Soccer féminin

L'équipe féminine de soccer des Patriotes de l'UQTR sera pilotée par Steve Desrochers à compter de cette saison.

Détenteur d'un niveau III de l'Association canadienne de soccer, Desrochers possède une vaste expérience de l'entraînement des formations élites depuis 1983 avec les clubs de l'Association trifluvienne de soccer et le Club De Francheville entre autres. Champion provincial avec l'équipe collégiale masculine des Diablos du Cégep de Trois-Rivières, en 1997 et 1999, Desrochers a également remporté une médaille d'argent en 1996 et une autre de bronze en 1994, avec ces mêmes Diablos. Desrochers succède à Sophie Drolet.

Lafontaine dans la lune!

Le cycliste de Cap-de-la-Madeleine, Bruno Lafontaine, s'est fait surprendre en fin de semaine, à Bellefeuille, à l'occasion de la première épreuve du circuit routier. Dans la lune, ou peut-être extrêmement concentré... le spécialiste du vélo de montagne a été pris de court au moment de se lancer dans le sprint final. Bien installé parmi le peloton, Lafontaine était convaincu qu'il lui restait encore un tour à faire!

Surpris, Lafontaine a dû se contenter d'une place entre la 10e et la 15e position au classement final de cette épreuve de 80km. Martin, le cadet des frères Lafontaine, a dégringolé aux alentours du 20e rang à la suite d'une crevaison survenue à l'avant-dernier tour.●

Valk en renfort?

PRESSE CANADIENNE

Toronto

Pat Quinn, entraîneur des Maple Leafs de Toronto, a l'intention de modifier ses trios. C'est Garry Valk qui a un peu vendu la mèche hier quand il a revêtu le chandail rouge lors de l'exercice, tout comme Yanic Perreault et Sergei Berezin. Pourtant, Valk n'a pas joué depuis un mois. «C'est fort probable, a dit Quinn quand on lui a demandé si Valk allait participer au troisième match de la série contre les Devils. On n'a pas encore pris la décison finale, mais c'est fort probable.»

Nik Antropov évoluait aux côtés de Perreault et Berezin. Mais hier, il s'est retrouvé avec un maillot blanc, tout comme Igor Korolev, Shayne Corson et Jonas Hoglund. «Il faut trouver des moyens pour permettre à Yanic et Sergei de produire un peu plus. Ils ont déjà connu de bons moments quand Garry a joué avec eux, a dit Quinn. Nous espérons retrouver cette chimie.»

Valk a été blessé à l'oeil droit le mois dernier quand atteint par le bâton de Darcy Tucker lors d'un exercice. On lui a donné le feu vert la semaine dernière, mais Quinn ne voulait rien changer parce que les Leafs jouaient tellement bien en début de séries. Mais après que les Devils eurent égalé la série 1-1 avec une victoire en prolongation samedi, Quinn a pensé qu'en ajoutant un vieux routier comme Valk à sa formation, il apporterait un peu de stabilité.

Il y a deux ans, le trio Valk-Perreault-Berezin avait marqué quatre buts gagnants, dont trois en prolongation, en séries. «Nous avons beaucoup joué ensemble, a fait remarquer Valk. Nous savons ce que nous devons faire. On ne peut céder de buts à l'adversaire, mais il faut aussi créer des chances. La différence est mince.»

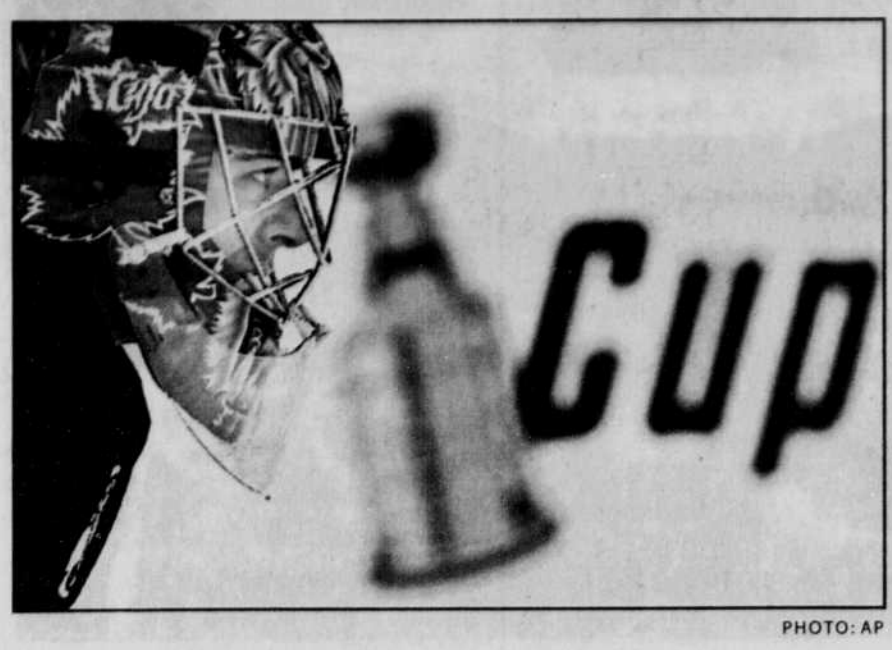


PHOTO: AP

Curtis Joseph souhaite que les Leafs amorcent le match en force ce soir.

Mais finalement, ce n'est pas l'attaque qui cause le plus de soucis aux Leafs. On insistera sur la défensive au cours des prochains matches. «Nous voulons commencer le match en force et faire en sorte que les supporteurs se sentent impliqués. Nous voulons fermer la porte en défensive,» a dit le gardien Curtis Joseph.

LES BLUES EN BONNE POSITION

Les Blues de St.Louis sont en bonne position pour mettre fin à une longue disette après avoir battu deux fois les Stars à Dallas. Les Blues n'ont pas franchi le deuxième tour des séries éliminatoires depuis 1986. Les deux prochains matches de la série seront disputés à St.Louis, ce soir et jeudi.

Même si la plupart des vedettes ont pris congé, hier, personne ne prend la victoire pour acquise. «Nous avons fait la moitié du chemin mais la route est encore longue, a reconnu l'entraîneur Joel Quenneville. Les choses deviendront de plus en plus difficiles.»

Les Stars ont atteint la finale de la coupe Stanley au cours des deux dernières années. «Les choses peuvent changer rapidement, nous le savons bien», a mentionné l'attaquant Cory Stillman.

De son côté, l'entraîneur des Stars, Ken Hitchcock, ne considère pas que ses troupiers ont mal joué lors des deux premiers matches, faisant même remarquer que son club dominait par 13-3 au chapitre des tirs au but à un certain moment du deuxième affrontement. «L'écart est important, a souligné Hitchcock, Si on peut déployer autant d'efforts à l'occasion du troisième match, on pourrait gagner. Tout dépendra de la troisième rencontre.»

Les Blues n'avaient pas remporté les deux premiers matches d'une série à l'étranger depuis 1993. Cette année-là, ils avaient balayé les honneurs de la série contre Chicago. L'an dernier, les Blues avaient été éliminés dès le premier tour. Une fin de saison décevante pour un club qui avait enlevé le premier rang du classement général. En 2001, les Blues ont ajouté des munitions à leur arsenal en faisant l'acquisition du robuste ailier Keith Tkachuk.

Les succès des Blues reposent en partie sur le brio en infériorité numérique. Ils n'ont pas accordé de but à leurs derniers 33 désavantages numériques. «Ils tirent de la fierté de leur efficacité, a affirmé Quenneville. Je sais que les Stars ont une attaque diversifiée. On doit anticiper le jeu qu'ils choisiront.»

Les Stars espèrent le retour de Mike Modano, toujours blessé à la cheville, qui a raté le dernier match. «Mike sera peut-être là au prochain match, a affirmé son coéquipier Joe Nieuwendyk. Toutefois, qu'il soit là ou pas, on ne changera pas notre plan de match.»●

Le Canada porte sa fiche à 2-0

PIERRE LEBRUN

Hanovre, Allemagne (PC)

Brad Richards et Brad Isbister ont marqué en l'espace de 23 secondes de jeu en deuxième période, et Ryan Smyth a ajouté un but en désavantage numérique vers la fin du match, quand le Canada a défait l'Italie 3-1, hier, au championnat mondial de hockey.

Seul le brio du gardien de l'italo-canadien Mike Rosati a permis aux Italiens d'éviter le pire. Rosati a bloqué 37 tirs au cours des deux premières périodes seulement. Au total, le Canada a dominé 49-29 dans la colonne des lancers.

Le Canada (2-0), vainqueur de la Norvège 5-0 samedi, a suffisamment bien joué pour vaincre l'Italie, mais il devra en faire un peu plus s'il veut battre la Russie (2-0), mercredi, à l'occasion de la dernière rencontre préliminaire du groupe D.

La Russie, qui a bafoué l'Italie 7-0 samedi, n'a besoin que d'un match nul pour s'assurer du premier rang de son groupe.

Le match est important parce que les équipes conservent, au deuxième tour, les points acquis contre leurs adversaires qui ont également progressé. Mais les Canadiens veulent aussi passer un message clair aux Russes.

«Les gars sont affamés, a souligné l'attaquant Kris Draper des Red Wings de Detroit. Nous voulons battre les Russes.»

L'entraîneur Wayne Fleming s'attend à un match fort différent des deux premiers contre les talentueux Russes.

«Nous n'aurons pas le choix d'augmenter notre niveau de jeu face aux Russes, a avancé Fleming. Leur rapidité d'exécution représente un défi et nous estimons être bien préparés pour le relever.»

Hier, en présence d'une foule docile de 3642 personnes, les Canadiens ont de nouveau misé sur la vitesse, mais ils ont commis trop d'erreurs dans leur territoire, le gardien Roberto Luongo des Panthers de la Floride devant s'illustrer à plusieurs reprises.

Le Canada a disputé la deuxième moitié du match privé des services du défenseur Wade Redden des Sénateurs d'Ottawa, chassé parce qu'il a donné un coup de bâton à l'attaquant Tony Iob.

Redden ne devrait pas être suspendu en vue du prochain match. Stéphane Robidas du Canadien de Montréal, septième défenseur de l'équipe canadienne, a remplacé Redden fort efficacement.

L'entraîneur Fleming l'a même utilisé durant une double infériorité numérique vers la fin du troisième tiers. C'est justement dans cette situation que Ryan Smyth des Oilers d'Edmonton a fait 3-0.

Luongo a par la suite perdu son jeu blanc quand Lino de Toni a touché la cible à trois minutes de la fin. Dans les autres matchs disputés hier, la Slovaquie a blanchi l'Autriche 5-0 et la Suisse a défait la Biélorussie 5-2.●

Sports

EN BREF

Les Gouverneurs champions

Presse Canadienne — Un but de Steve Bernier au début de la deuxième période de prolongation a procuré aux Gouverneurs de Sainte-Foy une victoire de 4-3 aux dépens des Royals de Calgary, ce qui leur confère un quatrième championnat canadien en 25 ans d'histoire.

Sainte-Foy succède aux Cantonniers de Magog, qui avaient gagné le championnat à Montréal l'an dernier.

Le héros de la finale, Bernier, a été choisi le joueur par excellence du tournoi de la Coupe Air Canada.

Sanders à la rescousse

Cincinnati (AP) — Les Reds de Cincinnati remplaceront leur voltigeur vedette blessé Ken Griffey fils par l'excentrique Deion Sanders.

Sanders, âgé de 33 ans, n'a pas évolué dans les ligues majeures depuis 1997, soit depuis qu'il a abandonné le baseball pour se concentrer sur sa carrière de footballeur.●

«Ç'aurait pu être désastreux»

Felipe s'inquiète du rendement offensif de sa troupe

PRESSE CANADIENNE

Montréal

C'était trop beau pour être vrai. Visiblement, le départ canon des Expos n'était qu'un écran de fumée. Après avoir remporté six victoires à leurs sept premiers matchs, les Expos ont subi 13 défaites en 18 matchs pour terminer le mois d'avril à 11-14, trois matchs sous la barre de ,500.

Les releveurs ont été dominants au cours du premier mois et Britt Reames a constitué une agréable surprise comme partant mais l'attaque a du plomb dans l'aile depuis le début de la saison. «Les lanceurs ont été incroyables mais je ne peux pas être content qu'on joue pour moins de ,500, a dit Felipe Alou. Ce n'est pas terrible mais ç'aurait pu être désastreux. On n'a pas frappé. J'espérais qu'on joue pour plus de ,500 après un départ de 6-1.»

Les Expos entreprennent aujourd'hui leur deuxième séjour à domicile après avoir piqué du nez lors de leur plus long voyage de la saison. Ils n'ont remporté que quatre victoires en 13 matchs à l'étranger et ils ont subi trois défaites par jeu blanc. «Bergeron en a arraché au bâton et il y a deux autres joueurs qui frappent pour environ ,200 (Bradley et Barrett), a noté Alou. Qui aurait dit que Guerrero n'aurait réussi que deux circuits? C'est la même chose pour Tatis.»

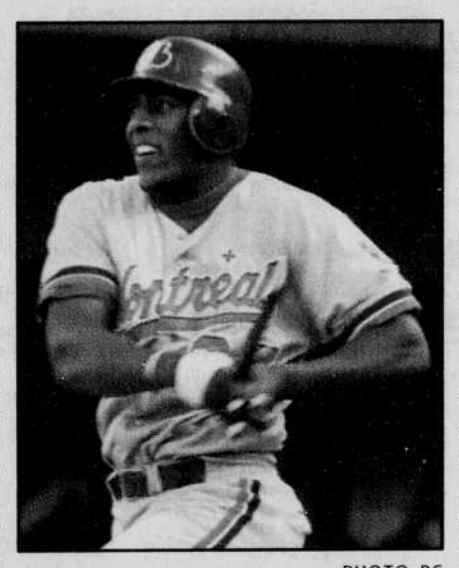


PHOTO: PC

À l'image de la tenue offensive des Expos, Vladimir Guerrero en arrache à la plaque depuis le début de la saison.

Les Expos ne frappent que pour ,237 et ils n'ont inscrit que 89 points en 24 matchs alors qu'on croyait que l'acquisition de Tatis donnerait encore plus de punch à l'attaque. Ils ont réussi 24 circuits mais 19 ont été des coups en solo.

Guerrero a déjà été retiré 13 fois au bâton en 85 présences et il n'a produit que 10 points, seulement deux de plus que Tatis dont la moyenne s'élève à ,269. L'an passé, Guerrero avait conservé une moyenne de ,410 en avril, claqué huit circuits et produit 27 points. «On ne lance pas différemment à Guerrero, a signalé Alou. Ça fait déjà quatre ans qu'il est dans la ligue. S'ils avaient une nouvelle façon de lancer contre lui, ils l'auraient utilisée bien avant...»

Guerrero n'a réussi qu'un circuit et produit deux points lors du voyage. Il a raté deux rencontres après avoir été atteint à la main droite par un lancer de Donne Wall à la neuvième lors de la série contre les Mets.●

STATISTIQUES DES ÉLIMINATOIRES DE LA COUPE STANLEY

(Les matchs d'hier soir non compris)

BUFFALO

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PMAN	DN	G	E	T	Pct.
Satan	8	2	8	10	3	8	1	0	0	24	8.3
Gratton	8	5	3	8	1	10	1	0	1	19	26.3
Zhitnik	8	1	5	6	-1	2	0	0	0	15	6.7
Gilmour	8	2	3	5	-2	6	1	0	1	12	16.7
Audette	8	2	2	4	-3	2	0	0	0	18	11.1
Heinze	8	2	2	4	0	4	2	0	0	16	12.5
Dumont	8	2	1	3	1	4	0	0	0	10	20.0
Andreychuk	8	1	2	3	0	0	1	0	0	12	8.3
Barnes	8	1	2	3	-2	2	1	0	0	13	7.7
Brown	8	2	0	2	1	6	0	0	1	17	11.8
Afinogenov	6	1	1	2	-1	2	0	0	0	8	12.5
Varada	8	0	2	2	0	6	0	0	0	14	.0
Kalinin	8	0	2	2	1	2	0	0	0	11	.0
McKee	8	1	0	1	3	6	0	0	1	5	20.0
Woolley	3	0	1	1	0	0	0	0	0	5	.0
Rasmussen	3	0	1	1	2	0	0	0	0	8	.0
Patrick	8	0	1	1	-3	0	0	0	0	8	.0
Warrener	8	0	1	1	2	2	0	0	0	3	.0
Ray	3	0	0	0	0	2	0	0	0	0	.0
Tsyplakov	4	0	0	0	0	2	0	0	0	7	.0
Smehlik	5	0	0	0	-1	4	0	0	0	4	.0
Hasek	8	0	0	0	0	12	0	0	0	0	.0

CAROLINE

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PMAN	DN	G	E	T	Pct.
Kapanen	6	2	3	5	-7	0	1	0	0	16	12.5
Brind'Amour	6	1	3	4	-7	6	0	0	1	7	14.3
O'Neill	6	1	2	3	-3	10	0	0	1	13	7.7
Vasicek	6	2	0	2	-1	0	0	0	0	9	22.2
Tanabe	6	2	0	2	-4	12	2	0	0	10	20.0
Daniels	6	0	2	2	-1	2	0	0	0	3	.0
Ozolinsh	6	0	2	2	-2	5	0	0	0	4	.0
Battaglia	6	0	2	2	-3	2	0	0	0	6	.0
Gelinas	6	0	1	1	-4	6	0	0	0	4	.0
Willis	2	0	0	0	-1	0	0	0	0	2	.0
Francis	3	0	0	0	-2	0	0	0	0	5	.0
Malik	3	0	0	0	-3	6	0	0	0	1	.0
Adams	3	0	0	0	0	0	0	0	0	1	.0
Wallin	3	0	0	0	-2	2	0	0	0	0	.0
Langdon	4	0	0	0	0	12	0	0	0	2	.0
DiMaio	6	0	0	0	-5	4	0	0	0	7	.0
Hatcher	6	0	0	0	-6	6	0	0	0	6	.0
Wesley	6	0	0	0	-6	0	0	0	0	4	.0
Irbe	6	0	0	0	0	4	0	0	0	0	.0
Pellerin	6	0	0	0	-3	4	0	0	0	8	.0
Karpa	6	0	0	0	-3	17	0	0	0	5	.0
Westlund	6	0	0	0	-2	17	0	0	0	1	.0

COLORADO

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PMAN	DN	G	E	T	Pct.
Forsberg	6	3	7	10	3	4	1	0	2	12	25.0
Sakic	6	5	3	8	2	2	2	0	0	31	16.1
Drury	6	5	3	8	4	0	1	0	1	22	22.7
Blake	6	2	5	7	1	2	1	0	0	26	7.7
Hejduk	6	1	6	7	4	4	0	0	1	14	7.1
Tanguay	6	1	4	5	4	2	0	0	0	9	11.1
Nieminen	6	2	2	4	0	4	1	0	1	11	18.2
Foote	6	1	1	2	3	14	1	0	0	8	12.5
Reinprecht	6	0	2	2	1	2	0	0	0	4	.0
Messier	6	1	0	1	-1	0	0	0	0	9	11.1
Klemm	6	0	1	1	4	8	0	0	0	5	.0
Podein	6	0	1	1	-1	2	0	0	0	2	.0
Hinote	6	0	1	1	1	6	0	0	0	1	.0
Skoula	6	0	1	1	-2	0	0	0	0	3	.0
Reid	2	0	0	0	0	0	0	0	0	1	.0
Muir	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	.0
Bourque	4	0	0	0	2	2	0	0	0	14	.0
Parker	4	0	0	0	0	2	0	0	0	0	.0
Roy	6	0	0	0	0	0	0	0	0	0	.0
Yelle	6	0	0	0	-1	4	0	0	0	3	.0
De Vries	6	0	0	0	4	2	0	0	0	6	.0

DALLAS

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PMAN	DN	G	E	T	Pct.
Hull	8	1	5	6	2	6	0	0	0	33	3.0
Modano	7	3	2	5	3	0	2	0	0	20	15.0
Zubov	8	1	4	5	3	2	0	0	0	19	5.3
Keane	8	2	2	4	1	2	0	0	0	4	50.0
Muller	8	1	3	4	2	10	0	0	1	15	6.7
Nieuwendyk	5	3	0	3	-2	2	1	0	1	13	23.1
MacLean	8	2	1	3	-1	6	0	0	0	11	18.2
Langenbrunner	8	2	1	3	2	6	0	0	1	16	12.5
Sydor	8	1	2	3	-2	0	1	0	0	11	9.1
Van Allen	8	0	2	2	1	8	0	0	0	10	.0
Morrow	8	0	2	2	0	10	0	0	0	11	.0
Hogue	5	1	0	1	-3	6	0	0	1	3	33.3
Lehtinen	8	1	0	1	-1	2	0	0	0	15	6.7
Lukowich	8	1	0	1	4	4	0	0	0	11	9.1
Donato	7	0	1	1	1	0	0	0	0	8	.0
Ledyard	8	0	1	1	3	4	0	0	0	11	.0
Hatcher	8	0	1	1	-6	14	0	0	0	12	.0
Belfour	8	0	0	0	0	6	0	0	0	0	.0
Matvichuk	8	0	0	0	0	12	0	0	0	6	.0
Marshall	8	0	0	0	-1	0	0	0	0	11	.0

DETROIT

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PMAN	DN	G	E	T	Pct.
Lidstrom	6	1	7	8	1	0	0	0	0	15	6.7
Fedorov	6	2	5	7	0	0	1	0	1	16	12.5
Duchesne	6	2	4	6	0	0	2	0	0	13	15.4
Kozlov	6	4	1	5	-2	2	2	0	0	14	28.6
Shanahan	2	2	2	4	3	0	0	0	1	12	16.7
Larionov	6	1	3	4	-2	2	1	0	0	7	14.3
Holmstrom	6	1	3	4	-1	8	1	0	0	6	16.7
Verbeek	5	2	0	2	-2	6	2	0	0	5	40.0
Chelios	5	1	0	1	-1	2	0	0	0	9	11.1
McCarty	6	1	0	1	1	2	0	0	0	10	10.0
Gilchrist	5	0	1	1	0	0	0	0	0	7	.0
Draper	6	0	1	1	-3	2	0	0	0	7	.0
Murphy	6	0	1	1	2	0	0	0	0	7	.0
Lapointe	6	0	1	1	-4	8	0	0	0	9	.0
Dandenault	6	0	1	1	-1	0	0	0	0	5	.0
Yzerman	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	.0
Devereaux	2	0	0	0	-1	0	0	0	0	2	.0
Williams	2	0	0	0	0	2	0	0	0	2	.0
Brown	4	0	0	0	-1	2	0	0	0	3	.0
Gill	5	0	0	0	-5	8	0	0	0	4	.0
Fischer	5	0	0	0	-4	9	0	0	0	1	.0
Osgood	6	0	0	0	0	0	0	0	0	0	.0
Maltby	6	0	0	0	-3	6	0	0	0	12	.0

EDMONTON

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PMAN	DN	G	E	T	Pct.
Smyth	6	3	4	7	0	4	0	0	0	22	13.6
Weight	6	1	5	6	0	17	0	0	0	18	5.6
Brewer	6	1	5	6	-3	2	1	0	0	11	9.1
Carter	6	3	1	4	1	4	1	0	1	13	23.1
Comrie	6	1	2	3	0	0	1	0	1	7	14.3
Murray	6	2	0	2	-2	6	1	0	0	15	13.3
Laraque	6	1	1	2	2	8	0	0	0	5	20.0
Cleary	6	1	1	2	-2	8	1	0	0	6	16.7
Smith	6	0	2	2	-3	6	0	0	0	6	.0
Niinimaa	6	0	2	2	-1	6	0	0	0	11	.0
Poti	6	0	2	2	2	2	0	0	0	7	.0
Zholtok	3	0	0	0	-1	0	0	0	0	3	.0
Pittis	3	0	0	0	-1	2	0	0	0	1	.0
Green	3	0	0	0	1	0	0	0	0	1	.0
Moreau	4	0	0	0	-2	2	0	0	0	5	.0
Horcoff	5	0	0	0	0	0	0	0	0	2	.0
Ulanov	6	0	0	0	-6	4	0	0	0	4	.0
Salo	6	0	0	0	0	0	0	0	0	0	.0
Marchant	6	0	0	0	-3	4	0	0	0	7	.0
Grier	6	0	0	0	-2	8	0	0	0	6	.0
Ferguson	6	0	0	0	2	0	0	0	0	2	.0

LOS ANGELES

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PMAN	DN	G	E	T	Pct.
Stumpel	8	3	5	8	4	8	2	0	1	14	21.4
Schneider	8	0	7	7	4	2	0	0	0	24	.0
Deadmarsh	8	3	3	6	1	2	0	0	2	15	20.0
Palffy	8	2	4	6	3	4	0	0	0	21	9.5
Robitaille	8	2	2	4	2	6	0	0	0	17	11.8
Murray	8	2	2	4	1	4	0	0	0	19	10.5
Belanger	8	1	3	4	2	0	0	0	1	12	8.3
Smolinski	8	1	2	3	1	2	0	0	0	17	5.9
Laperriere	8	1	2	3	2	10	0	0	0	6	16.7
Emerson	8	1	1	2	3	4	0	0	0	13	7.7
Norstrom	8	0	2	2	1	14	0	0	0	1	.0
Modry	6	1	0	1	-1	2	1	0	1	7	14.3
Thomas	7	1	0	1	-1	2	1	0	0	3	33.3
Buchberger	8	1	0	1	-1	2	0	0	0	5	20.0
Miller	8	0	1	1	3	2	0	0	0	4	.0
Boucher	8	0	1	1	1	2	0	0	0	13	.0
Fiset	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	.0
Kelly	3	0	0	0	-1	0	0	0	0	0	.0
Visnovsky	3	0	0	0	0	0	0	0	0	2	.0
Grimson	5	0	0	0	0	4	0	0	0	1	.0
Potvin	8	0	0	0	0	4	0	0	0	0	.0
Karalahti	8	0	0	0	-1	18	0	0	0	9	.0

NEW JERSEY

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PMAN	DN	G	E	T	Pct.
Mogilny	8	4	6	10	10	2	1	0	1	0	34	11.8
Holik	8	4	5	9	3	17	0	0	2	0	24	16.7
Gomez	8	3	6	9	9	4	0	0	0	33	9.1
McKay	8	4	2	6	3	4	0	0	1	1	15	26.7
Brylin	8	2	3	5	4	0	0	0	1	0	9	22.2
Elias	8	2	3	5	1	4	1	0	0	0	15	13.3
Sykora	8	2	2	4	2	6	0	1	0	0	26	7.7
Rafalski	8	2	1	3	5	7	0	0	0	0	18	11.1
Madden	8	1	2	3	3	4	0	0	0	0	25	4.0
Niedermayer	8	0	3	3	7	6	0	0	0	12	.0
Arnott	7	1	1	2	-2	4	1	0	0	0	14	7.1
O'Donnell	8	1	1	2	3	6	0	0	0	4	25.0
Daneyko	8	0	2	2	2	6	0	0	0	7	.0
Stevens	8	0	2	2	6	13	0	0	0	12	.0
Nemchinov	8	0	2	2	3	2	0	0	0	2	.0
Brodeur	8	0	1	1	0	0	0	0	0	0	.0
White	8	0	1	1	2	18	0	0	0	7	.0
Corkum	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	.0
McKenzie	1	0	0	0	0	0	0	0	0	1	.0
Stevenson	7	0	0	0	-1	12	0	0	0	5	.0
Pandolfo	8	0	0	0	-1	2	0	0	0	3	.0

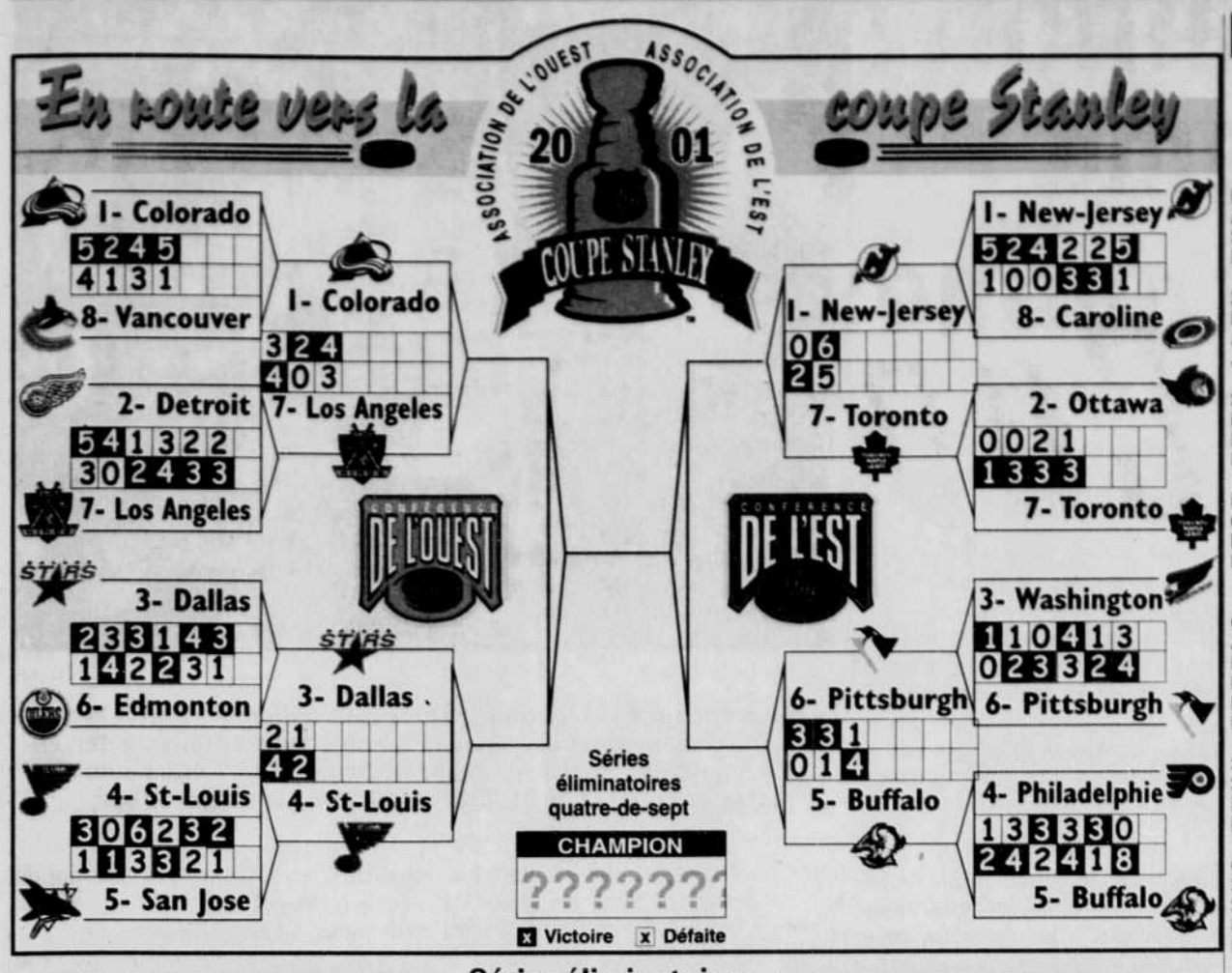
OTTAWA

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PMAN	DN	G	E	T	Pct.
Hossa	4	1	1	2	1	4	0	0	0	12	8.3
McEachern	4	0	2	2	1	2	0	0	0	8	.0
Phillips	1	1	0	1	0	0	0	0	0	1	100.0
Alfredsson	4	1	0	1	0	2	0	0	0	13	7.7
Lacroix	4	0	1	1	0	2	0	0	0	2	.0
Yashin	4	0	1	1	1	0	0	0	0	12	.0
Fisher	4	0	1	1	-1	4	0	0	0	6	.0
Rivers	1	0	0	0	0	4	0	0	0	2	.0
Hnidy	1	0	0	0	-1	0	0	0	0	0	.0
Persson	2	0	0	0	0	0	0	0	0	2	.0
Bonk	2	0	0	0	-1	2	0	0	0	1	.0
Roy	2	0	0	0	0	16	0	0	0	0	.0
Arvedson	2	0	0	0	0	0	0	0	0	1	.0
White	2	0	0	0	0	0	0	0	0	2	.0
Rachunek	3	0	0	0	-4	0	0	0	0	7	.0
Leschyshyn	4	0	0	0	-1	0	0	0	0	5	.0
Sillinger	4	0	0	0	-3	2	0	0	0	3	.0
York	4	0	0	0	1	4	0	0	0	2	.0
Zamuner	4	0	0	0	-5	6	0	0	0	9	.0
Lalime	4	0	0	0	0	0	0	0	0	0	.0
Redden	4	0	0	0	-3	0	0	0	0	11	.0
Dackell	4	0	0	0	0	0	0	0	0	3	.0
Salo	4	0	0	0	0	0	0	0	0	14	.0
Havlat	4	0	0	0	-4	2	0	0	0	7	.0

PHILADELPHIE

Joueur	MJ	B	P	Pts	+/-	PMAN	DN	G	E	T	Pct.
Langkow	6	2	4	6	-2	2	1	0	0	14	14.3
Recchi	6	2	2	4	-3	2	1	0	1	18	11.1
Gagne	6	3	0	3	-2	0	2	0	0	21	14.3
LeClair	6	1	2	3	-2	2	0	0	0	13	7.7
Manderville	6	1	2	3	2	2	0	0	0	8	12.5
Primeau	4	0	3	3	-3	8	0	0	0	10	.0
Desjardins	6	1	1	2	-2	0	0	0	0	10	10.0
Ranheim	6	0

Statistiques



Séries éliminatoires

Demi-finales d'association

(Position au classement général entre parenthèses)

ASSOCIATION DE L'OUEST

COLORADO (1) c. LOS ANGELES (7)

Jeudi 26 avril
Los Angeles 4 Colorado 3 (P)
Samedi 28 avril
Los Angeles 0 Colorado 2
Lundi 30 avril
Colorado 4 Los Angeles 3
(Colorado mène la série 2-1)
Mercredi 2 mai
Colorado à Los Angeles, 22h.
Vendredi 4 mai
Los Angeles au Colorado, 20h.
Dimanche 6 mai
x-Colorado à Los Angeles, 21h30.
Mercredi 9 mai
x-Los Angeles au Colorado, 22h.

DALLAS (3) c. ST. LOUIS (4)

Vendredi 27 avril
St. Louis 4 Dallas 2
Dimanche 29 avril
St. Louis 2 Dallas 1
(St. Louis mène la série 2-0)
Mardi 1er mai
Dallas à St. Louis, 19h.
Jeudi 3 mai
Dallas à St. Louis, 19h30.
Samedi 5 mai
x-St. Louis à Dallas, 13h.
Lundi 7 mai
x-Dallas à St. Louis, 20h.
Mercredi 9 mai
x-St. Louis à Dallas, 19h.

ASSOCIATION DE L'EST

NEW JERSEY (1) c. TORONTO (7)

Jeudi 26 avril
Toronto 2 New Jersey 0
Samedi 28 avril
Toronto 5 New Jersey 6 (P)
(La série est égale 1-1)
Mardi 1er mai
New Jersey à Toronto, 19h.
Jeudi 3 mai
New Jersey à Toronto, 19h.
Samedi 5 mai
Toronto au New Jersey, 19h.
Lundi 7 mai
x-New Jersey à Toronto, 19h.
Mercredi 9 mai
x-Toronto au New Jersey, 19h.

BUFFALO (5) c. PITTSBURGH (6)

Jeudi 26 avril
Pittsburgh 3 Buffalo 0
Samedi 28 avril
Pittsburgh 3 Buffalo 1
Lundi 30 avril
Buffalo 4 Pittsburgh 1
(Pittsburgh mène la série 2-1)
Mercredi 2 mai
Buffalo à Pittsburgh, 19h.
Samedi 5 mai
Pittsburgh à Buffalo, 13h.
Mardi 8 mai
x-Buffalo à Pittsburgh, 19h.
Jeudi 10 mai
x-Pittsburgh à Buffalo, 19h30.

x - si nécessaire

BASEBALL MAJEUR

Ligue nationale

Section Est

	G	P	Moy.	Diff
Philadelphie	14	10	.583	-
Atlanta	12	14	.462	3
Montréal	11	14	.440	3½
Floride	10	14	.417	4
New York	10	15	.400	4½
Section Centrale				
Chicago	15	9	.625	-
Cincinnati	14	10	.583	1
Milwaukee	13	11	.542	2
Houston	12	12	.500	3
St. Louis	12	12	.500	3
Pittsburgh	9	14	.391	5½
Section Ouest				
Los Angeles	15	10	.600	-
Colorado	13	11	.542	1½
Arizona	13	12	.520	2
San Francisco	12	12	.500	2½
San Diego	10	15	.400	5

Dimanche 29 avril
Milwaukee 10 Montréal 0
St. Louis 12 N.Y. Mets 1
Floride 11 Houston 5
Colorado 14 Cincinnati 7
Chicago Cubs 11 San Francisco 2
Los Angeles 4 Philadelphie 1
San Diego 6 Pittsburgh 1
Arizona 7 Atlanta 5
Lundi 30 avril
N.Y. Mets 8 Houston 2
Mardi 1er mai
Arizona (Schilling 3-0) à Montréal (Reames 2-1), 19h05.
St. Louis (Benes 1-1) en Floride (Grilli 2-2), 19h05.
Colorado (Neagle 2-0) à Philadelphie (Daal 2-0), 19h05.
Los Angeles (Gagné 1-1) à Cincinnati (Fernandez 4-1), 19h05.
San Francisco (Rueter 2-2) à Pittsburgh (Martinez 0-1), 19h05.
Houston (Bottenfield 1-1) à N.Y. Mets (Walker 0-0), 19h10.
Milwaukee (Haynes 2-2) à Atlanta (Millwood 1-2), 19h35.
San Diego (Tollberg 1-2) à Chicago Cubs (Bere 3-0), 20h05.
Mercredi 2 mai
Arizona à Montréal, 19h05.
Colorado à Philadelphie, 19h05.
Milwaukee à Atlanta, 19h05.
St. Louis en Floride, 19h05.
San Francisco à Pittsburgh, 19h05.
Los Angeles à Cincinnati, 19h05.
Houston à N.Y. Mets, 19h10.
San Diego à Chicago Cubs, 20h05.

Ligue américaine

Section Est

	G	P	Moy.	Diff
Boston	16	9	.640	-
Toronto	16	9	.640	-
New York	14	12	.538	2½
Baltimore	12	14	.462	4½
Tampa Bay	8	18	.308	8½
Section Centrale				
Minnesota	18	6	.750	-
Cleveland	14	9	.609	3½
Kansas City	10	15	.400	8½
Chicago	8	15	.348	9½
Detroit	8	15	.348	9½
Section Ouest				
Seattle	20	5	.800	-
Texas	11	14	.440	9
Anaheim	10	15	.400	10
Oakland	8	17	.320	12

Dimanche 29 avril
Toronto 2 Anaheim 0
Cleveland 9 Texas 2
Detroit 6 Tampa Bay 1
N.Y. Yankees 3 Oakland 1
Minnesota 4 Baltimore 0
Kansas City 11 Boston 8 (11 manches)
Chicago White Sox 2 Seattle 1 (14 m.)
Lundi 30 avril
Kansas City 6 Toronto 3
Baltimore 5 Tampa Bay 3
Minnesota 2 N.Y. Yankees 1
Mardi 1er mai
Tampa Bay (Rekar 0-3) à Baltimore (Johnson 1-2), 19h05.
N.Y. Yankees (Mussina 1-3) au Minnesota (Milton 3-1), 20h05.
Detroit (Sparks 1-2) au Texas (Rogers 1-2), 20h05.
Cleveland (Finley 1-2) à Kansas City (Suzuki 2-1), 20h05.
Boston (Martinez 2-0) à Seattle (Halama 2-1), 22h05.
Toronto (Carpenter 2-1) à Oakland (Lidle 0-1), 22h05.
Chicago White Sox (D.Wells 2-2) à Anaheim (Rapp 0-3), 22h05.
Mercredi 2 mai
Tampa Bay à Baltimore, 19h05.
N.Y. Yankees au Minnesota, 20h05.
Detroit au Texas, 20h05.
Cleveland à Kansas City, 20h05.
Boston à Seattle, 22h05.
Toronto à Oakland, 22h05.
Chicago White Sox à Anaheim, 22h05.
Jeudi 3 mai
Cleveland à Kansas City, 14h05.
Detroit au Texas, 15h05.
Toronto à Oakland, 15h35.
N.Y. Yankees ay Baltimore, 19h05.
Boston à Seattle, 22h05.
Chicago White Sox à Anaheim, 22h05.

RENDEMENT DES EXPOS

AU BÂTON

	AB	P	CS	PP	CC	BV	Moy.
5. Barrett Mike	75	4	14	5	1	0	.187
33. Bergeron Peter	66	10	8	1	1	1	.121
11. Blum Geoff	42	6	7	4	1	0	.167
24. Bradley Milton	65	2	13	3	0	2	.200
18. Cabrera Orlando	90	8	24	13	2	3	.267
27. Guerrero Vladimir	85	16	24	10	2	4	.282
x-1. Jones Terry	0	0	0	0	0	0	.000
15. Knorr Randy	15	5	4	4	3	0	.267
x-16. Martinez Sandy	1	0	0	0	0	0	.000
12. Mordecai Mike	8	1	2	0	0	0	.250
30. Raines Tim	28	2	7	0	0	0	.250
19. Seguignol Fernando	17	0	2	1	0	0	.118
9. Stevens Lee	95	12	24	24	5	0	.253
21. Tatis Fernando	93	13	25	8	2	0	.269
46. Tracy Andy	8	2	2	2	2	0	.250
3. Vidro Jose	101	13	32	13	5	0	.317

AU MONTICULE

	G	P	VP	ML	PM	BB	RB	MPM
36. Armas Tony Jr.	0	4	0	26.1	12	12	24	4.10
x-37. Downs Scott	0	0	0	0.0	0	0	0	0.00
x-14. Irabu Hideki	0	0	0	0.0	0	0	0	0.00
31. Johnson Mike	0	0	0	11.1	6	4	10	4.76
47. Lloyd Graeme	2	0	0	10.2	1	1	2	0.84
40. Mota Guillermo	0	0	0	16.0	2	2	12	1.13
x-45. Pavano Carl	0	0	0	0.0	0	0	0	0.00
48. Peters Chris	2	2	0	20.2	12	9	12	5.23
34. Reames Britt	2	1	0	27.0	10	18	17	3.33
51. Stewart Scott	0	0	0	9.0	3	3	7	3.00
20. Strickland Scott	0	1	0	16.1	5	7	18	2.76
32. Telford Anthony	0	0	0	2.1	0	2	1	0.00
35. Thurman Mike	2	3	0	29.1	18	8	15	5.52
41. Urbina Ugueth	0	0	4	12.1	3	3	14	2.19
23. Vazquez Javier	2	3	0	30.0	22	11	35	6.60
55. Yoshii Masato	1	0	0	10.2	3	5	7	2.53

x - Sur la liste des blessés.

HOCKEY

Finales d'association
Quatre de sept

ASSOCIATION LEBEL

Val d'Or c. Shawinigan

	Mj	G	P	Bp	Bc	Pts
Val d'Or	6	4	2	25	20	8
Shawinigan	6	2	4	20	25	4

Vendredi 20 avril
Val d'Or 5 Shawinigan 4
Samedi 21 avril
Val d'Or 3 Shawinigan 4 (P)
Mardi 24 avril
Shawinigan 4 Val d'Or 5
Mercredi 25 avril
Shawinigan 3 Val d'Or 5
Vendredi 27 avril
Val d'Or 3 Shawinigan 4
Dimanche 29 avril
Shawinigan 1 Val d'Or 4
(Val d'Or gagne la série 4-2)

ASSOCIATION DILIO

Acadie-Bathurst c. Baie-Comeau

	Mj	G	P	Bp	Bc	Pts
Acadie-Bathurst	6	4	2	21	18	8
Baie-Comeau	6	2	4	18	21	4

Vendredi 20 avril
Acadie-Bathurst 3 Baie-Comeau 2
Samedi 21 avril
Acadie-Bathurst 2 Baie-Comeau 3 (3e P)
Mardi 24 avril
Baie-Comeau 2 Acadie-Bathurst 3
Mercredi 25 avril
Baie-Comeau 5 Acadie-Bathurst 6
Vendredi 27 avril
Acadie-Bathurst 3 Baie-Comeau 4
Dimanche, 29 avril
Baie-Comeau 2 Acadie-Bathurst 4
(Acadie-Bathurst gagne la série 4-2)

Les meneurs en séries

	Mj	B	P	Pts
Gamache, Simon VdO	17	14	29	43
Reid, Brandon VdO	17	11	21	32
Veilleux, Stéphane VdO	17	13	17	30
Thinel, Marc-André Vic	13	12	13	25
Lehoux, Yanick BaC	11	8	16	24
Hyacinthe,Sénèque VdO	17	8	14	22
Groulx, Danny Vic	13	2	19	21
Charpentier, Marco BaC	11	9	10	19
Lyness, Chris VdO	17	7	12	19
Fortier, Eric VdO	17	6	13	19
Lombardi, atthew Vic	13	12	6	18
Mallette, Carl Vic	13	10	8	18
Murovic, Mirko Bat	15	8	10	18
Matieroukhine, Alex Bat	15	10	6	16
Noël, Dominic Cap	12	9	6	15

HOCKEY—MIDGET AAA

Coupe Air Canada
Championnat canadien midget

À Prince George, C.-B.

	G	P	N	Bp	Bc	Pts
Calgary	4	1	0	27	18	8
Dartmouth	3	1	1	25	21	7
Sainte-Foy	3	2	0	20	15	6
Toronto	3	2	0	19	18	6
Prince George	1	4	0	13	24	2
Beardy's (Sask)	0	4	1	18	26	1

Jeudi 26 avril
Dartmouth 7 Toronto 5
Calgary 5 Beardy's 4 (P)
Sainte-Foy 6 Prince George 2
Vendredi 27 avril
Beardy's 6 Dartmouth 6 (P)
Sainte-Foy 2 Calgary 5
Prince George 1 Toronto 2
Samedi 28 avril
Demi-finales
Calgary 6 Toronto 0
Dartmouth 1 Sainte-Foy 10
Dimanche 29 avril
Match pour la médaille de bronze
Toronto 4 Dartmouth 3 (P)
Finale
Sainte-Foy 4 Calgary 3 (2P)
(Sainte-Foy remporte la médaille d'or)

HOCKEY—LAH

Séries éliminatoires
Demi-finales d'association (4 de 7)

ASSOCIATION DE L'EST

Section canadienne
SAINT-JEAN C. QUÉBEC
Jeudi 19 avril
Saint-Jean 4 Québec 0
Lundi 23 avril
Saint-Jean 5 Québec 2
Mercredi 25 avril
Québec 3 Saint-Jean 2
Vendredi 27 avril
Saint-Jean 5 Québec 4 (P)
Dimanche 29 avril
Saint-Jean 3 Québec 1
(Saint-Jean gagne la série 4-1)

Section Nouvelle-Angleterre
WORCESTER C. PROVIDENCE
Samedi 21 avril
Providence 2 Worcester 0
Dimanche 22 avril
Providence 4 Worcester 3
Mardi 24 avril
Worcester 5 Providence 0
Vendredi 27 avril
Worcester 4 Providence 2
Samedi 28 avril
Worcester 3 Providence 1
Lundi 30 avril
Worcester 0 Providence 1
(La série est égale 3-3)
Mardi 1er mai
Providence à Worcester, 19h30

ASSOCIATION DE L'OUEST

Section Mid-Atlantique
WILKES-BARRE C. PHILADELPHIE
Lundi 23 avril
Wilkes-Barre 4 Philadelphie 2
Mercredi 25 avril
Wilkes-Barre 3 Philadelphie 0
Vendredi 27 avril
Philadelphie 8 Wilkes-Barre 2
Samedi 28 avril
Philadelphie 3 Wilkes-Barre 2 (P)
(Wilkes-Barre mène la série 3-2)
Mardi 1er mai
Wilkes-Barre à Philadelphie, 19h05.
Mercredi, 2 mai
x-Philadelphie à Wilkes-Barre, 19h35

Section Sud
NORFOLK C. HERSHEY
Vendredi 20 avril
Norfolk 4 Hershey 2
Samedi 21 avril
Hershey 3 Norfolk 1
Mercredi 25 avril
Hershey 2 Norfolk 1 (P)
Vendredi 27 avril
Hershey 3 Norfolk 1
Dimanche 29 avril
Hershey 2 Norfolk 0
(Hershey gagne la série 4-1)
x-si nécessaire

LNH

Buffalo 4 Pittsburgh 1

Première période

Aucun but.
Pénalités - Gilmour Buf 1:58, Stevens Pgh 2:45, Heinze Buf 10:55, Zhitnik Buf 15:05.

Deuxième période

1. Pittsburgh, Stevens 3 (Ference, Laukkanen) 5:34 (an)
2. Buffalo, Brown 3 (Patrick, Varada) 13:04
Pénalités - Corbet Pgh 0:25, Woolley Buf 5:22, Kasparaitis Pgh 6:19, Dumont Buf, Laukkanen Pgh 9:34, Boughner Pgh 15:16, Zhitnik Buf, Corbet Pgh 19:23.

Troisième période

3. Buffalo, Woolley 1 (Gilmour, Afinogenov) 9:51
4. Buffalo, Satan 3 (Afinogenov, Woolley) 13:03
5. Buffalo, Patrick 1, 19:39 (fd)
Pénalités - Warrener Buf 4:00, Patrick Buf, Stevens Pgh 17:08, Boughner Pgh, Oliwa Pgh (min., inconduite) 19:59.

Tirs au but

Buffalo	9	10	11-30
Pittsburgh	8	3	9-20

Gardiens - Buffalo: Hasek (G,5-4); Pittsburgh: Hedberg (P,6-3).
Avantages numériques - Buffalo: 0-5; Pittsburgh: 1-5.
Arbitres - Mark Faucette, Rob Shick.
Juges de lignes - Jean Morin, Pierre Racicot.
Assistance - 17,148.

HOCKEY

Championnat mondial de hockey masculin

En Allemagne

Groupe A

	G	P	N	Bp	Bc	Pts
Rép. tchèque	1	0	1	7	3	3
Allemagne	1	0	1	5	3	3
Suisse	1	1	0	6	5	2
Biélorussie	0	2	0	3	10	0
Groupe B						
Slovaquie	2	0	0	13	4	4
Finlande	2	0	0	13	1	4
Autriche	0	2	0	1	10	0
Japon	0	2	0	4	16	0
Groupe C						
Suède	1	0	0	5	2	2
E.-U.	1	1	0	6	5	2
Lettonie	1	1	0	4	5	2
Ukraine	0	1	0	3	6	0
Groupe D						
Russie	2	0	0	11	0	4
Canada	**2**	**0**	**0**	**8**	**1**	**4**
Italie	0	2	0	1	10	0
Norvège	0	2	0	0	9	0

Les préliminaires
Samedi 28 avril
Canada 5 Norvège 0
Allemagne 3 Suisse 1
République tchèque 5 Biélorussie 1
Russie 7 Italie 0
E.-U. 6 Ukraine 3
Finlande 5 Autriche 1
Dimanche 29 avril
Suède 5 Lettonie 2
Slovaquie 8 Japon 4
Russie 4 Norvège 0
République tchèque 2 Allemagne 2
Lundi 30 avril
Canada 3 Italie 1
Suisse 5 Biélorussie 2
Slovaquie 5 Autriche 0
Lettonie 2 E.-U. 0
Finlande 8 Japon 0
Mardi 1er mai
Suède c. Ukraine, 14h00.
Italie c. Norvège, 14h00.
République tchèque c. Suisse, 14h00.
Mercredi 2 mai
Allemagne c. Biélorussie, 9h15.
Ukraine c. Lettonie, 10h00.
Japon c. Autriche, 10h00.
Canada c. Russie, 14h00.
Suède c. E.-U., 14h00.
Finlande c. Slovaquie, 14h00.
Les qualifications
Vendredi 4 mai au Mardi 8 mai
Jeudi 10 mai
Quarts de finale
Samedi 12 mai
Demi-finales
Dimanche 13 mai
Match de la médaille de bronze, 9h00.
Match de la médaille d'or, 13h00.

BASKET-BALL — NBA

ASSOCIATION DE L'EST
Premier tour (Trois de cinq)
Philadelphie c. Indiana
Samedi 21 avril
Indiana 79 Philadelphie 78
Mardi 24 avril
Philadelphie 116 Indiana 98
Samedi 28 avril
Philadelphie 92 Indiana 87
(Philadelphie mène la série 2-1)
Mercredi 2 mai
Philadelphie en Indiana, 21h00.
Vendredi 4 mai
x-Indiana à Philadelphie, à confirmer.
Milwaukee c. Orlando
Dimanche 22 avril
Milwaukee 103 Orlando 90
Mercredi 25 avril
Milwaukee 103 Orlando 96
Samedi 28 avril
Orlando 121 Milwaukee 116 (P)
(Milwaukee mène la série 2-1)
Mardi 1er mai
Milwaukee à Orlando, 19h00.
Jeudi 3 mai
x-Orlando à Milwaukee, à confirmer.
Miami c. Charlotte
Samedi 21 avril
Charlotte 106 Miami 80
Lundi 23 avril
Charlotte 102 Miami 76
Vendredi 27 avril
Charlotte 94 Miami 79
(Charlotte gagne la série 3-0)
New York c. Toronto
Dimanche 22 avril
New York 92 Toronto 85
Jeudi 26 avril
Toronto 94 New York 74
Dimanche 29 avril
New York 97 Toronto 89
(New York mène la série 2-1)
Mercredi 2 mai
New York à Toronto, 20h00.
Vendredi 4 mai
x-Toronto à New York, à confirmer.

ASSOCIATION DE L'OUEST
Premier tour
(Trois de cinq)
San Antonio c. Minnesota
Samedi 21 avril
San Antonio 87 Minnesota 82
Lundi 23 avril
San Antonio 86 Minnesota 69
Samedi 28 avril
Minnesota 93 San Antonio 84
Lundi 30 avril
San Antonio 97 Minnesota 84
(San Antonio gagne la série 3-1)
L.A. Lakers c. Portland
Dimanche 22 avril
L.A. Lakers 106 Portland 93
Jeudi 26 avril
L.A. Lakers 106 Portland 88
Dimanche 29 avril
L.A. Lakers 99 Portland 86
(L.A. Lakers gagnent la série 3-0)
Sacramento c. Phoenix
Dimanche 22 avril
Phoenix 86 Sacramento 83
Mercredi 25 avril
Sacramento 116 Phoenix 90
Dimanche 29 avril
Sacramento 104 Phoenix 96
(Sacramento mène la série 2-1)
Mercredi 2 mai
Sacramento à Phoenix, 22h30.
Vendredi 4 mai
x-Phoenix à Sacramento, à confirmer.
Utah c. Dallas
Samedi 21 avril
Utah 88 Dallas 86
Mardi 24 avril
Utah 109 Dallas 98
Samedi 28 avril
Dallas 94 Utah 91
(Utah mène la série 2-1)
Mardi 1er mai
Utah à Dallas, 21h00.
Jeudi 3 mai
x-Dallas au Utah, à confirmer.
x - si nécessaire.

MEMO

Balle molle Saint-Sacrement

La Ligue de balle molle de la paroisse Saint-Sacrement de Trois-Rivières est à la recherche d'une équipe afin de compléter les cadres de la ligue.
Calibre: C
Début de la saison: 14 mai
Info: Raymond Roux au 379-0969

TÉLÉ-SPORT

Mardi, 1er mai

SOCCER: Demi-finale de la Ligue des champions, 14h30 à RDS
HOCKEY LNH: Les Devils du New Jersey rencontrent les Maple Leafs de Toronto, 19h à SRC et CBC
BASEBALL MAJEUR: Les Expos de Montréal reçoivent les Diamondbacks de l'Arizona, 19h à RDS

HIPPODROME TROIS-RIVIÈRES

LES INSCRITS À TROIS-RIVIÈRES

Mardi, 1er mai

PREMIERE COURSE
TROT - $3,800
1 Maybe Dream — C. Duguay
2 Buffy Des Rivieres — D. Pilon
3 Runyan Ave — P. Berube
4 Canaco Myoto — S. Brosseau
5 La Policiere — R. Courchesne
6 Port Au Persil — R. Simard
7 Barbra Mush — S. Turenne
8 Soleil De Beautee — D. Theroux
elig1 He Is Smokin — D. Pilon
elig2 Boney Simoney — M. Boucher

DEUXIEME COURSE
AMBLE - $3,400
1 Bo Gucci — A. Rivard
2 Zebulon Vertmirage — R. Courchesne
3 King Pat — S. Turenne
4 Midnight Crawler — M. Boucher
5 Brooker — D. Cadieux
6 Cr Double K — R. Simard
7 Sandys Missbehaven — S. Gendron
8 Du Daphne — A. Corbin
elig1 Passion Frivole — M. Boucher
elig2 Look At Us — M. Boucher

TROISIEME COURSE
AMBLE - $3,600
1 R A Commodore — R. Allard
2 J J Fern — M. Boucher
3 Kimberly Shany — S. Turenne
4 Maggie Motoring — R. Courchesne
5 Felipe — P. Lang
6 Ti Loup Doux — B. Perreault
7 Flights Intention — A. Corbin
8 Jaco Mystic — J. Lombart
elig1 Kathy Gold — M. Charron
elig2 Dianatrains — C. Cadieux

QUATRIEME COURSE
AMBLE - $3,400
1 Janice Angus — S. Turenne
2 Alaskan Mira — S. Gendron
3 Alea Jacta Est — C. Dumont
4 Dream Fern — R. Langlois
5 Roilyon — M. Charron
6 Aurevoir Heidi — N. Lord
7 Thlaspie Rena — R. Vigneault
8 Admiral Fujy — B. Perreault
elig1 P J Fundy — C. Grenier
elig2 Quidam — S. Turenne

CINQUIEME COURSE
TROT - $3,800
1 Breakfast Buddy — S. Turenne
2 Picsou — P. Fleury
3 Top Brass — M. Boucher
4 Star Kristal Myst — R. Langlois
5 Arnold Lobell — A. Rivard
6 Hams Star — M. Charron
7 Gitane Car — C. Plante
8 Bobs Taurus — S. Brosseau
elig1 Kodaly — S. Brosseau
elig2 Boney Simoney — M. Boucher

SIXIEME COURSE
AMBLE - $4,500
1 Katou Sena — G. Fortin
2 Lasting Trayal — D. Hebert
3 Melbournetownship — K. Maguire
4 Fire Dol — J. Gagnon
5 State Of Alarm — M. Viens
6 Wl Rebas League — P. Trottier
7 Lukes Mikey — C. Voyer
8 Tootsie Drummond — M. Gingras
elig1 Walnford — J. Laflamme
elig2 Girl De Semalu — A. Champagne

SEPTIEME COURSE
AMBLE - $5,200
1 Dodo Fern — Y. Gingras
2 Arrogant Presquile — C. Cadieux
3 Cam Gang — S. Gendron
4 Oro Mongil — M. Boucher
5 Alaskan Sharpe — R. Normandin
6 Earna Look — A. Corbin
7 Big Chief Triangle — S. Nieuwenhof
8 Lavalanche — P. Berube
elig1 M B Joel — Y. Poirier
elig2 R G Cam — R. Simard

HUITIEME COURSE
AMBLE - $3,400
1 Canaco Fiji — S. Nieuwenhof
2 Precious Rena — S. Brosseau
3 Rumpus Boy — D. Mainguy
4 Boomer Syndrom — M. Boucher
5 Thunder Chances — S. Gendron
6 Freink Breeze — D. Pilon
7 Rivervue Rhythm — R. Simard
8 Turret — S. Turenne
elig1 Passion Frivole — M. Boucher
elig2 Visible Littlestar — C. Cadieux

NEUVIEME COURSE
AMBLE - $4,100
1 Run Nicki Run — M. Houle
2 Tempete G F — R. Simard
3 C Est Si Bo — A. Rivard
4 Energy — M. Charron
5 Passion Impulsion — B. Perreault
6 Frostys Hurricane — D. Pilon
7 Rap Sue — S. Brosseau
8 Fast Judy — F. Pepin
elig1 C D Michel — A. Corbin
elig2 Survivor Dear — R. Courchesne

DIXIEME COURSE
AMBLE - $3,800
1 Magi Franz — M. Boucher
2 Daniel T Flagship — D. Pilon
3 Intrepide Angus — Y. Gingras
4 Licorne Select — D. Theroux
5 Chuckalo Joe — A. Corbin
6 Tracy Laf — R. Simard
7 Make Mine Blue — S. Gendron
8 Casual Cam — B. Perreault
elig1 Magendie — A. Rivard
elig2 Satans Nightmare — D. Potvin

ONZIEME COURSE
TROT - $4,500
1 Flavy Ni Mo — M. Boucher
2 Almahurst Judical — S. Turenne
3 Skip The Crown — P. Berube
4 Gray Wolf — S. Gendron
5 Musical Car — Y. Poirier
6 Gail Des Rivieres — D. Pilon
7 Monsieur Best Loup — P. Grenier
8 Myden Car — B. Perreault
elig1 Way To Go Babe — S. Nieuwenhof
elig2 Kellys Delight — S. Brosseau

DOUZIEME COURSE
AMBLE - $4,500
1 Millies Man — M. Charron
2 T Mars Firefly — S. Gendron
3 Charliebegood — Y. Gingras
4 Artisane De Cour — R. Simard
5 Top Soleil — M. Boucher
6 Super Jetta — S. Brosseau
7 Igloo Angus — P. Berube
8 Cam Touch — Annonce plus tard

LES CHOIX DU PROF

Première course
6 Port Au Persil
4 Canaco Myoto
2 Buffy Des Rivieres
négligé: Barbra Mush(7)

Deuxième course
3 King Pat
6 Cr Double K
5 Brooker
n.: Sandys Missbehaven(7)

Troisième course
2 JJ Fern
7 Flights Intention
5 Felipe
négligé: RA Commodore(1)

Quatrième course
1 Janice Angus
2 Alaskan Mira
3 Alea Jacta Est
négligé: Dream Fern(4)

Cinquième course
7 Gitane Car
5 Arnold Lobell
4 Star Kristal Myst
négligé: Picsou(2)

Sixième course
5 State Of Alarm
4 Fire Dol
1 Katou Sena
négligé: Lasting Trayal(2)

Septième course
1 Dodo Fern
8 Lavalanche
7 Big Chief Triangle
négligé: Oro Mongil(4)

Huitième course
7 Rivervue Rhythm
5 Thunder Chances
1 Canaco Fiji
nég.: Boomer Syndrom(4)

Neuvième course
3 C Est Si Bo
2 Tempete GF
4 Energy
négligé: Run Nicki Run(1)

Dixième course
1 Magi Franz
2 Daniel T Flagship
5 Chuckalo Joe
négligé: Tracy Laf(6)

Onzième course
6 Gail Des Rivieres
5 Musical Car
4 Gray Wolf
négligé: Flavy Ni Mo(1)

Douzième course
4 Artisane De Cour
7 Igloo Angus
6 Super Jetta
négligé: Millies Man(1)

À ne pas sous-estimer: Gitane Car (5e)

GOLF

Statistiques de la PGA

Ponte Vedra, Floride. (AP) - Les statistiques de la PGA émises le 30 avril

Moyenne de coups par parcours:
1, Tiger Woods, 68.89. 2, Vijay Singh, 69.21. 3, Davis Love III, 69.29. 4, Mark Calcavecchia, 69.76. 5, Joe Durant, 69.90. 6, Nick Price, 69.94. 7, Billy Mayfair, 70.07. 8, Jerry Kelly, 70.09. 9, Jim Furyk, 70.18. 10, Jeff Sluman, 70.23.

Moyenne de distance sur les coups de départ
1, John Daly, 301.9. 2, Steve Allan, 295.6. 3, Davis Love III, 293.5. 4, Chris Smith, 290.5. 5, Emanuele Canonica, 289.9. 6, Joey Sindelar, 289.8. 7, Brett Jobe, 289.3. 8, Tiger Woods et Jason Gore, 288.8. 10, Stuart Appleby, 287.9.

Moyenne des coups de départ sur les allées
1, Nick Faldo, 83.4 %. 2, Joe Durant, 82.0 %. 3, **Glen Hnatiuk, 79.4 %**. 4, Billy Mayfair, 78.3 %. 5, Craig Parry, 77.3 %. 6, Fred Funk, 77.1 %. 7, Scott Verplank, 76.8 %. 8, Olin Browne et Hal Sutton, 76.4 %. 10, 3 à égalité à 75.8 %.

Verts en coups réglementaires
1, Tom Lehman, 74.5 %. 2, Hal Sutton, 74.4 %. 3, Joe Durant, 74.3 %. 4, Tiger Woods, 72.9 %. 5, David Toms, 72.5 %. 6, Bob Tway, 72.4 %. 7, Scott Verplank , 71.7 %. 8, Bernhard Langer, 71.1 %. 9, Kevin Sutherlet, 71.0 %. 10, 2 à 70.9 %.

Total des coups de départ
1, Brett Jobe, 25. 2, Sergio Garcia, 26. 3, Joe Durant, 46. 4, Kaname Yokoo, 64. 5, Scott McCarron, 66. 6, Brent Schwarzrock, 69. 7, Frank Lickliter II, 72. 8, Andrew McLardy, 77. 9, Robert Allenby, 81. 10, Harrison Frazar,

Le premier touriste de l'espace entame sa villégiature hors norme

MARCIA DUNN
Cap Canaveral (AP)

Dennis Tito a réalisé le rêve de sa vie. Après deux jours de voyage à bord d'un vaisseau Soyouz, le milliardaire californien, premier touriste de l'histoire spatiale, a pénétré lundi dans la station orbitale Alpha.

La capsule russe s'est amarrée à la Station spatiale internationale (ISS) peu avant 8 h GMT, à près de 400km au-dessus de la Terre. Les images grises et à gros grain de la jonction, filmées par le contrôle de mission russe, ont été retransmises par la NASA, qui s'était pourtant opposée pendant des mois à cette première virée touristique dans l'espace.

Une heure et demie après cet amarrage, Dennis Tito, un financier de 60 ans qui a payé aux Russes la bagatelle de 20 millions de dollars pour ce voyage, a fait son entrée dans la station Alpha, précédé de son commandant Talgat Moussabaiev et accompagné de l'ingénieur de vol Youri Batourine.



PHOTO: AP

L'Américain Dennis Tito

Flottant dans la station, un sourire radieux aux lèvres, Tito a serré la main des trois astronautes résidents de l'ISS, le commandant russe Youri Oussatchev et les deux astronautes américains Jim Voss et Susan Helms. «C'est un grand vaisseau, ici», s'est exclamé Tito, vêtu de la traditionnelle combinaison bleue. «Et je ne sais pas pourquoi on parle d'adaptation. Je suis déjà adapté. Et j'adore l'espace.»

Tito «paraît avoir rajeuni, de dix ans peut-être», a constaté Moussabaiev en riant. «Peut-être que d'aller dans l'espace, ça vous rajeunit.» Alors que les six voyageurs de l'espace se réunissaient autour de la table du module russe Zvezda, le quartier d'habitation de l'ISS, le commandant de Soyouz a dit à Tito: «Nous allons tout préparer pour vous: un beau lit et de la nourriture chaude.»

Pour sa part, le commandant de la station Alpha a adressé quelques mots de bienvenue aux trois nouveaux arrivants. «Je suis heureux qu'ils soient enfin là, et nous avons donc des invités à la maison», a lancé Youri Oussatchev. «Ils sont en forme, et nous espérons vraiment que notre coopération sera fructueuse.»

Après s'être longtemps montrée hostile à l'arrivée de ce non-professionnel dans l'ISS, la NASA a finalement donné son feu vert la semaine dernière, du bout des lèvres. Pour son séjour de six jours à bord d'Alpha, Tito s'est ainsi vu imposer par l'agence américaine de strictes limitations dans ses déplacements: il ne pourra pénétrer dans les deux modules américains sans escorte, ce qui le cantonne aux deux compartiments russes et au vaisseau Soyouz. S'il casse quoi que ce soit, il devra le rembourser. S'il se blesse ou se tue, lui ou sa famille n'aura pas le droit de poursuivre la NASA en justice. Tito a accepté, par écrit, ces conditions avant de décoller samedi matin de la base de Baikonour, au Kazakhstan.

Tito passera l'essentiel de son temps à des séances d'observation et de photographie de la Terre, ainsi qu'à des activités d'apprentissage. Après avoir été ingénieur aérospatial au Laboratoire de propulsion à réaction (JPL) de Pasadena, en Californie, il s'est lancé dans la finance en fondant la société d'investissements Wilshire Associates à Santa Monica.●



PHOTO: AP

Le commandant de la Station spatiale internationale, Youri Oussatchev, et le commandant du vaisseau Soyouz, Talgat Moussabaiev, entourent le premier touriste de l'espace, Dennis Tito. Cette photo a été prise au moment où M. Tito entrait dans la station Alhpa.

Du choix.
Un seul prix.

19 995 $*



Les folies du printemps

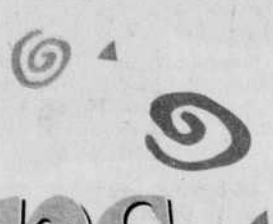
Louez à 295 $‡ PAR MOIS
LOCATION DE 48 MOIS. TRANSPORT INCLUS.

Location de 48 mois.	
Véhicule	Comptant initial
Jeep_MD TJ	1 740$
Dodge Dakota	1 485$

Jeep_ TJ 2001
• Toit rigide et portes intégrales • Moteur de 2,5 L, 120 ch • Radio AM/FM stéréocassette et 4 haut-parleurs • Roues Grizzly et pneus P225/75R15 • Transmission manuelle à 5 rapports • Suspension Quadra-Coil^MC • Système 4RM Command-Trac^MD • Plein d'essence gratuit^☐




Dodge Dakota Sport 2001 à cabine Club
• Moteur Magnum V6 de 3,9 L, 175 ch • Transmission manuelle à 5 rapports • Radio AM/FM stéréocassette et 4 haut-parleurs • Jantes en aluminium • Suspension robuste • Caisse de 6,5 pi • Banquette arrière rabattable • Différentiel autobloquant • Plein d'essence gratuit^☐

5 100 DIPLÔMÉS Rabais jusqu'à 1 000 $

Seulement chez votre concessionnaire Chrysler • Dodge • Jeep_MD

* Le prix comprend les allocations du fabricant consenties aux concessionnaires. Transport, immatriculation, assurance, droits sur les pneus neufs, frais d'inscription au Registre des droits mobiliers et taxes en sus. ‡ Premier versement et dépôt de sécurité exigés à la livraison. Comptant initial ou échange équivalent. Sous réserve de l'approbation de Services financiers DaimlerChrysler. Le locataire est responsable de l'excédent de kilométrage après 81 600 km au taux de 15¢ le km. Immatriculation, assurance, droits sur les pneus neufs, frais d'inscription au Registre des droits mobiliers et taxes en sus. Aucun rachat requis. ‡ Prix de vente et tarif mensuel établis pour le Dodge Dakota Sport 2001 à cabine Club avec ensemble 23B + DSA et pour le Jeep_MD TJ 2001 avec ensemble 23R + ACG. Le concessionnaire peut louer/vendre à prix moindre et peut avoir à échanger/commander un véhicule. Pour usage personnel seulement. Offres de durée limitée, valables sur les modèles 2001 en stock seulement et exclusives sauf pour les possibilités de les combiner à la remise aux diplômés et au programme d'aide aux handicapés physiques. ☐ Gratuit à l'achat ou à la location de tout véhicule neuf 2001. Photos à titre indicatif seulement. ‡‡ Suivant que l'une ou l'autre circonstance se produira la première. Des conditions s'appliquent. Voir votre concessionnaire participant pour les détails et les conditions. △ Les remises aux diplômés sont : 500$ de rabais à la location d'un véhicule, 1 000$ de rabais à l'achat d'un véhicule excepté la Chrysler Neon avec un rabais de 750$. Ces offres excluent la Dodge Viper et la Prowler. Jeep_MD est une marque déposée de DaimlerChrysler Corporation, utilisée sous licence par DaimlerChrysler Canada. Chrysler est une marque déposée de DaimlerChrysler Canada Inc., une filiale à propriété entière de DaimlerChrysler Corporation. Portez toujours votre ceinture. La banquette arrière est l'endroit le plus sûr pour asseoir les enfants.

Association publicitaire des concessionnaires Chrysler • Dodge • Jeep_MD du Québec

CHRYSLER Dodge Jeep | CHRYSLER Dodge Jeep | Jeep

Hadfield espère passer plus de temps dans l'espace

PRESSE CANADIENNE
St-Hubert

À peine revenu de ses émotions, le premier Canadien à «marcher» dans l'espace espère pouvoir, un jour, profiter de la vie spatiale pendant une période encore plus longue.

Chris Hadfield et ses collègues de la navette Endeavour devaient atterrir soit en Floride, soit en Californie, mardi, mettant fin à une éprouvante mission de 12 jours à la Station spatiale internationale.

En conférence de presse, lundi, depuis Endeavour, l'astronaute canadien a déclaré que son court voyage a raffermi chez lui le désir d'effectuer un jour une affectation similaire aux missions de quatre mois entreprises par les équipages de trois personnes de la station spatiale.

«C'est une existence enviable», a dit M. Hadfield, dont les propos étaient transmis par satellite à l'Agence spatiale canadienne à St-Hubert, sur la Rive-Sud de Montréal. «C'est une combinaison enivrante de sensations, et je pense que nous tous, ici, aimerions avoir l'occasion de vivre dans l'espace.»

L'objectif principal de la mission d'Endeavour était de livrer, de déployer et d'installer le bras robotisé canadien, long de 17 mètres, sur la station Alpha. Le bras est essentiel à la construction et à l'entretien de la station spatiale.

Des problèmes informatiques n'ayant rien à voir avec le bras ont retardé, pendant plusieurs jours, un test délicat du bras robotisé.

M. Hadfield, un ancien pilote de l'Ontario, âgé de 41 ans, devra cependant attendre avant de pouvoir réaliser son voeu de prendre part à une éventuelle mission de plus longue durée.

Aucune participation d'un astronaute canadien n'est prévue pour des tâches à venir à la station, bien que la contribution canadienne — le bras robotisé — donne au Canada le droit d'envoyer un astronaute canadien à la station pour un séjour de trois mois, à tous les trois ans.

D'ici là, M. Hadfield pourra à tout le moins revivre mentalement les 14 heures mémorables qu'il a passées à flotter dans le vide spatial pendant ses deux sorties dans l'espace, la semaine dernière.

Pendant ce temps, quelques heures après le départ d'Endeavour de la station spatiale, le premier touriste de l'espace est entré à la station, où il a été chaleureusement accueilli.

Dennis Tito, un Américain qui a payé l'Agence spatiale russe 20 millions $ pour avoir le droit d'effectuer le voyage, est arrivé à bord de la capsule russe Soyouz, en compagnie de deux autres voyageurs de l'espace.

Il s'est fait dire par un des cosmonautes russes de la station qu'il serait traité avec tous les égards, et qu'il aurait droit à un service de première classe — selon les normes spatiales.●

Baisse du nombre de décès dus à l'alcool au volant

Le pourcentage passe de 35% à 22,5%



PHOTO: PC

Du 3 mai au 3 juin, la surveillance routière sera intensifiée sur l'ensemble du territoire québécois. La Sûreté du Québec (SQ), le Service de police de la Communauté urbaine de Montréal (SPCUM) et la presque totalité des services policiers municipaux du Québec se concerteront pour mener cette campagne anti-alcool au volant.

PIERRE APRIL
Québec

L'alcool au volant tue moins, mais il faut poursuivre la lutte avec encore plus de détermination.

C'est ce que révèle une analyse statistique rendue publique, lundi, par la Société d'assurance-automobile du Québec (SAAQ) et des données publiées par le Bureau du coroner.

Le pourcentage des conducteurs ivres décédés est passé de 35 pour cent au cours des dernières années à 22,5 pour cent en 1999.

Les compilations effectuées lors de barrages routiers démontrent aussi que la proportion de conducteurs qui circulent avec une alcoolémie dépassant la limite légale de 0,08 durant la nuit était de 1,8 pour cent en 1999 comparativement à 3,2 pour cent lors d'une enquête effectuée en 1991. On parle ici d'une réduction de 43,8 pour cent.

La SAAQ attribue cette réduction au nombre de décès reliés à l'alcool au volant, aux campagnes publicitaires et aux interventions policières sur les routes.

Le projet de loi 12 sur l'alcool au volant aura aussi permis de faire réfléchir les conducteurs insouciants. La suspension immédiate du permis de conduire, la saisie du véhicule, la limite zéro pour les conducteurs de moins de 25 ans, ont effectivement eu leur effet dissuasif.

La SAAQ a par ailleurs noté la contribution positive des différents corps policiers qui ont procédé, en 1998, à 17 274 suspensions immédiates de permis de conduire comparativement à 16 690, en 1999. Durant ces deux années, pas moins de 49 112 véhicules ont aussi été saisis pour conduite en état d'ébriété.

Ces statistiques ne feront cependant pas baisser la garde de la SAAQ, des corps policiers et surtout du ministre des Transports Guy Chevrette, qui a demandé qu'on poursuive la lutte à l'alcool au volant puisqu'en 2000, l'alcool a quand même tué 200 personnes.

Ainsi, du 3 mai au 3 juin, la surveillance routière sera intensifée dans l'ensaemble du territoire québécois. La Sûreté du Québec (SQ), le Service de police de la Communauté urbaine de Montréal (SPCUM) et la presque totalité des services policiers municipaux du Québec se concerteront pour mener cette campagne anti-alcool au volant.

Le 17 mai, les services policiers de toutes les régions du Québec érigeront simultanément un barrage routier sur leur territoire respectif et interpelleront les automobilistes. Cette concertation des différents services policiers, en place depuis 1998, a permis l'interception de plus de 600 000 conducteurs.

Au cours du mois de mai, les corps policiers impliqués dans l'opération s'attendent à intercepter pas moins de 120 000 conducteurs.

Ces interventions directes sur les routes du Québec seront appuyées par une vaste campagne publicitaire commanditée par la SAAQ et visant à inciter les gens à empêcher un conducteur en état d'ébriété à prendre le volant.

Malgré une légère amélioration, l'alcool au volant continue toujours de tuer. En 1999, l'alcool a été la cause de 18 pour cent des blessés graves et de cinq pour cent des blessés légers. Pour l'année 2000, cela représente 200 décès, 1000 blessés graves et 2300 blessés légers. ●

Honda



GRAND PRIX DE POPULARITÉ

CIVIC BERLINE

15 800$* à l'achat

228$** par mois, location 48 mois
Option 0 $ comptant également disponible
Transport et préparation inclus

- Moteur 1,7 litre, 115 chevaux
- Antivol immobilisateur
- Radio am/fm avec 4 haut-parleurs
- Et plus encore...

CIVIC LA PLUS VENDUE AU CANADA ***

CIVIC Meilleure voiture économique de l'année ****
ASSOCIATION DES JOURNALISTES AUTOMOBILE DU CANADA

5 ANS GARANTIE 100 000 KM

LA PLUS VENDUE AU QUÉBEC POUR UNE 4e ANNÉE CONSÉCUTIVE.

Vos concessionnaires Honda du Québec

*P.D.S.F. de la berline Civic DX 2001 (modèle ES1521FX) neuve. Transport et préparation (850 $), ainsi que taxes, immatriculation et assurance en sus. **Location-bail offerte exclusivement par Honda Canada Finance Inc. portant sur la berline Civic DX 2001 (modèle ES1521PX) neuve. Échange ou comptant de 1 970 $, la première mensualité et un dépôt de sécurité de 275 $ sont exigibles. Taxes, assurance et immatriculation en sus. Limite de 96 000 km, frais de 0,10 $ le kilomètre excédentaire. Sujet à l'approbation du crédit. Offre d'une durée limitée. Les concessionnaires peuvent vendre à prix moindre. ***Tel que rapporté par les fabricants canadiens durant l'année civile 2000. ****Mention applicable pour la Civic berline 2001. Photos à titre indicatif. Tous les détails chez votre concessionnaire Honda. www.honda.ca

HONDA

Trop de gaz et de balles de plastique

Les observateurs du ministre Ménard estiment que les droits fondamentaux ont tout de même été respectés durant le Sommet des Amériques

PIERRE APRIL
Québec (PC)

Les cinq observateurs nommés par le ministre de la Sécurité publique Serge Ménard pour surveiller les policiers durant le Sommet des Amériques estiment que les droits fondamentaux de la personnes ont généralement été respectés, même s'ils condamnent l'usage abusif des gaz et des balles de plastique.

À l'instar de la Ligue des droits et libertés de la personne et des doutes déjà exprimés par le ministre Ménard, les observateurs ont, eux aussi, déploré les conditions de détention imposées à certains manifestants arrêtés et incarcérés à la prison d'Orsainville.

Dans leur rapport rendu public, lundi, les Marc Brière, Henri Brun, Renée Millette, Nicole Trudeau et Daniel Turp ont reconnu les bavures policières plus ou moins sérieuses «dans les circonstances».

«Pour ce qui est du travail policier à Québec, ont-ils noté, par opposition à Orsainville, nous concluons que les droits fondamentaux de la personne, soit la liberté de réunion pacifique et le droit à la sécurité de la personne, ont été généralement respectés.

«Font exception à cela l'usage de tirs de balles de plastique ou de caoutchouc, ont poursuivi les observateurs, et le doute que nous entretenons par rapport à la quantité de gaz utilisée et la fréquence des tirs pour repousser et disperser des masses de manifestants qui n'apparaissaient pas toujours violents.»



PHOTO: PC

Les observateurs nommés par le ministre Serge Ménard sont unanimes pour dire qu'il n'y pas eu de brutalité policière injustifiée mais ils ont condamné l'utilisation des balles de caoutchouc.

Dans le cas des gestes policiers posés à la prison de Orsainville, les observateurs ont précisé qu'il faut faire la distinction entre les opérations de fouille dans la zone policière et les conditions de détention.

«Dans le premier cas, ont-ils souligné, les droits des détenus ont été respectés et dans le second nous avons relevé un certain nombre de violations particulières des droits des personnes.»

Par exemple, les fouilles à nu, selon eux, se sont déroulées en conformité avec la Charte québécoise, ce qui n'est pas le cas pour le droit de prévenir ses proches «ou celui d'être traité avec tout le respect dû à la personne humaine».

Les observateurs n'ont observé «aucune attitude provocante de la part des policiers» le long du périmètre de sécurité et durant les affrontements. Ils ont même constaté «que ces derniers (les policiers) faisaient plutôt preuve de politesse et de bienveillance».

Quant à l'utilisation des gaz, elle aura été préférable, selon eux, aux corps-à-corps entre manifestants et policiers, ou à l'usage abusif de la matraque.

Pour ces cinq témoins, la fréquence des tirs et la quantité de gaz utilisée a davantage été problématique.

«Nous entretenons un doute, ont-ils précisé, quant à savoir si la fréquence et la quantité ne dépassaient pas ce qui devrait être jugé dans les circonstances comme des limites raisonnables au droit de manifester et, surtout, au droit à la sécurité des manifestants et des résidents des quartiers touchés.»

Les observateurs ont émis des doutes sérieux sur la nécessité de recourir aux balles de plastique ou de caoutchouc. «Il nous apparaît, note le rapport, que le fardeau de prouver la raisonnable nécessité de faire appel à ce moyen de dissuasion, fardeau qui revient à l'Etat, s'avérerait dans les circonstances un fardeau singulièrement lourd.»

Par ailleurs, les canon à eau, les chiens et les fusils à poudre irritante n'ont en aucun cas, selon eux, remis en cause la sécurité des manifestants et leurs droits fondamentaux.

Quant à la force physique utilisée au moment des arrestations, elle n'était pas exagérée, estiment les observateurs. «Dans aucun de ces cas, ont-ils soumis, nous avons constaté qu'il y avait eu usage abusif de la force ou emploi de moyens de contrainte excessifs ou dangereux».

Parmi les cinq observateurs mandatés par le ministre Serge Ménard, seul Me Marc Brière, juge retraité du Tribunal du travail du Québec, a recommandé explicitement au ministre de la Sécurité publique et au gouvernement d'instituer «une enquête administrative ou publique pour dégager les aspects tant positifs que négatifs de ces mesures et faire les recommandations appropriées pour l'avenir». ●

LE VÉHICULE LE PLUS VENDU AU PAYS



Dodge Grand Caravan 2001
Meilleure mini-fourgonnette
Association des Journalistes
Automobile du Canada†

Les folies du printemps

Faites plaisir à toute la famille.

LOUEZ À 268 $* PAR MOIS

Options de location de 48 mois offertes	
Mensualités	Comptant initial
268 $	4900 $
348 $	1350 $
379 $	0 $

LOCATION DE 48 MOIS. TRANSPORT ET TAXE SUR LE CLIMATISEUR INCLUS.

LA TOUTE NOUVELLE DODGE CARAVAN SE 2001

DODGE CARAVAN SE 2001 : Nouveau moteur V6 de 3,3 L, 180 ch • Transmission automatique à 4 rapports • Climatiseur • Sacs gonflables à déploiement progressif • Portes coulissantes • Radio AM/FM avec lecteur CD • Habitacle 7 places • Filet à bagages • Tapis protecteurs avant et arrière • Porte-bagages au toit • Dégivreur d'essuie-glace avant • Ancrage d'attache pour siège d'enfant • Plein d'essence gratuit[¤] • 5 ans/100 000 km** sur le groupe motopropulseur et assistance routière de 5 ans/100 000 km**

ENSEMBLE VALEUR AJOUTÉE

OPTIONS SANS FRAIS – VALEUR DE 2000 $ (PDSF) : • Glaces teintées • Régulateur de vitesse • Volant inclinable • Rétroviseurs chauffants • Verrouillage et lève-glaces à commande électrique • Glaces de custode à commande électrique

5 100 • Protection de 5 ans/100 000 km** sur le groupe motopropulseur et assistance routière de 5 ans/100 000 km**. Dodge Caravan

Seulement chez votre concessionnaire Chrysler • Dodge • Jeep

DIPLÔMÉS Rabais jusqu'à 500 $‡

* Tarif mensuel établi pour la Dodge Caravan Sc 2001 avec ensemble 28C + AAA + AJK + AJP + RBK, et comptant initial de 4 900 $ ou échange équivalent. Premier versement et dépôt de sécurité exigés à la livraison. Le locataire est responsable de l'excédent de kilométrage après 81 600 km au taux de 15 ¢ le km. Location pour usage personnel seulement. Sous réserve de l'approbation de Services financiers DaimlerChrysler. Immatriculation, assurances, droits sur les pneus neufs, frais d'inscription au Registre mobilier et taxes en sus. Le concessionnaire peut louer à prix moindre et peut devoir commander/échanger un véhicule. Aucun rachat requis. Offre d'une durée limitée et exclusive sauf pour les possibilités de la combiner à la remise aux diplômés et au programme d'aide aux handicapés physiques. ¤Gratuit à l'achat ou à la location d'un véhicule neuf 2001. ** Suivant que l'une ou l'autre circonstance se produira la première. Des conditions s'appliquent. ‡ Remise aux diplômés de 500 $. † Le prix « Nouvelle meilleure mini-fourgonnette 2001 » de l'Association des Journalistes Automobile du Canada a été décerné à la Dodge Grand Caravan. La photo est à titre indicatif et représente la Dodge Caravan. Voir votre concessionnaire participant pour les détails et les conditions. Jeep est une marque déposée de DaimlerChrysler Corporation, utilisée sous licence par DaimlerChrysler Canada. Chrysler est une marque déposée de DaimlerChrysler Canada Inc., une filiale à propriété entière de DaimlerChrysler Corporation. Portez toujours votre ceinture. La banquette arrière est l'endroit le plus sûr pour asseoir les enfants.

Association publicitaire des concessionnaires Chrysler • Dodge • Jeep du Québec

CHRYSLER Dodge Jeep CHRYSLER Dodge Jeep

Procès de Boucher: pas avant septembre

PRESSE CANADIENNE
Montréal

Le nouveau procès de Maurice Boucher, le chef des Hells Angels de Montréal, pour le meurtre de deux gardiens de prison, ne pourra avoir lieu avant septembre ou octobre.

Au terme de ce procès, qui s'était tenu en novembre 1998, le jury de la Cour supérieure avait conclu à un acquittement, mais la Cour d'appel cassait l'acquittement et ordonnait la reprise du procès.

Récemment, la Cour suprême du Canada refusait d'entendre Boucher, confirmant ainsi la décision de la Cour d'appel. Le procès doit donc être recommencé, mais quand?

On reproche à Boucher d'avoir commandé à des subalternes — Stéphane Gagné, André Tousignant et Paul Fontaine — les meurtres des gardiens Diane Lavigne, puis Pierre Rondeau, à l'été 1997. Devenu délateur depuis son arrestation, Gagné est le principal témoin à charge. ●

Fred Faucher plaide coupable à 28 accusations

PRESSE CANADIENNE
Québec (PC)

Une peine d'emprisonnement de 11 ans et demi est réclamée contre Fred Faucher. Le chef des Rock Machine/Bandidos a plaidé coupable à 28 accusations, dont sept relatives à des attentats à la bombe lors de la guerre que se livraient deux groupes de motards criminalisés en 1996 et 1997.

Marcel Demers, l'un des membres fondateurs du groupe, a quant à lui reconnu sa culpabilité à 17 accusations relatives au trafic de stupéfiants. Le procureur de la Couronne, Me Alain Gaumond, a réclamé une sentence de neuf ans de pénitencier contre l'homme de 44 ans.

Les deux têtes dirigeantes des nouveaux Bandidos, et trois livreurs, ont décidé de passer aux aveux lundi matin, alors que devait commencer leur enquête préliminaire. En coupant court aux procédures judiciaires, les motards évitent la parade d'une centaine de témoins devant le tribunal, et la production de caisses de documents.

Même si les sentences réclamées sont des suggestions communes de la Couronne et de la défense, le juge Pierre Verdon, prononcera les sentences les 11 mai dans les cas de Faucher, Demers et Thomassin. ●

Arts✧Spectacles

Le Nouvelliste

«La Cordonnière» en série télévisée

La trilogie de Pauline Gill à Radio-Canada en 2003

LINDA CORBO
Trois-Rivières

Après avoir fait l'objet de la trilogie «La Cordonnière», sous la plume de l'auteure Pauline Gill aux Éditions VLB, l'histoire de Victoire Du Sault gagnera cette fois le petit écran.

Une série télévisée prendra forme et devrait être diffusée sur les ondes de Radio-Canada, en février 2003.

L'auteure confiait le tout non sans fierté vendredi, lors de son passage au Salon du livre de Trois-Rivières, en spécifiant que le contrat avait été signé au cours de la semaine précédente. La dame était d'autant plus heureuse qu'elle devrait assurer la coscénarisation de cette série, en compagnie du scénariste et réalisateur Sylvain Guy. Ce dernier a notamment réalisé le film «The List», version américaine du film «Liste noire», dont il avait écrit le scénario au Québec.

C'est Pauline Gill elle-même qui avait suggéré ce réalisateur qui, par un heureux hasard, est justement l'un des descendants de Victoire Du Sault. «C'est le petits-fils de Romulus», note-t-elle, amusée de la coïncidence.

On se souviendra qu'au moment d'aborder la trilogie, Pauline Gill avait en tête de se lancer dans le récit des frères Dufresne, qui ont fait fortune en bâtissant l'Est de Montréal. Au fil de ses recherches historiques, l'attention de l'auteure a toutefois été retenue par la vie de leur mère, Victoire Du Sault. Cette dame, qui vivait à Yamachiche au milieu du 19e siècle, a été la toute première femme à exercer le métier de cordonnière au Québec.

Depuis, trois volumes ont été publiés, jusqu'à la parution cet automne du dernier tome sous le titre «Le Testament de la cordonnière». Rencontrée en décembre dernier, Pauline Gill ne savait trop s'il y aurait une suite à cette trilogie et s'il lui serait possible de publier le quatrième tome, sur les fils Dufresne, selon son projet initial, un souhait qu'elle caressait toujours.

Voilà qu'aujourd'hui, on la prie de s'exécuter. Elle prévoit sortir ce volume en novembre 2002, soit quelques mois avant la télésérie. ●



ALPHO PRESSE, STÉPHANE LESSARD

GAGNANTS DE SECONDAIRE EN SPECTACLE

La finale régionale de la première édition de Secondaire en spectacle a couronné ses gagnants à l'auditorium du Collège Notre-Dame-de-l'Assomption de Nicolet. Il s'agit, dans la catégorie danse, du quatuor Les Unbreakables, constitué de Jessy Lacombe et Samuel Beaudet à l'avant et de William Saint-Sauveur et Éric Forget en arrière d'eux, et, en interprétation chant, du trio Dans le noir, qui réunit Mylène Horion, David Croteau et François Paradis. Ces deux formations, de Drummondville, représenteront la région Centre-du-Québec au Panquébécois, à Rivière-du-Loup le 19 mai. La deuxième place en danse est allée à des élèves de l'école Le Tandem de Victoriaville, et, en chant, à Mélanie Morin du Collège Notre-Dame-de-l'Assomption de Nicolet.

«Métamorphose» joue sur les cordes de l'absurde

Vendredi et samedi, à la Maison de la culture de Trois-Rivières

Trois-Rivières (LC)

La troupe de théâtre amateur Métamorphose, du Centre loisirs Multi-Plus de Trois-Rivières, présentera la pièce «Monsieur Bonhomme et les Incendiaires», les vendredi et samedi 4 et 5 mai à 20 h à la Maison de la culture, selon une mise en scène de Lucie Trudeau.

Cette pièce, de Max Frisch, est présentée par cette troupe comme étant un clin d'oeil féroce contre la bourgeoisie suisse de la fin des années 50 tout en démontrant, sur le ton de l'absurde, «les automatismes psychologiques qui sont à la base de l'autodestruction de la société permissive contemporaine».

Sur scène, treize comédiens défendent cette pièce qui permettra au spectateur de découvrir M. Bonhomme, un personnage qui incarne la bonté mais sous laquelle l'hypocrisie est latente, tout comme une peur à l'endroit des extrémistes incendiaires qui menacent la ville.

Voilà maintenant huit ans que la troupe Métamorphose existe, avec sept pièces déjà à son actif, avec des répertoires variés allant de Eugène Ionesco à Félix Leclerc en passant par Woody Allen.

Les comédiens sont issus de deux ateliers de formation pour adultes et d'une troupe régulière. Les billets sont en vente à la billetterie de la salle J.-Antonio-Thompson, sinon à l'entrée de la Maison de la culture, au coût de 9 $ en pré-vente et de 10 $ à la porte, les soirs de représentation. ●

CKTM

diffuse sa programmation régulière

Depuis samedi dernier
CKTM Télévision est de nouveau en ondes.

CKTM TÉLÉVISION tient à spécifier que les mesures en cours
n'affectent aucunement les gens qui ont un service de câble ;
seulement 3 %* de l'auditoire est touché c'est-à-dire
les gens situés au nord de la région de Mékinac.

97 % des téléspectateurs de CKTM Télévision peuvent suivre à nouveau la programmation habituelle.

10582725

* N.B. : le pourcentage est basé sur les gens non-câblés dans le marché étendu 18 +, selon les Sondages BBM automne 2000.

Hollywood redoute plus que jamais la grève de ses scénaristes

ASSOCIATED PRESS

Los Angeles

C'est dans l'anxiété que le tout-Hollywood attend l'expiration du préavis fixé à mardi minuit, date à laquelle des milliers de scénaristes menacent de se mettre en grève afin d'obtenir une meilleure rémunération de leurs écrits. La dernière grève de la Guilde des scénaristes d'Amérique (WGA) et ses 11 000 membres avait duré 22 semaines en 1988 et coûté un demi-milliard de dollars à l'industrie.

Producteurs et patrons de studios, qui redoutent de perdre cette fois des milliards et d'avoir à priver spectateurs et télespectateurs de nouvelles oeuvres à la rentrée, n'ont pas chômé ces derniers mois en accélérant les tournages. La MGM dit ainsi avoir 18 films «dans la boîte».

Car la situation pourrait s'aggraver encore si les négociations avec la Fédération américaine des artistes de télévision et de radio (AFTRA) et la Guilde des acteurs de cinéma (SAG), qui représentent 135 000 membres, n'aboutissent pas à l'approche du renouvellement des accords semestriels, le 30 juin prochain.

Les acteurs s'étaient déjà mis en grève pendant six mois l'an dernier, avant de conclure un accord en octobre.

Depuis l'ouverture des négociations le 22 janvier dernier entre la WGA et l'Alliance des producteurs de cinéma et de télévision (AMPTP), les scénaristes réclament une meilleure rémunération pour les films diffusés à l'étranger ou rediffusés aux États-Unis. Ils souhaitent également plus d'argent pour les oeuvres distribuées sur vidéo, DVD et sur Internet.



PHOTO: AP

Melody Barnett, propriétaire de Palace Costume and Prop. Co., entreprise qui a fourni des costumes pour des films comme Titanic, ne voit pas d'un très bon oeil la grève qui pourrait sévir dès demain à Hollywood.

John Wells, patron de la WGA sur la côte ouest et scénariste-producteur des séries «Urgences» et «The West Wing», rappelle que les scénaristes d'Hollywood ont gagné 1,2 milliard de dollars en 2000 et qu'ils demandent une augmentation de 99,7 millions $ sur trois ans.

Mais l'AMPTP n'a pas les mêmes chiffres: les producteurs répliquent que la hausse du salaire minimum entraînerait mécaniquement celui des scénaristes les mieux payés et le coût sur trois ans serait alors de 227,4 millions de dollars.

Dans un rapport qu'il a commandé, le maire de Los Angeles, Richard Riordan, affirme qu'une grève conjuguée des scénaristes et des acteurs pourrait coûter à l'économie locale près de sept milliards de dollars, menacer 130 000 emplois et plonger la région dans une phase de ralentissement économique avec un taux de chômage municipal passant de 4,8 % à 6,9 %.

«Que personne ne s'y trompe: une grève prolongée pourrait plonger la ville et le comté dans la récession», avertit le maire, notant que la grève pourrait avoir de lourdes conséquences sur l'emploi dans et en dehors de l'industrie du film. Les services publics de Los Angeles et d'ailleurs pourraient aussi en pâtir en raison d'une baisse des impôts sur le revenu.

Si la grève se déclenche mercredi, les premières victimes seront les «soap operas» et les émissions de variétés nocturnes. Suivront ensuite les sitcoms et les téléfilms d'une heure.

La rentrée télévisée passerait alors à la trappe et, côté cinéma, les studios sortiraient plus de films étrangers ou indépendants. ●

Comme en 1988

ASSOCIATED PRESS

Los Angeles

La dernière grève des scénaristes d'Hollywood survenue en 1988 avait pour origine à peu près les mêmes revendications que celles brandies aujourd'hui par la Guilde des scénaristes d'Amérique (WGA): une meilleure rémunération pour les films diffusés à l'étranger ou rediffusés aux États-Unis. Ce mouvement, d'une durée de 22 semaines, de la mi-mars à début août, avait coûté à l'industrie un demi-milliard de dollars.

À l'époque, certaines télévisions alors en manque de programmes inédits avaient tenté de dépoussiérer de vieilles émissions. ABC avait ainsi fait retourner des épisodes de «Mission: Impossible» et NBC avait tenté de ressusciter la série peu réussie «The Hardy Boys» avec de nouveaux acteurs.

ABC avait dû annuler le dernier épisode de la saison de «Clair de lune», avec Bruce Willis et Cybill Shepherd, qui comprenait une séquence en 3-D. Résultat: 40 millions de lunettes 3-D imprimées pour rien.

Au milieu de la grève, les scénaristes avaient marqué un point en annonçant qu'ils avaient convaincu 64 producteurs, dont ceux du «Cosby Show» et de l'émission de Johnny Carson, de signer des contrats indépendants avec la WAG. Mais la grève s'était poursuivie, poussant les chaînes à annuler d'autres émissions comme «Le monde magique de Disney».

En juillet, un nombre croissant de scénaristes dissidents tenta de quitter la Guilde et de reprendre le travail. Début août, les tensions s'apaisèrent et un accord fut conclu. Les scénaristes obtinrent alors un contrôle créatif accru sur leurs oeuvres et le droit de racheter les scénarii originels. Mais ils ne gagnèrent presque rien sur les rémunérations des oeuvres diffusées à l'étranger. ●

Place BIERMANS CINÉMA
1553, rue Biermans, Shawinigan
• Info film : (819) 539-8899 •
8 salles ultra modernes
• Sièges inclinables. •
OUVERT EN APRÈS-MIDI
mardi - mercredi
1020249

Eddie Van Halen souffre d'un cancer

ASSOCIATED PRESS

Los Angeles

Le guitariste Eddie Van Halen, cofondateur du groupe de rock qui porte son nom, a confirmé sur son site Internet qu'il avait le cancer, mais sans préciser lequel.

Âgé de 44 ans, le soliste indique qu'il a rencontré des oncologues et des neurochirurgiens à l'hôpital Cedars Sinai de Los Angeles.

Il se dit plus en forme que jamais et affirme bien se battre. Selon lui, il y a de fortes chances pour que le cancer soit vaincu dans un avenir proche.

Eddie Van Halen a fondé son groupe en 1974 avec son frère aîné Alex, batteur, le chanteur David Lee Roth et le bassiste Michael Anthony.

Après avoir vendu son premier album à dix millions d'exemplaires en 1978, la formation a connu son apogée dans les années 80, notamment grâce au succès obtenu par l'album «1984». ●

Cinéma fleur de lys
CARREFOUR TROIS-RIVIÈRES OUEST
375-3277
www.actionfilm.ca/fleurdelys
Programmation du 27 avril au 3 mai 2001
LE JOURNAL DE BRIDGET JONES, v.f., 98 min (G) Ven. au dim. 12 h 55, 15 h 10, 18 h 55, 21 h. Lundi au jeudi 18 h 55, 21 h.
ESPIONS EN HERBE, v.f., 91 min (G) Ven. au dim. 13 h 05, 15 h 35, 18 h 45.
UN SOIR AU BAR MC COOLS, v.f., 93 min (13 ans et plus) Ven. au dim. 13 h, 15 h 20, 19 h, 21 h 25. Lundi au jeudi 19 h, 21 h 25.
JOSIE ET LES PUSSYCATS, v.f., 100 min (G) Ven. au dim. 12 h 40, 18 h 50. Lundi au jeudi 18 h 50.
LE PRINCE DU PACIFIQUE, v.f., 100 min (13 ans et plus) Ven. au dim. 12 h 50, 15 h 15, 18 h 40, 21 h 15. Lundi au jeudi 18 h 40, 21 h 15.
À TOUTE VITESSE, v.f., 117 min. Ven. au dim. 12 h 45, 15 h 30, 18 h 50, 21 h 30. Lundi au jeudi 18 h 50, 21 h 30.
LE PLACARD, v.f., 84 min (G) Ven. au dim. 20 h 40. Lundi au jeudi 19 h 10, 21 h 10.
LA RONDE DES COCUS, v.f., 115 min. Ven. au dim. 12 h 30, 15 h 05, 18 h 30, 21 h 05. Lundi au jeudi 18 h 30, 21 h 05.
CARTEL, v.f., 124 min (13 ans et plus) Ven. au dim. 14 h 40, 20 h 50. Lundi au jeudi 20 h 50.
LE MASQUE DE L'ARAIGNÉE, v.f., 103 min (13 ans et plus) Ven. au dim. 12 h 35, 14 h 55, 18 h 35, 21 h 20. Lundi au jeudi 18 h 35, 21 h 20.
VA TE FAIRE FOUTRE, FREDDY !, v.f., 90 min (13 ans et plus) Ven. au dim. 12 h 50, 15 h, 19 h 05, 21 h 10. Lundi au jeudi 19 h 05, 21 h 10.
1017899
INTERAC SON NUMÉRIQUE 9 SALLES
Prendre note que nous sommes maintenant ouverts en après-midi à tous les vendredis.

LES CINÉMAS CINÉ ENTREPRISE
www.cinentreprise.com
INFO-HORAIRE: 693-9899
CINÉMA DU CAP
300, rue Barkoff, Cap-de-la-Madeleine
MARDI et MERCREDI 5.50 $ SAUF LES JOURS FÉRIÉS
1053154

SUGGESTIONS

19 h — SRC

La soirée du hockey. Troisième match de la série entre les Maple Leafs de Toronto et les Devils du New Jersey.

20 h — TQc

Documentaire - Nature. «Une arche de Noé». Mondialement connu dans les milieux de protection de la nature et des animaux, l'orphelinat de Chipangali, au Zimbabwe, recueille les animaux blessés, abandonnés ou malades.

20 h — RDI

Sang contaminé: contre-enquête sur l'affaire. Des révélations explosives sur le scandale du sang contaminé, un commerce mondial qui éclabousse encore bien des pays où des dizaines de procès et de commissions d'enquête ont vu le jour.

21 h — VIE

Faune humaine. (1ère de 3). Cette série explore les mystères du comportement humain et tente de les expliquer. Dans cet épisode, on comprend l'importance des premières impressions pour être accepté d'un individu ou d'un groupe, comment les règles établies contrôlent les gens, quels sont les comportements qui font un leader, l'impact de l'apparence physique sur l'attitude des gens, etc.

22 h 30 — TVA

Le grand blond avec un show sournois. Invités: Alain Zouvi, la photographe Heidi Hollinger et le chanteur Olivier Haze. Au club Labrèche: Pierre Brassard.

François Houde

		17:00	17:30	18:00	18:30	19:00	19:30	20:00	20:30	21:00	21:30	22:00	22:30	23:00	CO	VD
R.-C.	2	Watatatow	Les Détecteurs de mensonges / René Richard Cyr	Ce soir		Hockey / Séries éliminatoires: Maple Leafs - Devils						Le Téléjournal/Le Point		Sport / Découverte (23:18)	23	21
	13			La Région ce soir											3	2
TVA	8	Top Modèles	Sunset Beach	Le TVA 18 heures	Piment fort / André Ducharme, Marie-Élaine Proulx	Fleurs et Jardins	Le bonheur est dans la télé	Histoires de filles	Km/h	Juste pour rire / Mario Jean		Le TVA	Le Grand Blond avec un show sournois / Alain Zouvi		7	4
	10														16	7
TQc	45	Teletubbies	Cornemuse	Macaroni tout garni	Taxi pour l'Amérique	Les 400 Coûts	Cultivé et bien élevé	Documentaires - Nature / Une arche de Noé		Vivre en ville / Johannesburg		Branché	Les 400 Coûts	Taxi pour l'Amérique	4	11
TQS	16	Le Grand Journal			Flash / Jean-Michel Anctil	CNM	Coroner	Cinéma / À L'OMBRE DU GOLDEN GATE (5) avec Matt Dillon, Joan Chen				Le Grand Journal	110%	Phantasmes	5	5
CBC	6	The Simpsons	Jonovision	CBC News: Canada Now		Hockey / Séries éliminatoires: Maple Leafs - Devils						The National		The Best of Britain / Rhodes	6	6
CTV	12	Hollywood Squares	Seinfeld	Pulse		Access Hollywood	Everybody Loves Raymond	JAG		Dark Angel		Comedy Now / Jessica Holmes: Home Alone		CTV News	12	12
ABC	22	Judge Judy	Judge Joe Brown	News	ABC News	Spin City	Frasier	Who Wants to be a Millionaire?		Dharma & Greg	What about Joan	NYPD Blue		News	22	22
CBS	3	Friends		News		CBS News	Entertainment Tonight	JAG		60 Minutes II		Judging Amy			20	21
NBC	5	Oprah		News	NBC Nightly News	Jeopardy	Wheel of Fortune	The Fighting Fitzgeralds	3rd Rock from the Sun	Frasier	Three Sisters	Dateline NBC			18	18
PBS	57	Clifford the Big Red Dog	Caillou	BBC News	Nightly Business	Newshour		Masterpiece Theatre / Traffik					Egg: The Arts Show	BBC World News	21	20
CABLE	VIE	Minisérie / Le Troisième Jumeau (2/4)		La Santé en vedette	Les Copines d'abord	Cinéma / CHASSE À L'HOMME EN CALIFORNIE (6) avec Richard Jordan, A. Martinez				Faune humaine (1/3)		Vivre à deux	Les Copines d'abord	Le Magazine Santé	38	35
	Canal D	Drôles de dames		Contact Animal / Mustangs		Sur les grandes avenues		Cap sur les îles		Biographies / Concerto...		Drôles de dames		Méga...	31	31
	MP	Nabi (16:30)	Interfax	Top5M+.com	VJ MusiquePlus.com			Clip		Miami Vibe...	Clip		Hip Hop		30	30
	RDI	Le Journal RDI		Euronews	Cap. Actions	Journal RDI	Maisonneuve	Sang contaminé		Le Téléjournal et Le Point		Maisonneuve	Le Canada aujourd'hui		14	19
	RDS	Mag. Expos	Qc Courses	RDS ce soir	Sports 30	Baseball / Diamondbacks - Expos						Sports 30 Mag		Monde du golf	33	33
	TSN	Strongest Man Competition		Off... Record	Sportsdesk	NBA Basketball / Séries éliminatoires: Bucks - Magic					NBA Basketball / Jazz - Mavericks				35	28
	TV5	Entretiens	Des chiffres...	Pyramide	Jrnl suisse	Journal FR2	Tout le monde en parle / Laurent Baffie, Romane Bohringer, Yves Parlier					Temps présent		Journal belge	19	15

Spécial
Couche de fond latex
Latex mat à plafond
19,99$
Latex fini velours
Latex fini perle
(Toutes les couleurs)
29,99$
Décoration PARÉ
SICO CROWN DIAMOND CHÂTEAU
Nouveau Décoration PARÉ Velours
5650, boul. Jean XXIII, Trois-Rivières-Ouest • Tél. : (819) 371-1438
393, rue Barkoff, Cap-de-la-Madeleine • Tél. : (819) 371-2350
1029449

Les petites annonces

375-7000 • Centre Mauricie 537-1803
Le Nouvelliste

Pour placer une annonce

Téléphone

Trois-Rivières
(819) 375-7000
du lundi au vendredi, de 8 h 30 à 17 h

Centre-Mauricie
(819) 537-1803
du lundi au vendredi, de 9 h à 17 h

Télécopieur

Trois-Rivières : (819) 691-4356
Shawinigan : (819) 537-3539
du lundi au vendredi, avant 15 h
N'oubliez pas de mentionner vos nom, adresse et numéro de téléphone pour vous joindre

Par courrier

LES PETITES ANNONCES
LE NOUVELLISTE
C.P. 668, Trois-Rivières G9A 5J6

Sur place

1920, rue Bellefeuille, Trois-Rivières
792, avenue des Cèdres, Shawinigan

Heure de tombée
Annonces encadrées
Avant 16 h
2 jours ouvrables avant la date de parution

RUBRIQUE DES PETITES ANNONCES

CHAQUE JOUR 138 000 LECTEURS

100 IMMOBILIER
• Résidentiel • Commercial • Industriel

- À partager 121
- À sous-louer 122
- Chalets et villégiature 116
- Chambres à louer 127
- Chambres demandées 128
- Chambres et pensions 130
- Commerces à louer 109
- Commerces à vendre 107
- Commerces demandés 108
- Condominiums 102
- Entrepôts, garages et stationnements 112
- Locaux et bureaux à louer 114
- Locaux et bureaux demandés 115
- Logements à louer 123
- Logements demandés 124
- Maisons de campagne 101
- Maisons mobiles 105
- Propriétés à louer ou demandées 106
- Propriétés à vendre 104
- Propriétés commerciales ou industrielles 103
- Résidences, centres d'accueil 131
- Terrains à vendre 117
- Terrains à louer ou demandés 118
- Terres, fermes à vendre, à louer 120
- Terres, fermes demandées 119

200 MARCHANDISES

- Animaux 241
- Antiquités, artisanat, bijoux, objets précieux, oeuvres d'art 239
- Appareils électroménagers 237
- Bois de chauffage 285
- Chauffage, climatisation, ventilation 284
- Coin du bébé 261
- Coin des mariés 264
- Collections 295
- Denrées alimentaires 267
- Électronique et informatique 245
- Équipements de commerce 228
- Équipements de bureaux 227
- Imprimerie 253
- Instruments de musique 248
- Jardins et pelouse 251
- Machineries, outillage 214
- Marchandises diverses 298
- Marchés aux puces 210
- Matériaux de construction 282
- Mobilier, articles de maison 235
- On demande 297
- Perdu / Trouvé 299
- Photographie 249
- Piscines et accessoires 201
- Portes et fenêtres 283
- Souffleuses 211
- Tondeuses 212
- Ventes de garage 205
- Vêtements, fourrures 266

300 SERVICES

- Agences de rencontre 307
- Astrologie, cartomancie 310
- Coiffure, esthétique 316
- Compagnes, compagnons 301
- Cours, perfectionnement 320
- Déménagement, entreposage 329
- Entrepreneurs 327
- Entretien, rénovation 324
- Garderies, gardiennage 321
- Médecine alternative 314
- Paysagistes, déneigement 326
- Peinture, décoration 328
- Réceptions 335
- Santé, relaxation 312
- Services divers 331
- Voyages, villégiature 350

400 EMPLOIS

- Aides domestiques 418
- Aides familiales 416
- Emplois divers 413
- Mannequins, modèles 403
- Méthodes de recherche d'emploi 425
- Musiciens, artistes 414
- Personnel de métiers 405
- Personnel de restauration 402
- Personnel de vente 408
- Personnel demandé 412
- Postes cadres, professionnels 420
- Préparation de curriculum vitae 401
- Représentants 415
- Travail demandé 406

500 AFFAIRES

- Argent demandé 510
- Associés demandés 501
- Franchises 502
- Impôts, comptabilité 503
- Occasions d'affaires 504
- Prêts, hypothèques 515
- Services financiers 520

600 VÉHICULES, MACHINERIES LOURDES

- Autos à vendre 625
- Autos, camions demandés 623
- Autres véhicules 627
- Camionnettes à vendre 626
- Entretien, réparations 621
- Garages de toile 622
- Location 624
- Machineries agricoles 635
- Machineries lourdes 634
- Pièces et accessoires 629
- Remorques 631
- Tracteurs 630
- Véhicules lourds 632

700 LOISIRS, VÉHICULES RÉCRÉATIFS

- Articles / équipements de camping 703
- Articles / équipements de sport 702
- Bateaux de plaisance 711
- Caravanes, motorisés 728
- Embarcations, moteurs 739
- Motocyclettes 731
- Motoneiges 722
- Remorques légères 733
- Tentes-roulottes 729
- Tout-terrain 721
- Vélos, bicyclettes 732

800 AVIS

- Avis, appels d'offres, soumissions 895
- Communiqués 898
- Encans 842
- Non responsabilité 896

900 DÉCÈS • MESSES REMERCIEMENTS • PRIÈRES

- Décès 905
- In memoriam 935
- Messes anniversaires 915
- Prières 925
- Remerciements 920
- Services anniversaires 910
- Services connexes 930

Évitez la période de pointe du vendredi.

Appelez-nous en début de semaine.

Placez votre annonce pour 3 jours consécutifs et obtenez 33% de rabais sur le prix de base

AVIS

Dès la première journée, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous aviser aussitôt car notre responsabilité se limite à la première parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période créditée.

Le Nouvelliste se réserve le droit d'accepter, refuser, annuler ou classer correctement toute annonce sous la rubrique appropriée.

Certaines annonces sont payables à l'avance. Renseignez-vous auprès de nos préposées.

100 IMMOBILIER

102 Condominiums

CONDO maison modèle, 1564 des Chenaux, Trois-Rivières, 3 chambres, 2 salles de bains, planchers bois franc, climatiseur, foyer au gaz naturel, garage intérieur, frais de condo 60$/mois. 371-9572

104 Propriétés à vendre

59 500$
Trois-Rivières, près Centre Les Rivières, jumelée, 4 chambres, sous-sol aménagé, piscine, remise. Groupe Immobilier SDG courtier, Alain Dubuc, 819-373-8010

AUBAINE : triplex dans Saint-Sacrement, 30% sous l'évaluation, murs et planchers béton, grand garage ou entrepôt au rez-de-chaussée. Idéal pour PME. 379-2686

AUCUN voisin arrière, Trois-Rivières, près de tous les services, grandes pièces bien éclairées, bois franc, garage, poêle à bois, cour ensoleillée, piscine, 85 900$. 378-4255 ou résidence: 691-1626 ou www.460.iquebec.com

BUNGALOW brique, 3 chambres, sous-sol fini pour loyer si désiré, piscine creusée, aménagement paysager de toute beauté, près rivière, planchers bois franc. Rénové. BIP Courtier, Louise Duguay 380-1082

CAP, 555 Belleau, 4 chambres, piscine creusée, boisé arrière, 85 000$. Soir : 373-8285

COTTAGE 6½, rénové, terrain 50 x100, paysager, 53 000$, 570 Berlinguet, Cap.

COTTAGE magnifique, 5 chambres, poignées porcelaine, boiseries, bois franc, céramique, piscine hors-terre clôturée, terrain 185X93, 2 salles d'eau, 1 salle bain, remise, sous-sol fini : 102 500$. BIP Courtier, Louise Duguay 380-1082

DEVENEZ propriétaire d'un duplex pour moins de 300$ par mois, 4½ libre à l'acheteur, avec garage. Vendu sous l'évaluation. Près des services. BIP Courtier, Louise Duguay 380-1082

DUPLEX 1121 Sainte-Cécile, très bien entretenu, idéal pour propriétaire occupant, 3½, 4½, au prix de 47 000$ négociable. Les Immeubles Yves Carpentier 696-1873, Claude Demers : 370-1129

IMMEUBLE à logements, bien situé, près centre Les Rivières, Uqtr, facilité de location, rendement supérieur. 375-5025, 696-3691

MAISON Pointe-du-Lac, 650 pi ca, garage, terrain 50x300. 370-7454

SAINT-BONIFACE cottage, accès au lac, salon avec foyer, 3 chambres, un bureau, grande cuisine bien éclairée, terrain 116x165 pi, remise, gazebo. 536-2790

SAINT-WENCESLAS, maison 3 chambres, 2 salles de bains, sous-sol fini, planchers bois franc, piscine intérieure, garage chauffé. 375-6848

TRIPLEX 1x5½ et 2x3½, (1990) dans Sainte-Marguerite, 132 000$. 378-9519

VENTE CAUSE RETRAITE
4 grands 3½, 43 000$. 819-375-5911

SAINT-GÉRARD-DES-LAURENTIDES 5½, maison refaite à neuf, sous-sol fini. 819-537-9328. 531-9028

105 Maisons mobiles

À vendre 14 pi x 64 pi, isolée, 3 chambres, chauffage électrique, foyer, salle de bains, cuisine, pour déménager bientôt. 819-292-2751

MAISON-MOBILE 14x64, réisolée, toit refait, chauffage électrique et au bois, pour déménager, 12 000$ négociable. 819-295-3338

PRIX modique, terrain à louer à Trois-Rivières pour maison mobile. 539-4447

106 Propriétés à louer ou demandées

1½ étage, chauffage central, village Saint-Maurice. 374-4117, 378-8545

À 10 minutes du Parc Industriel de Bécancour, (secteur Sainte-Gertrude), 3 chambres, sous-sol., grand garage, grand terrain, 450$/mois non chauffée, non éclairée. 819-297-2552

BÉCANCOUR maison avec vue sur la rivière, 3 chambres, 570$/mois. 819-294-9994

BUNGALOW face au Cégep, 850$/mois, non chauffé, possibilité location chambres sous-sol meublé. Jour: 293-6408, 379-8753

GRANDE maison luxueuse, centre village Saint-Boniface. 263-0091, 263-2000

MAISON Sainte-Marthe, route 138, 2 chambres + sous-sol semi fini, 465$ mensuel. 379-4181

107 Commerces à vendre

AFFUTAGE/ aiguisage, machinerie d'affilage de lames au carbure et de toutes sortes (scie, couteau, scie à chaîne, etc).. 819-298-4181

107 Commerces à vendre

AUBAINE! Animalerie spécialisée dans la bouffe et accessoires, comprend : salon de toilettage très rentable, frais d'entretien minimes. Prix en bas d'inventaire, cause : santé. 374-3944

CASSE-CROÛTE comprenant 2 bâtisses, équipé, très propre, servait durant la saison de pêche à Sainte-Anne-de-la-Pérade, prix demandé 5500$. Contactez Sylvie Devault : 418-877-2917

112 Entrepôts, remisage

À louer, Trois-Rivières, local industriel ou entreposage, 8000 à 60 000 pi², accès facile, près autoroute. 378-3339

ENTREPÔT commercial à louer, 60x17, rue Cartier, Trois-Rivières. 379-5939

114 Locaux, bureaux à louer

100 À 3500 PI²
Locaux commerciaux, industriels ou bureaux, stationnement, bien situés. 376-9909, 372-6580

132 Boul Normand, plusieurs bureaux et petits entrepôts, avec comptoir, idéal pour vente au détail. 377-9997

5555 BOUL. DES FORGES
jusqu'à 1100pi². 377-4313

768, Thibeau, Cap, 525 pi ca, face SAQ, bien aménagé, 325$/mois. 374-7817

BOULEVARD Royal, Jean XXIII, bureaux de 500 à 1600 pi² aménagés, ascenceur, tout inclus, libres, 10$/pi², 3 mois gratuits. 691-5650.

114 Locaux, bureaux à louer

BOUL JEAN XXIII, locaux commerciaux 2200 à 5000 pi ca, grand stationnement, voisin de la SAQ. 691-5650

CENTRE-VILLE, locaux à louer, 100$ à 350$ par mois, tout inclus, libres. 696-7836

ENTREPÔT chauffé, 4500 pi², + bureau 1500 pi², à louer ou à vendre; une partie est déjà louée 500$/mois, 1000, boul. Normand, Trois-Rivières. 370-3200

ESPACE À BUREAU À LOUER
2535 pi² ou 1680 pi², salle de conférence, cuisine, salle de bains pour handicapés, 800 Boland, Trois-Rivières, voisin Atelier des Vieilles Forges, parc industriel no 1. 819-374-9773

ESPACE manufacturier à louer, 8000 à 40 000 pi ca. 4 portes de garage intérieure pour van, convient pour manufacture ou compagnie spécialisée dans l'entreposage de matériaux secs. Prix raisonnable à discuter avec le propriétaire. Lieu : environs de Louiseville. 819-372-2455

LOCAL à louer à Grand-Mère, 24x75 x 16 haut, porte de 12 x 13½ haut, grand terrain. Soir : 418-289-3653, 819-537-2838

LOCAL commercial 850 pi², près centre-ville de Trois-Rivières, stationnement, 450$/mois. 376-4489

PLACE DES FORGES
Bureau de prestige, jusqu'à 9000 pi ca, clé en mains, 13 ans à votre service. www.locombutres.com
379-1530

LOCAL commercial à louer environ 1000 pi², au 1194, 6e avenue, Grand-Mère. Louise: 819-533-4289

116 Chalets et villégiature

CHALET à vendre 20x24, isolé, construction 1996, aucun entretien, Domaine Demers, Sainte-Eulalie, gazebo 12x12, remise 12x12, terrain 90x85, meublé, 18 000$. 819-752-7504

CHALETS à louer, sur le site du Camping Rouillard, Lac-à -la Torture, semaine, mois, saison.. 819-538-2159

SAINT-STANISLAS chalet à louer, 2 chambres, bordure rivière Batiscan, endroit paisible. Après 18h, (450) 585-5754

117 Terrains à vendre

CAP, secteurs Fafard, Frontenac et Gauthier. 374-7645

DOMAINE Beaubien, terrains pour maison prestigieuse avec tous les services, 377-5468, 370-0862

DOMAINE PIE XII terrains, en sable et boisé, vendu à l'évaluation. 371-7750

POINTE-DU-LAC nouveau secteur boisé, 5 prochains acheteurs: à partir 7900$ (1.25$ pi²). Aussi grands terrains 1$/pi².Avec services. 377-5468, 370-0862 paget

SAINT-LOUIS-DE-FRANCE 65x120, services payés, 0.65¢ le pi.car. 693-7452

120 Terres, fermes à vendre, louer

BÂTISSE de veaux de lait (200 cages) tout équipée, à vendre ou à louer avec option d'achat sur terrain 192 pi X 1600 pi, zone blanche, prêt à opérer immédiatement. 819-221-4150

TERRE à bois 10 arpents, située à Saint-Elie-de-Caxton, 4000$. 221-5730

121 À partager

MAISON près services, chambre, salle de bain privée. Non fumeur. 379-0525

123 Logements à louer

1085, CÔTE RICHELIEU
3½, 4½, frais peints, 1 mois gratuit, 355$ non chauffés et aussi semi meublés. 374-1386, 374-5917

1ER juillet, 3½, 5½, place René Matteau, stores fournis. 380-2589, 293-5956

1er juillet, Cap, Saint-Maurice, 3½, insonorisé, meublé, chauffé. 379-0319, 374-7645

1er juillet, centre-ville, 3½ semi-meublé ou non, paisible, 290$. 819-375-3190

1ER JUILLET, MAI 1½, CÉGEP, UQTR
chauffés, meublés, éclairés, très propres, buanderie, 275$ +. 372-6798

1 mois gratuit, 4½, juillet, 1er étage, Sainte-Marthe, remise, 360$. 372-5171

1 mois gratuit, mai et juillet, 4½, Cap, rue Beauchemin, 360$. 372-5171

1½, 2½, 3½ MEUBLÉS
210$ à 360$, près Cégep, UQTR, centre-ville. 376-3372, 696-0642

1½, 2½, 3½ 4½, 5½, UQTR
chauffés, éclairés, très propres. 694-6520

1½, 2½, Cégep, à partir de 195$ meublés, chauffés. 693-5694, 370-0365

1½, 2½ PRÈS HÔTEL DELTA
Balcon, chauffé, semi-meublés ou non/juillet 697-8555

1½, 3½, 4½, 5½, chauffés, éclairés, non meublés ou semi meublés, près cégep, UQTR. 371-3400

123 Logements à louer

1½, 3½, 4½, 5½, chauffés, éclairés, coin du Collège et Hertel. 819-374-6068

1½, 3½, 4½ STYLE CONDO 690 DE L'ESPLANADE
Meublés ou non, piscine, etc... libre. 374-7817

1½, 3½, 5½, un mois gratuit, près cégep et université. 691-1334

1½, à 5½, Terrasses Seigneuriales, près hôpital Sainte-Marie, sécurité, insonorisés, ascenseur, piscine intérieure, sauna, dépanneur, restaurant, salon coiffure. Bienvenue aux retraités: Rabais étudiant sur 1½, 1 mois gratuit. 373-4256 www.gestimax.com

1½, semi-meublé, chauffé, éclairé, bord du Saint-Maurice.. 819-376- 7102

1½, tout compris, 3½, chauffés, éclairés, entrées laveuse/sécheuse, près Rivières. 693-0377, 374-9773

2½, 3½, 4½, près Super C et centre-ville, meublés ou non. 377-5512, 375-8398

2½, 3½, 4½, UQTR
Chauffés, éclairés, très propre. À voir. 371-7750

2½, neuf, semi-meublé, mélamine, 290$. Trois-Rivières-Ouest. 819-374-4436

2½, près uqtr et cégep, meublé, chauffé, éclairé, 285$/mois. 377-3110

2½ , rue Laviolette, meublé, chauffé, éclairé; aussi 4½. 384-0455

2½, tout compris, 270$ par mois, demi sous-sol, Trois-Rivières-Ouest. 377-3089

2½, tout inclus, meublé, 5 minutes Cégep, Uqtr, buanderie, stationnement, 290$ à 310$, 1er juillet. 696-7836.

2½ - 3½ - 4½ - 5½
Bois franc, semi-meublés ou non. 378-9325, 375-0615

2½ - 3½ - 4½ - 5½ PRÈS LES RIVIÈRES, UQTR
très bien situés, à voir. 378-6827 ou 372-0262

3½, 260$, 4½, 280$, tranquille, rue Sainte-Cécile. 373-1359, 373-0375

3½, 2½, rénovés, ensoleillés, buanderie, entrée privée, bon chez-soi paisible, près hôpital Sainte-Marie. 371-2326 ou 374-4253

3½, 3845 Côte Rosemont, Trois-Rivières-Ouest, 300$/mois. 370-1089

3½, 4½, 5½, 1 MOIS GRATUIT
près Cégep, semi-meublés, chauffés, éclairés, buanderie, conciergerie. 378-0060 ou 378-6817

3½, 4½, 5½, 3280 Louis-Pasteur, près de tous les services. 370-1931

3½, 4½, 5½, Cap, insonorisés, libres et juillet, 378-7463, 373-9449,

3½, 4½, 5½, CAP, LIBRES
Rénovés au complet, très grands, 693-6329, 378-0813 fin de semaine

3½, 4½, 5½, CEGEP
tout compris, 350$, 450$, 555$, buanderie gratuite, tranquille. 370-7600

3½, 4½, 5½, RUE SYLVAIN
près uqtr, chauffés, éclairés. 696-3383, 694-6520

3½, 4½, 5½ À 2 PAS LES RIVIÈRES
Intercom, chauffés, éclairés, possibilité meublés, libres ou juillet. 379-5939

3½, 4½, 5½ CEGEP
rue Louis Pasteur, chauffés, éclairés, buanderie, concierge, libre. 696-0147

3½, 4½, CAP, JUILLET
Arrière Wal-Mart, immense, eau chaude, semi-meublés, 325$, 445$. 691-6441

123 Logements à louer

3½, 4½, CAP, LIBRES
Rénovés au complet, très grands, 693-6329, 378-0813 fin de semaine

3½, 4½, rue Émile-Jean, près centre Les Rivières. Réservations : 370-4820

3½, 4½ - RÉNOVÉS À VOIR
Près Carrefour Trois-Rivières-Ouest. Très tranquille, concierge, 375-6847. www.gestimax.com

3½, 5½, juillet, chauffés, éclairés, près Les Rivières, 819-375-9220, 819-228-3603

3½, Cap, Crevier, rénové, entrée laveuse sécheuse, libre, 310$. 372-5171

3½, Cap, Vachon, duplex, grand, rénové, laveuse, sécheuse, 305$. 379-6447

3½, CAP
près centre d'achats, police, école, conciergerie, meublés, éclairés ou non, intercom. 819-375-0791

3½, CAP PRÈS GALERIES
Bois franc, semi ou meublé, rénové, juillet, 372-6391

3½, CEGEP, UQTR
Meublé, chauffé, éclairé, libre mai. 693-3361

3½, duplex, 2e étage, entrée privée, stationnement, près commodités. 379-3264

3½, entrées laveuse, sécheuse, porte patio, Trois-Rivières-Ouest. 379-5939

3½, INSONORISÉ
325$, semi-meublé, près Polyclinique, possibilité chauffé, éclairé. 370-7600

3½, Laviolette et Sainte-Marthe, à partir de 310$, 298-3959, 298-3179

3½, meublé,chauffé, éclairé, près Les Rivières, stationnement, libre juillet. 375-8370

3½, meublé, juillet, P.E. Trudeau, Cap. 377-1730, 372-0731

3½, meublés, chauffés, éclairés, 991, Saint-Paul. 376-5857, 377-1730

3½, MEUBLÉS OU SEMI
Cap, grands, modernes, buanderie, 300$/315$. Sans frais : 1-866-339-3115.

3½ ,près centre-ville, semi meublé, laveuse sécheuse, planchers bois franc. Cellulaire : 380-4065, résidence : 376-2419

3½, près Les Rivières, tranquille, rez-de-chaussée, stationnement. 379-8663

3½, près UQTR, rue Louis Lacroix, chauffé, éclairé. 370-5681, 379-3467

3½, PRÈS UQTR
meublé ou semi meublé. 819-374-7642

3½, PRÈS UQTR
plancher bois franc, intercom, buanderie, style moderne, tout compris. Jour: 696-2600 ou soir: 384-2500

3½, rue Laviolette, meublé ou non. libre juillet. 819-371-2312

3½, Sainte-Marthe, libre, spécial : 250$. 379-5939

3½---4½---UQTR
Sainte-Marguerite, chauffés, éclairés, libre. 373-2114

3½-4½-5½ 1 MOIS GRATUIT 700 L'ESPLANADE
meublés ou non, piscine. 376-3113 ou 379-5332

3½ - RUE FABRE
Superbe, bain podium, 3e, douche à part, lave-vaisselle, frigo, poêle, micro-ondes, aspirateur, buanderie, grand balcon, interphone, 339$, paisible. 696-0031

3½ À voir!, Près de tous les services, semi-meublé (4 appareils + stores). 350$ non chauffé, 62, Mgr Comtois (face à Sobey's). Cap. 819-691-0532

123 Logements à louer

4½, 2e, Saint-Sacrement, tranquille, 355$. Libre. 514-279-8611 frais virés

4½, 350$, près de tous services à Pointe-du-Lac, paisible. 377-2834

4½, 440$/MOIS
chauffé, éclairé, près Uqtr et Les Rivières. 691-6625

4½, 5½, très propre, Trois-Rivières, rue Saint-Paul, 295$ et 305$. 533-3150, 531-3886

4½, 5½
calme, ensoleillé, propre, 424$. 819-375-9086

4½, Cap, 2 stationnements, intercom, impecccable, juillet, 370$/mois. 373-8642

4½, Cap, 300$ et 360$, 2 stationnements. 374-9202 ou 370-3460

4½,CAP, MAISON DE VILLE
Neufs, bord du Saint-Maurice, rue Perreault, juillet, 625$. 693-1412, 696-0438

4½, CAP, RUE VACHON
chauffé, éclairé, grandes pièces, stationnement, remise. 372-9534 ou 378-6590

TROIS-RIVIÈRES-OUEST
5 ½ *à paliers*
spacieux, rénové
stationnement
380-7319
691-9964
1078950

4½, CAP
Près Galeries, 2e, très grand, juillet. 379-5939

4½, chauffé, éclairé, eau chaude, près Uqtr et centre d'achats, juillet. 375-5134

4½, chauffé, grand, 435$, mélamine, remise, libre ou 1er juillet. Trois-Rivières-Ouest. 374-4436

4½, demi sous-sol, Trois-Rivières-Est, remise, 335$/mois. 379-8055

4½, idéal pour personne seule, ensoleillé, endroit tranquille, près de toutes les commodités. 819-373-1906, 418-286-4997

4½, Louis-Pinard, moderne, 405$.. 374-9137, 691-2134

4½, luxueux, style victorien, très éclairé, planchers bois-franc, très grande terrasse, intercom, remise, immeuble tranquille et sécuritaire, près de tout, Cap, 550$/mois. 371-0925

4½, près carrefour Trois-Rivières-Ouest, très grand, prix compétitif. 379-5939

4½, RUE LÉON-MÉTHOT
À 1 minute des Rivières, intercom, ensoleillé. 379-7831

4½, rue Royale, parc Pie X11, tranquille, staTionnements, 380$. 380-6657

4½, Sainte-Marthe, 2e étage, juillet, 350$. 379-5939

4½, Sainte-Marthe, chauffé, éclairé, remise, stationnement. 819-376-4489

4½, Trois-Rivières-Ouest, près des services, idéal retraités, juillet. 693-9256

4½, UQTR, 370-7600
meublé, chauffé, éclairé, 460$, ensoleillé. À voir

4½ Cap, rue Patry, beau grand demi sous-sol bien éclairé, 325$/mois. 691-2713, 379-1509

5½, 3½, juillet, près Cegep et Uqtr. 375-9220, 228-3603

5½, arrière Galeries du Cap, chambres sans tapis. 372-6942, 379-4374

5½, Cap, près Galeries, 705 de Callières, spacieux, moderne, 505$. 378-0629

123 Logements à louer

5½, centre-ville, pas chauffé, très propre : 320$. 373-3001

5½, chauffé, grand, bois franc; 4½, 3½ et 1 pièce, stationnement. 379-4605

5½, de l'Espéranto, bois franc, chauffé, éclairé, juillet. 694-0171, 376-0092

5½, GRAND - CAP
Très propre, très belle vue, tranquille, situé au 90 rue Pierre-Boucher, app..7. 819-375-3067

5½, libre 1er ou mi juin, bien situé, arrière Galeries du Cap, 419$/mois, grandes remises (intérieure et extérieur). 691-0961

5½, près les Rivières, Léo Pidgeon. 378-0864, 378-6983

5½, près tous les services, refait à neuf, ensoleillé, idéal retraités. 378-5723

5½, propre, stationnement, 420$, boul des Forges et 12e rue. 693-6164, 386-6803

5½, rez-de-chaussée, triplex, ensoleillé, plancher de bois franc chambres, galeries avant, arrière, jardin, stationnement, près écoles, caisse, hôpital Cloutier, basilique, 468$/mois, chauffé. 1 mois gratuit. Cap, 693-2352

5½, rue Matton, 2e étage, non chauffé, non éclairé, remise, 1er juillet, 415$/mois. 233-2517 Eric

5½, tranquille, très propre, conciergerie, 2 stationnements. 819-379-6962

5½, très grand, chauffé, garage fourni, 495$. Cap, 691-2308 message

5½, très propre, rue Sainte-Julie, Trois-Rivières, au 2e et au 3e étage. 373-3087

5½, Trois Rivières, rue Sainte Ursule, 2e étage, 310$ stationnement, non chauffé, non éclairé. 373-9752

5½ - CAP - PRÈS GALERIES
2 stationnements, remise, planchers béton. 372-0262

995, Saint-Maurice, Trois-Rivières, grand 3½, non meublé ou semi-meublé, à 5 minutes du centre-ville, libre. 374-7222 ou 375-4197

AUBAINE! beau 4½, Patry, Cap, juillet, 325$. 376-4497, 371-3573, 375-2167

AUBAINE! beau 3½, meublé, chauffé, éclairé, juillet, 325$. 376-4497 ou 375-2167

AUBAINE
Grand 4½, Trois-Rivières-Ouest, libre 1er juin, 440$ réduit à 395$, chauffé, eau chaude fournie. Denise, 371-3892

AUBAINE très grand 4½, chauffé eau chaude fournie, beaucoup de lumière, propre, tranquille, situé près Carrefour Trois-Rivières-Ouest : 412$. 375-8717, soir ou répondeur.

BEAU, grand 3½, Galeries Cap, duplex, rénové, 1er, stationnement. 379-6447

BEAU 5½, planchers béton, près Les Rivières. 376-4497, 371-3573, 375-2167

BEAU duplex, 5½, bois franc, rue Bourjoly, idéal retraité. 372-0120, 384-0551

BEAU grand 4½, Cap, 375$/mois. 1 mois gratuit. 694-5333, 694-0465

CAP, 2½, 4½
Chauffés, éclairés, très bon prix, vue sur la rivière. 691-2541. Visite virtuelle : www.gestimax.com

CAP, 3½, près de tous les services, stationnement déneigé, 255$. 378-5704

CAP, 3½ chauffé, éclairé, stationnement, très tranquille, idéal pour personne seule. 378-1547, 373-9877

123 Logements à louer

CAP, 3½ rue Crevier, remise, stationnement, meublé, chauffé, éclairé, stationnement, remise. 374-8537

CAP, 455 Beaudry, spacieux 5½, 2½ chauffés, éclairés, 505$, 295$. 375-4913

CAP, 4½, 1er étage, rue Beauchemin, non chauffé, non éclairé, 350$. 377-1661

CAP, 4½, 5½
Libre ou juillet, secteur tranquille, vaste, à partir de 365$. 370-7600.

CAP, arrière Wal-Mart, 3½, 4½, 5½, planchers bois. 371-7786, 692-1144

CAP, aubaine, beau 4½, rue Patry, stationnement, juillet, 299$. 819-537-5116

CAP, DOS À WAL-MART
4½, endroit paisible, chauffé, éclairé, eau chaude, stores fournis. 819-691-0216

CAP, ENDROIT TRANQUILLE
Grand 4½, demi sous-sol, bien éclairé, poêle, réfrigérateur, laveuse, sécheuse. 378-3586 ou 692-0672

CAP, près Fusey, 1½ meublé, chauffé, éclairé, libre en mai, 270$/mois. 375-9091

CAP, près hôpital Cloutier, duplex, 4½, chauffé, plancher bois franc, très sécuritaire. 373-8957

CAP, Provigo, 2½, meublé, chauffé, éclairé, eau chaude, 325$. 379-8919

CAP, rue Julien, grand 2½ chauffé, éclairé, meublé, 313$/mois. 378-4862

CAP, rue Loranger, 4½, non chauffé, non éclairé. 819-376-1767

CAP, rue Rochefort, 3½ chauffé, éclairé, intercom, très propre et tranquille, 365$/mois. 535-2509

CAP, rue Saint-Laurent, 4½ frais peint, garage, libre immédiatement. 379-5927

CAP, Sainte-Bernadette, grand 5½, 2e étage, non chauffé, non éclairé, près des services, 425$/mois, 376-2747, 696-0037

CAP, studio, libre 1er juin; 2½, libre 1er juillet, rue Julien. 380-4328.

CAP, très bon prix, 3½ semi-meublé, stationnement. 693-6537, 697-4237

CAP, très grand 4½, rue Julien, 450$ tout compris, libre 1er mai. 380-4328.

CAP, très grand 4½, 2 stationnements, remise, 1 mois gratuit. 371-9360

CAP- 4½- 1 MOIS GRATUIT
parc privé, 2 rangements, 2 stationnements, chauffés ou non, 191 Vachon (près les Galeries); aussi 150 rue Saint-Valère, 371-9628

CAP 3½, 1er plancher, semi-meublé, cour, remise, près des services. 373-4618

CAP duplex, grand 5½ près Galeries, 425$. 372-0120, cellulaire 384-0551

CAP grand 4½, bas, tranquille, remise, 390$/mois. 375-0621ou 697-5525

CEGEP Uqtr, 4½, bois franc, chauffés, éclairés, 410$ et 450$. 373-5659

CENTRE-VILLE, 1½, 2½, 225$ à 300$, buanderie, tout inclus, libres, près terminus. 696-7836

CENTRE-VILLE, 2½, chauffés, meublés, éclairés, stationnement. 373-5115

CENTRE-VILLE, 3½, 2e, semi-meublé, 300$/mois, non chauffé, non éclairé, eau chaude fournie. 373-9477.

CENTRE-VILLE, 4½-375$, 3½-375$, non chauffés, non éclairés, rénovés; studio chauffé, éclairé, 265$; sans stationnement. 378-2000, cellulaire : 696-3105

114 Locaux, bureaux à louer

Soyez au coeur de l'action !

Le complexe de Léry

Principaux clients
Banque Nationale du Canada
Gestion Heenan Blaikie ltée
Hydro-Québec
Industrielle Alliance
Jolicoeur, Lacasse, Geoffrion, Jetté
Restaurant Gaspard
Robitaille Delisles syndic
Scottia McLeod
Télémédia
Optimum Assurance
NOUVEAU André Filion ass.



Coin des Forges et Royale
Centre-ville, Trois-Rivières

Jusqu'à 8000 pi² de disponibles au rez-de-chaussée
(local du Trust Général du Canada)

• Construction supérieure • Sécurité en tout temps
• 400 espaces de stationnement, dont 300 intérieurs
• Meilleur rapport QUALITÉ - PRIX

MAESTRIA
Gestion immobilière
(819) 379-2147 1 877 871-1660
1079817

123 Logements à louer

CENTRE-VILLE 3½, 1er étage, refait à neuf, bois franc, déneigé, libre le ou avant juillet. 696-1873

COOPÉRATIVE d'Habitation, Cap, 5½ chauffé, 1er étage, prise extérieure, 360$. 375-9251, 375-5458

CÔTE RICHELIEU, près Carrefour Trois-Rivières-Ouest, 4½, juillet. 696-7836

DOMAINE DES RÉCOLLETS
4½, insonorisés, près UQTR et les services, conciergerie, spacieux, 2 stationnements. 373-3049, 692-0266

FACE UQTR
rue Sainte-Marguerite, 3½, chauffé, éclairé, semi-meublé ou non. 819-295-3660

GRAND 3½, 363, Laviolette, stationnement. 691-6670, 293-5688 ou 379-1593

GRAND 5½, Cap, 1er étage.. 819-375-7205, 418-325-2954

GRAND 5½, Saint-Louis-de-France. 538-2313 ou 693-2193

LIBRE, Trois-Rivières, 3½ semi-meublé, 12e Rue, frais peint, stationnement. 378-6594, 376-9468

LIBRE 1er JUIN
Trois-Rivières, Sainte-Marguerite, grand 4½, endroit tranquille, très propre. 378-3586 ou 692-0672

POINTE-DU-LAC, 4½, libre en juin, 365$/mois. 377-0535 ou 372-3651

PRÈS CEGEP/UNIVERSITÉ
3½, chauffés, éclairés, interphone, semi-meublés ou non, concierge. 378-3942, 373-1401, 694-4944

PRÈS centre-ville, Cooke et Laviolette, 4½, bois franc, chauffé, non éclairé, 420$. 819-535-6134

PRÈS hôpital Cloutier, 3½, moderne, semi-meublé, 300$/mois. 376-0865

RABAIS 200$ 1er MOIS SPÉCIAUX FIN DE SAISON
3½, 4½, 5½, juillet, Trois-Rivières-Ouest. 379-5939

RUE Lajoie, sous-sol, 3 chambres, idéal pour étudiant(e)s, grande cuisine/salon, chauffé, éclairé, semi-meublé, 420$. 373-9477.

RUE Sainte-Marguerite, 4½ non chauffé, non éclairé. 819-376-1767

RUE William, grand 3½, 260$ et 3½, 245$. 819-375-5911

SAINT-SACREMENT rue Cartier, grand 3½, 1er étage, 1 stationnement, très propre, endroit tranquille, 280$. 375-4484

SAINTE-MARGUERITE, 4½, **semi-meublé, stationnement, 1er étage, 310$ par mois.** 378-1256

SAINTE-MARTHE, grand 3½, entièrement meublé, **chauffé, éclairé**, laveuse, sécheuse, idéal personne seule, 365$ par mois. 373-2390

TROIS-RIVIÈRES-OUEST près Club Price, 5½, très propre, 422$; 4½, 412$, 1 mois gratuit. 538-3588

TROIS-RIVIÈRES-OUEST 3370 de Coubertin, 5½, 2e, non chauffé, non éclairé, 436$. 1er juillet, 378-7697

TROIS-RIVIÈRES-OUEST, 4½, rue Tanguay, 415$ mois. 370-1119, 380-7242

TROIS-RIVIÈRES, 4½ moderne, bain tourbillon, près club de golf, 425$. (819) 378-4862

TROIS-RIVIÈRES-OUEST
4½, très spacieux, porte patio, chauffé, stationnement, près centre d'achats, propre, 420$, 440$. 696-8892

VIEUX Trois-Rivières, magnifique 5½, avec vue sur le fleuve, chauffé, 695$ par mois. 372-1165

GRAND 5½, 2e étage, non chauffé, un stationnement déneigé, 5e Avenue, Grand-Mère, 265$/mois. 538-3611

SHAWINIGAN, Shawinigan-Sud, 4½, 5½. 819-537-6692 le jour.

SHAWINIGAN-SUD, grand 5½, juillet, propre, tranquille, face au parc. 536-5738, 228-3603

SHAWINIGAN-NORD 3½, presque neuf, chauffé, éclairé, stores, lustres, balayeuse centrale, entrée laveuse-sécheuse, 1er juillet, 375$/mois. 819-539-6250 ou 819-539-3585

SHAWINIGAN-SUD 716, 113e rue, 5½, propre, 3e étage, bois franc, stationnement, 320$, avec références, juillet. 819-537-7471

SHAWINIGAN-SUD, 295$, 3½ semi-meublé, lave-vaisselle, buanderie, paisible, concierge sympathique. 695-2709, 536-4275

SHAWINIGAN 1883, Cloutier, grand 3½ meublé, 330$, 4½ non meublé, 370$. 532-3290, 819-539-2283

SHAWINIGAN centre-ville, 3½, chauffé, éclairé, libre 1er juillet. 819-537-8917

124 Logements demandés

RECHERCHE 2½, avec sous-sol, tout compris, stationnemnent, paierais 270$, Trois-Rivières-Ouest, les Rivières, 1er juillet. 374-0102

127 Chambres à louer

155$, LIBRE, IMPECCABLE
très tranquille. Une visite vous convaincra. 370-7600

160$/ mois et plus, chauffé, éclairé, stationnement, 797, Bonaventure. 379-4605

175$, salon, cuisine, stationnement, près Uqtr, Centre les Rivières. 379-7099

2½ Trois-Rivières, rue Sainte-Cécile, 170$, travailleur ou retraité.. 377-3547

AUCUN bail/semaine, 1er étage, non fumeur(se), services. 378-9532, 371-4523

CHAMBRE, Cap, 2e étage, entrée privée, possibilité de cuisiner. 376-1308

CHAMBRES à louer, poêle et réfrigérateur fournis, endroit tranquille. 374-4070

ENDROIT tranquille, toutes commodités, câble de TV, stationnement. 375-1097

PRÈS Les Rivières, chambre meublée dans bungalow, avec cuisinette, douche, câble, 200$. 378-7501

131 Résidences, centres accueil

FAMILLE d'accueil pour personnes avec difficulté à vivre seule (problème d'autonomie personnelle), avec tous les services requis. À très bon prix, Cap-de-la-Madeleine. 373-9711

LA SITTELLE
Oasis de paix au centre-ville Studio, 2½, 3½, disponibles maintenant ou plus tard. Poêle et réfrigérateur, chauffé, éclairés, câble inclus. Veuillez communiquer avec nous pour plus de renseignements au : 376-0352

200 MARCHANDISES ET SERVICES DIVERS

201 Piscines et accessoires

15 ans d'expérience. Installation et réparation. Gilbert, 378-8211

227 Équipements de bureaux

BUREAU 72x36, 5 tiroirs, chaises, bibliothèques, filières, crédence. Prix à discuter. 375-4503

CHIC! Table de conférence, 5 pi x 10 pi et 2 crédences, 2 pi X 5 pi. 377-4533.

228 Équipements de commerces

3 congélateurs à vendre un de 10 pi.cu et 2 de 20 pi.cu.; réfrigérateur commercial 4 portes en acier inoxydable; étagères à gâteaux; moules à gâteaux variés. Aucune offre raisonnable refusée! 375-3413

AMEUBLEMENT complet pour l'esthétique Apilus SM-500. 371-7632

ATTENTION propriétaire de boutique, lingerie et chaussures. Vente rapide. Tables 3 étages 3 pi x 5 pi avec ou sans présentoir, "display" module simple et double, cubes 30 po x 18 po x 96 po, 12 tablettes, cubes 30 po x 18 po x 72 po, 10 tablettes, pôles 8 pi pour tablettes fixées au mur, supports divers, paniers, tablettes, fixtures électriques, lumières dirigeables, de préférence vente en bloc à très bon prix, valeur à neuf approximatif 55 000$. 819-292-2751

ÉQUIPEMENT lave-auto à la main, machine à vapeur, machines à pression, laveuses etc. 370-4441 pagette

235 Mobilier articles maison

ACHAT, ameublement antique, ancien, art déco, années 50, argent comptant, aussi articles de toutes sortes, cave au grenier. Vente - échange. Allons dans rayon 50 milles de Trois-Rivières.
374-4931
LACOMBE ANTIQUITÉ
1048 Champflour

ACHETONS COMPTANT!
Besoin urgent: mobiliers de chambre, salon, cuisine, appareils ménagers, ainsi que meubles pour enfants. 370-5633

ALIBABA MEUBLES
ACHAT - VENTE
Meubles usagés. Plan mise de côté. 1535 Laviolette, Trois-Rivières. 694-5718

BEAUDET MEUBLES
NEUFS ET USAGÉS
Achat, vente, appareils ménagers, comptoir de pièces: cuisine, chambre, salon, matelas. 90 jours pour payer sur approbation de crédit. Taxes payables à l'achat. 164 Sainte-Madeleine, Cap. 374-5031.

CHAISE berçante artisanale, chêne massif, neuve, teinte naturel, valeur 525$, pour 300$ ferme. DVD Zenith, payé 450$, pour 350$ ferme. 371-3330

235 Mobilier articles maison

MEUBLES J.P. GÉLINAS
SPÉCIALITÉ :
Appareils ménagers. Achat-vente, meilleure garantie! Bas prix. 1500, de Ramesay, Trois-Rivières. 378-2384

MOBILIER chambre complet, en chêne (jamais servi), payé 2000$ pour moins que la moitié du prix; mobilier salon, 3 places + fauteuil, structure en chêne blanchi, 250$; 2 petites causeuses, vieux rose, 100$; 2 petits fauteuils berçants, 100$ chacun; immense lustre de hall d'entrée, en cristal et 3 autres assortis, 150$; très gros lampadaire, en fonte, extérieur ainsi que 4 fixtures assorties, 200$; 2 ensembles de porte française, vitres givrées, motifs de blé, 200$.. 373-6791

237 Appareils électroménagers

À bon prix: réparation, vente et achat, avec garantie. Spécial : congélateurs, petit et gros, réfrigérateurs, laveuses, sécheuses, cuisinières, meubles micro-ondes blancs, etc... Roger : 534-0306, Line : 539-0766

AUBAINE! AVEC GARANTIE
Appareils ménagers à partir de 95$. Financement. Livraison pièces. 374-5031

FAUT VENDRE
Poêle, réfrigérateur, laveuse, sécheuse, très propre, blanc. 376-4210

POÊLE électrique blanc, 30 po, Kenmore, très propre, 80$. 691-2784

239 Antiquités et autres

2 bureaux antiques sur roulettes, décapés, 400$ pour les deux. 379-9641

241 Animaux

CHIOTS Labrador croisés chiots berger croisés, 40$ chiots colley croisés, 40$ chiots golden, purs, 125$ chiots bernois croisés, 75$ chiots Labrador blonds, pur, 125$, noirs 75$. Achetons vos chiots. 233-1711, 691-9503

JACINTHE BOUCHARD
Maître-chien, spécialiste en comportement canin. Entraînement et thérapie à domicile, 377-3396

245 Electronique, informatique

ACHÈTERAIS imprimante Color Style Writer 1500 ou 2400 pour Mac Power PC 5200. 377-1501

AMD Athlon 1000, 128 megs, hd 40g, carte vidéo 64 megs, cd-rom 52x, carte de son, h-p avec sub, fax/modem, clavier et souris : 1099$. Graveur 169$ incluant 20 cdr. http://chez-vous.iquebec.com ou 693-8684

APPLE Powermac G4/400MHZ 256MB, RAM/10GB HD/56K OS X, écran Apple Multiscan 20 po, 3900$. Trois-Rivières, 819-372-1291

248 Instruments de musique

BATTERIE Sonor, 7 morceaux + cymbales, 1250$; batterie Oshino + cymbales, 600$. 694-1597

300 SERVICES PERSONNELS

307 Agences de rencontres

AGENCE CALL GIRL
Très belles filles pour combler tous vos désirs. Discret. Engageons. Sylvie : 377-2610

AGENCE FUSION
Pour un service discret et courtois, quatre jeunes hôtesses, disponibles 24 heures. Desservons hôtels, motels. Engageons. 376-4652

301 Compagnes, compagnons

NOUVEAU SERVICE DE RENCONTRES

Entre-nous

POUR FAIRE DES RENCONTRES AGRÉABLES... OU POUR TROUVER L'ÂME SOEUR

PLACEZ VOTRE ANNONCE GRATUITEMENT

379-7979

Devenez membre du tout nouveau service de rencontres «ENTRE-NOUS» avant le mardi 8 mai 2001 et votre annonce sera publiée lors de notre première parution le 12 mai prochain.

COMMENT PLACER UNE ANNONCE:

1. Composez sans frais le **379-7979** (téléphone à tonalité «Touch-Tone»).
2. Notez le numéro de la boîte vocale et le numéro de code de sécurité qui vous seront attribués. Une seule boîte vocale par personne.
3. Suivez les instructions pour enregistrer votre annonce vocale.
4. Dans votre annonce vocale, donnez une description physique de vous-même, mentionnez vos goûts et décrivez la personne que vous recherchez. N'oubliez pas que votre message de présentation sera votre porte d'entrée pour rencontrer de nouvelles personnes.
5. Placez une annonce, c'est tout à fait gratuit. Le résumé de votre annonce vocale sera publié gratuitement dans l'édition du 12 mai prochain sous la rubrique «ENTRE-NOUS» si vous l'enregistrez avant le 8 mai à 9 h. Les lecteurs intéressés par votre annonce pourront vous laisser un message dans votre boîte vocale et vous pourrez récupérer ces messages gratuitement.

Le service de rencontres ENTRE-NOUS ne s'adresse qu'aux particuliers. Les services de rencontres, les clubs de célibataires et les commerces ne sont pas acceptés par ce service. Le service de rencontres ENTRE-NOUS est destiné aux personnes âgées de 18 ans et plus à la recherche d'une relation sincère. Les annonces à caractère sexuel seront refusées. Les annonces seront publiées à toutes les semaines dans Le Nouvelliste à compter du 12 mai 2001.

Courez la chance de gagner un des prix suivant

Souper pour 2 personnes au restaurant La Becquée

Billets pour le prochain spectacle de Peter MacLeod cet été

1037714

249 Photographie

ACHAT - ÉCHANGE
D'appareils-photos et accessoires, payons comptant. Studio Gosselin, 376-9191

282 Matériaux de construction

BOIS de démolition : 2x4x6 pi, 0.60¢; 2x6x12, 4$; bois de sciage : 2x4x8 pi, 1.50$; 2x6x8 pi, 3$. 377-4452.

284 Chauffage Climatisation

ACHÈTERAIS fournaise à eau chaude, alimentée au bois seulement, capable de chauffer au moins 6000 pi², neuve ou usagée. 226-3478 ou télécopieur : 226-3130

285 Bois de chauffage

A-1 bois sec, mi-sec ou vert, fendu ou rond. 693-7439. Mega-Bois.

295 Collection

ACHÈTE TIMBRES :
paie comptant. Le soir 375-7555

298 Marchandises diverses

2 canots en fibre de verre, 14 et 16 pi; chaloupe en aluminium 16½ pi avec moteur 25 forces et remorque; chaloupe 14 pi fibre de verre avec moteur Johnson 9½ + remorque. Vendrait séparément. Moteurs Johnson 3 et 6 forces; planche à voile 12 pi, etc... 372-1842.

7 poutres en H (H beam) de 10 po, bon prix. 372-0234

ACCEPTERAIS terre de remplissage.. 295-3256

ACHÈTERAIS spa en bonne condition : 533-1229

À vendre : thermopompe Carrier; Volkswagen, turbo, diesel, 1986, pour les pièces. 691-1376

BANC de scie 10 po; pompe Duro et turbine; chaloupe en fibre de verre, 12pi; laveuse-sécheuse. 376-0326

PONCEAUX et drains, acier et plastique, neufs et usagés, livraison. 377-1226

TRIPORTEUR très propre; lit orthopédique; chaise pour le bain. 377-1787

299 Perdu, trouvé

CHIOT bouvier bernois, 9 semaines, perdu dimanche vers 16h30, dans le quartier Saint-Eugène (rue Saint-Henri)... enfants tristes, récompense promise. Appeler Richard : 375-2347

307 Agences de rencontres

AGENCE STÉPHANIE
Ne cherchez plus, 24 heures LES PLUS BELLES SONT ICI
- Discrétion assurée
- Satisfaction garantie.
Engageons.
694-1552

POUR une rencontre intime. 819-531-9093 ou 819-539-1932

310 Astrologie, cartomancie

691-6193, tarot, clairvoyance, réussite, bonheur de demain.

694-9531 Cartomancienne, voyante. Francine

694-9531 Cartomancienne, voyante. Francine

312 Santé, relaxation

296-3069
Massage -détente.
Du lundi au vendredi.

373-3305 Accorde-toi du temps. Besoin de détente. Bon massage. Assurance acceptée. Johanne

693-7463 Bon massage de détente. Bienvenue. André.

9h à 19h, massage. Vous êtes unique, vos besoins le sont aussi. 374-4798

DÉTENTE complète, relaxation totale. Un vrai bon massage! 373-7055

DÉTENTE et discrétion, atmosphère chaleureuse. Aussi masseur sur demande. Francine : 819-533-4566

KIMBERLY jeune fille des îles, vous offre un massage thérapeutique ou de détente douce. Appelle-moi : **819-372-6299**

MAINS douces offrent massage suédois, de détente, à l'huile. 819-383-5341

MASSAGE à l'huile, complet, suédois ou californien. Alain: 693-1514

MASSAGE CALIFORNIEN
Monique: 229-1603.

SPÉCIAL massage suédois, courbatures musculaires, stress, fatigue, (douche). Josée: 374-5814

VOUS désirez un massage complet, eh bien, appelez au 819-537-4547

314 Médecines alternatives

691-6193. Massage métamorphique + stressé, courbaturé, déprimé, fatigué, besoin de relaxer.

320 Cours, perfectionnement

COURS d'anglais, professeur d'origine anglaise, avancé ou non. 374-1206

COURS privés, français, mathématiques, etc. Motivation scolaire. Méthodes de travail. Choix de carrière. Service professionnel. Groupe Conseil formation et éducation. 379-6240

321 Garderies, gardiennages

COUCOU! Nous sommes 3 adultes responsables pour t'amuser, pour tes activités éducatives et tes repas équilibrés. Pour enfants de 0 à 5 ans. 16$/jour. Alors, appelle, quelques places encore : 691-2636

324 Entretien, rénovation

COUVERTURE de bardeau. Spécial du printemps : 1.25$/pi², jusqu'à pente 6/12. Estimation gratuite. Travail garanti. Numéro de licence RBQ 8005/6310/84.. 819-379-2931 Serge

COUVERTURE de bardeau, travail garanti. Toutes régions. Références. Estimation gratuite. 378-5520

COUVERTURES Estimation gratuite, réparations toutes régions. 378-1594.

RÉPARATIONS de joints de brique, bloc, cheminée, licence RBQ: 8236-5487-17. Appelez: 374-8062

326 Paysagistes, déneigement

373-2878 - 380-3327
TONTE DE PELOUSE N.S.
Coupe, déchaumage, traitement granules.
Demandez Noël

375-4575
SERVICE D'ARBRES BEAULAC
Établi depuis 1961, taille, abattage, déchiquetage, nacelle, essouchement

AÉRATION, déchaumage et coupe de gazon, 694-5487

CÈDRES À HAIE
Au meilleur prix en ville, de 3 à 5 pieds. Estimation gratuite. 294-4428

CÈDRES À HAIE
Bien fourni, provenance d'Ontario, 3 à 6 pi. Réservez à l'avance. Estimation gratuite. 377-4880

FLEURS annuelles - vivaces, jardinières. Préparons balconnières et autres bacs. Serre Morand, 1060 Rang Saint-Louis, Notre-Dame-du-Mont-Carmel. 537-1369

ROTOCULTAGE, labourage de jardin avec petit tracteur. Satisfaction. 377-4533

328 Peinture, décoration

10 ans d'expérience, peinture, équipement fourni, ouvrage garanti. 691-2419

PEINTRE, de métier, tireur de joints, sans poussière, industriel, commercial, licence R.B.Q 8260-7870-46. 819-378-3438, 386-6316

331 Services divers

DÉBOSSELEUR peintre, 25 ans d'expérience, carte B, prix compétitif. 372-3951

DÉCHAUMAGE, ramassage, aération de sol, tonte de pelouse. 370-7400

ENTRETIEN extérieur, lavage de maison et balcon, déchaumage et coupe de gazon et passer rotoculteur, résidentiel et commercial. Demandez Louis : 696-3487

ENTRETIEN intérieur, lavage de plafonds, murs, tapis, planchers lavage et cirage et peinture complète, résidentiel et commercial. Demandez Louis : 696-3487

EXCAVATION Terrassement, compost, drain. Terre de finition. Entreprises Denis Gélinas, 296-3171

FISSURES, infiltrations sur solage, drains, plastrage, 375-0762, 371-8007

POUR vos travaux de menuiserie et peinture, travail sérieux. À bientôt! Stéphane : 371-2774

TONTE de pelouse, bon service, bon prix. Demandez Alain 694-5174

350 Voyages

5 mai : Soirée concert au magasin général Lebrun, inoubliable, 72$. 537-1637

CASINO CHARLEVOIX
ARRÊT SHAWINIGAN
samedi 5 mai, 35$, 2 repas, dont un au Manoir Richelieu. Mariette : 378-6701
Permis du Québec.

FAUBOURGS DU SOLEIL
Saint-Adolphe d'Howard, spectacle Médiéval, 31 mai, 1er juin, 2 jours, 3 repas, prix à paritir de 159.95$.
Mariette : 378-6701
Permis du Québec.

400 OFFRES D'EMPLOIS

Les postes annoncés dans le secteur offres d'emplois, sont assujettis à la loi #50. Ces postes s'adressent donc également aux hommes et aux femmes.

402 Personnel de restauration

BARMAID avec expérience, belle apparence, Sainte-Sophie-de-Lévrard (15 minutes de Gentilly). 288-5118.

CUISINIER(E)) avec expérience, possibilité de 29-30/heures semaine, Sainte-Sophie-de-Lévrard (15 minutes de Gentilly). 288-5118.

CUISINIER(E), avec expérience, pour menu du jour. Se présenter au: 203, Saint-Laurent, Cap.

CUISINIER(ÈRE) avec expérience, pour Résidence de personnes retraitées, (environ 30 résidents), 5 jours/semaine, 8h 30 à 16h 30, travail une fin de semaine sur 2, 40 heures/semaine, salaire : 10$/heure. Si intéressé(e), rencontrez Normand ou Lucette au 1745, boul. Louis-Fréchette, Nicolet, Résidence Jeanne L'Archevêque. Pour rendez-vous 819-293-8783.

CUISINIER avec beaucoup d'expérience, demandé au Sieur de Laviolette. Très bon salaire, selon compétence. Se présenter entre 17h et 18h, au restaurant Le Sieur de Laviolette, 6500, boul. Royal, Trois-Rivières.

CUISINIER demandé, avec expérience. . Se présenter au Stratos Pizzeria, 5030, boul. des Forges, Trois-Rivières entre 9h et 14 h

CUISINIER et plongeur pour soir et fin de semaine demandés, restaurant-bar Madelon. 819-373-7751

DEMANDE serveur(euse)s avec expérience. Veuillez vous présenter : au 1905, 5e avenue, Shawinigan-Sud. Pour rendez-vous : 536-0999

LIVREUR demandé avec voiture, pour travail de fin de semaine et remplacement de vacances. Se présenter chez Stratos Pizzeria, au 933 Thibeau, Cap, 373-7777

LIVREURS demandés, avec auto. Se présenter au restaurant Le Corfou, 790, Saint-Maurice, Trois-Rivières.

402 Personnel de restauration

AUBERGE GODEFROY

demandé, poste régulier à temps plein (35-40 h / sem.), de soir. Disponible semaine et fin de semaine. Expérience minimale de 2 années, salaire de 9,36 $ /l'heure après probation. Faire parvenir votre curriculum vitae à : Auberge Godefroy, 17575, boul. Bécancour, Saint-Grégoire (Québec) G9H 1A5, aux soins de Bernard Gill. Télécopieur : (819) 233-2288 - Courriel : bernard.gill@aubergegodefroy.com

402 Personnel de restauration

SERVEUSES demandées. Se présenter lundi 30 avril ou mardi 1er mai, entre 13h et 16h30 au 5030 boul des Forges, Trois-Rivières, demander Linda.

LAC-À-LA-TORTUE Pizzaman demandé de soir, 30 à 35h/semaine. 819-538-1533

405 Personnel de métiers

AIDE-BOUCHER(ÈRE) demandé(e), avec expérience, 20 heures semaine. Se présenter au Marché St-Louis, 1636 ave de l'Église, Trois-Rivières

ESTHÉTICIENNE DEMANDÉE
local à louer, bonne condition, stationnement privé. 378-3921

FORMATION EN ENTREPRISE
Devenez conducteur professionnel de camions lourds en trois mois, sans frais.
- Emploi assuré.
PRÉ-REQUIS:
– Permis apprenti, classe 1...
229-2200

INSPECTEUR EN TOITURE
salaire à discuter selon expérience, 40 heures/semaine, posséder carte de compétence de L'A.M.C.Q. et véhicule. Faire parvenir votre curriculum vitae au 2729, ave Saint-Marc, Shawinigan, Québec, G9N 2K6

RECHERCHE peintre pour machinerie agricole + petite mécanique. Besoin immédiat, temps partiel. (Saint-Boniface, 819-535-5194 Claire).

TRADUCTEUR(TRICE)S
Vers le français. Français impeccable. Tout diplôme universitaire accepté. Expérience, milieu informatisé, de 45 000$ à 90 000$ par an. Traduction à faire exclusivement dans nos bureaux de Toronto. 416-975-5252 poste 477.

408 Personnel de vente

URGENT
INTER PME
sous-traitant d'une importante compagnie en câblodistribution, est à la recherche de
REPRÉSENTANT DES VENTES
pour les produits et services tel que le câble, internet câble et la télé numérique.
TEMPS PLEIN
Rémunération à commissions. Possibilité de 30 000$ à 50 000$ par année. Expérience de la vente et facilité à communiquer sont désatouts. Les entrevues se tiendront chez Emploi Québec à Trois-Rivières, 225, des Forges au rez-de-chaussée, le jeudi 3 mai 2001 dès 9h. Apportez votre curriculum vitae. Si intéressé, communiquez sans frais au 1-866-650-3398

VENDEURS d'auvent et d'impression numérique demandés. Salaire de base + commission. Présenter curriculum vitae par télécopieur au: 264-2018 ou e-mail: impduc@telmilot.net

412 Personnel demandé

TÉLÉPHONISTES demandées (5) pour télémarketing, aucune vente, salaire intéressant. 693-8684

413 Emplois divers

AGENT demandé, possédant un camion genre Écoloine, pour travail temps plein, Trois-Rivières et environ. Rémunération fixe, Éric, 418-580-7323

AIDE à temps partiel, à Trois-Rivières, pour menus travaux, coupe de gazon et légers déménagements, approximativement 10 heures/semaine. Faire parvenir curriculum vitae à: C.P. 668, dept 5146, Trois-Rivières, G9A 5J6.

413 Emplois divers

À Shawinigan, temps partiel (le soir), approximativement 10 heures/semaine, pour faire ménage de bureau, coupe de gazon et menus travaux. Faire parvenir curriculum vitae à: C.P. 668, dept 5145, Trois-Rivières, G9A 5J6.

ATTENTION!
Téléphonistes avec expérience pour prise de rendez-vous avec clientèle établie. Auto nécessaire. Salaire de base + commission. On demande Roger : 375-4766

ATTENTION
Recherche 10 personnes adultes, sérieuses, travail à domicile, temps plein et partiel, très payant. 1-877-220-6595 demandez Jean

BARMAID demandée, au resto-bar le Tisonnier. Appeler entre 9h et 17h: 229-1526.

BESOIN immédiatement personnes dynamiques avec ou sans expérience, pour travail au téléphone, jour ou soir, salaire plus commission, pouvons payer tous les jours. Après 10h : 694-0984

BIENVENUE!
Compagnie existante depuis 75 ans est à la recherche de 4 personnes, ambitieuses et motivées pour donner service à la clientèle. Auto nécessaire. Clientèle fournie par la compagnie. Possibilité de 500$/semaine pour moins de 40 heures. Pour information, demandez M. Arcand. 375-4766

GARDIENNE de nuit, résidence pour personnes âgées, une fin de semaine sur deux, quelques nuits sur semaine, étudiante de préférence, Cap. 819-372-1324

JOURNALIER avec connaissance mécanique. Rive-Sud. 297-2063

LE Billard 755 est à la recherche de serveuses dynamiques, âgées de 25 ans et plus. Demander Annie : 374-2294

RECHERCHE couturières à domicine, simple, overlock. Demandez Carmen ou Isabelle, 536-5935

RECHERCHONS jolies jeunes filles, 18 à 35 ans, pour travail très rémunérateur de 1000$ à 1500$ par semaine, selon horaire de travail. Informations : 819-694-1552

TECHNICIEN en entretien ménager, salaire à discuter, temps plein. 537-7904 entre 9h et 1h

Tous les lundis, le cahier de l'automobile, résultats d'essais routiers, conseils et chroniques... Le Nouvelliste le choix qui s'IMPOSE

413 Emplois divers



- **TRSA - 2693957. ORGANISATEUR(TRICE) DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE COMMUNAUTAIRE.** Salaire à négocier selon expérience. Permanent, temps plein. Formation ou expérience pertinente (5 ans) dans un milieu communautaire ou développement économique communautaire. Connaissance des acteurs sociaux et économiques Trois-Rivières. Compétences en relation sociales et publiques, gestion de projets, animation de groupe. Connaissance des problématiques sociales et économiques du milieu un atout. Capacité de travailler sur informatique. Facilité en gestion des ressources humaines. Capacité de rédaction et de synthèse. Curriculum vitae au plus tard le 4 mai 2001. (Catégorie 6)
- **TRSA - 2700042. PRÉPOSÉ(E) AUX BÉNÉFICIAIRES.** 7.25$/heure, de jour, 7.55$/heure de nuit. Permanent, 25 heures/semaine. Formation obligatoire comme préposé(e) aux bénéficiaires. Jour, soir, nuit. Curriculum vitae. (Catégorie 6)
- **TRSA - 2700070. ANIMATEUR(TRICE) AUX 50 ANS ET PLUS.** 12$/heure. De mai à septembre, mardi après-midi. BAC en gérontologie ou expérience de travail pertinente auprès des 50 ans et plus. Curriculum vitae avant le 9 mai 2001. (Catégorie 6)
- **TRSA - 2700092. SERVEUR(EUSE) DE BAR.** 6.25$/heure et +. Permanent, 20 heures/semaine. 10 ans d'expérience. (Catégorie 3)
- **TRTSA - 2700092. TECHNICIEN EN ÉLECTRONIQUE.** Salaire à discuter. Temporaire, possibilité permanent temps plein. DEC en génie électronique ou équivalent ou expérience en système de sécurité serait un atout. Curriculum vitae. (Catégorie 6)
- **TRSA - 2700237. ESTHÉTICIEN(NE).** Salaire selon expérience. Permanent, 25 heures/semaine et +, avec ou sans expérience. Formation de base en esthétique. (Catégorie 4)
- **CAPA - 2697445. TECHNICIEN(NE) LABORATOIRE PHARMACIE.** Salaire à discuter. Permanent temps plein, entre 30 et 40 heures/semaine. Expérience ou cours de technicien en laboratoire de pharmacie obligatoire. Disponibilité jour, soir, semaine et fin de semaine. Curriculum vitae requis. (Catégorie 4)
- **CAPA - 2699750. CHEF(FE) COSMÉTICIEN(NE).** Salaire selon expérience + commissions. Permanent, temps plein, 35 heures/semaine. Disponible jour, soir, fin de semaine. Diplôme en esthétique et soins capillaires demandés. 2 ans d'expérience dans les 2 domaines exigées. Expérience en gestion demandée. Curriculum vitae requis. (Catégorie 6)
- **CAPA - 2699978. PRÉPOSÉ(E) AUX BÉNÉFICIAIRES.** 7.25$/heure et plus. Travail sur appel. Disponible jour, soir, nuit et fin de semaine. Formation obligatoire ou expérience pertinente. Automobile obligatoire. Curriculum vitae requis. (Catégorie 4)
- **CAPA - 2699994. INGÉNIEUR(E) EN STRUCTURE OU INGÉNIEUR(E) JUNIOR.** Sainte-Marthe-du-Cap. Salaire selon compétences. Permanent, 40 heures/semaine. BAC en génie civil obligatoire. Connaissance Autocad et Excel. Anglais (atout). Curriculum vitae requis. (Catégorie 6)
- **CAPA - 2700010. ÉBÉNISTE.** Salaire selon expérience. Temps plein, 40 heures/semaine. 3 à 5 ans d'expérience obligatoire comme ébéniste (fabrication meubles sur mesure). Expérience dans montage-assemblage meubles divers. Curriculum vitae requis. (Catégorie 5)
- **CAPA - 2700106. TECHNICIEN(NE) LABORATOIRE ET CONTRÔLE DE LA QUALITÉ.** Saint-Georges-de-Champlain. Salaire selon convention collective. Temps plein. DEC foresterie, option transformation. 3 à 5 ans d'expérience en industrie. Connaissance de l'informatique. Possibilité de travailler sur équipe de rotation. Curriculum vitae requis. (Catégorie 6)
- **CAPA - 2700161. JOURNALIER(E) PARC.** Saint-Narcisse. 7$/heure. Temporaire, 22 à 26 semaines. Être prestataire de l'assurance-emploi ou l'avoir été dans les trois dernières années ou être prestataire de l'assistance-emploi (sécurité du revenu). Disponible semaine et fin de semaine. Bonne capacité physique. Boîte de sécurité obligatoire. Permis de conduire valide classe 5. Curriculum vitae requis. (Catégorie 2)
- **CAPA - 2700178. RESPONSABLE DE NUIT CAMPING.** Saint-Narcisse. 7$/heure. Temporaire, 23 semaines. Être prestataire de l'assurance-emploi ou l'avoir été dans les trois dernières années ou être prestataire de l'assistance-emploi (sécurité du revenu). Horaire soir et fin de semaine. Curriculum vitae requis. (Catégorie 2)
- **CMA - 2700130. COMMIS DE PRESCRIPTIONS.** Salaire à discuter, temps partiel, 25 heures/semaine. Disponible de jour, soir, fin de semaine. Aimer le travail au public, facilité à apprendre. 1 an d'expérience, prendre les commandes téléphoniques, recevoir les clients au laboratoire de la pharmacie. Avant le 4 mai 2001. (Catégorie 3)
- **CMA - 2700149. CUISINIER(E).** Salaire de 7$/heure. Temporaire, 20 à 25 heures/semaine. Connaître la cuisine de déjeuners, pizzeria, avec expérience. Disponible de jour, soir, semaine et fin de semaine. Pour remplacement de congé de maternité. (Catégorie 3)
- **CMA - 2700168. MÉCANICIEN(NE) DE VÉHICULES RÉCRÉATIFS** (petits moteurs). Salaire de 10$/heure. Poste permanent, 40 heures/semaine. Formaton requise, avec ou sans expérience. Connaissances requises des VTT, motocyclettes, motoneiges, rapidité, débrouillardise, autonomie, faire l'entretien léger de petis véhicules récréatifs. (Catégorie 5)
- **CMA - 2700184. MÉCANICIEN(NE) DE PETITS MOTEURS.** Salaire de 8$/heure. Saisonnier, 40 heures/semaine. Formation peut être donnée par l'employeur, avec ou sans expérience. Rapidité, connaissances des petits moteurs Honda (4 temps), 5 et 9 forces, débrouillardise, autonomie. Début mai, fin septembre. Disponible 7 jours sur 7. (Catégorie 5)
- **LTUA - 2698108. SERVEUR(EUSE) AUX TABLES.** Temps plein. Horaire variable. 7.75$/heure. Possibilité d'arrangement pour l'hébergement et les repas. Autres tâches connexes.
- **BECA - 2699817. AIDE À L'ENTRETIEN ET CUISINE.** 7.15$/heure. Permanent, jour, soir, sur semaine et fin de semaine. Environ 30 heures/semaine. 1 fin de semaine sur 2. Aucune expérience requise. Bonne disponibilité. (Sainte-Gertrude)
- **BECA - 2700006. AIDE-FAMILIALE.** 8.30$/heure. Permanent, 15 heures/semaine, 9 h 30 à 11 h et 13 h 30 à 14 h 30. Expérience requise auprès de personne en perte d'autonomie. Milieu non fumeur. Doit se voyager. (Saint-Grégoire)
- **NICO - 2699662. TECHNICIEN EN DROIT** (concours 0104-5). Selon échelle 26 207$ à 39 320$/année. Emploi occasionnel. DEC en technique juridiques ou attestaton d'études pert

625 Autos à vendre

1-819-371-1042
LE...MEILLEUR...CHOIX
R.S. AUGER AUTOS
FINANCEMENT RAPIDE (1h)
CAMIONS
95 Dakota Sport 4X4, V6, 74 000 km, 15 950$
94-93 (6) Voyager, V6, A1, garantie, 5250$ a 6850$
94 F-150 4.9, 7950$
93 GMC 3500 6.2 13 250$
92 Trooper XS 4X4 5450$
AUTOS
98,96,94 Cavalier
98,97 Saturn, bijou, A1
98 Esteem, A-1, 8750$
95 Talon ESi, belle, 9950$
94 Corolla LE, air, A1
94 (3), Z-22, bijou! 4650$
94 Suprême, A-1, 6950$
93 Civic DX, mags, 6850$
93 Camry, V-6, LE, 9350$
93 Buick Regal, A-1, 6450$
92 Precidia GS V6, 6450$
92 (2) Maxima GXE, 5950$
+ 35 autos, 5995$ et moins.
65 véhicules en inventaire.
Assistance routière 24/24.
2910, rue de l'Industrie
Trois-Rivières-Ouest.

1988 Mustang GT V8 HO, 4950$. 371-9891

99 Sunfire 2 portes, automatique, air. 228-2711
LOUISEVILLE AUTOMOBILE

ACCENT 1999, automatique, 63 000 km, démarreur à distance. 378-3644

ACURA 2.2 CL 97, 2 portes, automatique, tout équipée cuir. Auto Vision: 694-4444
ACURA INTEGRA GSR 2001 argent, cuir, suspension baissée, 29 800$.. 386-6237

AUDI A-6, 1997, toit ouvrant, 57 900 km, blanc perle. 228-2711
LOUISEVILLE AUTOMOBILE

BUICK Century 1998, 4 portes, équipée. 228-2711
LOUISEVILLE AUTOMOBILE

$$$$$$$$$$$$$$$$
BESOIN DE FINANCEMENT POUR UNE AUTO ? VOUS ÊTES ACCEPTÉS MAUVAIS CRÉDIT FAILLITE TRAVAILLEUR AUTONOME ASSURANCE FOURNIE
LOCATION U-TURN
377-0605
$$$$$$$$$$$$$$$$
1079254

BUICK Regal LS 2000, V-6, tout équipée, 29 500 km. 228-2711
LOUISEVILLE AUTOMOBILE

CADILLAC Seville d'Elegance 1986, jamais sorti l'hiver, 135 000 km, très très propre, peinture originale, 4900$. Pagette: 370-2582

CAVALIER 1998, noire, manuelle, 47 000 km, 9 900$. 374-8989

CAVALIER 2000, 12 000km, garantie GM 60 000km, 12 995$ ou 62$/semaine. 819-535-1957

CAVALIER Z-22, 1998, 2 portes, 59 000km, 8995$ ou 44$/semaine. 819-535-1957

CELEBRITY 86, 2.5 L, A1, pas de rouille. BUICK Skylark 85, bonne condition, 650$. 268-3493

CHEVROLET Lumina 97, LS, 4 portes, V6, 63 000km, tout équipé. 377-4313

CHEVROLET Lumina LTZ 1998, toit ouvrant, 45 250 km. 228-2711
LOUISEVILLE AUTOMOBILE

CHEVROLET Tempest, 88, manuelle, très propre, 700$. 819-377-5958

TROIS-RIVIÈRES ACURA
7050, BOUL. JEAN-XXIII
TROIS-RIVIÈRES-OUEST
377-7050
1998 Altima GXE, équipée
1998 Mazda 626 LX, noire
1998 Protegé, 43 000 km
1998 Civic, 28 000 km
1998 Acura 1,6 EL, manuelle
1998 Accent, 24 000 km
1998 Cavalier, 43 000 km
1998 Swift, 4 cylindres
1998 Acura Integra RS
1997 Acura 2,5 TL, bleue
1997 Acura 2,2 CL, rouge
1997 Acura 1,6 EL, verte
1997 Tercel, 4 portes
1997 Civic EX, automatique
1997 Civic DX, 2 portes
1997 Escort, familiale
1996 Integra LS, 4 portes
1995 Integra, 4 portes
1995 Integra, automatique
Financement et garantie
www.troisrivieresacura.com
10786696

CHEVROLET Impala 2000, V6, tout équipée. 228-2711
LOUISEVILLE AUTOMOBILE

CHRYSLER 300 M, SE, 1999, champagne, 50 000 km. 819-399-2499

CHRYSLER Intrepid 99, 53 000 km, V6, équipée, garantie. Auto Vision: 694-4444

FESTIVA 1993, 138 000 km, en bon état, 1500$. 691-4085

FORD Escort, ZX2, 98, rouge, manuelle, 77 000 km, air, lecteur CD, mags, aileron, 11 900$ 691-9683

FORD Festiva 1992, automatique, 111 000 km, super propre 1650$. 297-2207

GRAND-MARQUIS 1985, 302 po³, tout équipée. 693-0305

HONDA Accord, 97, Ex, tout équipée. 228-2711
LOUISEVILLE AUTOMOBILE

HONDA Accord EX, 1994, 140 000 km, propre, 9200$. 373-5034

625 Autos à vendre

HONDA Civic, 1992, 4 portes, automatique, climatiseur, 141 000 km, démarreur, 6995$. 819-696-0351

HONDA Civic CX 1997, manuelle, 70 000 km, climatiseur, radio, 371-2063

HONDA Civic CX 96, 3 portes, manuelle, superbe. Auto Vision: 694-4444

Déjà 13 ans
AUTOMOBILES DANY ST-GERMAIN
Boul. SAINTE-MARGUERITE OUEST
SAINT-LOUIS-DE-FRANCE
372-9602
Ouvert samedi de 9h à 16h
25 VÉHICULES EN STOCK
1994 FIREFLY, 4 cylindres, 31 000 km 5900 $
1995 ACCENT GL, automatique 6600 $
1994 SATURN, 4 portes, 120 000 km 6200 $
1994 CAVALIER Z22, 2 portes 4900 $
1989 NISSAN KING CAB 4200 $
1996 HYUNDAI ACCENT, 97 000 km 6900 $
1992 COLT 100 E, 129 000 km 3600 $
1989 F-150 SUPER CAB 4 X 4 3900 $
1995 SATURN, 4 portes, automatique 6900 $
1994 MAZDA B3000 SE King 8400 $
pages.infinit.net/danyauto

HYUNDAI Elantra GLS, 1994, 4 portes, automatique, tout équipée, 140 000 km, 3950$. 691-6552

MALIBU 2000, 30 280 km, V-6, air. 228-2711
LOUISEVILLE AUTOMOBILE

MAZDA 323, LX, 1986, très bonne mécanique, peinture originale, pas de rouille, 240 000 km, manuelle, 5 vitesses, 495$. 693-6580

MAZDA 323 DX familiale 1987, automatique, très propre, mécanique bonne condition: 1300$ 371-4314

MAZDA Protegé, 98, 50 749 km, grise. 228-2711
LOUISEVILLE AUTOMOBILE

OLDSMOBILE Alero 2000, 28 300 km, V-6. 228-2711
LOUISEVILLE AUTOMOBILE

OLDSMOBILE Cutlass 1988, 2.8 multi sport, 900$. 372-1145.

OLDSMOBILE Intrigue 2000, 15 200 km. 228-2711
LOUISEVILLE AUTOMOBILE

PIERRE CLOUTIER AUTOMOBILES INC.
6825, BOUL. DES FORGES
TROIS-RIVIÈRES, 693-3328
98 Venture, 54 000km
94 Dodge Caravan, 7 places
94 Dakota, 4x4, 73 000k
97 Sun Runner, 66 800km,
98 Sidekick, convertible
97 Toyota Rav4, 68 300km
95 Cherokee, climatiseur
98 Civic Safari, 57 000km,
96 Lumina Van, 66 700km
94 GMC Silverado, 4x4,
97 Cavalier Z-22, 85 000km
97 Civic EX, 77 000km
98 Nissan Altima, 62 000km
99 Intrepid, 41 600km.

PONTIAC Grand Am 2000 SE, 4 portes, V-6, tout équipée, 15 210 km. 228-2711
LOUISEVILLE AUTOMOBILE

PONTIAC Sunfire GT 1998, manuelle 5 vitesse, toit ouvrant. 228-2711
LOUISEVILLE AUTOMOBILE

PONTIAC Sunfire 1998, 4 portes, automatique, air. 228-2711
LOUISEVILLE AUTOMOBILE

RENAULT Alliance 1985, très bonne condition, 700$.. 378-9020

SATURN 1998, 4 portes, automatique. 228-2711
LOUISEVILLE AUTOMOBILE

TOYOTA 4 Runner, rouge vin, 1990, 120 000 km, moteur 4 cylindres refait à neuf chez Toyota, encore garanti 6 mois. Extrêmement propre. À voir. 379-1259, 377-2909

TOYOTA Corolla 1998, CE, noire, impeccable, 4 portes, automatique, 96 000 km, climatiseur, régulateur de vitesses, 13 200$, garantie prolongée. 819-228-4701

TOYOTA Corolla CE 1999, automatique, 819-696-4655

TOYOTA Corolla 1998, 80 700 km, tout équipée, prix négociable. 228-4295

VOLKSWAGEN New Jetta Tdi, 1999, 63 000km, grise, manuelle, air, régulateur, mags, 8 roues, 6 c.d, démarreur, 19 900$. 376-8079

VOLKSWAGEN New Jetta GLS 1999, 37 000 km. 228-2711
LOUISEVILLE AUTOMOBILE

626 Camionnettes à vendre

1998 Trans Sport, longue, 4 portes (porte électrique de côté), 7 passagers. 228-2711
LOUISEVILLE AUTOMOBILE

BLAZER 4X4 84, moteur 91: 1500$; Buick Park Avenue 85 : 500$. 533-1277

DAKOTA 1999, noir, tout équipé, 40 000 km. 819-399-2499

DODGE Ram 1999, 2500 turbo diesel, 24 valves, 4 portes, rouge, équipé, 80 000 km, 30 000$. 819-537-9328 ou 531-9023

FORD Econoline 1999, E250 allongée, 13 279 km. 228-2711
LOUISEVILLE AUTOMOBILE

FORD Explorer Eddy Bower 4X4, 1991, très bonne condition. 379-1668

FORD Ranger 1987 king cab, V-6, 2.9, 4x4, très propre avec pièces, 2800$. 377-4147

GMC 1988 Blazer 4X4, diesel, 160 000km, peinture et mécanique refaites à neuf, air, vitres, sièges baquet. 691-5706

GMC Yukon SLT 4X4 1999, 4 portes, 41 000 km, tout équipé, 2 airs, sièges chauffants. 228-2711
LOUISEVILLE AUTOMOBILE

GRAND CHEROKEE Limited 2000, tout équipé, comme neuf, faut voir! 819-293-8320

625 Autos à vendre

625 Autos à vendre

ERRATUM
Dans notre annonce parue le samedi 28 avril dernier, vous auriez dû lire :
SPÉCIAL FIN DU MOIS !

ODYSSEY LX 2000
20 000 km
33 395 $
29 795 $
Nos excuses à notre distinguée clientèle
TROIS-RIVIERES HONDA
Venez visiter notre site WEB :
www.troisriviereshonda.com
Tél. : 377-7500
10799836

626 Camionnettes à vendre

JEEP Cherokee 4x4, , 98, sport, turquoise, groupes électrique et remorquage, climatiseur, 105 000 km, tout équipé, 17 000$. 819-233-4608 après 18h

MAZDA B2200 1989, mécanique A1, Michelin, coffre, 850$. 378-9583

PLYMOUTH Voyager 1998, 4 portes, 42 326 km. 228-2711
LOUISEVILLE AUTOMOBILE

S-15, 4x4, King Cab, 85, 2.8, 193 000 km, automatique, 1600$. 819-292-2764

TOYOTA 4 Runner 1987, mécanique A-1, à repeindre, 1500$. 372-6283

TOYOTA 4Runner 85, semi-convertible, belle apparence, 2800$. 378-5047

TOYOTA Tacoma, 1995 et ½, 4x4, V-6, 5 vitesses, 8 roues, 8 pneus. 535-3451

TRANS SPORT 1998, tout équipé, comme neuf, un seul propriétaire, cause : véhicule fourni, 18 800$. 373-1976, 691-1044, 696-1612

629 Pièces et accessoires

371-1327 Moteurs, transmissions, radiateurs et pièces, à bon prix.

MOTEUR + transmission de Volkswagen Jetta 1988, en bonne condition, 200$ négociable. 379-3205

MOTEUR 2.5 Dodge, 1991, possibilité de pose. 372-1145.

MOTEUR Ford 460, de camion, 1988, 6.2 diesel, possibilité de pose. 372-1145.

PIÈCES D'AUTOS TURCOTTE 378-4846

630 Tracteurs

TRACTEUR Oliver 1255, diesel, 4800 heures, pelle avant, PTO continu, 5600$. 819-292-2764

632 Véhicules lourds

F-350 1979, 6 roues, avec plate-forme 12 pi, bon état, 1500$ négociable. 233-2121

635 Machineries agricoles

SEMOIR à grains 13 disques aux 7 po, boîte à mil, propre fonctionnelle, seulement 1000$. 418-322-5369

Investir... où, quand, comment?
Consultez le cahier **Les Mardis de l'économie**

700 SPORT - PLEIN AIR VÉHICULES RÉCRÉATIFS

721 Tout-terrain

ACHETONS 4 roues, 1986 à 2001. Payons comptant. 819-364-2578

VTT Bombardier 1999, environ 1000km, prix ferme : 8000$. 374-3385

728 Caravanes, motorisés

BONAIR 16 pi, 1998, 2000 livres, comme neuve. 694-7982

PRISM 99, 25 pi, chambre fermée à l'arrière, grand lit, 15 000$, cause vente maladie. 819-537-8608

ROULOTTE PMC 21 pi 75, auvent, climatiseur : 2500$. 374-0201

ROULOTTE Travelaire 88, 36 pi, avec extension, remise, balcon, cuisinette, patio, etc. 17 500$. À voir Camping Paradiso, Mont-Carmel. 819-539-2328

731 Motocyclettes

1980 Harley Davidson, Sporster, beaucoup de chrome, très propre. François : 691-1903, 283-2590

1996 Yamaha Virago 1100, pneus neufs, 23 000 km. 5900 $. Yves 533-3617

HONDA 900 CB, 1981, très propre, 2000$ négociable. Du matin au soir : 533-1123

HONDA Valkiri, 1997, 5200 km, 1 an de garantie, 13 800$. 819-537-9328 ou 531-9023

KAWASAKI 1995, KLR 650, très propre, 3400$. Après 18h : 819-399-2864

YAMAHA Virago, 1998, 1100 cc, rouge 2 tons, femme propriétaire, 6500$. 373-2104 ou 694-7777, demandez Linda ou Yvon

YAMAHA Vstar, 650, classic, 2000, 7000km, 6000$.. 294-9828 le soir

732 Bicyclettes

VÉLO de montagne, grosse tubulure, bleu métallique. 373-0028

739 Embarcations, moteurs

CANOT de cèdre 16 pi, avec 2 rames, presque neuf, 700$. 819-265-3601

CHALOUPE, 14 pi, avec 2 sièges, remorque neuve, 850$ négociable. 693-9859

Il est prouvé que les résultats FONT LA POPULARITÉ de nos annonces classées

895 Avis - Soumissions Appels d'offres

895 Avis - Soumissions Appels d'offres

CHANGEMENT DE NOM D'UNE PERSONNE MAJEURE
PRENEZ AVIS que Joseph, Paul, Marc Froehlich, dont l'adresse du domicile est le 17, rue de l'Île, Pointe-du-La, (Québec) G0X 1Z0, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Joseph, Paul, Marco Frohlich.
Pointe-du-Lac, 28 janvier 2001
Marc Froehlich
C-1077136

Québec
La Société immobilière du Québec

APPELS D'OFFRES

La présente publication ne constitue pas un avis d'appel d'offres. Les personnes désirant soumettre une offre doivent se référer aux avis d'appel d'offres diffusés par l'intermédiaire des babillards électroniques CIEC ou MERX.

Dossier 86440400 (1)

Gardiennage au 100, rue Laviolette, Trois-Rivières (Québec).

Clôture : 2001-05-22 à 15 h à Trois-Rivières.

Dossier 87287500 (1), (2) et (3)

Services professionnels en gérance de construction (ISO 9002) au 350, rue Marguerite-d'Youville, Nicolet (Québec).

Garantie de soumission : 90 000 $

Clôture : 2001-05-31 à 15 h à Québec.

Vente des documents : **CIEC** 1-800-482-2432 (construction) et **MERX** 1-800-964-6379 (biens et services).

Les documents de soumission peuvent être consultés aux associations de la construction régionales (projets de construction) et aux adresses suivantes :

(1) Direction régionale Mauricie — Centre-du-Québec, 100, rue Laviolette, 3e, bur. 310, Trois-Rivières (Québec), G9A 5S9, (819) 371-6035, poste 221.
(2) Bureau des soumissions, 675, boul. René-Lévesque Est, 1er étage, bureau 100, Québec (Québec) (418) 643-5484.
(3) Bureau des soumissions, 190, boul. Crémazie Est, 1er étage, Montréal (Québec), H2P 1E2, (514) 873-5485, poste 5622.

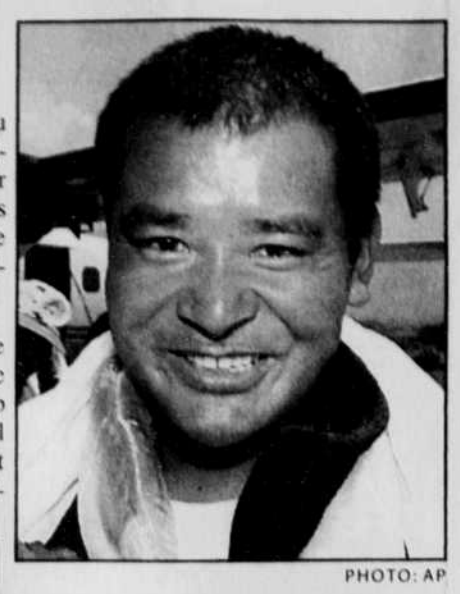
L'ensemble des appels d'offres de la Société peuvent être consultés sur notre site Internet
1047674
www.siq.gouv.qc.ca

Le sherpa Babu Chhiri, héros de l'Everest, succombe à une chute

ASSOCIATED PRESS
Katmandou

Le célèbre sherpa népalais Babu Chhiri, 35 ans, qui était entré dans le livre Guinness des records après avoir gravi l'Everest en moins de 17 heures l'an dernier, a succombé à une chute dans une crevasse de la montagne mythique.

L'accident s'est produit dimanche sur l'Everest. Chhiri a glissé et chuté de 30 mètres dans une crevasse à Camp Two, situé à 6.200 mètres d'altitude. Il s'était rendu sur les pentes du sommet himalayen à la tête d'une équipe d'alpinistes.


PHOTO: AP

Le célèbre sherpa népalais, Babu Chhiri.

«Babu Chhiri a quitté le camp seul pour prendre des photos vers 16h00 (10h15 GMT) mais son absence n'a été remarquée qu'au moment du dîner trois heures après», a déclaré lundi à l'AP Babu Sherpa, un ami du guide.

Des membres de l'équipe sont partis à sa recherche en suivant ses empreintes et ont trouvé son corps vers minuit. «C'était une petite chute. S'il y avait eu quelqu'un dans les parages pour l'aider à sortir, il aurait survécu», a estimé Babu Sherpa.

L'an dernier, Chhiri avait gravi l'Everest (8.846 mètres) à partir du camp de base, situé à 5.200 mètres, en seulement 16 heures et 56 minutes. Le précédent record, réalisé en 1998, était de 20 heures et 24 minutes. La plupart des alpinistes doivent mettre deux à quatre jours pour couvrir la distance entre le camp de base et le sommet.

Le 6 mai 1999, Chhiri avait réalisé une première en restant sur le sommet de l'Everest sans bouteille d'oxygène pendant 21 heures. En 1995, il est devenu le seul homme à avoir conquis le «toit du monde» deux fois en l'espace de deux semaines. Il laisse une femme et six filles. ●

Le Nouvelliste
Journal quotidien publié à
1920, rue Bellefeuille, Trois-Rivières, G9A 3Y2
Téléphone : (819) 376-2501
Téléphone du Service aux abonnés : (819) 376-2000

LIVRAISON À DOMICILE - 1 semaine

Prix de vente au camelot :	3,25 $
+ part du camelot :	0,70 $
+ TPS DE 7% :	0,28 $
+ TVQ DE 7,5% :	0,32 $
TOTAL :	4,55 $

LIVRAISON À DOMICILE - Livraison rurale
Prix de vente au livreur

motorisé :	3,41 $
+ part du camelot :	0,72 $
+ TPS DE 7% :	0,29 $
+ TVQ DE 7,5% :	0,33 $
TOTAL :	4,75 $

LIVRAISON À DOMICILE

PAYÉ À L'AVANCE :	12 mois	6 mois	3 mois
PRIX	195,00	102,18	51,09
T.P.S.	13,65	7,15	3,58
T.V.Q.	15,65	8,20	4,10
TOTAL	224,30	117,53	58,77

PAR LA POSTE

Partout au Canada	12 mois	6 mois	3 mois	1 mois
PRIX	395,20	225,16	158,08	80,00
T.P.S.	27,66	15,76	11,07	5,60
T.V.Q.	31,71	18,07	12,69	6,42
TOTAL	454,57	258,99	181,84	92,02

Rédaction ..... 376-2501 ext. 233
Service aux abonnés 376-2000
Sports ..... 376-2501 ext. 238
Nécrologie 376-2323
BUREAUX RÉGIONAUX
Centre Mauricie 376-2000
Zone extérieure 1-877-933-2506
Louiseville 376-2000

Roman-feuilleton

Le Nouvelliste



L'Homme de la rivière

un roman de Janine Tessier

99
LES ÉDITIONS JCL

— C'est vrai qu'avant de se payer le luxe d'une nouvelle école, faut penser à nourrir sa famille, observa Joseph Parent avec sagesse.

— En tout cas, moé, je le dis tout de suite, proféra Jérémie Dufour en appliquant rudement son poing sur le petit pupitre devant lui. Je suis contre l'idée de débourser une cenne noire pour la construction d'une nouvelle école. Si les habitants du mont Pelé en veulent une, qu'ils se la paient, pis qu'ils nous achalent pas avec ça.

— Les nouveaux arrivants paient des taxes à la municipalité, fit remarquer Don McGrath sur un ton calme mais ferme. Ils ont droit aux services, eux autres aussi.

— Les taxes que les nouvelles familles pourraient nous rapporter cette année rejoindraient jamais le coût de construction de l'école, l'achat du terrain, l'ameublement, l'entretien pis le salaire de la maîtresse, objecta Joseph Parent. Faudrait emprunter.

Enfoncé sur sa chaise, Joachim Deveault cerna la petite salle de son regard tranquille et tira plus fort dans le tuyau de sa pipe.

— Pour l'achat du terrain, si l'emplacement fait votre affaire, vous pouvez oublier ça, je suis prêt à céder gratuitement une pointe de terre à la croisée du rang Croche.

L'œil soupçonneux, Cléophas Durand se rapprocha de lui.

— Ça cacherait-y quelque chose, ça? Ça se pourrait-y que ça te rapporte un p'tit profit ailleurs?

— Tu ne dois pas penser ainsi, Cléophas, reprocha le curé Darveau qui, depuis le début de la discussion, avait écouté sans parler, son regard sévère rivé sur eux. Vous êtes tous frères dans cette communauté. Ce que vient de proposer Joachim est un acte de générosité que tu n'auras pas à débourser à même tes taxes. Tu devrais plutôt l'en remercier.

Reprenant d'autorité sa place dans le débat, il poursuivit sur un ton catégorique, les bras largement écartés ainsi qu'il faisait dans ses plus beaux sermons du haut de la chaire:

— Tout citoyen qui paie son écot à une communauté a droit à sa part des services. Ce n'est que justice que les habitants du mont Pelé aient quelques retombées sur leur secteur.

— Mais c'est de la grosse dépense, monsieur le curé, protesta Joseph, pis ça prend du capital. Encore si la municipalité avait quelques cennes de côté, mais la cassette est raide vide.

— Je te ferai remarquer qu'on demande pas de mettre la municipalité dans le chemin, observa Léon-Marie à son tour. Ce que propose McGrath, c'est d'augmenter la taxe de cinquante cennes par année, jusqu'à ce qu'on ait effacé la dette. C'est pas beaucoup pour l'ensemble des contribuables.

— Cinquante cennes, c'est beaucoup pour un pauvre, proféra Joseph. Savoie peut ben parler, il est comme McGrath, il fait de l'argent comme de l'eau.

Blessé dans son amour-propre, Léon-Marie fit un bond vers l'avant.

— Pis toi, Parent, tu penses rien qu'à ton poste de maire. T'as peur qu'en augmentant la taxe, tu perdes tes élections.

— T'as ben menti.

— Je pense au contraire que j'ai mis le doigt en plein sur le bobo. Tu veux pas augmenter la taxe parce que les élections sont prévues pour l'automne prochain, pis t'as peur d'avoir de l'opposition.

Insidieusement, le ton s'envenimait. Comme une vague montante, les paroles jaillissaient plus vives, plus acérées.

— Sers-toé donc de ton poids pour demander un octroi au député, dit une voix derrière les autres. Tu mériterais ben ça, après toute la cabale que t'as faite pour lui dans le comté, le printemps dernier.

— Mêlons pas le député à nos affaires, les freina Léon-Marie. À part nous emplir de belles promesses, les politiciens savent pas faire grand-chose. Non, la petite école, on va la bâtir, nous autres, avec nos moyens à nous autres.

— C'est pas sûr qu'on va permettre pareil gaspillage des deniers publics, avertit Jérémie.

— La municipalité a pas le choix, édicta Léon-Marie. De toute façon, ça peut pus continuer de même. Pis il va falloir qu'on se décide vite. On peut pas accepter que nos enfants perdent encore une autre année d'école, parce qu'une année d'école perdue pour cinquante enfants, ça c'en est, du vrai gaspillage!

— Va pas t'imaginer que le Conseil va décider ça tout de suite de même, à la prochaine réunion, parce que tu l'as demandé, le retint Joseph. Va pas t'imaginer non plus, si c'est accepté, que la construction va commencer dret-là, en plein cœur de l'hiver.

— Elle pourrait ben commencer avec les premiers jours du printemps, par exemple.

— Toé, Savoie, je te vois venir. Ton idée, c'est de commencer tout suite à ramasser tes contrats de construction pour l'été prochain. Ben si tu penses que tu vas faire un coup d'argent sus le dos de la municipalité...

— Wow là, Joseph Parent!

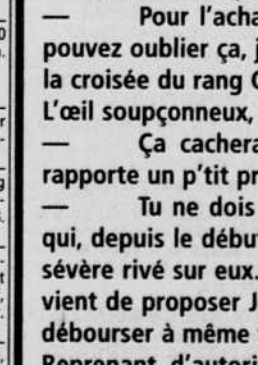
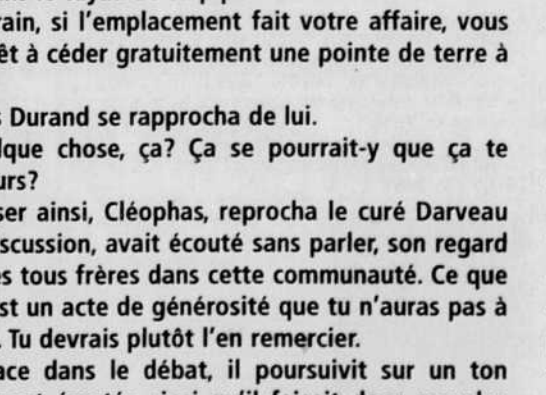
Léon-Marie se dégagea de son banc. Rouge de colère, l'index tendu, il somma Joseph Parent de retirer ses paroles.

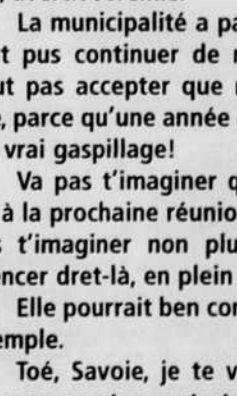
— On est en démocratie. Le contrat de construction va se donner au plus bas soumissionnaire, pis ça sera pas nécessairement moi.

— Il y a des grosses chances que ça soye toé le soumissionnaire, le nargua Joseph, pour la bonne raison que je connais personne d'autre qui fait de la construction dans tout Saint-Germain.

— En ce cas-là, si je décroche le contrat, tu pourras dire qu'il a été donné à un contribuable qui paie des grosses taxes à la municipalité.

Le curé fit un geste apaisant.


Bernard Houle
Décorateur
1027832



Pierrette Simard
Couturière
PLOMBERIE DÉCORATION
MOBILIER & SALLES DE BAINS
René Carle
Peinture Laurentide
Place René Carle 377-0950
renecarle@courriel.qc.ca

Nécrologie



BOISVERT
MME GERMAINE
CHAMBERLAND

À la Résidence Louis-Denoncourt du CHSLD Le Trifluvien, le 28 avril 2001, est décédée à l'âge de 94 ans et 2 mois, Mme Germaine Chamberland, épouse de feu Roland (dit François) Boisvert, demeurant à Trois-Rivières.
La famille accueillera parents et ami(e)s au:
Centre funéraire
Rousseau et frère ltée
445, des Volontaires
Trois-Rivières.
Heures d'accueil : mardi de 14h à 17h et de 19h à 22h; mercredi, jour des funérailles, à partir de 13h.
Les funérailles auront lieu
le mercredi 2 mai, à 15h
en l'église Saint-Philippe.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Saint-Michel.
La défunte laisse dans le deuil : ses enfants : Jacques (Gisèle Noël) de Saint-Louis-de-France, Louisette (Paul-Émile Maréchal) de Trois-Rivières, Paulette (Adrien St-Germain) de Sainte-Thérèse et Pierrette (Louis Toutant) de Cap-de-la-Madeleine; ses vingt petits-enfants, vingt-quatre arrière-petits-enfants et deux arrière-arrière-petits-enfants; ses deux soeurs : Yvette Chamberland (feu Edmond Hubert) et Jeanne Chamberland; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.
Des dons à la Fondation Cooke ou à la Fondation Maison Carpe Diem seraient appréciés.
Pour renseignements : (819) 374-6225.
Condoléances par télécopieur :
(819) 374-6227.
Courriel :
condoleances@centrerousseau.com



DUBORD
M. RAYMOND

Au pavillon Sainte-Marie du CHRTR, le 30 avril 2001, est décédé, entouré de tous les siens, à l'âge de 86 ans, M. Raymond G. Dubord, époux de Gilberte Dion, demeurant à Trois-Rivières, autrefois de La Tuque.
La famille accueillera parents et ami(e)s au:
Centre funéraire
Rousseau et frère ltée
445, des Volontaires
Trois-Rivières.
Heures d'accueil : mercredi de 14h à 17h et de 19h à 22h; jeudi, jour des funérailles, à partir de 9h.
Les funérailles auront lieu
le jeudi 3 mai, à 11h
en la cathédrale.
L'inhumation aura lieu
à une date ultérieure.
Lui a précédé, son fils Claude. Il laisse dans le deuil, outre son épouse Gilberte, ses enfants : Micheline (Samuel Bois), Gilles (Thérèse Letendre), Yves (Marylène Brassard), Suzanne (Michel Jutras) et Sylvie (Ghyslain Proulx); ses petits-enfants : Pierre-Yves, Julie et leur mère Ginette Hébert, Marie-Claude, Isabelle et Caroline, Laurianne, Annie-Claude et Noe-Mee; ses arrière-petits-enfants : Simon, Frédéric, Sébastien, Philippe et Thomas-Louis; ses soeurs : Dorothy Dubord Bouliane et Yvette Dubord Roy; ses beaux-frères et belles-soeurs : Gaston Dion (Esther Giard), Edmond Lavoie et Thérèse Nepton; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.
Pour renseignements : (819) 374-6225.
Condoléances par télécopieur :
(819) 374-6227.
Courriel :
condoleances@centrerousseau.com



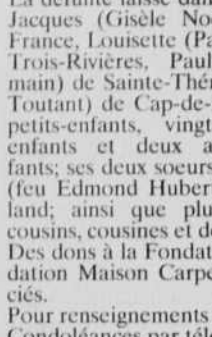
ROULEAU
M. GÉRARD

Au pavillon Saint-Joseph du CHRTR, le 27 avril 2001, est décédé à l'âge de 86 ans, M. Gérard Rouleau, époux de feu Mme Marie Dessureault, demeurant à Cap-de-la-Madeleine.
La famille accueillera parents et ami(e)s à partir de midi, mercredi jour des funérailles, au
Funérarium de la Maison J.D. Garneau
274, rue Saint-Laurent
Cap-de-la-Madeleine
Les funérailles auront lieu
le mercredi 2 mai, à 15h
en l'église Saint-Lazare
de Cap-de-la-Madeleine.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Sainte-Madeleine.
Il laisse dans le deuil, ses enfants : Jacques (Rolande Bolduc), Ginette (Gilles Dumas), Jean-Guy (Suzanne Brûlé), Gaétan (Céline Trudel); sa belle-fille : Yolande Gauthier (feu Réjean Rouleau) et son ami (Réal Babin); ses petits-enfants : Jocelyn Rouleau (Francine Lefebvre), Claude Rouleau (Stéphanie Ouellette), Benoît et François Rouleau, Nathalie et Pierre Dumas; ses soeurs et frères : Gaston (Monique Paris), Adrienne (feu Paul Trottier), Marie-Paule (feu Dominic Barabé), Julienne Alain (feu Edouard Rouleau), Georgette Boivin (feu Marcel Rouleau); sa belle-soeur : Pauline Rajotte (feu Jean-Marie Dessureault); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.
Pour renseignements : (819) 376-3731 ou heures d'ouverture du salon seulement : (819) 376-5421.
Condoléances par télécopieur :
(819) 376-3715.
Courriel : jdgarneau@videotron.ca



BOURDON
MME GEORGETTE

De Saint-Lambert, le 27 avril 2001, est décédée Mme Georgette Bourdon, fille de feu Clodomir Bourdon et de feu Eugénie Taylor.
La famille accueillera parents et ami(e)s dès 16h, le samedi 5 mai à:
La Maison Darche
505, Curé-Poirier Ouest
Longueuil
Une liturgie aura lieu
le samedi 5 mai à 16h30
en la chapelle de la
Maison Darche.
La défunte laisse dans le deuil, ses soeurs : Cécile (Gaston Valiquette) et Yvette (feu Frans Brick); ses neveux et nièces : Lise Villemure (Robert Cloutier), Claire Villemure (Jean Gagné), Jean Villemure, Claude Bourdon (feu René Tousignant), Louis Bourdon (Renée Levasseur) et José Brick.



BRUNELLE
MORIN
MME MARIE-CLAIRE

À la Résidence Le Saint-Laurent de Sainte-Marthe du Cap-de-la-Madeleine, le 27 avril 2001, est décédée à l'âge de 83 ans, Mme Marie-Claire Brunelle, épouse de feu M. Gérard Morin, demeurant à Sainte-Marthe-du-Cap-de-la-Madeleine et autrefois de Saint-Maurice.
La famille accueillera parents et ami(e)s à la:
Résidence funéraire
Trodéchaud/Trudel et fils ltée
2462, boul. Saint-Jean
Saint-Maurice
Heures d'accueil : mardi, jour des funérailles à partir de midi.
Les funérailles auront lieu
le mardi 1er mai, à 15h
en l'église de Saint-Maurice.
L'inhumation aura lieu
au cimetière de Saint-Maurice
La défunte laisse dans le deuil, ses enfants : Mme Laurette Morin (M. Michel Bergeron), M. René Morin (Mme Marielle Moreau), Mme Hélène Morin (M. Michel Doucet); ses petits-enfants : David Bergeron (France Lemire), Patrice Morin, Jean-François Robert; sa soeur : Mme Lorette Brunelle (feu M. Jean St-Pierre); ses frères : M. Martin Brunelle (Mme Alma Deschesnes), M. Léo Brunelle (Mme Claire Guilbert), M. Noël Brunelle (Mme Yvonne Doucet); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.
Pour renseignements : (819) 372-1095.
Si désiré, condoléances par télécopieur :
(819) 372-0870.
Courriel : ptrodechaud@qc.aira.com



CARON
MLLE JEANNETTE

Au CHRTR, pavillon Saint-Joseph, le 29 avril 2001, est décédée à l'âge de 89 ans, Mlle Jeannette Caron, fille de feu Cléophas Caron et de feu Alexandrine Dussault, demeurant à Sainte-Anne-de-la-Pérade.
La famille accueillera parents et ami(e)s au salon de la:
Maison Roland Hivon inc.
225, rue Principale
Sainte-Anne-de-la-Pérade.
Heures d'accueil : mardi de 19h à 22h et mercredi, jour des funérailles, à partir de midi.
Les funérailles auront lieu
le mercredi 2 mai, à 15h
en l'église de
Sainte-Anne-de-la-Pérade.
L'inhumation aura lieu
au cimetière paroissial.
La défunte laisse dans le deuil : sa belle-soeur : Germaine Lafontaine Caron; ses neveux et nièces : René (Thérèse), Michel, Louise (René), Lise (Jean), Claude et Pierre (Isabelle); ses arrière-petits-neveux et nièces : Jean, Suzanne, Ariane, Sophie et Mylène; ainsi que plusieurs cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.
Renseignements : (418) 325-2462.
Télécopieur : (418) 325-3566.
Courriel : rolandhivon@videotron.net



GAUTHIER
MME GHISLAINE

Mme Ghislaine Gauthier est décédée à son domicile le 28 avril 2001 à l'âge de 48 ans.
Avec moi, j'apporte le doux souvenir de mon conjoint Gilles Michaud, que je continuerai d'aimer, ainsi que celui de mon fils Steve, que j'aime et dont je suis fière.
Je laisse dans le deuil M. et Mme Ulysse Michaud, soeur, neveux et nièces, la famille Henri-Paul Gauthier, soeurs, frère, neveux et nièces ainsi que plusieurs ami(e)s.
À tout le monde, Merci.



LEFEBVRE
MME ANNETTE
SAWYER

À la Résidence Louis-Denoncourt du CHSLD Le Trifluvien, le 28 avril 2001, est décédée à l'âge de 98 ans, Mme Annette Sawyer, épouse de feu M. Alphonse Lefebvre, demeurant à Trois-Rivières.
La famille accueillera parents et ami(e)s au:
Centre funéraire
Rousseau et frère ltée
445, des Volontaires
Trois-Rivières
Heures d'accueil : lundi de 19h à 22h, mardi, jour des funérailles, à partir de 11h.
Les funérailles auront lieu
le mardi 1er mai, à 13h30
en l'église Saint-Sacrement.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Saint-Louis.
La défunte laisse dans le deuil, ses enfants : Lionel (Aline Breault) de Laval, Colombe (feu Laurent Bourassa), Lucette (feu Paul-Émile Drouin), Colette (Jacques Charette), Jacqueline (Claude Leboeuf), Suzanne, Claire (André Marchand), Réjane (feu Réal Roy), André (Mariette Thibeault); ses petits-enfants : Danielle, Pierre, Sylvie Lefebvre, Michel, Denis, Lorraine Bourassa, Marie-Josée et Benoit Drouin, Claude, Guy, France Charette, Manon Lemay, Lynda Marchand, Clément et Carmen Roy, leur conjoint(e) et ses arrière-petits-enfants; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.
Des dons à la Fondation Cooke seraient appréciés.
Pour renseignements : (819) 374-6225.
Condoléances par télécopieur :
(819) 374-6227.
Courriel :
condoleances@centrerousseau.com



PELLERIN
PELLETIER
MME CÉCILE L.

"Maman tout doucement ton coeur a cessé de battre. Dieu t'a libérée de tes souffrances pour d'amener vers un monde meilleur."
À la Résidence Avellin-Dalcourt, le 28 avril 2001, est décédée à l'âge de 84 ans et 6 mois, Mme Cécile L. Pellerin-Pelletier, épouse en premières noces de feu M. Victor Pellerin et en secondes noces de feu M. Alphonse Pelletier, demeurant à Maskinongé, autrefois de Saint-Paulin.
La famille accueillera parents et ami(e)s à la:
Résidence funéraire
Paulin Guimond et fils inc.
2801, rue Laflèche
Saint-Paulin
Heures d'accueil : lundi de 19h à 22h, mardi, jour des funérailles à partir de 12h:
Les funérailles auront lieu
le mardi 1er mai, à 14h
en l'église de Saint-Paulin.
L'Inhumation aura lieu
au cimetière paroissial.
La défunte laisse dans le deuil, ses enfants : Lise Pellerin (Raymond Filion) de Mascouche, Benoit Pellerin (Marguerite Fafard) de Saint-Barthélémy, Anne-Marie Pellerin (Armand Hénault) de Berthierville, Gaétan Pellerin (Lilianne Lambert) de Saint-Paulin, France Pellerin (Léo Belisle) de Maskinongé, Françoise Pellerin (André Lampron) de Saint-Paulin; 13 petits-enfants, 5 arrière-petits-enfants et une belle-soeur Mme Françoise Brodeur (feu Paul Lafrenière) de Saint-Paulin; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.
Des dons à la Fabrique de la paroisse de Saint-Paulin seraient appréciés.
Condoléances par télécopieur :
(819) 268-2834.



SAUVAGEAU
SOEUR BIBIANE
(soeur Saint-Vivian)

Au Couvent Marie-Réparatrice, à Montréal, le 29 avril 2001, est décédée Soeur Bibiane Sauvageau, en religion Soeur Saint-Vivian, des soeurs Marie-Réparatrice, fille de feu Ernest Sauvageau et de feu Délia Parent, demeurant autrefois à Trois-Rivières.
La famille et la communauté religieuse accueilleront parents et ami(e)s, au:
Couvent des soeurs Marie-Réparatrice
1025, Mont-Royal Ouest
Montréal
H2V 2H4
Heures d'accueil, mardi jour des funérailles, à partir de 9h.
Les funérailles auront lieu
le mardi 1er mai, à 10h
au Couvent des soeurs Marie-Réparatrice
à Montréal.
Elle laisse dans le deuil, outre sa famille religieuse, ses soeurs Omerelle (feu Roméo Turcotte), Isabelle (Joseph Deslierres), Pauline (Prosper Nobert); son frère Jean-Louis-Sauvageau (Doris Jordan); ses belles-soeurs Simone Parent (feu Aurèle Sauvageau), Yolande Boisvert (feu Gérard Sauvageau); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins et cousines.



ST-GERMAIN
M. JEAN-GUY
1933 - 2001

Au CSSS Nicolet-Yamaska, le 26 avril 2001, est décédé à l'âge de 67 ans et 8 mois, M. Jean-Guy St-Germain, demeurant à Saint-François-du-Lac.
La famille accueillera parents et ami(e)s à la:
Résidence funéraire
Descôteaux et frère
374, rue Notre-Dame
Saint-François-du-Lac.
Heures d'accueil : jeudi, jour des funérailles, à partir de 12h.
Les funérailles auront lieu
le jeudi 3 mai, à 15h
en l'église de Saint-François-du-Lac.
L'inhumation des cendres aura lieu
au cimetière de Saint-François-du-Lac.
Le défunt laisse dans le deuil : sa conjointe Ginette Blain de Saint-François-du-Lac; ses enfants : Mario et Sylvie; ses quatre petits-enfants : Michaël, Diégo, Kévin et Josiane; le fils de Ginette Blain : Michel Cloutier et ses enfants Kévin et Bryan; ses frères et soeurs : Clément (Marie-Paule Côté), Paul-Émile, Georges (Fernande Dubé), André (Jos) (Suzanne Niquette), Hélène, Denise (Gérard Latraverse), Rollande Cardin St-Germain (feu Marius), Claude Blain (Johanne Makie) et Nicole Blain (Germain Bertrand); ainsi que de nombreux autres parents et ami(e)s.
Pour renseignements : (450) 568-2305.
Condoléances par télécopieur :
(450) 568-1087.



TRAHAN
JOLY
MME LINDA

"Entourée de l'amour des siens, tout doucement son coeur s'est arrêté. Dieu l'a libérée de ses souffrances pour la conduire dans son paradis. Elle s'est battue jusqu'à la fin et nous a légué tout ce qu'elle avait de meilleur en elle."
À Hucksbury, Ontario, le 28 avril 2001, est décédée à l'âge de 52 ans et 7 mois, Mme Linda Joly Trahan, épouse de René Trahan, demeurant à Hucksbury, Ontario, autrefois de Trois-Rivières.
Une messe et l'inhumation auront lieu à une date ultérieure en Ontario.
Linda laisse dans le deuil, son époux : M. René Trahan; sa fille Debby (Neil Mactavish); son fils Mikael (Francine Perreault); sa mère Mme Dorothy Markwick (feu Fernand Joly); son frère Keith Joly (Danielle); ses petits-enfants : Austin et Ryan Mactavish; ses neveux : Steve et Fern Joly; sa belle-mère Mme Donia Verville Trahan et plusieurs personnes chères à son coeur.
Des dons à la Société canadienne du cancer seraient appréciés.

925 Prières

REMERCIEMENTS
à Sainte-Antoine pour faveur obtenue. J.P.

DONS IN MÉMORIAM

ALBATROS CENTRE-MAURICIE
1882, avenue Georges
Shawinigan QC G9N 2N3
(819) 537-1618

ASSOCIATION DE PARALYSIE CÉRÉBRALE RÉGION MAURICIE ET CENTRE DU QUÉBEC
766, rue Thibeau
Cap-de-la-Madeleine QC G8T 7A6
(819) 374-7616

ASSOCIATION DES CARDIAQUES DE LA MAURICIE INC.
4030, rue Louis-Pinard
Trois-Rivières QC G8Y 4L9
(819) 373-3722

ASSOCIATION DU QUÉBEC POUR ENFANTS AVEC PROBLÈMES AUDITIFS (AQEPA)
800, place Boland
Trois-Rivières QC G8Z 4H2
(819) 370-3558
Télécopieur : (819) 370-3563

ASSOCIATION PULMONAIRE DU QUÉBEC
800, boul. de Maisonneuve Est
Bureau 800
Montréal QC H2L 4L8
1-800-295-8111

AUTISME MAURICIE
405, chemin Bernier
Saint-Boniface QC G0X 2L0
(819) 535-3250

CENTRAIDE MAURICIE
880, place Boland
Trois-Rivières QC G8Z 4H2
(819) 374-6207

CENTRE D'AIDE ET DE LUTTE CONTRE LES AGRESSIONS À CARACTÈRE SEXUEL T.-R.
Case postale 776
Trois-Rivières QC G9A 5J9
(819) 373-1232

CENTRE DE BÉNÉVOLAT DU TROIS-RIVIÈRES MÉTROPOLITAIN
858, terrasse Turcotte, C.P. 694
Trois-Rivières QC G9A 5J3
(819) 378-6050
Télécopieur : (819) 378-2312

ENTRAIDE DES DIABÉTIQUES DE TROIS-RIVIÈRES INC.
Case postale 252
Trois-Rivières QC G9A 5G1
(819) 373-8931

ÉPILEPSIE MAURICIE CENTRE-DU-QUÉBEC
1625, rue Royale, bureau 6
Trois-Rivières QC G9A 4K2
(819) 373-3211
Télécopieur : (819) 379-6231

ESPOIR DE VIE - A.P.O.R. INC.
Aide au cancer
8610, place du Fondeur
Trois-Rivières QC G8Y 5A2
(819) 373-8931

F.A.R.
(FAMILLE - ACCUEIL - RÉFÉRENCES) 1985 INC.
615, rue Notre-Dame
Cap-de-la-Madeleine QC G8T 4H3
(819) 378-2990

FONDATION APPUI JEUNESSE FAMILLE
1455, boul. du Carmel
Trois-Rivières QC G8Z 3R7
(819) 378-5481

FONDATION C.N.D.A.
251, Saint-Jean-Baptiste
Nicolet QC J3T 1X9
(819) 293-2011

FONDATION CANADIENNE DES MALADIES DU REIN
Section Centre-du-Québec
Case postale 24
Cap-de-la-Madeleine QC G8T 7W1

FONDATION CANADIENNE DES MALADIES INFLAMMATOIRES DE L'INTESTIN (section Mauricie)
Case postale 172
Trois-Rivières QC G9A 6G2
1-800-461-4683, poste 11

FONDATION CANADIENNE RÊVES D'ENFANTS
360, rue Jean-Pierre
Saint-Louis-de-France QC G8W 1L8
(819) 691-2921
1895, 14e Avenue, app. 109
Shawinigan-Sud QC G9P 2C5
(819) 536-3570

FONDATION CENTRE D'ACCUEIL DR-JOSEPH-GARCEAU
243, 1re Rue
Shawinigan QC G9N 7Y5
(819) 537-5173
Télécopieur : (819) 537-4982

FONDATION CENTRE HOSPITALIER RÉGIONAL DE TROIS-RIVIÈRES
731, rue Sainte-Julie
Trois-Rivières QC G9A 1Y1
(819) 697-3333 POSTE 53582

FONDATION CHSLD DU CENTRE-MAURICIE - CENTRE LAFLÈCHE
1650, 6e Avenue
Grand-Mère QC G9T 2K4
(819) 533-2511

FONDATION CHARLES-HENRI-LAPOINTE
201, rue Sainte-Anne, C.P. 157
Sainte-Anne-de-la-Pérade QC G0X 2J0
(819) 325-2640

FONDATION CHRIST-ROI INC.
675, rue Saint-Jean-Baptiste
Nicolet QC J3T 1S4

FONDATION CLAUDE-MONGRAIN
3450, boul. Royal, bureau 200, C.P. 125
Trois-Rivières QC G9A 5G3
(819) 691-3075

FONDATION CLOUTIER-DU RIVAGE
155, rue Toupin
Cap-de-la-Madeleine QC G8T 7W3
(819) 370-2270

FONDATION COLLÈGE MARIE-DE-L'INCARNATION DE TROIS-RIVIÈRES INC.
725, rue Hart
Trois-Rivières QC G9A 5S3
(819) 379-3223

FONDATION COOKE INC DU CHSLD LE TRIFLUVIEN
3450, rue Sainte-Marguerite
Trois-Rivières QC G8Z 1X3
(819) 375-7713, poste 219

FONDATION DE L'OFFICE DIOCÉSAIN DE PASTORALE
Diocèse de Trois-Rivières
347, rue Laviolette, C.P. 1480
Trois-Rivières QC G9A 5L6
(819) 379-1432

FONDATION DE L'UNIVERSITÉ DU QUÉBEC À TROIS-RIVIÈRES
3351, boul. des Forges, C.P. 500
Trois-Rivières QC G9A 5H7
(819) 376-5134

FONDATION DE RECHERCHE EN SCIENCES INFIRMIÈRES DU QUÉBEC
(FRESIQ) Case postale 955
Trois-Rivières QC G9A 5K2
(819) 374-1512

FONDATION DES BIENFAITEURS DE L'INSTITUT SECONDAIRE MONTFORT
1805, 125e Rue
Shawinigan-Sud QC G9N 6T5
(819) 536-2544

FONDATION DES HANDICAPÉS ADULTES DE LA MAURICIE
1322, rue Sainte-Julie
Trois-Rivières QC G9A 1Y6
(819) 374-9566

FONDATION DES MALADIES DU COEUR DU QUÉBEC
Secteur Trois-Rivières
5775, boul. Jean-XXIII, 2e étage
Trois-Rivières-Ouest QC G8Z 4J2
(819) 375-9565
Secteur Centre-Mauricie
Case postale 95
Shawinigan QC G9N 6T8

FONDATION DES OEUVRES DES ABBÉS MARTEL ET MARCIL
2183, av. Saint-Marc
Shawinigan QC G9N 2J4
(819) 537-8851
Télécopieur : (819) 537-0515

FONDATION DES PETITS CHANTEURS DE TROIS-RIVIÈRES INC.
1850, rue Le Caron
Trois-Rivières QC G9A 1M1
(819) 376-4027

FONDATION DU CARREFOUR DE LA SANTÉ ET DE SERVICES SOCIAUX DE LA SAINT-MAURICE
885, boul. Ducharme
La Tuque QC G9X 3C1

FONDATION DU CENTRE D'ACCUEIL SAINT-NARCISSE
361, du Collège
Saint-Narcisse QC G0X 2Y0
(418) 328-3351

FONDATION DU CENTRE DE RÉADAPTATION DU LAC ÉDOUARD À LA TUQUE
861, boul. Ducharme
La Tuque QC G9X 3B9

FONDATION DU CENTRE DE RÉADAPTATION INTERVAL
4100, rue Labadie, C.P. 1960
Trois-Rivières QC G9A 5M6
(819) 693-0041, poste 203

FONDATION DU CENTRE HOSPITALIER RÉGIONAL DE LA MAURICIE
50, 118e Rue
Shawinigan-Sud QC G9P 4E7
(819) 536-7508

FONDATION DU CENTRE HOSPITALIER SAINTE-THÉRÈSE DE SHAWINIGAN INC.
1705, av. Georges
Shawinigan QC G9N 2N1
(819) 536-7508

FONDATION DU COLLÈGE LAFLÈCHE INC.
1687, boul. du Carmel
Trois-Rivières QC G8Z 3R8
(819) 375-7346, poste 285
Télécopieur : (819) 375-7347

FONDATION DU COLLÈGE SHAWINIGAN
2263, av. du Collège, C.P. 610
Shawinigan QC G9N 6V8
(819) 539-6401, poste 2223

FONDATION DU SÉMINAIRE SAINTE-MARIE INC.
5655, boul. des Hêtres
Shawinigan QC G9N 4V9

FONDATION ESCADRON 772 INC.
1241, rue Nicolas-Perrot C.P. 997
Trois-Rivières QC G9A 5K2
(819) 696-0269

FONDATION FOYER MONSEIGNEUR-PAQUIN INC.
580, rue du Couvent
Saint-Tite QC G0X 3H0
(418) 365-5107, poste 26

FONDATION HÔTEL-DIEU D'ARTHABASKA
5, rue des Hospitalières
Victoriaville QC G6P 6N2
(819) 357-6005

FONDATION JULIETTE M. DUBOIS
33, rue Duval
Sainte-Geneviève-de-Batiscan QC G0X 2R0

FONDATION KERANNA ÉCOLE SECONDAIRE PRIVÉE/MIXTE
6205, boul. des Chenaux
Trois-Rivières QC G9A 5S3
(819) 378-4833

FONDATION LE PARRAINAGE
3255, rue Foucher
Trois-Rivières QC G8Z 1M6
(819) 379-6868
Télécopieur : (819) 379-5155

FONDATION LOUIS-MARIE-PARENT
7385, boul. Parent
Trois-Rivières QC G9A 5E1
(819) 375-7933

FONDATION MAISON D'ACCUEIL DE JÉRÉMIE (MAJE)
4145, rue Mgr-de-Laval
Trois-Rivières QC G8Y 1M8

FONDATION PRÉVENTION SUICIDE DE TROIS-RIVIÈRES
Case postale 1411
Trois-Rivières QC G9A 5L2
(819) 379-9893

FONDATION RSSS DE LA MRC DE MASKINONGÉ
41, boul. Comtois
Louiseville QC J5V 2H8

FONDATION RICHELIEU
Case postale 1004
Trois-Rivières QC G9A 5K2

FONDS DE PASTORALE DU DIOCÈSE DE NICOLET
49, rue Mgr-Brunault
Nicolet QC J3T 1X7
(819) 293-4696
Télécopieur : (819) 293-4653

GROUPE D'ENTRAIDE LA LANTERNE
2830, boul. des Forges
Trois-Rivières QC G8Z 1V2
(819) 693-2841

LA SÉJOURNELLE INC.
Case postale 342
Shawinigan QC G9N 6V1
(819) 537-8348
Télécopieur : (819) 536-0908

LEUCAN, ASSOCIATION POUR LES ENFANTS ATTEINTS DU CANCER
3045, chemin Côte-Sainte-Catherine
Montréal QC H3T 1C4
1-800-361-9643

MAISON ALBATROS TROIS-RIVIÈRES INC.
2325, 1e Avenue, C.P. 1442
Trois-Rivières QC G8Z 2X4
(819) 375-3323

MAISON « DE CONNIVENCE »
Case postale 424
Trois-Rivières QC G9A 5G4
(819) 379-1011

MAISON DE JEUNES ALTERNATIVE JEUNESSE DE TROIS-RIVIÈRES
975, rue Royale
Trois-Rivières QC G9A 4H7
(819) 373-6065

MOISSON MAURICIE BANQUE ALIMENTAIRE
630, rue Poisson
Trois-Rivières QC G9A 2V5
(819) 371-7778

REGROUPEMENT DES AIDANTS NATURELS RÉGION 04 NORD
79, rue Rocheleau
Cap-de-la-Madeleine QC G8T 5A4
(819) 693-6072, 693-3743
Téléc. : (819) 693-3788

SOCIÉTÉ ALZHEIMER DE LA MAURICIE MAISON CARPE DIEM
1765, boul. Saint-Louis
Trois-Rivières QC G8Z 2N7
(819) 376-7063

SOCIÉTÉ CANADIENNE DE L'HÉMOPHILIE
Section Québec
625, avenue du Président-Kennedy
Bureau 1203, Montréal QC H3A 1K2
1 (877) 870-0666

SOCIÉTÉ CANADIENNE DE LA CROIX ROUGE
325, rue de la Croix-Rouge
Québec QC G1K 2L4

SOCIÉTÉ CANADIENNE DE LA SCLÉROSE EN PLAQUES
Section Mauricie
1128, rue Sainte-Marguerite
Trois-Rivières QC G8Z 1V7
(819) 373-2570

SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER
1322, rue Sainte-Julie, 2e étage
Trois-Rivières QC G9A 1Y6
(819) 374-6744
Secteur Shawinigan
235, boul. du Capitaine
Shawinigan-Sud QC G9P 1B8
(819) 537-6475
Secteur Saint-Tite
471, rue Royale
Saint-Tite QC G0X 3H0
(418) 365-5821

UN NOËL COMME LES AUTRES INC.
8, rue Champlain
Cap-de-la-Madeleine QC G8T 7S9
(819) 375-2713

REÇUS ÉMIS AUX PERSONNES QUI EN FONT LA DEMANDE

1040708

BON À SAVOIR

MICHEL LAMARRE

Portes ouvertes au Centre de recherche en pâtes et papiers

■ Le Centre de recherche en pâtes et papiers (CRPP) de l'Université du Québec à Trois-Rivières convie la population régionale à une journée «portes ouvertes», qui aura lieu le mercredi 2 mai, de 11 h à 12 h et de 13 h 30 à 15 h. Sur place, les participants pourront visiter plus d'une vingtaine de laboratoires utilisés par le personnel du CRPP. Un guide leur fera découvrir, entre autres, l'unité pilote de raffinage et les processus de fabrication et de blanchiment du papier. Il u aura départ de visites guidées en groupe à chaque demi-heure. Afin de prendre part à l'activité, il est préférable de réserver sa place à l'avance en communiquant, par téléphone, avec M. Jean-Pierre Aubin, au 376-5011, poste 3269. Les visiteurs devront se présenter à l'heure convenue au sous-sol du pavillon Pierre-Boucher de l'UQTR, où sont situés les laboratoires du Centre de recherche en pâtes et papiers.

33e Aggiornamento

■ Le 33e Aggiornamento pour couples aura lieu les 4, 5 et 6 mai, au Centre Saint-Dominique, 2710, Laflèche, à Shawinigan. Vous voulez vivre une expérience enrichissante pour votre couple? Voici la solution: Sur une période de trois jours, des couples laïcs témoigneront sur des sujets tels que: la vie à deux, le travail et l'argent, la prière, le dialogue, la vie affective, l'éducation des enfants et l'engagement. Pour information: Rollande et Régis Sirois au 374-1061; Denyse et Roger Lemay au 538-7414 ou 538-8757; Denise et Jacques Payette au 523-3143.

Marché aux puces au Musée Laurier

■ Le public est invité à participer, les 5 et 6 mai, de 10 h à 17 h, à l'activité intitulée: «Marché aux puces de timbres et de matériel philatélique» au Musée Laurier, situé au 15, rue Laurier-Ouest, à Victoriaville. En effet, c'est pour une deuxième année consécutive, en collaboration avec la Société de philatélie des Bois-Francs et la Société du Musée Laurier, que l'activité se déroulera au pavillon l'Hôtel des postes. Donc à compter du samedi 5 mai, à 10 h, chacun pourra échanger, vendre ou acheter. En cette même journée, un encan aura lieu à compter de 13 h 30 et sera animé par M. André Jouben. Aussi le 6 mai, à 14 h, Mme Lyse Rousseau, présidente des Entreprises Rousseau, et éditeure du Catalogue de timbres du Canada, fera une conférence. Pour information: 357-2185.

Activités retrouvailles

■ Des activités retrouvailles, au profit de la nouvelle radio communautaire CKBN 93,9 fm de Nicolet-Yamaska-Bécancour, aura lieu le samedi 5 mai, au gymnase de Sainte-Perpétue. Parmi les activités, il y aura un rallye auto dont le départ sera entre 13 h et 15 h; un souper à 19 h au gym «La Fureur» en soirée animée par le sosie de Véronique Cloutier. Pour info, inscription et billets, Josiane au 336-6190.

La douce aventure des Chenaux le 6 mai

■ C'est le dimanche 6 mai, de 13 h à 16 h 30, que se tiendra le rallye touristique dans le secteur des Chenaux. Au cours de cette activité, les participants pourront visiter. gratuitement des attraits tels que le Centre d'interprétation de l'érable, les églises de Champlain et de Sainte-Anne-de-la-Pérade, l'observatoire du Cégep de Trois-Rivières, de nombreux sites touristiques, gîtes et auberges ancestrales ainsi que plusieurs autres attraits caractéristiques du secteur des Chenaux. Deux trajets s'offrent aux excursionnistes: La Vallée de la Batiscan et le Chemin-du-Roy. Toute la population est invitée à se joindre à l'événement à la Cabane Chez Roger, au 1000, chemin Massicotte, à Saint-Prosper, dès 13 h pour le départ de l'aventure. Pour information: Patricia Lepage au 374-4061, poste 222 ou Anne-Marie Charette au 374-4061.

Les lundis de Marie

■ Pour souligner le cinquième anniversaire de l'événement des Lundis de Marie, il y aura un rendez-vous spécial à l'église Saint-Bernard de Shawinigan, dans le cadre des Lundis de Marie. Le lundi 7 mai, à 19 h, une parole qui rassemble avec le prédicateur Gilles Guimond, omi. Le lundi 14 mai, à 19 h, une parole qui libère avec le prédicateur Yoland Ouellet, omi.. Le lundi 21 mai, à 19 h, une parole qui prend corps avec le prédicateur Gaétan Rivard, laïc, ainsi que la bénédiction des malades. Le lundi 28 mai, à 19 h, récitation du chapelet, à 19 h 30, eucharistie et à 20 h 30, procession aux flambeaux. Mgr Martin Veillette, évêque du diocèse de trois-Rivières fera la prédication le 28 mai. Ces Lundis de Marie sont sous le thème: «Uni autour de la Parole avec Marie.»

Collecte de sang à Saint-Georges-de-Champlain le 9 mai

■ Une clinique de donneurs de sang aura lieu le mercredi 9 mai, de 14 h à 20 h 30, au centre communautaire, 650, 106e Avenue, à Saint-Georges-de-Champlain. ●

Lancement de consultations en vue d'amender la Loi sur les Indiens

JUDY MONCHUK

Reserve Siksika, Alberta (PC)

La Loi sur les Indiens sera amendée pour que le gouvernement fédéral puisse se départir d'une bonne partie de ses pouvoirs quotidiens sur l'administration des premières nations, a annoncé lundi le ministre des Affaires indiennes, Robert Nault.

Le gouvernement tiendra auparavant une série de consultations, au printemps et à l'été, avec plus de 600 premières nations du pays. La Loi sur les Indiens n'a pas été amendée depuis 50 ans.

«La loi sur la gouvernance n'a qu'un seul but : remettre les pouvoirs aux collectivités», a indiqué le ministre Nault, lors d'une conférence de presse tenue dans une école secondaire de la collectivité de la première nation de Siksika, en Alberta.

La nouvelle législation se propose de moderniser les régimes électoraux chez les premières nations, d'équilibrer les intérêts des membres qui vivent dans les réserves et ceux des membres vivant à l'extérieur de celles-ci, et d'assurer que les conseils de bande ont les outils nécessaires pour gérer des gouvernements efficaces.

«Une Loi sur les Indiens désuète et colonialiste a réprimé le plein potentiel des gouvernements et des collectivités des premières nations, a déclaré le ministre. Le potentiel pour les premières nations de devenir nos véritables partenaires dans ce pays n'a jamais été aussi favorable qu'aujourd'hui. Nous devons agir maintenant pour ne pas rater cette occasion.»

Le ministre estime qu'au rythme où se déroulent les négociations, si aucun changement législatif n'est apporté, il faudra attendre 60 ans avant que toutes les premières nations aient conclu des ententes d'autonomie gouvernementale.

Plus de 200 causes liées à la Loi sur les Indiens sont actuellement devant les tribunaux, a ajouté M. Nault. Si le gouvernement n'apporte pas d'amendements à la loi, ce seront les tribunaux qui finiront par définir les règles d'administration des premières nations.

Le chef de la nation Siksika, Adrian Stimson, a indiqué pour sa part qu'il aurait préféré des actions concrètes à une autre série de consultations. «Nous voulons qu'Ottawa mette en application les recommandations contenues dans le rapport de 1996 de la Commission royale sur les peuples autochtones», a-t-il déclaré.

Le rapport de la commission demandait notamment à Ottawa d'offrir aux autochtones une entente prévoyant de nouvelles terres et ressources, le respect et une véritable autonomie gouvernementale.

Il recommandait en outre que les gouvernements fédéral et provinciaux investissent annuellement entre 1,5 et 2 milliards $, en plus des dépenses courantes, pour améliorer le logement, la santé et les chances d'emploi des autochtones au cours des 20 prochaines années.

«Pour les futures générations, nous devons nous assurer que cette initiative n'affecte en rien nos droits ancestraux et issus de traités, a déclaré le chef Stimson. Nous ne pouvons accepter une loi des premières nations imposée par le gouvernement fédéral sans en connaître toutes les implications.» ●

RENDEZ-VOUS

Âge d'or Saint-Pie-X

■ Les membres de l'Âge d'or Saint-Pie-X sont priés d'assister à leur assemblée générale annuelle suivie des élections le mardi 1er mai, à 11 h 30, au sous-sol de l'église Saint-Pie-X. Un dîner aux fèves au lard sera servi.

La Lanterne

■ Le groupe d'entraide La Lanterne invite les parents ayant une personne anorexique et/ou boulimique à participer à une rencontre qui aura lieu le mardi, 1er mai, à 19 h, au 2830, boul. des Forges, à Trois-Rivières. Information: 693-2841.

Attraits touristiques

■ Dans le cadre d'une activité pédagogique, des étudiants de première année en Tourisme du Collège Laflèche présenteront différents attraits touristiques du Québec et du Canada le mercredi 2 mai, à 12 h à la salle Hubert-Reeves. Information: 375-7346.

Gay-Ami

■ Gay-Ami (homosexuels) organise un café-rencontre le mercredi 2 mai pour partager joies et rompre la solitude. Information: 373-0771.

Atelier-conférence

■ Le Réseau Hommes Québec tiendra un atelier-conférence sur le thème: Sur le bonheur, le mercredi 2 mai, à 18 h 45, au CLSC Les Forges, 500, rue Saint-Georges, à Trois-Rivières. Entrée gratuite. Information: 373-2189.

Cercle Marie-le-Neuf

■ Les Filles d'Isabelle du cercle Marie-le-Neuf de Trois-Rivières se réuniront le mardi 1er mai, à 19 h 15, au sous-sol de l'église Saint-Laurent, rue de Malapart. Les billets pour la fête des Mères seront en vente. Un brunch aura lieu le 20 mai à l'église Sainte-Cécile. Information et réservation: 372-0364.

Artisanat Saint-Paul

■ L'Artisanat Saint-Paul de Grand-Mère invite ses membres au souper de la fête des Mères le mardi 1er mai, à 18 h, à la salle Saint-Paul.

Café-causerie

■ La Corporation des aînés en action du Coeur-du-Québec invite ses membres et leurs amis à assister à un café-causerie le mercredi 2 mai, à 13 h 30, au restaurant Normandin, boul. des Récollets, à Trois-Rivières. Information: 379-1839.

Eckankar

■ Eckankar vous invite à un atelier: Les exercices spirituels: une nouvelle façon de prier pour accéder à la sagesse, à la liberté et à l'amour, le mardi 1er mai, à 19 h 30, au 53, rue Saint-Antoine, à Trois-Rivières. Porte ouvertes tous les jeudis, de 19 h 30 à 20 h 30. Information: 375-7820.

Âge d'or Saint-Laurent

■ L'Âge d'or Saint-Laurent vousn invite à une messe à 11 h le mardi 1er mai, suivie d'un dîner et d'un bingo au sous-sol de l'église. Information: 375-8680 ou 374-9976.

Journée de fraternité

■ Le club de l'Âge d'or de Sainte-Marthe-du-Cap vous invite à sa journée de fraternité le mercredi 2 mai. À 9 h, tournoi de palet; à 12 h, dîner-brunch et à 13 h 30, début des activités: bingo, cartes, pétanque-atout. Information: Lorraine Vézina au 375-6858.

Tournoi de pétanque

■ Un tournoi de pétanque sera joué à Port Saint-François, à Nicolet, le mardi 1er mai. Inscription de 18 h à 19 h. Information: 293-4941 ou 376-2851. ●

Besoin d'aide?...

CENTRE D'AIDE ET DE LUTTE CONTRE LES AGRESSIONS À CARACTÈRE SEXUEL
- Intervention téléphonique (de jour)
- Rencontre individuelle
- Groupe d'entraide - Café-rencontre
- Accompagnement dans les démarches médicales, juridiques...
- Séances d'information et de sensibilisation
373-1232

378-1661
Le centre de santé des femmes de la Mauricie
1700, Saint-Olivier, Trois-Rivières G9A 4C7
• Écoute téléphonique - Information - Documentation
• Atelier-échange - Groupe de soutien
• Pilule du lendemain (gratuit)
• Test de grossesse (gratuit)
• Clinique d'avortement (gratuit)
Heures d'ouverture: Lundi de 12h30 à 16h30
Mardi au vendredi de 9h30 à 16h30

CAVAC
CENTRE D'AIDE AUX VICTIMES D'ACTES CRIMINELS MAURICIE, CENTRE-DU-QUÉBEC
Vous avez été victime d'une agression, d'un vol ou tout autre crime. Le CAVAC peut vous venir en aide.
- Consultation téléphonique
- Intervention post-traumatique
- Information sur le processus judiciaire
- Accompagnement dans le système judiciaire
373-0337 1-888-55CAVAC

LES CENTRES DE FEMMES DE LA RÉGION MAURICIE-BOIS-FRANCS
• Accueil et référence
• Écoute téléphonique
• Aide individuelle
Centre des femmes de Louiseville 228-8421
Centre des femmes de Shawinigan inc. 537-4277
Maison des femmes de Drummondville 477-5957
St-Pierre-les-Becquets le Centre Parmi-Elles 263-2586
Collective des femmes de Nicolet et région inc. 293-5958
Maison des femmes des Bois-Francs 758-3384

Centre Action Suicide
AIDONS-NOUS À PRÉVENIR LE SUICIDE
CENTRE MAURICIE, NORMANDIE INC.
462, Avenue de la Station, Shawinigan
C.P. 3092, G9N 7Y5
Intervention téléphonique: 536-2995
Nous acceptons les frais d'appels

CENTRE DE CRISE DU CENTRE DE LA MAURICIE-NORMANDIE
POUR TOUTE SITUATION DE CRISE
URGENCE TÉLÉPHONIQUE
24 HEURES / 24 HEURES
ORIENTATION ET RÉFÉRENCE
CENTRE DE LA MAURICIE 539-8811
NORMANDIE 365-7562

La maison de transition de la Batiscan
Tél.: (418) 328-4136
Téléc.: (418) 328-4167
289, rue Principale, Saint-Stanislas QC G0X 3E0

Épilepsie Mauricie Centre du Québec
1625, rue Royale, bureau 6
Trois-Rivières
G9A 4K2
Tél.: 373-3211
Téléc. : 379-6231

MAISON CARIGNAN
Centre de désintoxication et de thérapie
(819) 373-9435
Yvon Carignan

GA GAMBLER ANONYMES
Tu es aux prises avec la maladie du jeu et tu désires en parler.
TROIS-RIVIÈRES MARDI 19 h 30 JEUDI 19 h 30 379-7015
CAP-DE-LA-MADELEINE DIMANCHE 10 h 379-7015
SHAWINIGAN MERCREDI 19h30 539-5746

Problème de drogues?
Si tu veux arrêter, nous pouvons t'aider.
APPELLE
NARCOTIQUES ANONYMES
TROIS-RIVIÈRES 372-2119
EXTÉRIEUR 1-800-879-0333

La Relance Nicolet-Bécancour inc.
690, PANET, NICOLET (QUÉBEC) J3T 1W1
Tél.: 293-8264 - Téléc.: 293-2839
Alcoolisme - Toxicomanie - Programme d'aide
Service de main-d'oeuvre pour alcooliques et toxicomanes.

Carrefour Normandie St-Tite inc.
Au service des personnes: adultes et enfants les plus démunis d'ici
CENTRE ROLAND-BERTRAND
2183, avenue Saint-Marc, Shawinigan (Québec) G9N 2J4
Tél. : (819) 537-8851 - Téléc. : (819) 537-0515
CARREFOUR NORMANDIE
331, Notre-Dame, C.P. 559, Saint-Tite G0X 3H0
Tél. : (418) 365-5769 - Téléc. : (418) 365-3292

MATERNAIDE
Préparation à la vie de parents
• Écoute et soutien pour les parents d'un nouveau-né
• Cours prénatals et sur l'alimentation
• Location de sièges d'auto
• Services d'aides familiales à domicile après l'accouchement.
• Halte-garderie / Répit-parental (sur rendez-vous seulement).
• Location de tire-lait
• Rencontres d'exercices «Ça bouge!»
Suzanne (directrice): 691-3181 - 372-4800

L'ASSOCIATION DES HANDICAPÉS ADULTES DE LA MAURICIE INC.
1322, Sainte-Julie
Trois-Rivières (Québec) G9A 1Y6
Tél.: 374-9566
Thèmes :
• La défense des Droits et Liberté des personnes handicapées dans la société.
• Réinsertion sociale. • Activités diverses.
A.H.A.M.

Service d'entraide en santé mentale
LE TRAVERSIER
Tous les après-midi, 13h à 17h
2096, avenue A, Trois-Rivières, G8Z 2X2
Mercredi après-midi, Salle de l'âge d'or, Saint-Stanislas
9h à 12h
34, rue Saint-Laurent, Cap-de-la-Madeleine G8T 5C7
Tél.: 371-2420

Maison Albatros Trois-Rivières inc.
Aide à la famille
dont un proche est atteint d'une maladie grave.
PARTAGE ET SOUTIEN
Si l'expérience vous intéresse
375-3323

GROUPE D'ENTRAIDE LA LANTERNE INC.
2830, boul. des Forges
Trois-Rivières QC
G8Y 1V2
Tél.: 693-2841
Groupe de Parents et Amis de la personne atteinte de troubles sévères de santé mentale.

QUAND UN ENFANT MEURT
Nul besoin d'être seul
LES AMIS COMPATISSANTS
Section de Trois-Rivières
Groupe d'entraide pour parents en deuil
RÉUNIONS: tous les premiers mardis de chaque mois, à 19h30
RENS.: Stéphane ou Marlène (819) 371-9960

MAISON RÉSO
Ressource communautaire régionale spécialisée en réinsertion sociale
Pour personne alcoolique-toxicomane
Relation d'aide — encadrement
Approche globale de la personne
Hébergement — Service externe
277, boulevard Montplaisir
Cap-de-la-Madeleine G8T 2Z9
Tél.: (819) 378-2245

Maison Re-Né inc.
2800 boul. des Forges
Trois-Rivières (Québec)
G8Z 1V2
Maison d'hébergement VIH/SIDA
Tél. : (819) 379-2495
Téléc. : (819) 379-9195

ALZHEIMER
Société Alzheimer de la Mauricie
1765, boul. Saint-Louis
Trois-Rivières (Québec)
G8Z 2N7
Tél.: (819) 376-7063

Si la façon de jouer au jeu de hasard d'une autre personne vous dérange...
Gam-Anon peut vous aider
539-5746

GROUPE PROFIT
DÉVELOPPEMENT D'EMPLOYABILITÉ POUR ALCOOLIQUES ET TOXICOMANES ABSTINENTS
On te fournit les outils pour que tu te trouves un emploi que tu auras choisi et dans lequel tu te sentiras compétent et valorisé.
2250, rue Royale, Trois-Rivières, G9A 4L5
(819) 375-5086

AMITIÉ SANTÉ 04
CENTRE SANTÉ DU SEIN
1933, avenue Georges
SHAWINIGAN QC - G9N 2N4
TÉL.: (819) 536-3078
TÉLÉC.: (819) 536-3721
COURRIEL: amitié_sante04@moncourrier.com

Alcool, médicaments, drogues
UN PROBLÈME?
On a peut-être la solution!
CENTRE Adrienne Roy
SHAWINIGAN INC.
2092, rue Lavergne, Shawinigan QC G9N 3S9
(819) 539-9285

L'Avenue Libre du Bassin de Maskinongé Inc.
• Pour personne vivant ou ayant vécu des problèmes de santé mentale.
• Service intégration au travail
640, boul. Saint-Laurent Ouest
Louiseville QC J5V 1K7
Tél.: (819) 228-9917 Téléc.: (819) 228-0793

ALCOOLISME - TOXICOMANIE
CENTRE L'ÉTAPE DU BASSIN DE MASKINONGÉ INC.
155, av. SAINTE-ÉLISABETH - LOUISEVILLE
Tél. : (819) 228-8377 - www.etape.qc.ca

BESOIN D'AIDE !
Centre de bénévolat du Trois-Rivières Métropolitain
Pour l'accompagnement, de l'écoute et du soutien... et une présence auprès des aînés.
Chez nous le bénévole est maître d'oeuvre !
Trois-Rivières : 378-6050
Pointe-du-Lac : 377-3755
1024490

Le Nouvelliste
salue le travail accompli par les groupes communautaires.

Ensemble pour s'entraider!
SP Société canadienne de la sclérose en plaques
Section Mauricie
1128, rue Sainte-Marguerite, Trois-Rivières QC G8Z 1V7
Tél.: (819) 373-2570 Téléc.: 373-0082
1024491

De la rue vers... ...la communauté
Hébergement d'urgence pour les gens en rupture sociale
Centre Le Havre de Trois-Rivières inc.
1486, rue Brébeuf, Trois-Rivières QC G8Z 2A1
Tél.: (819) 371-1023



Secrets de Polichinelle

Robert MARTIN polichinelles@lenouvelliste.qc.ca 376.2501 (Poste 319) 376.0946
Le Nouvelliste

Cinéaste «très amateur»

DENIS BUISSIÈRE, peintre résidentiel, n'a rien d'un cinéaste. Lorsque l'on a fait tomber la tour de WesTower, située à Mont-Carmel, il a voulu capter sur vidéo l'événement depuis son *penthouse* du Domaine Laflèche à Trois-Rivières. La tour était tombée depuis cinq bonnes minutes lorsqu'une amie l'a contacté pour savoir s'il avait capté la scène. Notre «cinéaste très amateur» affirma que la tour était toujours debout et qu'il attendait toujours. Il a eut tôt fait de constater qu'il avait dirigé son objectif sur une tour voisine.

.....

L'ancien instructeur de hockey mineur **CLAUDE MÉNARD**, de Princeville, continue à se dévouer pour sa communauté. Après avoir été élu conseiller municipal de Princeville, l'été dernier, il a accepté la responsabilité du comité de la publicité du 1er Festival du cheval de Princeville.

.....

Les fils de **CLÉMENT CHAUVETTE**, de Princeville, un des pionniers des tires de chevaux au Québec, perpétuent la tradition paternelle. **GERVAIS** et **YVAN CHAUVETTE** continuent, en effet, à parcourir le Canada et les États-Unis avec leurs bêtes de tire, les *Chauvette Pullers*. Il y a une dizaine de jours, ils ont participé à une compétition à Syracuse, dans l'État de New York. Un autre que ce sport continue de passionner est **PIERRE TARDIF**. Il s'y intéresse depuis 32 ans et il agira comme animateur au 1er Festival du cheval de Princeville, les 8, 9 et 10 mai.

.....

Évaluateur, homme d'affaires, propriétaire d'immeubles, **LOUIS-GEORGES BARIL** se serait trouvé un nouveau hobby. Démontrant que l'habit ne fait pas le moine — ou le cultivateur —, notre homme cultivera du maïs dans ses champs de Saint-Prosper au cours des prochains mois. Et comme on dit: «Tel père, tel fils», puisque **JEAN-PHILIPPE BARIL**, en plus de s'installer dans un des immeubles appartenant au paternel, se joindra à ce dernier pendant la saison estivale.

.....

Récemment avait lieu à Shawinigan le congrès des écoles micro-entreprises environnementales. Quelque 150 personnes, dont 51 élèves, venues des quatre coins du Québec ont participé à cette activité. **RENÉE TREMBLAY** et **DENIS MORIN** étaient particulièrement fiers de l'implication des enseignants et enseignantes. Le Shawiniganais **MARCEL PIETTE** est devenu, l'espace de 48 heures, le père des 51 jeunes qui participaient au congrès. **MATHIEU AYOTTE**, **PATRICE JEAN** et **JIMMY LAFRENIÈRE** étaient du nombre des anciens élèves à lui donner un coup de main.

.....

La Latuquoise d'origine **MANO CAPANO** est, paraît-il, la bougie d'allumage du réseau québécois des écoles micro-entreprises environnementales. Elle parcourt régulièrement le Québec pour favoriser l'implantation de ces entreprises de fabrication de papier dans les écoles.

.....

HENRI-PAUL VÉRONNEAU, directeur artistique du Choeur des Pèlerins de Trois-Rivières, est sur le point de se retirer pour raison de santé, quoiqu'il restera associé à ce choeur à titre de bénévole. On est donc à la recherche d'un nouveau directeur, et les membres du choeur ont bien hâte qu'un successeur soit nommé.

.....

La directrice de *Soutien à domicile Des Chenaux*, **LOUISELLE LÉVEILLÉE**, a raison d'être fière de la nomination, une seconde en trois ans, de cet organisme en vue des *Mercuriades 2001*, organisées par la Chambre de commerce du Québec. Il s'agit d'une entreprise d'économie sociale d'aide à domicile à Sainte-Geneviève-de-Batiscan qui est inscrite dans la catégorie orientation à la clientèle. *Soutien à domicile Des Chenaux* est présidé par **SUZANNE MASSICOTTE** qui représentera l'organisme, en compagnie de Mme Léveillée, le 31 mai prochain au Hilton Bonaventure, à Montréal, où sera présenté la soirée de gala.

.....



IMAGE-MÉDIA MAURICIE: PATRICK BEAUCHAMP

Le coquetel-bénéfice de Plein-Air Ville-Joie, organisme de bienfaisance qui travaille pour le bien-être des jeunes et des familles, se tenait récemment à la base de plein-air. Les coprésidents d'honneur Pierre Leblanc et Monseigneur Martin Veillette ont conversé avec le président du CA, Jean-Guy Doucet, et Claire Bhérer, directrice de Plein-Air Ville-Joie.

Une jeune Madelinoise, **ANN-ÉLISABETH CÔTÉ-MARTIN** , violoniste, s'est illustrée dernièrement à la salle Claude-Champagne de l'Université de Montréal, en remportant le premier prix de la Bourse Alcan avec son quatuor (elle faisait partie d'un groupe de quatre musiciens, dont trois venant de l'étranger). Ex-étudiante en option musique à l'école secondaire Sainte-Ursule, elle a poursuivi ses études au Cégep de Trois-Rivières et a fréquenté le conservatoire de Trois-Rivières. Elle en est à sa première année d'un baccalauréat en musique. Deux autres Madelinoise participaient à ce concours: la violoniste **VÉRONIQUE VANIER** et l'altiste **MARIE-ÈVE LESSARD**.



Ann-Élisabeth Côté-Martin

.....

Le premier tournoi de golf / souper Centraide sera présenté le 23 juin prochain sur les allées du club de golf Les Vieilles-Forges, mais les membres du comité organisateur sont déjà à l'oeuvre. Ils ont, notamment, retenu les services de l'humoriste **STEEVE DIAMOND** à titre de président d'honneur. Un bon coup de filet, il va sans dire.

.....

Qu'il nous soit permis, aujourd'hui, de lever notre chapeau à l'endroit des élèves de l'école Avenue Nouvelle qui ont présenté, la semaine dernière, la pièce de théâtre *«Dernier cri»*. La mise en scène était de **VALÉRY TRUDEL** et d'**ALAIN ROUSSEAU**.

.....

Le curé de Notre-Dame-du-Mont-Carmel, l'abbé **CLOVIS TRÉPANIER**, était très fier de communiquer avec nous, hier, pour souligner que 46 couples participeront, samedi sur le coup de 13 h, à un cours de préparation au mariage (chrétien). Du jamais vu, ou presque. Mais, monsieur le curé est prêt à en accueillir d'avantage et il invite les couples à s'inscrire par téléphone (374-6520) ou sur place. ●

Le Nouvelliste salue



IMAGE-MÉDIA MAURICIE, FRANÇOIS GERVAIS

Claude Paquin de Trois-Rivières-Ouest, adjointe administrative chez Multihexa.

UN CHOIX RASSURANT!
Vous pensez assurance, pensez à nous!
• AUTOMOBILE • VOYAGES
• MAISON • AUTO CARAVANE
• COMMERCIALE • FAMILLE D'ACCUEIL
• VIE, RENTES ACCREDITEE
AssurExperts
A. Desharnais & fils inc.
ASSURANCES ET SERVICES FINANCIERS
400, Williams, Trois-Rivières
379-3959
Nouvelle adresse
Sans frais 1-800 667-9251
1025577



IMAGE-MÉDIA MAURICIE, COLOMBE LISÉE

L'Association des représentants médicaux a reçu, dans le cadre de la semaine de la secrétaire, quelque 125 secrétaires médicales de la Mauricie. Participaient à cette rencontre: Bob Dubois, représentant pharmaceutique et organisateur, Ginette Blais, secrétaire à la polyclinique de Trois-Rivières, Claudette Forest, secrétaire de Cap-de-la-Madeleine, Céline Drolet, secrétaire à la clinique médicale familiale de Shawinigan, Hélène Geoffrion, représentante pharmaceutique et membre de l'exécutif, et Céline Thibodeau, secrétaire de Gentilly.

Météo Le Nouvelliste

Météo Média

Aujourd'hui

max 23
min 9
préc. 0%

Humidex

Nul

vents SO 15 km/h

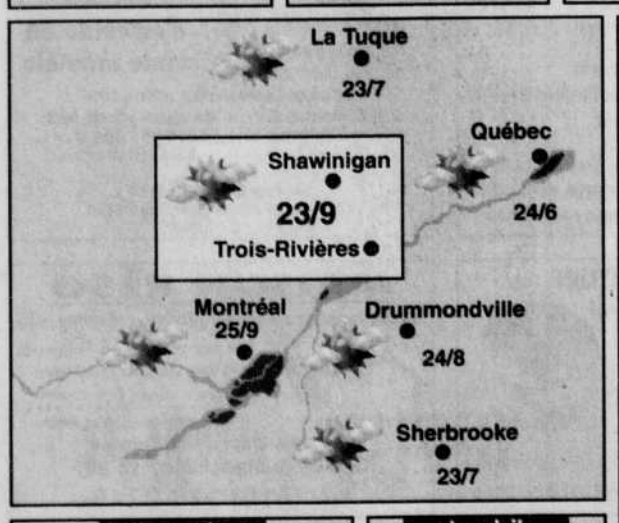
Indice UV

BAS MODÉRÉ ÉLEVÉ

60 30 20 15

temps d'exposition

Demain	Jeudi	Vendredi	Samedi
20 / 9	19 / 5	13 / 5	14 / 4
préc. 30%	préc. 40%	préc. 10%	préc. 10%



Les marées

La Pérade Hre	La Pérade Ht/m	Trois-Rivières Hre	Trois-Rivières Ht/m
00h15	2	01h20	1.7
04h15	2.3	04h50	1.8
11h45	2	12h40	1.7
16h00	2.6	17h30	1.9

Le soleil

5h36 — 19h59

Phases de la lune

07 mai 15 mai 23 mai 29 mai

Almanach

Max	Normal	15°
Min	Normal	4°
Max	Record 1970	27°
Min	Record 1974	-2°

Au Québec

Baie-Comeau	Sol	14/6
Barrage Gouin	Ave	22/6
Chibougamau	Ave	22/6
Chicoutimi	Sol	25/7
Gaspé	Var	15/3
Iles de la Mad.	Var	5/5
Joliette	Sol	25/9
La Grande	Plu	12/5
La Malbaie	Sol	22/6
Maniwaki	Sol	26/8
Québec	Sol	24/6
Rimouski	Sol	16/7
Rivière-du-loup	Sol	18/7
St Georges	Sol	24/6
St-Hubert	Sol	25/9
St-Hyacinthe	Sol	25/9
St-Jean	Sol	25/9
St-Jérôme	Sol	25/9
Sept-Iles	Sol	8/6
Sorel	Sol	23/9
Valleyfield	Sol	25/9
Victoriaville	Sol	24/8

Au Canada

Calgary	Var	12/3
Charlottetown	Sol	9/4
Cornwall	Sol	24/9
Edmonton	Var	14/3
Halifax	Sol	14/4
Kamloops	Var	15/2
Ottawa	Sol	25/9
Régina	Var	12/3
Saskatoon	Var	15/5
Saint John	Var	12/3
St. John's	Nei	1/-1
Toronto	Var	26/11
Vancouver	Plu	11/6
Victoria	Plu	13/4
Windsor	Var	25/12
Winnipeg	Nua	16/8
Whitehorse	Var	9/-4
Yellowknife	Sol	5/-5

Au soleil

Acapulco	Sol	30/25
Bermudes	Sol	21/15
Barbades	Sol	30/24
Cancun	Sol	33/19
Fort Lauder.	Ora	25/22
Freeport	Ora	28/22
Key West	Ora	26/22
La Havane	Ora	28/20
Martinique	Sol	30/25
Myrtle Beach	Sol	25/15
Montego Bay	Sol	31/25
Orlando	Ora	23/18
Puerto Plata	Ave	29/22
Tampa	Ora	25/18
West Palm B.	Ora	24/22

Le monde

Amsterdam	Var	16/10
Athènes	Var	22/18
Bejing	Sol	23/20
Bruxelles	Nua	19/12
Buenos Aires	Sol	12/11
Hong Kong	Var	31/24
Jérusalem	Sol	27/22
Lisbonne	Ave	15/8
Londres	Nua	12/7
Los Angeles	Sol	21/15
Madrid	Sol	15/1
Mexico City	Ora	24/13
Moscou	Sol	20/4
New Delhi	Sol	44/29
New York	Sol	26/15
Paris	Nua	19/13
Port-au-Prince	Ave	32/24
Rio	Sol	30/26
Rome	Sol	23/10
Tokyo	Sol	14/12

© Services Commerciaux MM 2001

Ça vaut mille mots



Le club de l'Âge d'or de Saint-Michel-des-Forges a récemment réélu son conseil d'administration en bloc. Ce sont: Carmen Cossette, Nicole Lesieur, Antoine Boisvert, président, Jacques Charette, Georges Bergeron, Nicole Beaulieu, Marie-Marthe Chouinard, Pierre Bergeron, vice-président, et André Cloutier.

NOUVEAU ! UNIQUE ! Modèle 2001
Charest EXpert
940, boul. Saint-Louis, Saint-Louis-de-France, 371-3781
www.charestexpert.com
24 modèles en inventaire neufs et usagés
On vous garantit le meilleur prix
CAVALIER HI-TECH, 33,4 pieds, une ou deux extensions, luxueux, cric hydraulique, caméra de recul, génératrice Onan et plus.
SPÉCIAL D'OUVERTURE 14 900 $ Complète 2001 neuf
1027381

BAIN MAGIQUE®
• Revêtement de baignoire en acrylique
• Contour sans joint
• Base et mur de douche
371-1054
• GARANTIE ÉCRITE
• INSTALLATION EN 2 HEURES
• ESTIMATION À DOMICILE
1026279